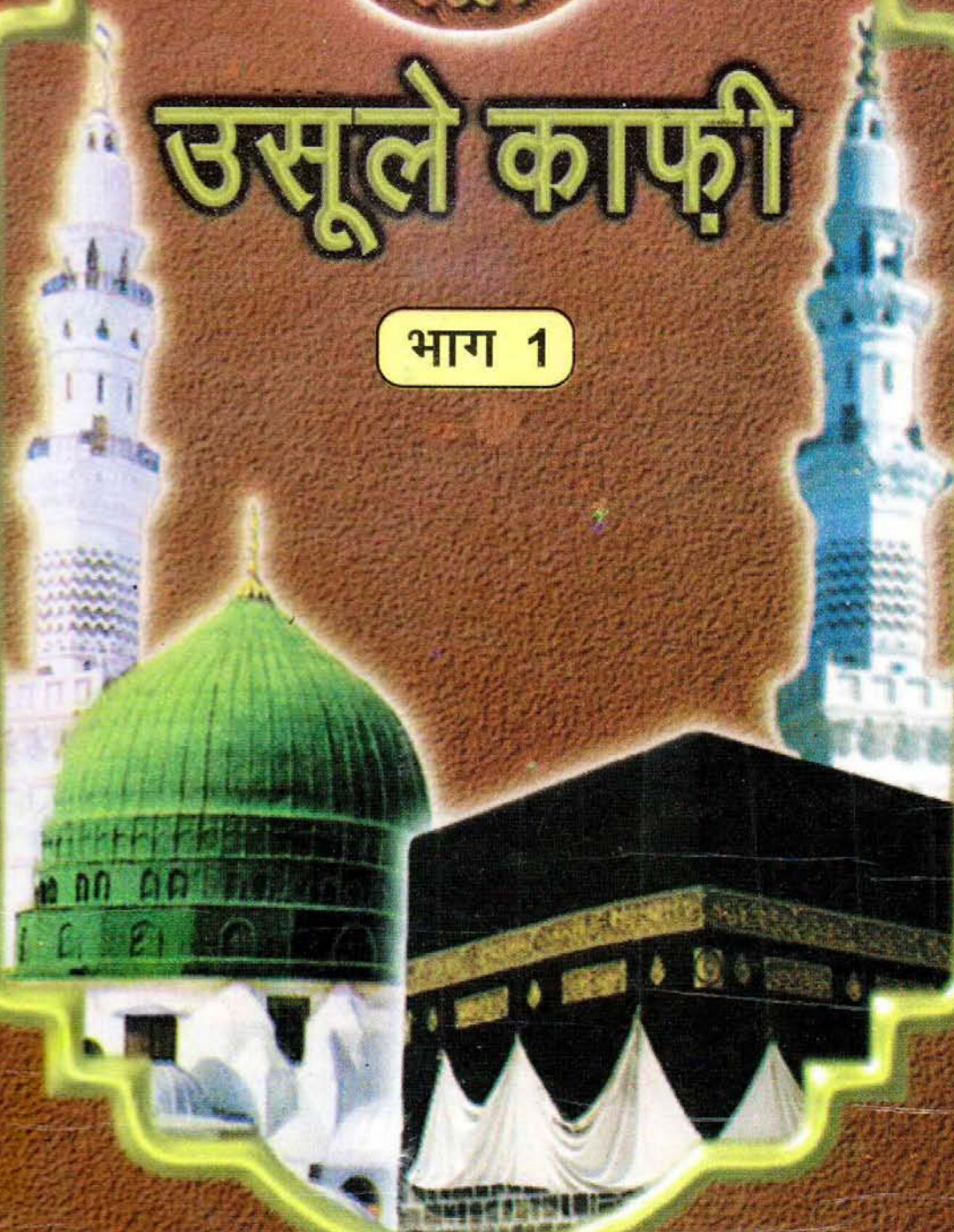




# उसूले काफ़ी

भाग 1



शेख मो. याकूब कुलैनी अ.र.





बिस्मिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम

# उसूले काफ़ी

जिल्द अव्वल

किताबुल्अक़ल वल जेहल  
व किताबुत्तौहीद

हज़रत सिक़तुल इस्लाम अल्लामा फ़हहामा  
मौलाना शेख़ बिन मोहम्मद याकूब  
कुलैनी अलैहिर्रहमा

तरजमा

मुफ़ास्सिरे कुर्आन आली जनाब अदीबे आज़म  
मौलाना सय्यद ज़फ़र हसन साहब क़िबला

नाशिर

अब्बास बुक एजेन्सी

रुस्तम नगर, दरगाह हज़रत अब्बास अ०

लखनऊ-3

नाम	: उसूले काफ़ी (जिल्द अव्वल)
मोअल्लिफ़	: सिक़तुल इस्लाम मौलाना शेख़ बिन मोहम्मद याकूब कुलैनी अहैहिरहमा
तरजमा	: मुफ़स्सिरे कुर्आन आलीजनाब अदीबे आज़म मौलाना सय्यद ज़फ़र हसन साहब क़िबला
सन-ए-तबाअत	: जून 2003.
मतबूआ	: ए. बी. सी. आफ़सेट प्रेस, दिल्ली
ज़ेरे एहतेमाम	: मौलाना सय्यद अली अब्बास साहब तबातबाई
नाशिर	: अब्बास बुक एजेन्सी
कम्पोज़िंग	: कम्पोज़ीटर, (इमरान ज़ैदी) काज़मैन लखनऊ फोन न. : 0522-2262257
हदिया	: रूपया

मिलने का पता

**अब्बास बुक एजेन्सी**

रुसतम नगर, हज़रत अब्बास अ०, लखनऊ

फोन न. : 2647590, 2001816

फेक्स : 0522-2265419

## अर्ज नाशिर

कुरआने मजीद के बाद रसूलुल्लाह सलल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम और अइम्मए ताहेरीन अलैहिमुस्सलाम से मन्कूल हदीसें इस्लाम के लिये सरमायए हयात और मुसल्मानों के लिए सर चश्मए हिदायत हैं। इन हदीसों के बगैर इन्सान न तो तौहीद का फ़लसफ़ा समझ सकता है न कुरआनी अहकाम से आगाह हो सकता है और न दीन से मुकम्मल तौर पर वाक़फ़ियत हासिल कर सकता है।

कुरआन की इजमाली आयात की तरफ़सीर, मुतशाबेहात की ताबीर, वाक़ेआत की तौज़ीह, अहकाम की अमली सूरत, नासिख़ व मन्सूख़ और आम व ख़ास का इल्म मासूमीन की हदीसों के सिवा और किसी ज़रिये से नहीं हो सकता।

सिर्फ़ कुरआने मजीद हमारी हिदायत के लिये काफ़ी नहीं है क्योंकि सामित (ख़ामोश) होने की बिना पर वह किसी आयत के ग़लत मफ़हूम समझने वाले को टोक नहीं सकता, उसके अमल की इस्लाह नहीं कर सकता इसलिए पैग़म्बरे इस्लाम ने कुरआन के साथ साथ एक मासूम गिरोह को भी मौअय्यन किया है जिसका नाम अहलेबैत व इतरत है और हदीसे सकलैन इस पर शाहिद है”।

लेहाज़ा मालूम हुआ कि हर ज़माने में एक मासूम ज़ात जो मक़तब, ‘इल्मे लदुन्नी’ की सनद याफ़ता हो और उसने दुनिया के किसी मदरसे में तालीम न हासिल की हो। और उससे किसी ग़लती का इम्कान न हो कुरआन के



( 4 )

साथ साथ रहे, ताकि वह गुम्राहों को सही रास्ता दिखलाती रहे।

वक्त का अहम तकाज़ा है कि मासूमीन अलैहिमुस्सलाम की उन हदीसों को हिन्दी लिपि में भी मुन्तकिल किया जाये जो अर्बी फ़ारसी और उर्दू किताबों का सरमाया हैं।

लेहाज़ा इस ख़्याल के तहत हमारे इदारे ने हज़रत सिक़तुल इस्लाम मौलाना शेख़ मोहम्मद याकूब कुलैनी अलैहिर्रहमः की किताब उसूले काफ़ी को जिसका उर्दू तरजमा आली जनाब अदीबे आज़म मौलाना स० ज़फ़र हसन साहब क़िब्ला ने किया है, को हिन्दी में ब-तदरीज शाय़ा करने का फ़ैसला किया और हम जिल्द अब्बल की इशाअत की सआदत हासिल कर रहें हैं और इन्शाल्लाह बहुत जल्द बाकी चार जिल्दें भी मन्ज़रे आम पर आ जायेंगी। हमें उम्मीद है कि हिन्दी दां तबका भी इस किताब से भरपूर इस्तेफ़ादा करेगा। यहां तक उसकी दुनिया व आख़िरत के चिराग़ रौशन व मुनव्वर हो जायें।

एहक़रुल इबाद  
स० अली अब्बास तबातबाई  
अब्बास बुक एजेन्सी,  
दरगाह हज़रत अब्बास अ०  
रुस्तम नगर, लखनऊ

## फेहरिस्त किताबुशशाफी

### तरजमा उसूले काफी जिल्द अब्बल

अर्जे नाशिर	3
अर्जे मुतारज्जिम	13
पेश लफ़्ज़	15
तरजमा उसूले काफी के मुताल्लिक उलमाए दीन की राए	45

#### 1. किताबुल अक्ल

बाब 1	किताबुल अक्ल	67
बाब 2	वुजूबे तलबे इल्म व तरगीबे इल्म	95
बाब 3	सिफ़ते इल्म व फ़ज़ीलते इल्म	97
बाब 4	बयान अस्नाफ़े मरदुम	99
बाब 5	सवाबे इल्म व मोअल्लिम	100
बाब 6	सिफ़ते उलमा	103
बाब 7	आलिम का हक़	104
बाब 8	मौते उलमा	105
बाब 9	मुजालेसते उलमा	106
बाब 10	आलिम से सवाल और मुज़ाकेरा	107
बाब 11	बज़ले इल्म	109
बाब 12	बग़ैर इल्म बात कहने की मुमानिअत	110
बाब 13	बग़ैर इल्म अमल करने वाला	112
बाब 14	इस्तेमाले इल्म	113
बाब 15	इल्म को ज़रिया बनाना माल कमाने और फ़ख़्र करने का	115
बाब 16	इल्म पर लुजुमे हुज्जत और उस पर सख़्त गीरी	117
बाब 17	नवादिर	118

बाब 18	रवायत कुतुब व हदीस व फज़ीलत	123
<b>तमस्सुक बिल कुतुब</b>		
बाब 19	तकलीद	126
बाब 20	बिदअत राय व कयास	127
बाब 21	किताब व सुन्नत की तरफ़ रुजू वगैरा	137
बाब 22	इस्तेलाफ़	141
बाब 23	अख़ज़ बिल्सना व शवाहिदे किताब	152

## 2. किताबुत्तौहीद

बाब 1	हुदूसे आलम व इस्बातुल मोहदिदस	155
बाब 2	इस का बयान कि अल्लाह शै है	170
बाब 3	वह नहीं पहचाना गया मगर अपनी ज़ात से	175
बाब 4	मारेफ़त	177
बाब 5	बाबुलमाबूद	178
बाब 6	बाबुल कौन वलमकान	180
बाब 7	बाबुन्निस्बत	185
बाब 8	कैफ़ियत में कलाम करने की मुमानिअत	187
बाब 9	इब्ताले रवायत	189
बाब 10	उस वस्फ़ की नहीं जो खुदा ने अपने लिये बयान नहीं किया।	197
बाब 11	नहीये जिस्म व सूरत	203
बाब 12	सिफ़ातुज़्ज़ात	208
बाब 13	ततिम्मा बाबे साबिक़	211
बाब 14	इरादा सिफ़ात फ़ेल से और तमाम सिफ़ाते फ़ेल	213
बाब 15	हुदूसिल्अस्मा	217
बाब 16	अस्मा के मानी और उनका इसतेक़ाक़	221



बाब 17	अस्माए अल्लाह और अस्माए मखलूक में फर्क	227
बाब 18	तावीले लफ़्जे समद	236
बाब 19	हरकत व इन्तेक़ाल	238
बाब 20	बयाने अर्श व कुर्सी	243
बाब 21	बयाने रूह	253
बाब 22	जवामेउत तौहीद	255
बाब 23	बाबुन्नवादिर	271
बाब 24	बाबुल्बदा	275
बाब 25	सात चीज़ों के बग़ैर कुछ पैदा नहीं हो सकता	284
बाब 26	मशीयत व इरादा	286
बाब 27	इबतेला व अख़्तियार	294
बाब 28	सआदत व शकावत	293
बाब 29	ख़ैर व शर	295
बाब 30	जब्र व क़द्र व अम्र बैनल्अमरैन	298
बाब 31	अल इस्तेताआ	307
बाब 32	बयाने तारीफ़ व लुजूमे हुज्जत	312
बाब 33	ततिम्मा बाबे साबिक	314
बाब 34	मख़लूक पर खुदा की हुज्जतें	314
बाब 35	हिदायत मिन जानिबिल्लाह	316



बिस्मिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम

## अर्ज़ मुतरजिम

खालिके कौनो मकां की हम्द और मोहम्मद स. व  
आले मोहम्मद अ. पर दुरूद व सलाम

मन्जूर है गुज़ारिशे अहवाल वाकई ।

अपना बयान हुस्ने तबीयत नहीं मुझे ॥

अब कि मेरी उम्र का कदम 81 वें साल की मन्ज़िल  
में है अपनी ज़िन्दगी के अज़ दस्ते राफ़ता दौर पर एक  
ताएराना नज़र डाल रहा हूँ इन 81 साल के अन्दर क्या  
क्या किया है कैसी दुशवार गुज़ार मन्ज़िलें सामने आयीं ।  
एक तवील दास्तान है जिस का मुफ़स्सल हाल मेरी  
सवानेह उम्री से मालूम हो सकेगा । अगर छप गयी ।  
हुसूले तालीम के बाद शौक के बारे में अज़म व इरादा ने  
जांकाही और जिगर कारी का एक लम्बा छोटा प्रोग्राम  
मेरे शबाब के सामने रखा । हमागीर तबीयत ने हर गोशे  
पर नज़र डाल कर हिम्मत को रफ़ीके कार और क़लम  
को वारदाते क़ल्बी का आइनादार बना कर तसनीफ़ व  
तालीफ़ के वसीअ व अरीज़ मैदान में दौड़ लगानी शुरू  
कर दी और मुख़तलिफ़ मज़ामीन की जुस्तुजू और अरबाबे  
इल्म व फ़ज़ल की तहकीक़ मालूम करने के शौक में कुतुब  
बीनी के मशग़ले को जुनून की हद तक पहुंचा दिया न  
दिन को चैन न रात को आराम ।



तमत्तो जे हर गोशा याफ़तम  
जेहर ख़िरमने खोशा याफ़तम

शौक़ ने कद व काविश में लज़्ज़त पैदा की मगर बड़ी तकलीफ़ के साथ, किताबों का ज़ख़ीरा करना मुझ जैसे बे सरमाया आदमी के लिये आसान काम न था। बहुत सी ज़रूरतों से दस्त कश होकर इस शौक़ को साल हा साल पूरा करता रहा। मुख़तलिफ़ गुलज़ारों से बरसों की मेहनत के बाद जो फूल जमा किये थे उनके गुलदस्ते बना कर अहले नज़र के सामने पेश करने का शौक़ भी रहा, मेरे सामने एक तलातुम ख़ेज़ समन्दर था जिस के हौलनाक गिरदाबों में कभी कभी ऐसा फंस्ता था कि निकलना दुशवार हो जाता था तख़य्युल की दुनिया में कितने चिराग़ जले और बुझ गये। तालीफ़ की सतह पर कितने बने और बिगड़ गये। ना—दीदा राहें यूँहीं तय होती हैं। हर काम की इबतेदाई मन्ज़िलें यूँ नहीं सर फोड़ और सीना तोड़ होती हैं।

कि इश्क आसान नम्द अब्बल

दिले उफ़ताद मुश्किलहा

यह खुदा का फज़ल था कि हवादिस के सैलाब व अफ़कार व आलाम तेज़ आंधियों में मेरे इरादों के झन्ड़े सर निगूँ न हुए और जो क़दम आगे बढ़ गये थे वह पीछे न हटे।

जहां तक मुझे याद है मैंने 1918 ई. में अपने कमीयत कलम को मैदाने तसनीफ़ व तालीफ़ में जौला किया था। इन 47 साल की तवील मुददत में आतिशे शौक़ की शोला फ़िशानी रोज़ ब—रोज़ बढ़ती ही चली गयी, जो कलम

उंगलियों की गिरफ्त में आया था आज तक न छूटा जिस तरह एक हरीफ़ माल अपनी ज़िन्दगी का हर लम्हा इस फ़िक्र में गुज़ारता है कि उस की दौलत में रोज़-ब-रोज़ इज़ाफ़ा हो मुझे भी यह धुन थी कि तसनीफ़ व तालीफ़ का वज़न बढ़ता ही जाये इस मशक्कत आर्गी धुन में ना-मालूम कितने कलम चलते चलते घिस गये और कितने रिम सफ़ेद से सियाह बन गये इस कुतुब बीनी और ख़ामा फ़रसाई के शौक ने रातों की नींद हराम कर दी और दिनों का चैन रूख़सत कर दिया।

शबे तारीक व बीमजां व गिरदाबे चुनी हाल।

चे मी दानद हालेमा सुबुक सारां साएलहा।।

तसनीफ़ के साथ साथ 1940 ई. से रिसाला नूर के कम अज़ कम 40 सफ़हात हर माह पुर करने का बार भी सर पर आया। जिस ने औकाते फ़ुरसत तंग से तंग तर बना दिये। मोहकमये तालीम में मुलाज़ेमत की अहम ज़िम्मादारियाँ भी अपने आहनी पंजों में जकड़े चली आ रही थी 38 साल तक हिन्दुस्तान के शबो रोज़ इसी मशग़ले में मुज़रते रहे। मई 1950 ई. में जब पाकिस्तान आया तो अपने इस दुश्मने अय्याम व आसाइशे शौक को साये की तरह अपने साथ लाया। यहाँ भी न दिन बदले न रातें। वही मेहनत वही जिगर कावी, यहाँ आकर मुलाज़ेमत का तौके ख़ारदार तो गरदन में न था। लेकिन जामिया इमामिया की तासीस व तन्ज़ीम का ऐसा भारी बोझ सर पर आया जिस से आज तक छुटकारा न मिला। कई साल ऐसे गुज़रे कि इसके सिवा और किसी काम की तरफ़ तवज्जोह करना दुशवार हो गया। अल-गरज़ जाँ बाज़िया वही रहीं मैदान बदल गया।

1918 ई. से अब कि 1966 ई. तक क्या क्या लिखा

गया एक तूलानी दासतान है मुखतसर यह है कि तसानीफ़ की तादाद दो सौ तक पहुँच गयी। इसमें 8 सफ़ह से लेकर 800 सफ़े तक की किताब है जब तक हिन्दुस्तान में रहा अदबी और मज़हबी दोनों किस्म की किताबें लिखी जाती रहीं लेकिन पाकिस्तान में आकर तमाम तर तवज्जोह मज़हबी किताबें लिखने की तरफ़ मबजूल हो गयी। हदीस की मशहूर किताब जामेउल अख़बार का तरजुमा तोहफ़तुल अबरार हिन्दुस्तान में ही छपवा दिया था। पाकिस्तान में तरजुमें की ख़िदमत 1962 ई. से शुरू हुई पहले मनाकिब इब्ने शहर आशोब अलैहिर्हमा का तरजुमा मजमउल फ़ज़ाएल के नाम से किस्तन किस्तन रिसालए नूर में शाय़ा करना शुरू किया जो सितम्बर 1964 ई. तक दो जिल्दों में मुकम्मल हो गया।

अगर चे अब दिमागी कुव्वतें एक बड़ी हद तक मुज़महिल हो चुकी थीं और पीराना साली के तबरूकात ने इस काबिल नहीं रखा था कि कोई अहम ख़िदमत अन्जाम दे सकूँ। मगर शौक की सितम ज़रीफ़ी देखिये कि उसने हिम्मत की तहे खाक तर चिन्गारियों को हवा देनी शुरू कर दी। हौसेले ने ललकारा कि ख़बरदार क़लम हाथ से न रखना। अभी एक ज़रूरी काम और करना है उसूले काफ़ी का तरजुमा अभी तक शाय़ा नहीं हुआ है कौम की इस ज़रूरत को भी पूरा करते जाओ अगर ज़िन्दगी ने मोहलत दी तो लगे हाथों यह मैदान भी मार लोगे और मरने के बाद लोग यह शेर पढ़ दिया करेंगे।

लिखे जब तक लिखे गये नामें।

चल दिये हाथ में क़लम थामें ॥

अफ़सुरदा तबीयत ने उज़्र किया अब मेरा ज़ोर ख़त्म हो गया वह क़दम थक चुके जिन्होंने लम्बे चौड़े मैदानों में



दौड़ लगाई थी जिन्होंने हौलनाक खारज़ारों को अपने तलवों से कुचला था अब उन हाथों में दम नहीं जिन्होंने छः छः घन्टे रोज़ाना कलम चलाया था और पहाड़ खोद खोद कर तिनका निकाला था जोशे तबीयत पर ओस पड़ गयी है और कुव्वते हाफेज़ा मफ़लूज हो कर रह गयी है इतनी दुश्वार गुज़ार मन्ज़िल इन थके हारे कदमों, बुझी तबीयत और टूटी हिम्मत से कैसे सर होगी। काश यह काम जवानी में होता तो इस बाग़ की बहार ही कुछ और होती, इस तसनीफ़ का रंग ही निराला होता, अब सूखे दरिया में सेलाब कहां, बुझी आग में शोले कहां, मगर वक्ती ज़रूरत और अहम दीनी ख़िदमत के पेशे नज़र इस बारे अज़ीम को उठाना ही पड़ा। जिसे अल्लाहो नेअमल वकील लरज़ते हाथों में कलम ले कर अव्वल खुदा से फिर चहारदह मासूमीन अलैहिस्सलाम की अरवाहे तय्यबा से तालिबे इम्दाद हुआ उन्हीं की ताईद पर भरोसा करके इन ईमान अफ़रोज़ और हकीक़त आर्गी अहादीस का तरजुमा अपने ज़िम्मे ले लिया। सहो व निसयान का पैकर हूँ और पीरी की मन्ज़िल में पड़ा हुआ हूँ हर कदम पर ठोकर खाने का इम्कान है अहले नज़र से चश्म पोशी की उम्मीद।

यह तरजुमा नवम्बर 1964 ई. रिसालए नूर में शाय़ा होना शुरू हुआ था। जनवरी 1966 ई. में बिहमदिल्लाह जिल्द अव्वल का तरजुमा मुकम्मल हो गया मैं अपने माबूदे बरहक़ का कहां तक शुक्रिया अदा करूँ कि उसने यह सआदते उज़मा मेरे नाम पर लिखी और रोज़े हश्त मेरे लिये ज़रियए बख़शिश करार दिया।

ई सआदत ब जोरे बाजू नीस्त ।

ता न बख़शीद खुदाए बख़्शंदा ॥

रोज़े कियामत जब सब लोग अपना अपना नामए  
 आमाल लिये हुए होंगे मैं अपना यह तरजुमा बग़ल में दबाए  
 बारगाहे बारी में अर्ज करूँगा ऐ ख़ालिके बरहक़ ऐ माबूदे  
 मुतलक़ तेरा यह गुनाहगार व सियाहकार बन्दा अपनी  
 बख़शिश का एक ज़रिया लेकर आया है पालने वाले मैं ने  
 तेरे प्यारों की प्यारी प्यारी बातों को उन लोगों के सामने  
 पेश किया जो अरबी ज़बान से ना-बलद थे और जो अपने  
 हादियाने दीन की हदीसों से फैज़ियाब होने को तरसते थे  
 लेहाज़ा मेरी इस मेहनत के सिले में मेरे मआसी को बख़्श  
 दे, मुझे अपने उन मुक़द्दस बन्दों की ख़िदमत में पहुंचा दे  
 जिनकी हिदायत को जिनकी हदीसों को मैंने इस किताब के  
 ज़रिये अहले ईमान को पहुंचाया। तेरी पाक ज़ात ग़फ़ूर व  
 रहीम है तू ज़र्रा नवाज़ है तेरी रहमत बहाना ढूंढती है।

**रहमते हक़ बहाना न जोयद**

**रहमते हक़ बहाना मी जोयद**

हर माह रिसाला नूर की कुछ कापियां ज़्यादा छपवा  
 ली जाती थीं जिनकी तादाद 200 से ज़्यादा न थी तरजुमा  
 तमाम होने के बाद उन सब शुमारों को किताबी सूरत में  
 लाया गया खुदा का शुक्र है कि मेरी यह ख़िदमत कौम को  
 पसन्द आयी उन्होंने मुझे तहसीन व आफ़रीन के खुतूत  
 लिखे मेरी हिम्मत अफ़ज़ाई की और हर तरफ़ से इस  
 किताब की तलबी हुई जब मैंने यह देखा कि यह 200 नुस्खे  
 बहुत जल्द ख़त्म होने वाले हैं तो जदीद एडिशन की  
 तय्यारी की खुदा करे यह खुशनुमा किताब की सूरत जल्द  
 शाएकीन तक पहुंच जाये।

अस्सईयो मिननी

बल्इत्मामो मिनल्लाह

## पेश लफ़्ज़

कुरआने करीम के बाद हमारी हिदायत का सब से बड़ा सर-चश्मा चहारदह मासूमीन अलैहिस्सलाम की अहादीस हैं बगैर उनके अहकामे कुरआनी समझ में नहीं आ सकते। कुरआन के इजमाल की तफसील, मुतशबेहात की तावील, आयात की शाने नुजूल, वाकियात की तौजीह, अहकाम की अमली सूरत, नासिख व मन्सूख आम व खास का इल्म अहादीसे मासूम के सिवा और किसी ज़रिये से नहीं को सकता। मासूम के सिवा हम किसी के कौल को काबिले वुसूक व लाएके एतमाद नहीं जानते क्योंकि अहले बैत अदरा माफ़िलबैत (घर वाला ही घर की बातों को ख़ूब जानता हैं) जिन के घर में कुरआन नाज़िल हुआ हो उनसे बेहतर कुरआन का समझने वाला कौन हो सकता है और सिवाए मासूमीन अ० के दूसरे के बयान को वुसूक के साथ कैसे माना जा सकता है।

सिर्फ़ कुरआन हमारी हिदायत के लिये काफी नहीं, क्यों कि वह सामित है किसी आयत के ग़लत मफ़हूम समझाने वाले को वह टोक नहीं सकता। उसके अमल की इसलाह नहीं कर सकता। इस लिये पैग़म्बर स. ने कुरआन के साथ एक मासूम ग़िरोह को किया है जिन का नाम अहलेबैत व इतरत है हदीसे सकलैन इस पर शाहिद है लेहाज़ा मालूम हुआ कि हर ज़माने में एक मासूम जात जो मक़तबे *मिन लदुन* की सनद याफ़ता हो और जिसने दुनिया के किसी मदरसे में तालीम हासिल न की हो, सही व निसयान से मुबर्रा हो। कुरआन के साथ साथ रहे ताकि

गुम करदा राहों को सही रास्ते पर लगाये और उस की तालीम में किसी वक़्त भी ग़लती का इमकान न हो और उसके अमल में नादुस्सती और ना-हमवारी आने वाहिद के लिये भी न पाई जाये उस का इल्म वहबी हो कसबी न हो, सिर्फ़ यही एक सूरत ऐसी है कि हर तालीम काबिले कुबूल हो सके।

जिन लोगों ने अहलेबैत का दामन छोड़ा और उलूमे इलाहिया को दूसरे से लिया, वह फ़ी कुल्ले दारिन मुहामेना का मिसदाक बन कर रहे इसी का यह नतीजा था कि इस्लाम तिहत्तर फ़िरक़ों में तक़सीम हो गया और मज़ा यह है कि हर फ़िरक़ा अपने आप को कुरआन ही से मुतमस्सिक बनाता है। इन्ना हाज़ा लशैइन ओजाब अगर चे अबनाए रोज़गार की बदतमीज़ी, तास्सुब केशी और इस्लाम दुश्मनी ने हमारे अइम्मा को उलूमे दीनिया के नश्र का और आयाते कुरआनी की सही तफ़सीर बयान करने का मौक़ा न दिया और उनमें से अकसर को कैद व बन्द की तकलीफ़ में मुबतेला रखा। माल व दौलत के परस्तारों और सलतनत के हवा ख़्वाहों को उनकी मुख़ालेफ़त पर उभारा और उनके वक़ार को कम करने के लिये कोई दकीक़ा उठा न रखा और ताहम उनकी हिदायत की रौशनी लोगों तक न पहुंचने दी। खुदा के यह बरगुज़ीदा बन्दे किसी हालत में भी अपने फ़र्ज़ से गाफ़िल न रहे तीर व तार कैद ख़ानों में भी तालीम व तबलीग़ का सिलसिला ब-दस्तूर जारी रहा चूंकि उनकी मुक़द्दस ज़िन्दगी का मक़सद ही सिर्फ़ यह था कि ख़ल्क़े अल्लाह की हिदायत करें लेहाज़ा उस राह में जिन तकलीफ़ का भी उन को सामना हुआ व खुशी खातिर उनको बरदाश्त किया।

जमाने की जुल्म पसन्दी और सितम ज़रीफी उस से ज्यादा क्या होगी कि जो लोग उनकी खिदमत में इल्मे दीन हासिल करने के लिये आते थे उन पर सलतनत की कड़ी नज़र होती थी। उनको हुकूमत का बागी और ग़द्दार करार दिया जाता था मआशी मराआत उनसे सल्ब करली जाती थीं तरह तरह से उनको सताया जाता था। इन्तेहा यह है कि उस मनहूस दौर में अइम्मा-ए-अहलेबैत में से किसी का नाम लेकर कोई हदीस नक़ल करना ना काबिले मआफी जुर्म था उसके क़त्ल के लिये तलवार थी या ज़हेर की पुड़िया। ऐसी हालत में यह मोजिज़ा ही कहा जा सकता है कि इन हौलनाक वाकियात के होते हुए भी उन हज़रात का कलाम महफूज़ रहा अइम्मा अ० में सबसे ज्यादा अहादीस बयान करने का मौका हज़रत इमाम मोहम्मद बाकिर अ० और हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम को मिला। क्योंकि सलातीने वक़्त उस ज़माने में पेचीदा मसाएल से दो चार थे और सलतनत का इन्केलाब रंग लाया था।

हज़रत इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम मस्जिदे रसूल स० में दर्स देते थे दूर दूर से लोग अहादीस सुनने के लिये मदीना-ए-तय्येबा में आते थे। हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से हदीस नक़ल करने वाले चार हज़ार आदमी थे उनमें इमाम अबू हनीफ़ा, इमाम मालिक, सूफ़ियाने सूरी, शअबा अबू आसिम और यहया अन्सारी जैसे लोग जो सवादे आज़म में अइम्माए हदीस समझे जाते हैं। शामिल थे उस अहदे मुबारक में चार सौ कुतुबे अहादीस मुदव्वन हुई जिन को उसूले अरबए आम्मा कहा जाता है दुश्मनाने अहलेबैत अ. के तअस्सुब आगीं



दौर और बहीमाना दस्त बुर्द ने उन्हें तबाह व बरबाद करने में कोई कसर उठा न रखी, निहायत बेदर्दी से बनी उमय्या और बनी अब्बास के दौर में शियों के कुतुब खाने नज़े आतिश किये गये वह अहादीस का नापैदा किनार समन्दर था जिस से आज तक कुतुबे अरबा अहादीस का चमनिसतान तरो ताज़ा है यानी काफी इस्तिब्सार, मन ला यहजोरूल फकीह। और तहजीबुल अहकाम से शबिस्ताने ईमान व इरफ़ाने अदब और ऐवाने फ़िकहे अहलेबैत में ज़िया बारी है।

ज़माने की नामुसाएदत, सलतनतों की इन्केलाबी हलचल उलमाए इस्लाम के इन्तेहाई तास्सुब और बादशाहाने वक्त की इतरते रसूल स० से दुश्मनी ने मुसलमानों को उन हज़रात की अहादीस से ऐसा नाकारा बना दिया कि लोगों ने उन को किसी मौजू पर दरख़ोरे एतना ना समझा। क्या यह सुन कर आप को ताज्जुब न होगा कि अबू हुरैरा जो फतहे मक्का के बाद ईमान लाये थे और जिनका शुमार फुकराए सफ़ा में था और जिनको रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम की सोहबत का शरफ़ ज़्यादा से ज़्यादा ढाई साल ही तक हासिल हुआ था 5374 अहादीस मरवी हैं जिसमें सिर्फ़ सही बुख़ारी में 446 हैं और हज़रत अली अ० से कुल रवायतें 586, और जनाबे फ़ातेमा ज़हरा सलवातुल्लाहे अलैहा से कुल 19, बाकी अइम्मा से सिफ़रे महेज़ सहाहे सित्ता वगैरा में कातिलाने हुसैन अ० और दीगर बदनाम दुश्मनाने अहलेबैत अ० तक से एक दो नहीं बहुत सी हदीसों को नक़ल किया गया है लेकिन उन मासूम हस्तियों को अहादीस के हर सिलसिले में नज़र अन्दाज़ कर देना ज़रूरी समझा गया।

## कुतुबे अरबा अहादीस और हम

जब रसूलुल्लाह स० ने कुरआन के साथ अहलेबैत अ० को किया है तो हर शिया का फ़र्ज है कि कुरआन के साथ अ-हदीसे अइम्मा को भी अपने घर में रखे। क्या हमारे इस अमल से रसूले खुदा और अइम्मा ताहेरीन खुश होंगे कि हम उनकी अहादीस को ताक़े निसयां पर रख दें और कभी यह मालूम करने की कोशिश न करें कि उन हज़रात ने हिदायात व इरशादात के कितने दरवाज़े हम पर खोलें हैं काश उन को यह पता होता कि कुरआन की तरह कुतुबे अहादीस का घर में रखना भी बाएसे रहमत व बरकत है मोमिन की अलामतों में से एक यह भी है कि कम अज़ कम चालीस हदीसों तो उसे याद हों लेकिन यहां तो यह हाल है कि याद होना तो एक तरफ़ चालीस हदीसों को किसी किताब में पढ़ा भी नहीं। सिर्फ़ वाएज़ीन व जाकेरीन से सरे मिम्बर जो दो चार हदीसों सुन ली जाती हैं। हुसूले सआदत के लिये उन्हीं को काफ़ी समझा जाता है हांलां कि मजलिस से बाहर आने के बाद शाएद ही उन में से एक आध याद भी रहती हो।

जो हज़रात अरबी ज़बान से ना वाकिफ़ हैं वह यह उज़्र कर सकते हैं कि अहादीसे रसूल व अइम्मा ताहेरीन पर हमारा ईमान है लेकिन यह सब ज़ख़ीरा अरबी में है लेहाज़ा ऐसी सूरत में हम उन से क्यों कर फ़ाएदा हासिल करें यह उज़्र बिलकुल दुरुस्त है जो बात समझ में ही न आये उस से दिलचस्पी कैसे पैदा हो। यह एक तल्ख़ हकीकत है कि कुतुबे अहादीस के उर्दू तरजुमे की तरफ़

हमारे उलमा ने बहुत कम तवज्जोह दी है जिस तरह कुरआन के मुतअदिदद तरजुमे हुए, अहादीस के भी होने चाहिये थे खुसूसन उसूले काफी की सारी जिल्दों का तरजुमा तो ज़रूर ही करना था। लेकिन बद किसमती से अब तक ऐसा न हुआ लोगों ने राकिमुल हुरुफ़ को बार बार इसकी तरफ़ तवज्जेह दिलायी लेकिन मैं कई साल तक इस लिये टालता रहा कि अगर मुझ से बेहतर आदमी इस काम को कर गुज़रे तो अच्छा हो। कई साहेबाने इल्म को मैंने खुद तवज्जोह दिलाई। लेकिन जब किसी तरफ़ से सदाए बर नखास्त हुई, मजबूरन यह अहेम ख़िदमत मुझे अदा करना पड़ी। खुदा मेरी इस ख़िदमत को कुबूल फरमाये।

हज़राते अहलेसुन्नत ने न सिर्फ़ सहाहे सित्ता का बल्कि अपने मज़हब की तमाम मशहूर किताबों का तरजुमा करा के छपवा दिया है जिन से अवामुन्नास तक फ़ाएदा हासिल कर रहे हैं मगर हम अपने इल्मे कलाम व हदीस की मख़सूस किताबों में से किसी का भी तरजुमा न कर पाये हालांकि अहले इल्म के नज़दीक कोई बड़ी बात न थी। लेकिन ऐसा हुआ नहीं चूँकि अरबी और फ़ारसी के जानने वाले रोज़ ब-रोज़ कम होते जा रहे हैं लेहाज़ा शदीद ज़रूरत है कि अपनी ख़ास ख़ास किताबों के तरजुमे जल्द अज़ जल्द शाय़ा किये जायें।

### **काफी और उस के मुसन्निफ़ के मुताल्लिक**

कुतुबे अहादीस में काफी को एक ख़ास दरजा हासिल है इस किताब के मोअल्लिफ़ रईसुल मोहदिदसीनुलएज़ाम रुऊसुत्तालेहीनुल्कराम अल्मुहल्ली बिल्मज्दे वल्इकराम जनाब

सिकतुल इस्लाम शेख अबू जाफ़र मोहम्मद बिन याकूब कुलैनी अर्राज़ी अत्तरल्लाहो मरकदूह व नव्वरल्लाहो मज्जऊद है जो चौथी सदी हिजरी के आगाज़ में थे (940 ई.—329 हि.) ) जनाब कुलैनी अलैहिर्रहमा ने हज़रत साहेबुल अम्र अलैहिस्सलाम के ज़मानाए ग़ैबते सुगरा में इन अहादीस को 20 साल की मुद्दत में मुदव्वन किया। बाज़ अकाबिर के कलाम से मालूम होता है कि किताबे काफी में सोलह हज़ार एक सौ निन्नयानवे अहादीस हैं इस किताब में ज़ईफ़ रवायते भी हैं जिनकी तौज़ीह अल्लामा मजलिसी अलैहिर्रहमा ने मिरअतुल उकूल शरह उसूले काफी में फ़रमा दी है यह कौल कि हज़रत हुज्जत ने इस किताब के मुताल्लिक़ फ़रमाया, **हाज़ा क़ाफ़िन लेशीअतेना** (यह हमारे शियों के लिये काफी है।) सहीह नहीं है हमारे किसी आलिम ने ऐसा नहीं कहा। इस में सहीह मोअस्सक़, क़वी और ज़ईफ़ हर तरह की अहादीस हैं चूँकि कुलैनी अलैहिर्रहमा को अहादीस की तलाश में बीस साल तक बराबर जा-बजा जाना पड़ा, और जहां से जो हदीस मिली उसको ले लिया। लेहाज़ा बहुत सी अहादीस ऐसी भी उन को मिली हैं जिन को लोगों ने ब-सूरते तकय्या बयान किया। लेकिन चूँकि इसमें ज़्यादातर अहादीस सही हैं लेहाज़ा यह हमारी मोतबर किताबों में है काफी की बेहतरीन शरह मिरअतुल उकूल अरबी में है और अस साफी फ़ारसी में है काफी से पहले हदीस की इतनी बड़ी और जामे किताब न थी काफी के बाद उलमा ने उन किताबों की तरफ़ रुजू कम करदी। उसूले काफी जिल्द अव्वल में सिर्फ़ मसलए इमामत के मुताल्लिक़ 127 बाब में अहादीस दर्ज की गयी

हैं उनको पढ़ने से मालूम होगा कि इमाम मन्सूस मिनल्लाह की शान क्या होती है।

शेख अबू जाफ़र मोहम्मद कुलैनी 250 हि. में रे के करिया कुलैन में पैदा हुए, अज़मत व शोहरत व फन के लेहाज़ से जो दर्जा सिक़तुल इस्लाम जनाब कुलैनी को हासिल हुआ वह शिया मोहददेसीन में किसी को न मिल सका। उनकी किताब काफी कुतुबे अरबा में सब से अहम खयाल की जाती है इब्ने असीर ने उनको मुजदिददे मज़हबे इमामिया माना है उन का कुल ख़ानदान जिनमें बड़े बड़े उलमा थे करिया कुलैन में आबाद था उनकी विलादत इमाम हसन असकरी अलैहिस्सलाम के ज़माने में हुई। कुलैनी अलैहिर्रहमा पहले शख्स हैं। जिन्होंने अहादीस को अबवाब की सूरत में मुदव्वन किया वह नक्ले अहादीस में औसकुन नास समझे जाते हैं उनकी वफ़ात बग़दाद में हुई और बाबे कूफ़ा के मक़बरे में दफ़न हुए। मोहम्मद बिन जाफ़र हुसैनी ने उनके जनाजे की नमाज़ पढ़ी। अल्लामा सय्यद हाशिम बहरीनी ने रौज़तुल आरेफीन में नक्ल किया है कि एक सिक़ह आलिम ने मुझ से बयान किया कि बग़दाद के एक हाकिम ने जब कुलैनी अलैहिर्रहमा की क़ब्र देखी तो पूछा यह कौन है किसी ने कहा कि यह शिया आलिम थे उसने कहा कि उनकी क़ब्र खोद डालो। जब क़ब्र खोदी गयी तो उनकी मय्यत मअकफ़न ब—दसतूर क़ब्र के अन्दर मौजूद थी उस ने हुक्म दिया कि क़ब्र बन्द कर दो और उस पर कुब्बा बना दो।



## किताबुशशाफी

### तरजमा उसूले काफी

जिल्द अव्वल पर उलमाए शिया के तबसिरे

अज कलम हकीकत रकम सरकार

हुज्जतुल इस्लाम वल मुसलेमीन

सुलतानुल्मुतकल्लेमीन रईसुल मोहददेसीन जनाब

अल्लामा मोहम्मद हसन साहब क़िबला

मुजतहिद

प्रिंसपल दारुल उलूम मोहम्मदिया

सरगोधा दामत बरकातोहू व अम्मत इफ़ाज़ातोहू

बे-इस्मेही सुब्हान्हू

### मोक्ददेमा

**तमहीद :** सरकार अदीबे आजम मददेज़िल्लहू की नज़रे इन्तेखाब इस गुनाहगार पर पड़ी और हुक्म दिया कि अशशाफी तरजमा उसूले काफी पर मुक्ददेमा लिखो मैं अपनी गोनागों मसरूफ़ियात की कसरत और वक़्त की किल्लत के बा-वजूद इस अम्र को बाएसे सआदत दारैन समझते हुए तामीले हुक्म का वादा कर लिया। बावजूद अपनी अदीमुल फुरसती के खयाल यह था कि किताब की

जलालते क़द्र के पेशे नज़र हस्बे हाल क़द्रे मबसूत मोक़ददेमा लिखा जायेगा और इस में तमाम मुताल्लिका मबाहिस पर शरह व बस्त से तबसिरा किया जायेगा मगर सरकारे मौसूफ़ ने यह पाबन्दी आएद करदी कि यह मोक़ददेमा आठ सफ़हात से ज़ाएद न हो इसलिये ब—मोजिबुल मामूर मजबूर वल मजबूरे माज़ूर शदीद इख़तेसार से काम लेना पड़ा। ताहम ब—मुताबिक़ **मालायुदरको कुल्लोहू ला मुतबर्रको कुल्लहू** इस मोक़ददमे को जामेअ व मानेअ बनाने और तमाम मुताल्लिका उमूर पर कुछ न कुछ रौशनी डालने की कोशिश ज़रूर की गयी है। अब रहा कि हम इस कोशिश में कहां तक कामियाब हुए हैं इस का फ़ैसला क़ारेईने किराम ही इन्दल मुतालेआ कर सकें गे। **अस्सईयो मिन्नी वल्इत्तामो मिनल्लाह।**

**हदीस की तारीफ़ :** लुग़वी मआनी के एतबार से हदीस कलाम के मुतरादिफ़ है और इस्तेलाहे मोहददेसीन में बिना बर मशहूर हदीस उस चीज़ का नाम है जिस में कौल या फ़ेल या तक़रीरे मासूम की हिकायत की जाए मोहददेसीन के नज़दीक ख़बर भी मजाज़न इस मानी में इस्तेमाल होती है बल्कि सुन्नत को जिस के इस्तेलाही हकीकी मानी कौल या फ़ेल या तक़रीरे मासूम के हैं बाज़ औकात हदीस के मानों में इस्तेमाल किया जाता है (अज़ हदयतुल मोहददेसीन) इब्तेदाए इस्लाम में लोग हाफ़िज़े के जोर से ज़बानी हदीसें याद करके बयान किया करते थे मगर मरूर अय्याम से उसकी तदवीन व तरवीज हो गयी और इस सिलसिले की इब्तेदा पहली सदी ही में हो गयी थी और बाद में तो इस फ़न ने बड़ी अहमियत हासिल की और इस्लाम में बड़े बड़े

जलीलुल क़द्र मोहदिदस और हाफ़िज़ुलहदीस बुजुर्ग पैदा हुए।

**फ़ने हदीस की फ़जीलत :** यह हकीक़त है कि उलूमे इस्लामिया में इल्मुलहदीस एक निहायत अज़ीमुश्शान और जलीलुल क़द्र इल्म है इस में नजाते दारैन और इस्लाहे निशात पोशीदा है यही इल्म तमाम हक़ाएक व मआरिफ़ का सर चश्मा और कुरआन फ़हमी का वाहिद ज़रिया है और मासूम की सीरत व किरदार और उनके अख़लाक़ व अतवार मालूम करने और अपनी सीरत व किरदार को उन के अख़लाक़ व महासिन आदाब के आइने में तशकील देने का सबब है उन्ही हक़ाएक की बुनयाद पर होक़माए रब्बानिय्यीन यानी अइम्माए ताहेरीन अपने नाम लेवाओ को उस इल्मे शरीअत के हासिल करने उसके पढ़ने पढ़ाने और लिखने लिखाने की बहुत तरगीब त तहरीस दिलाते थे चुनांचे हज़रत सादिके आले मोहम्मद स० मुफ़स्सल से फ़रमाते हैं (उसूले काफ़ी सफ़ा 29 तबा लखनऊ) लिखो और अपने इल्म को अपने भाइयों में नश् व इशअत करो और मरते वक़्त अपनी औलाद को कुतुब का वारिस बनाओ। क्योंकि लोगों पर एक मुश्किल दौर आयेगा जिसमें उनकी किताबों ही से मानूस होंगे यही बुजुर्गवार फ़रमाते हैं लिखो क्यों कि जब लिखो गे नहीं तो उस वक़्त तुम अहादीस को याद नहीं रख सकते। नीज़ आ—जनाब फ़रमाते हैं यानी सिर्फ़ एक हदीस जो किसी सादिकुल कौल शख़्स से हासिल की जाये। तमाम दुनिया और जो कुछ इस दुनिया में अज़ किस्म तिलाव नुकरा है इस से बेहतर व बरतर है। (बिहारूल अनवार तबा ईरान) सरकार अल्लामा मजलिसी

रहमतुल्लाहे अलैहा फरमाते हैं (बिहारूल अनवार जिल्द 1 सफ़ा 3) मुझे अपनी जिन्दगी की क़सम मैंने अहादीस को ऐसी क़शतिये नजात पाया है जो सआदत के ज़ख़ीरों से लबरेज़ है और मीनारहाए नूर से इस तरह मुज़य्यन व मामूर पाया है जो जिहालत की तारीकियों से नजात देने वाले हैं मैंने कहीं कोई ऐसी बात नहीं पाई है जिसका निचोड़ अहादीस में न हो।

**फ़ितना इन्कारे हदीस :** मगर अफ़सोस है कि बाई हमा मुसलमानों में हमेशा से ऐसा ग़िरोह भी मौजूद रहा है जो न सिर्फ़ यह कि हदीस की इफ़ादियत का मुनकिर है बल्कि वह यह कहता है :—

*ई दफ़तरे बे मानी ग़र्क़े मीनाब औला*

इस फ़ितने का हज़रे असास तो पैग़म्बरे इस्लाम के आख़िरी लमहाते हयात में आंजनाब के मुतालेबए क़लम व दवात के जवाब में हसबोना किताबुल्लाह (बुख़ारी शरीफ़ तबा मुजतबाई दिल्ली जिल्द 2 सफ़ा 238, मिश्कात सफ़ा 548 तबा असेहहुल मताबेअ दिल्ली) कह कर दिखाया गया था और उन्हीं हस्बोना किताबुल्लाह के काएल के दौरे ख़िलाफ़त में हदीस बयान करने वालों के दुर्रे लगते थे (अल फ़ारूक़ शिबली नोमानी तबा गुलाम अली एण्ड सन्स लाहौर सफ़ा 247)

यह नज़रिये फ़ासेदा इस्लाम के मुख़तलिफ़ अदवार से गुज़र कर मौलवी चकड़ालवी और मिस्टर परवेज़ के वक़््त ख़ूब बर्ग़ व बार ले आया अब जबकि अपने असली रंग व रूप और हकीकी ख़दो ख़ाल के साथ मन्ज़रे आम पर ज़ाहिर हुआ है तो हस्बोना किताबुल्लाह के काएल भी

चिल्ला उठे हैं और इस खयाल के इबताल पर मुतअदिदद कुतब व रसाएल लिख डाले हैं मगर उन हज़रात को कौन समझाये कि "ई बादे सबा ई हमा अवुदा तुस्त" और खुद करदा रा इलाज नीस्त। बहरहाल अब करीबन करीबन सब मुसलमान इस हकीकत को तसलीम करते हैं कि अगर अहादीस से इन्कार कर दिया जाये तो न कुरआन के हकीकी मताल्लिब व मानी समझ में आ सकते हैं न हकाएक़े इस्लाम मालूम हो सकते हैं और न उसूल व फुरूअ मुकम्मल हो सकते हैं सूर: इमरान की 7/3 आयए मुबारेका से ज़ाहिर है कि मुतशाबेहात कुरानिया की तावील रासेखूना फ़िल इल्म ही जानते हैं।

कुरआन को आसान बताने वाले हज़रात यह भूल जाते हैं कि कुरआन ज़ाहिर आसान है मगर जब उस का बयान पैग़म्बरे इस्लाम की ज़बाने फ़ैज़ तरजुमान से हो। (दुखान पारा 25 आ. 16) ऐ पैग़म्बर हम ने कुरआन को तुम्हारी ज़बान पर आसान किया है इस लिये इरशादे कुदरत है।

(नहेल पारा 14 आ.12) ऐ रसूल हम ने यह कुरआन तुम पर नाज़िल किया है ताकि तुम लोगों पर वाज़ेह करो कि खुदा ने क्या नाज़िल किया है और क्या मन्शाए कुदरत है अगर तमाम अहले ज़बान या अरबी दां हकाएक़े कुरआन को समझ सकते तो फिर पैग़म्बरे इस्लाम की ज़रूरत ही क्या थी उन का तो वज़ीफ़ा ही यह था कि वह आयाते इलाहिया की तिलावत करें। लोगों का तज़क़िए नुफूस करें और कुरआन व हिकमत की तालीम दें। हकाएक़ से वाज़ेह व आशकार हो गया कि हकाएक़ व मअरिफ़े कुरआनिया

पैगम्बरे इस्लाम समझ और समझा सकते हैं या फिर वह जवाते कुदसिया उसकी अहलियत रखते हैं जो अहलेबैते रसूल स., जानशीने रसूल स० और वारिसे इल्मे रसूल स० हैं जिन के मुतअल्लिक खुदा फ़रमाता है फ़ातिर 35/36 हम ने कुरआन का वारिस उन मखसूस लोगों को बनाया है जिन को हमने अपने तमाम बन्दों में मुन्तख़ब कर लिया है यह मुन्तख़ब शुदा अइम्मए अहलेबैत अलैहिस्सलाम ही हैं (नयाबीउल मवद्दत तबअ बम्बई अरजेहुल मतालिब फ़रायदे इस्मतैन कुतुबे अहले सुन्नत) बिना बरीं सहीह तालीमे कुरआन वही है जो इस ख़ानवादए इल्म व इसमत से मन्कूल हो और सहीह हदीसे नबवी भी वही है जो इस मादिने सिदक़ व सफ़ा के वास्ते से मरवी हो।

जाफ़री बाश गर खुदा ख़ाही

वरना दर हर तरीक़ मुमराही

**अराहाबे अइम्मा अलैहिस्सलाम का हदीस में एहतेमाम**

अहादीस की अहमिय्यत और अइम्मए दीन की तालीम व तलकीन का नतीजा था कि उनके असहाबे अतयाब अहादीस के जमा करने और ज़ब्त तहरीर में लाने के मुताल्लिक़ बहुत गहरी दिलचस्पी लेते थे और इस सिलसिले में फौकुल आदत एहतेमाम करते थे, इस अम्र का अन्दाज़ा इस बात से ब-आसानी लगाया जा सकता है कि सिर्फ़ हज़रत सादिक़ आले मोहम्मद अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में जानुए तलम्मुज तह करने वाले और इस चश्मए फ़ैज़ से इस्तेफ़ादा करने वालों की तादाद चार हज़ार बयान की गयी है इस अहदे इल्म व फज़ल अन्गोज़ में अहादीस की चार सौ कुतुब लिखी गयी हैं जो "उसूले अरबए आम्मा"



कहलाती हैं दूसरे असहाबे अइम्मा का इस से अन्दाज़ा लगाया जा सकता है।

## उसूले काफी की जमा व तालीफ़

जिन उसूले अरबए आम्मा का सुतूरे बाला में तज़क़िरा किया गया है चूँकि यह कुतुब बाकाएदा तौर पर मुरत्तब व मुबव्वने न थी बल्कि उसूल व फुरुअ, तफ़सीर व अख़्लाक़ वग़ैरा मुतफ़र्रिक मौजूआत के बारे में अइम्माए ताहेरीन के इरशादात बाहम गडमड थे। क्योंकि लिखने वाले हज़रात कलम व दवात साथ लेकर हाज़िर होते थे और जिन मुतफ़र्रिक मसाएल पर गुफ़तुगू होती वह फौरन उसे कलम बन्द कर लेते। लेहाज़ा ज़रूरत थी कि उस को मुरत्तब व मुवव्वब किया जाये और पूरे हुस्न व सलीके से उन की लाइए आबदार व दुरहाए शहवार को मस्ल के तरतीब व तहज़ीब में पिरो दिया जाये। इस अज़ीम ख़िदमत के लिये जिस बतले जलील को सबसे पहले तौफीक़ व ताईदे ईज़ दी हासिल हुई वह कि दवतुल्अनाम कहफुल्ओलमाइल्आलाम व बिलादिल्मोहददेसी नुलएज़ाम सिकतुल इस्लाम हज़रत मौलाना शेख़ मोहम्मद बिन याकूब कुलैनी की ज़ाते बा-बरकत थी जिन्हों ने अपनी उम्रे करीमाना के पूरे बीस साल (किससुल्ओलमा जिल्द 2 सफ़ा 187 तबा बम्बई व फवाएदे मदीना जिल्द 2 सफ़ा 657 तबअ ईरान व कशफुल मुहज्जा शोहरतुल्महजा तबअ नजफ़े अशरफ़) सर्फ़ करके उन उसूले अरबए आम्मा की वरक़ गरदानी करके और कुछ उलमा व फुज़ला की ख़िदमत करके और कुछ रावियाने अख़बार से इस्तेफ़ादा कर के गरज़ कि इस मुद्दते मदीद में कूचा गरदी और कोह पैमाई

सभी कुछ करके एक जामे किताब बनाम अल-काफी कौम व मिल्लत के सामने पेश की जो सही मानों में इस्लाम का दाएरा अल मआरिफ़ है।

## उसूले काफी की बाज़ खुसूसियात

उसूले काफी कुतुबे अरबा काफी, मन ला यहज़ोरुल फ़कीह, तहज़ीबुल अहकाम और इस्तिबसार में से सब से पहली और सब से अफ़ज़ल किताब है जिस रोज़ से यह लिखी गयी है उस रोज़ से आज तक बराबर मरजअ फुक़हा व मोहददेसीन मलाजे उलमाए आलमीन और रौशनिये चश्मे शिया बनी रही है और चन्द खुसूसियात की बिना पर दीगर कुतुबे हदीस से मुमताज़ मक़ाम रखती है जिन में से बाज़ खुसूसियात यह हैं।

1. यह किताब हज़रत साहेबुल अम्र अल्अस्स वज़्ज़मान अज्जलल्लाहो फराजहू की ग़ैबते सुग़रा और नव्वाबे अरबा की मौजूदगी में लिखी गयी है लेहाज़ा अगर चे इन्दत्तहकीक़ इस किताब का हज़रत साहेबुल इमामुल्अस्से वज़्ज़मान अज्जलल्लाहो फराजहू की बारगाह में पेश होना और आंजनाब का यह फ़रमाना कि अल्काफी काफ़िन लेशीअतेना सुबूत को नहीं पहुंच सका। मगर उस का आंहज़रत के मख़सूस व कलां की मौजूदगी में लिखा जाना और इस हकीक़त का मुसल्लम होना कि यह किताब तमाम मिल्लते जाफ़रिया की दीनी फ़लाह व बहबूद और उनकी रूशद व हिदायत के लिये लिखी जा रही है जो ज़मानए ग़ैबत में उनकी तवज्जोह का मरकज़ बनेगी। मगर उस के बा-वजूद उनकी रू मे नाजिया मोक़ददेसा से किसी तौकीए मुबारक का सादिर होना और न वोकलाए इमाम का रोकना टोकना।

इस से कम अज़ कम उनकी ताईद व रिज़ाए सुकूती तो ज़रूर हो जाती है और यही अम्र इस किताब की विसाक़त व जलालत की क़तई दलील है (कना) इस्तिदलालुल्लामा मजलिसी फ़ी इमरात सफ़ा 6 जिल्द 1) उन्हीं हक़ाएक की बिना पर सय्यद जलील सय्यद इब्ने ताऊस अलैहिर्हरमा ने फ़रमाया है (शेख़ जलील मोहम्मद बिन याकूब की तसानीफ़ व रवायात का वोक्लाए इमाम अलैहिस्सलाम के दौर में होना उनके मनकूलात की तहकीक़ व वसाक़त की तरफ़ एक रास्ता खोल देता है)

2. यह किताब पूरे बीस साल की तहकीक़ व तदकीक़ व तौफीक़ व ततब्बो व तफ़हहुस और तलाश व जुस्तुजू के बाद लिखी गयी है जैसा कि अभी इस का ज़िक्र ऊपर किया जा चुका।

3. इस किताब में यह भी इल्तेज़ाम किया गया है (इल्ला नादिरने) कि पूरा सिलसिलए सनद ज़िक्र किया जाता है जैसा कि मोहदिदस मोहसिन फैज़ काशाफ़ी ने ज़िक्र किया है।

4. इस किताब में यह भी इल्तेज़ाम है कि हर हर बाब में इसी के मवाफ़िक़ अहादीस दर्ज की जाती हैं और अख़बार मुतआविज़ा दर्ज करने से इजतेनाब किया गया है (रौज़तुल्जिनान स. 553)

5. काफ़ी की अहादीस जो कि सोलह हज़ार एक सौ निन्नयान्नवे 16199 किससुल्ओलमा रान्काही जिल्द 2 स0 187 व फ़वाएदे रिज़विया स. 657 हैं मजमूई तौर पर बरादराने इस्लामी की बुख़ारी व मुस्लिम बल्कि सहाए सित्ता की अहादीस से ज़्यादा हैं क्योंकि अहादीसे बुख़ारी

व मुस्लिम की तादाद सात हजार दो सौ पछत्तर 7275 है और अगर अहादीसे मुकर्रर को हजफ़ कर दिया जाये तो बाकी सिर्फ़ चार हजार अहादीस रह जाती हैं (मुक़द्दमए इब्नुस्सलाह निहायतुद्दायः स. 225 कश्फुज्जुनून जि0 1 स. 543—544 अलामा नक़लहुश्शेख अब्दुल्हुसैन फी मोक़द्देमा (इला गैरे जालिका मिन ख़साएसिल्किबरः इन्ही खुसूसियात की बिना पर बिना ख़ौफ़ तरदीद कहा जा सकता है कि इबतेदाए इस्लाम से आज तक फ़ने हदीस में उसूले काफ़ी के पाए की कोई किताब नहीं लिखी गयी।

### अज़मते काफ़ी और नज़रे उलमाए आलाम

उलमाए आलाम की निगाह में काफ़ी की क्या क़द्र व मन्ज़ेलत है उसका अन्दाज़ा मुन्दर्जा ज़ेल इक़तेबासात से ब आसानी हो सकता है।

1. हज़रत शेख़ मुफ़ीद अलैहिर्रहमा फ़रमाते हैं काफ़ी तमाम कुतुबे शिया से अजल्ल व अरफ़ा और सब से ज़्यादा मुफ़ीद है
2. हज़रत शहीदे अब्बल शेख़ मोहम्मद बिन मक्की रह0 अपने इजाज़े में फ़रमाते हैं हदीस में उसूले काफ़ी वह किताब है कि ऐसी किताब इमामिया ने नहीं लिखी।
3. मोहक्क़क़ शेख़ अली बिन अब्दुल आला किरकी अपने इजाज़े में लिखते हैं हदीस की बड़ी किताब काफ़ी जैसी कोई किताब नहीं लिखी गयी यह किताब इस क़द्र अहादीसे शरीआ असरारे दीनिया की जामेअ है जो इस के अलावा और किसी किताब में नहीं मिलते।
4. मोहदिदसे जलील मुल्ला हसन फ़ैज़ काशानी वाफ़ी में रक़म तराज़ हैं (तमाम कुतुबे अरबा में से अशरफ़ व

वासिके अतिम व अजमअ काफी है क्योंकि यह अलावा फुरूअ के उसूल पर भी मुशतमिल है और फुजूल और बाएसे ऐब बातों से खाली है।)

5. मोहदिदस अमीन उस्तरा बादी फ़वाएदे मदीना में तहरीर फ़रमाते हैं। (हमने अपने असातेज़ा और उलमा से सुना है कि इस्लाम में ऐसी कोई किताब नहीं लिखी गयी जो काफी के हम पाया हो।)

6. सरकार अल्लामा मजसिली अलैहिर्रहमा मिरअतुल उकूल में फ़रमाते हैं (किताबे काफी तमाम कुतुब से ज़्यादा जामेअ मोहकम और मुतयक्कन है और फिरकए नाजिया की तमाम कुतुब से अहसन व आजम है।

### काफी के बाज़ शरह व तराजम :

काफी की अज़मत व मकबूलियत का इससे ब-ख़ूबी पता चलता है कि वह हमेशा हर दौर में उलमा व फ़ोज़ला की तवज्जोह का मरकज़ बनी रही है इसकी बे शुमार शरहें और हवाशी मौजूद हैं और मुतादिदद तरजुमे हुए हैं बतौर नमूना बाज़ शरहों व तराजम का यहां इजमालन ज़िक्र करते हैं।

1. जामेउल अहादीस वल्अक़्वाल शेख़ कासिम बिन मोहम्मद अल्बन्दी। 2. किताबुद्दारिल्मन्ज़ूम व मिन कलामिल मासूम अशशेख़ अली बिन मोहम्मद इब्नुल हसन शहीदे सानी। 3. अर्रिदा शेख़ुस्समाविया फ़ी शरहिल्अहादीसिल्इमामिया अस्समद मा0 बाकिर दामाद 4. किताबुशशाफी शरहे उसूले काफी अशशेख़ खलील बिन अल्फ़ाज़ी कज़्वैनी 5. शराहिल्मुहदिदस अल्अमीन अशतराबादी 6. शरहिल्आलिम मुल्ला सालेह माज़िन्दरानी 7. शरहिल्फ़ैल

( 34 )

सौफिल्अजीम मुल्ला सदर शीराजी 8. अल्वाफी वल्काफी लिल आलिमिरब्बानी मुल्ला मोहसिनुल्फैज काशानी 9. कश्फुल्काफी अश्शेख मो० शीराजी 10. मिरअतुल्उकूल फी शरहें अखबारिरसूल अल्लामा मजलिसी 11. तोहफतुल्औलिया तरजुमा फारसी मो० अली अरूकाफी 12. साफी तरजुमा महशरहे फारसी उसूले काफी अश्शैखुल्जलील कज़वैनी 13. तर्जुमा शरहे फारसी अश्शैख मो० बाकिर अल्कोह कमरसी 14. तर्जुमा उर्दू बाज़ अजज़ाए उसूले काफी मौसूल बिहिल्कौल अश्शाफी मौलाना सय्यद ज़हूर हसन लखनवी 15. अश्शाफी तर्जुमा काफी सय्यद हसन अमरोहवी इसी तर्जुमे पर हम मोक़ददमा लिख रहे हैं इस पर तर्जुमा बाद में किया जाएगा।

### एक मशहूर एतेराज़ और उसका जवाब :

आम तौर पर यह एतेराज़ किया जाता है कि हज़रत शेख कुलैनी अलैहिर्रहमा ने मोक़ददेमए काफी में यह अददेआ किया है कि उन्होंने ने इस किताब में तमाम अखबारों आसारे सहीह जमा फ़रमाये हैं हांलाकि हम यह देखते हैं कि काफी की सोलह हज़ार एक सौ निन्नयान्नवे अहादीस में सिर्फ पांच हज़ार बहत्तर सही हैं बाकी एक सौ चालीस हसन और एक हज़ार एक सोलह मोअस्सक और तीन सौ दो क़वी और नौ हज़ार चार सौ ज़ईफ़ है। (किससुल उलमा जिल्द 1 सफ़ा 187) दरिं हालात मोअल्लिफ़ अल्लाम की फ़रमाइश को क्यों कर तसलीम किया जा सकता है।

इस एतेराज़ का जवाब यह है कि यह एतेराज़ मुतक़ददेमा व मुताख़िखरीन की इसतेलाह से अदमे



वाकिफीयत की वजह से पैदा हुआ है। वरना हकीकते हाल से वाकिफ़कार जानते हैं कि मोअल्लिफ़े अल्लाम की फ़रमाइश भी सही है और मज़कूरा बाला तक़सीम भी दुरुस्त है कि हदीस सहीह के बारे में मुतक़द्देमीन व मुताख़्ख़रीन की इस्लाह अलाहेदा अलाहेदा है जिसे न समझने की वजह से यह एतराज़ पैदा हुआ है इस इजमाल को बाद अज़ ज़रूरत व गुन्जाइश तफ़सील यह है कि हर ख़बर दो हाल से ख़ाली नहीं या मुतवातिर होगी या वाहिद यानी अगर किसी ख़बर को हर तबक़े में इस क़दर जमाअते कसीर नक़ल करे जिस का किज़ब व इफ़तरा पर इत्तेफ़ाक़ करना आदतन मुहाल हो तो इस को ख़बरे मुतवातिर कहा जायेगा और जो ख़बर ऐसी न हो वह ख़बर वाहिद कहलाती है (हदयतुल मोहददेसीन स. 35 नयाबतुददराय:) अब इस ख़बरे वाहिद की मुतक़द्देमीन के नज़दीक सिर्फ़ दो ही किस्में थीं सही और ग़ैर सही। ख़बरे सही हर उस हदीस को कहते थे जिस के साथ कुछ ऐसे क़राइने दाख़िलिया व ख़ारिजिया हों जिन की बिना पर उस पर एतमाद व वुसूक किया जा सके, अइम्मए ताहेरीन स. के क़रीबे एहद होने की वजह से मुरव्वेजुल के पास ऐसे क़राइन ब—कसरत थे कि जो हदीस इस तरह महफूफ़ुल कुरआन न होती थी वह उसे ग़ैर सही समझते थे चुनांचे मोहदिदसे जलील शेख़ अली अकबर मुरव्वेजुल इस्लाम फ़रमाते हैं (हिदायतुल मोहददेसीन सफ़ा 23)

निज़्दे कोदमा सहीह इतलाक़ मीशुद बरआं हदीसे कि मोतजिद बूद बउनवे इक्तेज़ा मी कर्द एतमाद ईशान बर आं (यहां बखौफ़े तवालत उन क़राइन का तज़केरा नहीं

किया जा सकता और मोताख्खेरीन के नज़दीक (और इस इसतेलाह के बानी सय्यद जलील एहमद बिन ताऊस मताफी मुतवफ़ी 197 उस्ताद हज़रत अल्लामा हिल्ली या बकौल बाज़ उलमा खुद अल्लामा हिल्ली कुदस सरा हैं ख़बरे वाहिद के मुतादिद अक़साम हैं बाज़ अक़साम का ताल्लुक़ रावियाने अख़बार के सिफ़ात व अतवार से है और बाज़ का मतन अख़बार से और बाज़ का रब्त रावियों के मज़कूर व महजूफ़ होने से है नीज़ उनके नज़दीक सही का मीज़ान व मेयार और है। हम यहां ख़बरे वाहिद के सिर्फ़ बाज़ अहम अनवा व अक़साम का ज़िक्र करते हैं जिन का ताल्लुक़ रावियाने अख़बार के अक़ाएद व आमाल के साथ है और यह बिना बर मशहूर पांच किस्में है।

**हदीसे सही :** (हिदायतुल मोहददेसीन अज़ सफ़ा 35 ता 45 व निहायतुददराया) इस्तेलाहे मुताख्खेरीन में हदीसे सही उस हदीस को कहा जाता है जिन का सिलसिला सनदे मासूम तक मुक्त्तही होता हो और हर तबक़े में उसके रावी शिया अस्ना अशरी और आदिल हों।

**हदीसे हसन :-** हदीसे हसन उस हदीस को कहा जाता है जिसकी सनद मासूम तक मुन्तही हो और तमाम तबक़ात में उसके रावी शिया अस्ना अशरी हो मम्दूह, मगर उनकी अदालत की तसरीह न की गयी हो।

**हदीसे क़वी :-** उस हदीस को कहा जाता है जिस के सिलसिलए सनद के तमाम रावी शिया अस्ना अशरी हों मगर उनकी मदह व ज़म के बारे में कोई नस मौजूद न हो।

**हदीसे मौअस्सक :-** हदीसे मौअस्सक उस हदीस को

कहा जाता है जिस का सिलसिले सनद मासूम तक ऐसे रावियों के ज़रिये तक मुन्तही हो जो अगर चे सादिकुल लहजा और काबिले वुसूक हों मगर हों फ़ासेकुल अकीदा (सिवाए शिया असना अशरिया के बाकी तमाम फिरकए इस्लाम उसमें दाखिल हों।

**हदीसे ज़ईफ़ :-** इस्तिलाहे मुताख़्ख़रीन में हदीसे ज़ईफ़ उस हदीस को कहा जाता है जो उन तमाम शराएत से ख़ाली हो और जो ऊपर सही व हसन व क़वी व मौअस्सक के बयान में ज़िक्र किये गये हैं (वलहू अक़सामुन अदीदा लैसा हाहोना मौज़ए जिक़रोहा कल्ख़बरिल्मक़तूअ वलमुरसल वल्मजूइल वग़ैरहा)

इन हक़ाएक की रौशनी में यह हकीक़त वाज़ेह व आशकार हो जाती है कि हज़रत सिक़तुल इस्लाम कुलैनी की फ़रमाइश और मुताख़्ख़रीन की तक्सीम में फ़िलहकीक़त कोई मआरिज़ व इख़तेलाफ़ नहीं है बल्कि अरबाबे मन्तिक की इल्मी इस्तेलाह में आम व ख़ास मुतलक़ की निसबत है यानी हर वह चीज़ जो इन्दल्मुताख़्ख़रीन सही है वह इन्दल्मुतक़ददेमीन भी सही है लेकिन यह ज़रूरी नहीं कि जो ख़बर इन्दल्कोदमा सही हो वह इन्दल्मुताख़्ख़रीन भी सही हो। बिना बरीं उसूले काफ़ी की तमाम अहादीस इन्दल्मुतक़ददेमीन सही हैं मगर मुताख़्ख़रीन के नज़दीक़ कुछ सही हैं कुछ हसन, कुछ मौअस्सक़ कुछ ज़ईफ़ वग़ैरा जैसा कि ऊपर मज़कूर हुआ।

**एक ज़रूरी वज़ाहत :-** यहां इस बयान का इज़हार भी ज़रूरी मालूम होता है कि अगर चे मुताख़्ख़रीन की इस्तेलाह के मुताबिक़ काफ़ी में हर किस्म की सही व हसन व क़वी

व मोअस्सक व जईफ़ वगैरा अक़साम की अहादीस मौजूद हैं मगर इस अम्र पर तमाम उलमाए अलाम का इत्तेफ़ाक़ है कि इस में एक हदीस भी मौजू व मजहूल नहीं है और इस के मुताल्लिक़ मुताख़्ख़रीन की यह इन्तेहाई छान बीन भी महज़ इस लिये है कि अगर किसी वक़्त बिल फ़र्ज कुतुबे अरबा की अहादीस में बाहम तआरुज़ वाज़ेह हो जाये तो उसके बल बूते पर बाज़ रवायात को दूसरी बाज़ पर तरजीह दी जा सके वरना क़दमे तआरुज़ की सूरत में काफी की तमाम अहादीस काबिले एतमाद व अमल हैं। चुनांचें ग़वासबेहारूल अख़बार सरकार अल्लामा मजलिसी ने इस अम्र की वज़ाहत कर दी है फ़रमाते हैं (मिरअतुल उकूल जिल्द 1 सफ़ा 1)

मेरे नज़दीक़ हक़ यह है कि किसी हदीस का उसूल काफी ऐसी मोतबर कुतुब में पाया जाना जवाज़े अमल के लिये काफी है हां तआरुज़ के वक़्त बाज़ अहादीस को दूसरी बाज़ पर तरजीह देने के लिये सनद की तरफ़ रुजू करना ज़रूरी है यानी तमाम शिया ख़ैरूल बरिया का इस किताब की फ़जीलत और उसके काबिले अमल व वुसूक होने पर इत्तेफ़ाक़ है नीज़ उनका इस अम्र पर भी इजमाअ है कि इस किताब का दरजा तमाम कुतुबे अहादीस से अजल्ल व अरफ़ा है और यह किताब वह कुतुब है जिस पर काबिले एतमाद रावी जो ज़ब्त व इत्तेक़ान में मशहूर हैं की रवायात का दारोमदार है।

**सिक़तुल इस्लाम कुलैनी** : चूँकि किसी किताब की हकीकी क़द्र व कीमत मालूम करने का एक तरीका इसके मुसन्निफ़ व मोल्लिफ़ की जलालत भी है इस लिये काफी

की अज़मत व क़द्र मालूम करने के लिये इस के मोल्लिफ़े अल्लाम की जलालत व नबालत को नज़र अन्दाज़ नहीं किया जा सकता। वैसे भी वह इसके हक़दार हैं कि उनके ज़िक़रे ख़ैर से उर्दू दां तबक़े के मशाम को मोत्तर किया जाये।

सिक़तुल मोहददेसीन शेख़ अब्बास कुम्मी ने इन अलफ़ाज़ के साथ उन का तज़क़िरा फ़रमाया है शेख़ उल इमाम किदवतुल अनाम कहफ़ुल उलमा अबूज़ाफ़र सिक़तुल इस्लाम व आप का इस्मे ग़िरामी मोहम्मद कुन्नियत अबू जाफ़र और मशहूर लक़ब सिक़तुल इस्लाम है उस दौर में आज कल की तरह बेजा अलकाब की बोहतात न थी बल्कि जो शख़्स फ़िल वाक़ेअ जिस लक़ब का अहल होता था उसे उस लक़ब से मुलक़क़ब किया जाता था कुतुब सैर व तवारीख़ से मालूम होता है कि आप तवाएफ़े इस्लाम की निगाह में काबिले वुसूक़ व एतमाद और लाएक़े हज़ार एहतेराम व इकराम शख़सियत के मालिक थे। और उन का कौल व फ़ेल सनद समझा जाता था इस लिये वह सिक़तुल इस्लाम के जलीलुल क़द्र लक़ब से याद किये जाते थे।

आप की विलादत बा-सआदत और इब्तेदाई नशो नुमा करिया कुलैन (बर वज़्ने जुबैर) में हुई जो कि रे के मज़ाफ़ात में वाक़े है। बाद अज़ आं तकमील उलूम व फ़ुनूने इस्लामिया के लिये बग़दाद का रुख़ किया जो कि उन दिनों इल्म व अमल का गहवारा था वहां रह कर बहुत से उलमा व फ़ुज़ला से इल्मी व अमली इस्तेफ़ादा किया। यहां तक कि खुद मरजए ख़लाएक बन गये।

**सिकतुल इस्लाम दर नज़रे उलमाए आलाम :-**

फरीकैन के कुतुब सैर व तवारीख देखने से मालूम होता है कि यह बुजुर्गवार फरीकैन के नज़दीक साहिबे इज़्ज़ो वकार और आली मिकदार थे और इस अम्र के सुबूत के लिये यही बात काफी है कि इब्ने असीर जज़री ने जामेउल उसूल में उन को कर्ने सालिस का मुजदिदद मज़हब लिखा है जबकि कर्ने दोएम का मुजदिदद हज़रत इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को लिखा है और करने चहारुम का सय्यद मुरतज़ा इल्मल्हुदा को शुमार किया है (मख़फ़ी न रहे कि मुजदिददियत वाला नज़रिया हमारा नहीं बल्कि बरादराने इस्लामी का है वह इस सिलसिले में एक हदीस भी बयान करते हैं कि आं हज़रत सलअम ने फ़रमाया *इन्नल्लाहा यब्असो हाज़ल्अम्र अला रासे कुल्ले मेअता सनतिन मन मजेदहा फ़ला तग़फ़ले* इस तरह इब्ने हज़र असक़लानी ने लेसानुल मीज़ान में तबीबी ने शरह मिश्कात में जुबैरी ने ताजुल उरुस में उनका बहुत वकीअ अलफ़ाज़ में तज़क़िरा किया है अपने उलमाए किराम में से 1. नजाशी ने अपने रेजाल में उन का तज़क़िरा किया है वह अपने वक़्त में हमारे उलमा के रें में बुजुर्ग रईस थे और हदीस में सब लोगों से ज़यादा क़ाबिले वुसूक व एतमाद थे। 2. अल्लामा हिल्ली ने ख़ास्सत रैजाल में। 3. शेख़ तूसी ने अपनी फ़ेहरिस्त में इन्हीं अलफ़ाज़ बल्कि इन से ज़ोरदार अलफ़ाज़ के साथ उनका तज़क़िरा किया है। 4. सय्यद जलील इब्ने ताऊस ने *कशफ़ुल मुहज़ा में अश्शैख़ुल्मुत्तफ़िक् अला सिक़वहू व अमानतेहू* मोहम्मद बिन याकूब कुलैनी वग़ैरा अलफ़ाज़ से याद किया है। 5. मजलिसी अव्वल मरहूम ने शरह



मशीखए मन ला महजोरुल फ़कीह में लाने के बारे में लिखा है। (हक़ यह है कि जिस क़दर उलमा हमने देखे हैं उनमें उनका कोई मिस्ल व नज़ीर नहीं मिलता और जो शख़्स उनकी किताब की अहादीस और उनके जमा व तरतीब पर ग़ौर करे उस से मालूम हो जाता है कि यह बुजुर्गवार मुअय्यद मिनल्लाह थे)। 6. काज़ी नूरुल्लाह शोस्त्री (शहीदे सालिस अलैहिर्रहमा) ने मजालिसुल मोमिनीन में उन को रईसुल मोहददेसीन शेखुल हाफ़िज ऐसे अलकाबे जलीला के साथ याद किया है। 7. अल्लामा मजलिसी अलैहिर रहमा ने मिरअतुल उकूल में उनके मुताल्लिक़ लिखा है 8. शेख असदुल्लाह शोस्त्री ने अपनी किताब मक़ालीसुल अनवार में उन का तज़क़िरा किया है। 9. मौलाना सय्यद बाकिर ख़वान्सारी ने रौज़ातुल्लिज्नात में तारूफ़ कराया है यह बुजुर्गवार इस्लाम के अमीन तरीक़े में उलमाए आलाम के रहबर और शरीअत में जलीलुल क़द्र पेश ग़ै हैं और उनकी वसाक़त व रिफ़अत मन्ज़िलत में किसी को कोई इख़तेलाफ़ नहीं। 10. हज़रत शेख अब्बास कुम्मी का कलाम क़ब्ल अज़ ई. पेश किया जा चुका है।

**सिक़तुल इस्लाम के असातेज़ा व तलामेज़ा :-** जनाब सक्क़तुल इस्लाम के असातेज़ा व तलामेज़ा की फ़ेहरिस्त काफ़ी तवील है आप के असातेज़ा में बाज़ वह बुजुर्गवार भी शामिल हैं जिन्हें अइम्मए अहलेबैत अलैहिमुस्सलाम की सोहबत का शरफ़ हासिल है कि हम इख़्तैसार के पेशे नज़र उनके असमाए गिरामी पेश करने से माज़ूर हैं।

**तालीफ़ाते सिक़तुल इस्लाम :-** काफ़ी के अलावा सरकारे

सिकतुल इस्लाम की बाज़ तालीफ़ाते कय्यमा का भी तज़क़िरा मिलता है जैसे किताब ताबीरूरुया 2. किताबुर्रजाल 3. किताबुर्रद अलल्करामत 4. रसाएलुल अइम्मा 5. किताब मा कब्लफ़िल्उम्मतै मिन्शोर जिस से मालूम होता है कि आं—हज़रत दर्स व तदरीस के तसनीफ़ व तालीफ़ में भी इसकी अहमीयत के पेशे नज़र ख़ास दिलचस्पी लेते थे। जज़ाक़ल्लाहो अन्ना ख़ैएल जज़ा।

**वफ़ात व मदफ़न :-** 329 हि. में यानी इमाम अस्म की ग़ैबते कुबरा से एक साल पेशतर आसमाने फ़ज़ल व कमाल का यह बद्रे मुनीर गुरुब हुआ इस साल बे शुमार सितारे टूटे। जिसकी वजह से वह साल "तनासुरुन्नुजूम" के नाम से मशहूर हुआ। रईसुल मोहददेसीन शेख़ सुददूक़ के वालिदे भाजिद हज़रत शेख़ अली बिन हुसैन बाब्बैत की वफ़ात भी इसी साल हुई। नीज़ हज़रत साहेबुल अस्म वज़्ज़मान के आख़िरी नाएब ख़ास जनाब अली बिन मोहम्मद समरी की वफ़ात हसरत आयात भी इसी साल हुई। बग़दाद में दरियाए दजला के शरकी तरफ़ एक मस्जिद के साथ जनाब का मदफ़न है जो आज कल एक बाज़ार में वाके है जो पुले बग़दाद के गरबी तरफ़ उबूर करते हुए बाई तरफ़ वाकेअ है राकिम आसिम कयामे नजफ़े अशरफ़ के दौरान कई बार बग़दाद में आप के अत्बए आलिया की ज़ियारत से मुशर्रफ़ हुआ है।

**सिकतुल इस्लाम की करामत :-** बाज़ कुतुब व सैर व तवारीख़ में मज़कूर है (क़िससुल्ओलमा जि-2 स.177-178) बाज़ नासिबी हुक्काम ने जब देखा कि लोग बड़े ज़ौक व शौक से हज़रत अइम्माए अहलेबैत की ज़ियारत पर जाते

हैं। तो उनकी आतिशे अदावत मुश्तइल हो गयी और हज़रत इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम के मरक़दे अक़दस को शिगाफ़ता करने का इरादा किया और कहा कि अगर शिया का एतकाद बरहक़ है तो वह इस वक़्त सही व सालिम क़ब्र में मौजूद होंगे वरना हम, लोगों को उनकी ज़ियारत से रोक देंगे बाज़ लोगों ने हाकिम से कहा कि शियों का अपने उलमाये आलाम के मुताबिक़ भी यही अक़ीदा है कि उनके बदन हर किस्म के तग़य्युर व तबद्दुल से महफूज़ हैं चूँकि यहां बग़दाद में एक बहुत बड़े आलिमे जलील शेख़ मोहम्मद याकूब कुलैनी की क़ब्र मौजूद है लेहाज़ा पहले उसे ख़ोद कर हकीक़ते हाल मालूम करना चाहिये। चुनांचें जब आप की क़ब्र को ख़ोदा गया तो सरकार शेख़ कुद्दसा सर्रह उसी तरह तरो ताज़ा मौजूद थे कि गोया अभी दफ़न हुए हैं हुनूज़ कफ़न भी मैला न हुआ था। हाकिम उस करामत से बहुत मुतास्सिर हुआ और नब्शे क़ब्रे इमाम मशऊम से बाज़ आ गया। बल्कि शेख़ मरहूम की क़ब्र पर एक अज़ीमुश शान कुब्बा भी तामीर कराया।

**कुतुबे इलमिया में तराजुम की ज़रूरत :-** यह मसला अरबाबे इल्म व फज़ल के लिये ग़ौर तलब है कि इल्मी कुतुब के तरजुमे होने चाहिये या नहीं। अल्लामा सय्यद गुलाम हुसैन साहब किन्तूरी मरहूम ने इस अम्र पर इन्तेज़ारूल इस्लाम जिल्द 2 में मुफ़स्सल बहेस फ़रमाई है बहरहाल जिस अम्र पर मोहक्केकीन की राये मुसतकर हुई है वह यह है कि हर चन्द तराजुम में बाज़ ज़रर रसां पहलू भी हैं मगर मजमूई तौर पर इफ़ादियत वाला पल्ला भारी

है यही वजह है कि आज मुतमादिदन (अवाम बुजुर्गों के कारनामों के तराजुम करके अबनाये वतन को उनसे मुतमत्ते होने के मौके फ़राहम करती हैं इस लिये ज़रूरत है कि हर फ़न में हमारे उलमाए आलाम ने जो कारहायें नुमायां अन्जाम दिये हैं उनके तराजुम कराके अफ़रादे कौम व अबनाये वतन को रूशनास कराया जाये और उन दफ़ातिरे इलमिया से उनके मुनतफ़ा होने का इन्तेज़ाम व इन्सेराम किया जाये मगर अफ़सोस है कि उस मरहले में हमारी कौम दीगर अक़वाम से बिल्उमूम और बरादराने इस्लामी से बहुत पीछे है उनके सहाहे सित्ता के उर्दू ज़बान में मुतादिदद तरजुमे लिखे जा चुके हैं मगर हमारी कुतुबे अरबा में से ता हाल एक किताब का भी तरजुमा मुकम्मल नहीं हुआ।

**कुछ मौजूदा उर्दू तरजुमे और शरह के बारे में :-**

खुदा जज़ाए ख़ैर दे हमारी कौम के मायनाज़ सद इज़्ज़ो व इफ़तेख़ार शम्सुल वाएज़ीन सरकार अदीबे आज़म मौलाना ज़फ़र हसन साहब क़िल्ला मददेज़िल्लहुल आली को जिन्होंने इस कमी को महसूस किया और पीराना साली के आलम में (74 साल ख़त्म कर चुके हैं) जिसमें बित्तबा इन्सान को आराम व सुकून की शदीद ज़रूरत होती है रात दिन एक करके उसूले काफ़ी ऐसी अजीमुश्शान किताब के तरजुमे में मशगूल हो गये, मक़ामे शुक्रिया है कि उनकी मुसाईयेजमीला समर आवर हो रही हैं जिल्द अव्वल का तरजुमा ख़त्म हो कर प्रेस में पहुंच गया है पहले ये तरजुमा किस्तन किस्तन नूर में तबा हुआ। अब बेहतरीन किताबत व तबाअत के साथ दोबारा छापा जा रहा है और जिल्द दोम का तरजुमा क़रीबे ख़त्म आ लगा है इन्शाल्लाह वह भी ज़ेवरे तबा से

आरास्ता हो गा। ब—फ़ज़ले तआला अब हमारी कौम जिसकी अकसरियत मुद्दत से ख़याली पुलाव पकाने और बग़ैर कुछ गये दौलते दीन व दुनिया हासिल करने के ख़्वाब देखने की आदी हो चुकी है और इल्म व अमलियात से जान चुराती है अब उसमें भी हकाएक बीनी और मआरेफ़ते मज़हबी हासिल करने का जज़बाए ख़्वाबदा बेदार हो रहा है कुतुबे अरबा के उर्दू तराजुम की ज़रूरत तो अरसएदराज़ से हमदरदाने दीन महसूस कर रहे थे मगर इस अहम काम की अन्जाम देही की किसी को तौफीके ईज़दी शामिले हाल न हुई थी चुनान्वे बाज़ उलमाए किराम ने इस काम को शुरू भी किया। मगर वह पायए तकमील तक न पहुँचा सके मालूम होता है कि यह सआदते उज़मा कातिबाने कज़ा ने हमारे बूढ़े मुजाहिद सरकार अदीब आजम मददेजिल्लहू के मुक़ददर में लिख दी थी जो तकरीबन निस्फ़ सदी से तकरीर व तहरीर के ज़रिये कौम व मिल्लत की गराक़द्र ख़िदमात अन्जाम दे रहे हैं दो सौ से ज़ाएद तसानीफ़ व तालीफ़ात व तराजुम उनके आसार ख़ालिदात हैं और जामिया इमामिया कराची की तामीर व तरक्की उनके बाक़ियास्सालेहात और मुजल्ला नूर कराची उन निगारिशात की मुंह बोलती तसवीरें हैं सच है। ज़ालिका फ़ज़लुल्लाहे यूतीहे मय्यशाओ वल्लाहो जुल्फ़ज़लुल्अज़ीम 57/21 हदीस ।

ज़ेरे नज़र तरजुमा सिर्फ़ तरजुमा ही नहीं बल्कि उसमें जा बजा मुफ़ीद तौज़ीहात व तशरीहात भी मौजूद हैं और तरजुमे के साथ मतन भी है जिस से उसकी इफ़ादियत को चार चान्द ज़ग गये हैं अपनी अर्दामुल फुरसती ने इस अम्र

की इजाज़त तो न दी कि उस हसीन वादी की कमाहक्काहू सैर की जाती और इस चश्मए साफी से कमाहक्काहू इस्तेफ़ादा किया जाता, ताहम बाज़ मक़ामात बासेरा नवाज़ होते हैं।

कतरे में दजला दिखाई न दे और जुज़ में कुल।

खेल बच्चों का हुआ दीदाए बीना न हुवा॥

इस तरजुमे की शुस्तगी और शगुफ़तगी में क्या कलाम हो सकता है जो सरकार अदीबे आजम मददेज़िल्लहू के ख़ामा फैज़ शमामा का असर हो।

अल्लाह करे जोर कलम और ज़्यादा दुआ है कि खुदा वन्दे करीम उनकी इस सई को मशकूर फ़रमाये और कौम को उनके इस अज़ीम कारनामों यानी अश्शाफी तरजुमा उसूले काफी की सही कद्र व कीमत करने और उस से सही इस्तेफ़ादा करने की तौफ़ीक़ मरहमत फ़रमाये।

**अश्शाफी तरजुमा उसूले काफी के मुताल्लिक**

**उलमाये दीन के ग़राक़द्र तबसिरे**

अज़ जनाब फ़ाज़िले जलील आलिमे नबील मोहक्किक्के  
बे अदील सरकार अल्लामा मौलाना व मुक़तेदाना  
सय्यद मुरतुज़ा हुसैन साहब किब्ला

सदरुल्अफ़ाज़िल लखनवी दामत बरकातह मुकीम लाहौर

बिस्मिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम

दीन के इल्मी व अमली पहलू वही हैं जो रसूलुल्लाह  
सल्लल्लाहो अलैहि वसल्लम से मालूम हुए रसूलुल्लाह ने  
हकाएक बताये। आप ने नुकात समझाये आप ने इबादात व

मामलात के हुदूद व फ़राएज़ इरशाद किये तो दीन की तकमील हुई।

**कलिमाए तय्यबा :** ला इलाहा इल्लल्लाह मोहम्मदु रसूलिल्लाह अलीयुन युली उल्लाह वसीयो रसूलिल्लाह व खलीफ़तोहू बिला फ़स्ल।

नमाज़े पंजगाना, अरकान, व वाजेबात, मुसतहिब्बात, मकरूहात व मोहररेमात

रोज़ा माहे रमज़ान, हुदूद व फ़राएज़, मुज़तेरात व मुबतेलात।

हज उमरह, तवाफ़, सई व जमरात अरकान व हुदूद चन्द मोटे मोटे उनवान हैं जिन के बारे में हमें जो कुछ मालूम हुआ वह आं हज़रत की ज़बानी मालूम हुआ। आप के ज़माने में मुसलमान जिस तरह कलमा पढ़ते थे वह आप ही का बताया हुआ था। आप स० के ज़माने में लोगों की नमाज़ रसूलुल्लाह की नमाज़ की पैरवी थी आप ने फ़रमाया। नीयत करो तकबीर कहो, सूरत पढ़ो, रूकू करो, लोगों ने उस पर अमल किया। आप अ० ने रोज़े रखे और उसके क़ानून व क़ाएदे बताये तो लोगों को रमज़ान की इबादत की शरई हैसियत मालूम हुई हज व जेहाद की तफ़सीलात उसी तरह फ़िक़ाह का जुज़ व और दीन का इल्म करार पाये।

अहदे नबवी से अहदे अमीरुल मोमिनीन सन 40 हि. तक आं-हज़रत स० को देखने वाले, आप स० के पीछे नमाज़ें पढ़ने वाले आप अ० के साथ जेहाद करने वाले ब-कसरत मौजूद थे यह लोग जो कुछ करते होंगे वह



बराहे रास्त बानिये इस्लाम की तालीमात होंगी और जिनके अमल इस तरीके के खिलाफ होंगे उनका दीन से ताल्लुक न होगा या फिर बे-खबर होंगे रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि वसल्लम से फ़ैज़याब होने वालों के बाद उसूल व फुरुअ, अकीदा और अमल मालूम करने के लिये आम तरीका तो यही रहा है कि पहले मुसलमानों के तरीकों को अख़्तियार किया गया और अक़ली तौर पर मान लिया गया कि फलां सहाबी सहाबी चूँकि रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम के ज़माने में इस तरह नमाज़ पढ़ते थे लेहाज़ा हमारी मौजूदा नमाज़ का तरीका उनके वास्ते से तरीक़ा नमाज़े रिसालत-मअब स० है हम जो कलमा पढ़ रहे हैं वह इस लिये सनद है कि हम ने सलमाने फ़ारसी को इसी तरह पढ़ते हुए सुना और उन्होंने ने रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम से उसी तरह सीखा था। बस जहां से रसूलुल्लाह स० के कौल व फ़ेल के बारे में किसी दूसरे का ज़िक्र आया वहां से रवायत शुरू हुई

**रवायत के मानी :-** रवा मरवी खायतन ज़रब यज़रेबो के बाब से ताल्लुक रखने वाला मसदर है इस के माने हैं उठाना, मुनतक़िल करना, किसी बात का एक से दूसरे तक पहुंचाना।

“दीनी नुक़तए नज़र और उलमा के रोज़ मर्रा में रवायत का मतलब है : वह बात जो यके बाद दीगरे मासूम तक पहुंच जाये।” जो शख़्स वह बात नक़ल या नक़ल दर नक़ल करे उसे रावी कहते हैं रवायत की जमा रवायात और रावी की जमा रवात है।

मोहद्देसीन, उलमाए हदीस और उलमाए दरायत ने जो बहेस की है उस का बयान सरे दस्त मकसूद नहीं सिर्फ यह सुन लीजिये कि उलमाए एहले सुन्नत में कुछ लोग रवायत से सुन्नत भी मुराद लेते हैं और कुछ लोग हदीसे मौकूफ, कुछ के नज़दीक नक्ले अक़वाले सहाबा भी रवायत है।

**हदीसे के माने :-** रवायत के बाद दीनी गुफ्तुगू और मसाएल के माख़ज़ या बहस के दौरान भी हदीस का लफ़ज़ ब-कसरत इसतेमाल होता है और मेरे उन मारुज़ात से भी इसी का ताल्लुक है तो आइये सरसरी तौर पर इस लुफ़ज़ के लगवी व इसतेलाही माने भी कर लें।

**हदीस :** बाब अस्स्, यन्सोरो से मुताल्लिक़ मादा है और उसके मानी हैं

1. क़दीम की ज़िद : अदम के बाद वुजूद पाने वाली चीज़, चूंकि कलाम भी आहिस्ता आहिस्ता अदम से वुजूद में आता है इस लिये उसे भी हदीस कहते हैं और अरबी रोज़ मर्रा में बयान और कलाम के माने में आज तक मुस्तामिल है (लुगत)
2. वह बात या वह चीज़ जो पैग़म्बर अलैहिस्सलाम के ज़रिये शरीअत में आई हो (फ़िक़ह)।
3. साहेबे दरायत व मोहद्दिस के नज़दीक हदीस से मुराद है।

**(अलिफ) :** वह कलाम जो मासूम के कौल व फ़ेल या तक़रीर की हिकायत करे (बे) मासूम का कौल या फ़ेल या तक़रीर की हिकायत, फ़ेल या तक़रीरे

मासूम हिकायत को यूँ समझिये जैसे रावी कहे ।

हज़रत रिसालत मआब सल्लल्लाहो अलैहि व आलेहि वसल्लम कैलूला फ़रमाया करते थे या आं—हज़रत अपनी दाड़ी में हमेशा कन्ची किया करते थे तो यह फ़ेल मासूम की हिकायत हुई ।

तक़रीरे मासूम की हिकायत की मिसाल यह है कि रावी कहे कि फ़लां शख़्स ने मासूम के सामने नमाज़ पढ़ी और हर तकबीर में दोनों हाथ कानों तक उठाये मासूम ने इस अमल को देखा और मना नहीं फ़रमाया ।

इस किस्म की चीज़ें रवायत, हदीस, ख़बर, असर, सुन्नत के नामों से याद की जाती हैं उलमाये हदीस और हदीस को समझने वालों ने रावियों के एतबार से उसके नाम रखे, अलफ़ाज़ के एतबार से इस की दरजा बन्दी की, मानी के एतबार से उन्हें तक़सीम किया । अब कोई रवायत मुतावातिर है कोई सही, कोई हसन है कोई मोअस्सक़, कोई ज़ईफ़ कोई मरफूअ, कोई ग़रीब है कोई मुअनअन, शेख़ुल हाज अली अकबर ने हदियतुल मोहस्सेलीन में हदीस के औसाफ़े मुशतरका के लेहाज़ से पच्चीस किस्में हैं

**मुतालेअ हदीस की मुश्किलात** :— इस के बाद एक एक रावी की ज़ाती हैसियत परखी और देखी जाती है । रावी जिससे रवायत कर रहा है वह एक दूसरे को जानता है या नहीं । ज़मानों में कितना फ़ासला या कितनी कुरबत है जिस वक़्त वह बात कही या देखी गयी उस वक़्त कोई ख़ास हालत तो न थी । साएल ने मासूम से सवाल किया । तो उसका मक़सद क्या था खुद रावी का अक़ीदा क्या था उसका किरदार क्या है उसके इल्म व बसीरत का क्या

हाल है वह दोस्त है या दुश्मन उस का हाफेज़ा कैसा है दरोज़ गो है या नहीं।

इन मबाहिस की तरफ़ इशारों से मेरी मुराद यह है कि फ़क़त कौल व फ़ेले मासूम के बारे में किसी से सुन लेना काफी नहीं। बल्कि लुग़त व अदब, सर्फ़ व नहू, तारीख़ व फ़िक़ह, उसूले अकाएद और उसूले दरायत से वाकिफ़ होना भी ज़रूरी है फिर अहादीस का आम मुतालेआ उसकी मुशकिलात का इल्म हो। जब जाकर हदीस पर बहस करने का सवाल होता है जदीद उलूम व मसाएल पर यूं बहस करने का जिस का दिल चाहे बहस करे। मगर हकीक़त न हर आदमी की बात समझदार आदिमियों के नज़दीक सनद होती है न साहेबाने फ़न उसे कोई हैसियत देते हैं। अब क़ानून ही देख लीजिये। इस इल्म पर बे शुमार किताबें मौजूद हैं। आप भी इस का मुतालेआ कर सकते हैं मैं भी उन्हें देख सकता हूँ सवाल यह है कि रूम के क़ानून से पाकिस्तान के दस्तूर तक मुतालेआ कर लेने के बाद हमें यह हक़ हासिल है कि जिस अदालत में चाहें खड़े होकर किसी नुक़ते की तशरीह कर सकें! क्योंकि क़ानून का तन्हा मुतालेआ साहेबे राए नहीं बनाता। इस के लिये तारीख़ उसूल, इस्तेहकाक़ उस नुक़ते पर अहले कमाल की बहस और अदालतों के फैसले पेशे नज़र हों और माहिर असातेज़ा ने उसी की क़ाबिलियत को क़ाबिले सनद मान कर सनद भी दी हो।

तफ़सीर व फ़िक़ह, हदीस और तमाम उलूमे दीन की यही हालत है हर इल्म से पहले कुछ मुक़द्देमात होते हैं उन मुक़द्देमात व मबादी की तहसील के बाद अस्ल इल्म

पर बहस व नज़र सूदमन्द भी है और सनद भी वरना मुतालेआ तौसीए नज़र का फ़ाएदा तो देता है लेकिन हक़े इस्तिदलाल जुदागाना चीज़ है।

**जमएहदीस की मुश्किलात :-** शियों को दीनी मसाएल में हमेशा बड़ी आसानियां रही हैं रिसालत-मआब सल्लल्लाही अलैहे व आलेही वसल्लम के बाद हज़रत अली अलैहिस्सलाम उन के बाद हज़रत इमाम हसन अ० और हज़रत इमाम हुसैन अ० मौजूद थे यह सिलसिलातुज्ज़हब और मासूम के बाद मासूम का सिलसिला इमामे हसन असकरी अलैहिस्सलाम की शहादत 260 हि. मुताबिक 837 ई. सब के सामने है हकीकत पसन्द मुसलमान इन हज़रात की मौजूदगी में दीनी मालूमात व अहकाम में किसी ग़ैर की तरफ़ मुतवज्जेह न हो सकें। उन का अक़ली और मन्तिकी, मुशाहेदाती और वाकिआती तास्सुर यह था कि अहकामें खुदा और रसूल स० के शारेह यहीं हैं इस बिना पर जो कुछ पूछना होता था। इन्हीं से पूछते, इमामुलकुलफिल्कुल मानते रहे उनके अक़वाल व अफ़आले मुबारेका लिखते और जमा करते नक़ल करते और शियों तक पहुंचाते थे।

हर इमाम के असहाब में मुतादिद उलमा ऐसे हैं जिन्होंने अपने इमाम के इरशादात जमा किये और बाकाएदा तालीफ़ाती यादगार छोड़े इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम के अहदे मुबारक में ऐसे शिया उलमा की बहुत बड़ी तादाद यकजा हो गयी और फ़क़त उस ज़माने में चार सौ किताबें लिखी गयीं जो फ़ने हदीस में काबिले फ़ख़्र इज़ाफ़ा थे। मोहद्देसीन उन किताबों को उसूले अरबा के नाम से याद करते हैं।

असहाबे अइम्मा की तालीफ़ात के मुस्तक़िल नाम और अलग अलग मौजू थे उनकी हर किताब को अस्ल कहा जाता था हुकूमतों के सियासी मद व जज़र और शिया दुशमन बादशाहों के हाथों अइम्माए अहलेबैत अलैहिस्सलाम पर जो जुल्म ढाये गये वह सब को मालूम हैं आख़िर मशीयते ईज़दी ने आख़िरी इमाम हज़रत महदी अलैहिस्सलाम को हमारी निगाहों से हटा कर पर्दे ग़ैब में जलवा नशी होने का हुक्म दिया। इमाम अलैहिस्सलाम बिहम्देही ज़िन्दा सही व महफूज़ तौर पर मौजूद हैं और हम सिर्फ़ हुज़ूर ही की निगाहे फ़ैज़ की बदौलत ज़िन्दा हैं (मज़ीद बहेस व तफ़सील के लिये देखिये मेरी किताब तारीख़े तदवीने हदीस)।

ढाई पौने तीन सौ बरस में हमारे उलूम व ज़ख़ाएर पर क्या क्या गुज़री? वह एक तवील दास्तान है जिस का खुलासा यह है कि आगाज़ से अन्जाम तक हमारे उलमा जहां जाते वहां उन्हें क़त्ल क़ैद और जिला वतनी के मसाएब का शिकार होना पड़ता था उनके कुतुबख़ाने जलाये जाते। उनका असासा लूटा जाता रहा। मगर यह हज़रात कस्बे उलूम के लिये जुल्म सहते रहे और काम करते रहे जिस तरह होता था छिप छिप कर उलमा के पास जाते और अहादीसे मोहम्मद व आले मोहम्मद का ज़ख़ीरा मालूम करते और उन्हें पढ़ते पढ़ाते और लिखते लिखाते रहे।

**सिक़तुल इस्लाम कुलैनी :-** आख़िर तक़रीबन 250 हि. मुताबिक़ 864 ई. में ऐसे मर्दे मुजाहिद और आलिमे जलील की विलादत हुई जिसे सआदत की वह बलन्दी

नसीब हुई जिस की मिसाल कम याब है रै (मौजूदा तेहरान) के एक मौजा कुलैनी में जनाबे याकूब का घर इल्म व उलमा का घर था। उन्ही याकूब को खुदा वन्दे आलम ने एक फ़रज़न्द मरहमत फ़रमाया जो आगे बढ़ कर अबू जाफ़र मोहम्मद कुलैनी के नाम से मशहूर हुआ और उलमाए मोहददेसीने इस्लाम ने सिकतुल इस्लाम के लक़ब से याद किया।

अबू जाफ़र मोहम्मद बिन याकूब कुलैनी रहमतुल्लाहे अलैह ने इमामे हसन असकरी अलैहिस्सलाम का अहदे मुबारक पाया था शियों के ग्यारहवें इमाम अलैहिस्सलाम की शहादत के वक़्त जनाबे कलीनी बहुत ज़्यादा कम सिन थे जब होश संभाला और जवानी आई तो जनाब अल्लामा उलूमे दीन की तकमील कर चुके थे आप ने शियों की मुशकिलों का जाएज़ा लिया। दुश्मनों की मन्सूबा बन्दियां मुलाहेज़ा फ़रमाई आप के सामने कुतुब ख़ानों की तबाही और उलमा की परेशानियों की सूरते हाल थी। खुदा ने हिम्मत बलन्द, ज़ेहन रसा, हाफ़ेज़ा हैरत अन्गोज़ मरहमत फ़रमाया था इस लिये कमरे हिम्मत चुस्त की और फ़ैसला फ़रमाया कि कुलैनी जिस तरह हो सके तालीमाते मोहम्मद व आले मोहम्मद अलैहिस्सलाम को ज़ाया होने से बचाओ, जो ख़िदमत तुम कर सकते हो करो। उठो और यह सोच कर तलबे हदीस और जमए कुतुब के लिये निकल खड़े हुए। बीस साल के बाद अल-काफी मुरत्तब फ़रमाई।

**अल-काफी :-** किताब अल-काफी फ़ने हदीस की वह मारेकतुल आरा किताब है जिस के अबवाब व फुसूल इस क़दर जामेअ और ऐसे अच्छे अन्दाज़ से मुरत्तब किये कि



उसके बाद आम लोगों को "उसूले अरबा" और साबेकीन के ज़खीरए अहादीस का फरदन फ़रदन मुतालेआ करने की ज़रूरत न रही। आप को जिस क़दर किताबें मिल सकीं उन को शूयूख़ रवायत हदीस के सिलसिले से जान्च कर उसूल व फ़ोरूअ, अक़ाएद व आमाल की तरतीब से मुरत्तब किया। बीस बरस की शनव रोज़ की मेहनत का आज कोई क्या अन्दाज़ा कर सकता है जबकि अमन का दौर है वसाएल की फ़रावानी कुतुब ख़ानों की बोहतात, काम करने की आज़ादी है। अल्लामा कुलैनी का शहर शहर जाना घर घर से किताबें लाना, क़रया क़रया में शूयूख़ का पता मालूम करना, उन से मिलना फ़ैज़ उठाना अहादीस जमा करना फिर उनमें से इन्तेखाब और फिर उनकी तरतीब ऐसा काम है उस पर जितना भी फ़ख़ किया जाये कम है जनाब हुसैन अली शूयूख़ ने छत्तीस शूयूख़ के नाम मालूम किये हैं और बताया है कि कुलैनी रहमतुल्लाह अलैह ने उन हज़रात से रवायात लिये हैं।

तक़रीबन सोलह हज़ार हदीसों का यह मजमूआ फ़ज़ाएल सफ़ात व अक़ल से मीरास बल्कि ज़मीमा तक इक्कीस बड़े और कई सौ ज़ैली अबवाब पर मुशतमिल है। अल्लामा मरहूम ने बड़े मौजूआत को किताब और ज़ैली उनवानात को बाब के नाम से शुरू किया है।

किताबुल अक़ल से किताबुल्हुज्जत के आख़िर तक और किताबुल-कुफ़ वल्ईमान से किताबुलअशरा तक आठ किताबों उनवानात का मजमूआ अल-उसूल मिनलकाफी के नाम से मशहूर है और किताबुत्तहारत से किताबुल ईमान वल्उज़्र वल्क़फ़ारात और किताबुर्रोज़ा के आख़िर

तक अल-फुरूअ मिनलकाफी है।

**काफी की ख़ुसूसियात :-** काफी चूंकि अहदे ग़ैबते सुगरा और ज़मनए सफ़राए अर्बा में तालीफ़ की गयी है इस लिये सनदी हैसियत से निहायत अहम किताब है इस के तरक व असनाद की बड़ी अज़मत है तमाम उलमाए इमामिया इसके ख़ोशाचीन हैं और पूरी मिल्लते इस्लामिया इसका एहतेराम करती है हज़रत सिक़तुल इस्लाम रहमतुल्लाह अलैह ने अहादीस के नक़ल में मुन्दरजाज़ेल उसूल पेशे नज़र रखें है।

1. हदीस का पूरा सिलसिलए रवायत बयान करते हैं या माख़ज का हवाला देते हैं।
2. मौजू और मसाएल में अक़ली और मन्तिकी तरतीब काएम की है मसलन पहले अक़ल की अहमियत फिर इल्म का बयान इस के बाद तौहीद के मसाएल फिर हुज्जत के मबाहिस ईमान व कुफ़्र पर मोहम्मद स. व आले मोहम्मद स. के इरशादात, दुआ पर अहादीस का ज़ख़ीरा कुरआन की फ़ज़ीलत से मुताल्लिक़ रवायात मुआशरती ज़िन्दगी के बारे में तालीमात दीं। इसी तरह अमली ज़िन्दगी के लिये शरीअत के अहकाम का तरबीयती बयान है।
3. हर किताब और हर बात में अहादीस की तरतीब में इस बात का ख़याल रखा है कि पहले ऐसी अहादीस वारिद करते हैं जो मफ़हूम के लेहाज़ से ज़्यादा वाज़ेह हों फिर इस से मुख़्तसर इस के बाद इस से ज़्यादा मुख़्तसर।
4. इलाहियत में बिलकुल नये गोशों को उनवान बनाया है फिर इस के ज़ैल में अइम्मा के इरशादात को जमा कर

लिया है जिन से तौहीदे सिकात और असमाए कैफियत व कुदरत व इख्तियार जैसे अहम मुबाहिस पर मबसूत मवाद यकजा हो गया है।

5. मुतआरिज़ अहादीस बहुत कम नक़ल की हैं। उनवान के ज़ैल में उमूमन ऐसी रवायात जमा की हैं जो मौजू को रौशन और मुद्दआ को साबित करती है।

6. काफी फन्नी तौर पर इल्मे हदीस की पहली किताब है जिस में मुतालेए की वुसअत मसाएल की फ़रावानी और माख़ज़ को एहतियात से जमा करने का एहतेमाम किया गया है। फिर तन्कीह व तहकीक़ के लिये उमूमन रावियों के नाम लिख कर मज़ीद तहकीक़ की गुन्जाइश भी रखी है।

7. मुसल्लेमा तौर पर हमारी किताबों में काफी अव्वल दरजे की किताब शुमार की जाती है और ख़लफ़ से ख़लफ़ तक सब इस का एहतेराम करते हैं इस की नक़ल, तबाअत और शरह नवीसी तदरीस और तालीम में हमेशा एहतेमाम किया गया है फ़ारसी व अरबी में मुतादिद शरहें लिखी जा चुकी हैं जिन में से कुछ छपी और कुछ क़लमी हैं हवाशी और खुलासे जमा बैनल कुतुबिल अरबा का काम भी हो चुका है।

**उर्दू तरजुमा काफी :-** बर्रे सगीर के मदारिसे दीनिया में भी काफी की तालीम आम है और मुतादिद हज़राते उलमा ने इस की शरह और हाशिया की तरफ़ तवज्जेह फ़रमाई है लेकिन हमारे रोज़ मर्ग के मसाएल और हज़रात अहले सुन्नत की तरफ़ से हमारे ऊपर शदीद हमलों की वजह से हमारी मुहिम इतनी तेज़ न रही कि जिस तरह मुनाज़रे की बड़ी से बड़ी और छोटी से छोटी किताबें लिखी गयीं हैं इस

तरह हदीस और खुसूसन काफ़ी की शरह पर मुद्दतों पूरी तवज्जोह न दी जा सकी।

ज़ादुस्सालेहीन जनाब मौलाना सय्यद मोहम्मद तकी साहब सिरसिवी की एक ज़ख़ीम उर्दू तालीफ़ जिस की कम व बेश जिल्दें नवल किशोर प्रेस लखनऊ से छप चुकी हैं इस किताब में अहादीस का मतनूअ ज़ख़ीरा शायद सबसे ज़्यादा जमा किया गया लेकिन यह किताब मुस्तक़ल तालीफ़ है।

उसूले काफ़ी के तराजुम व शुरूह में ख़ालिस और फ़क़त काफ़ी पर उर्दू में जो काम हुआ है वह न तो फ़ेहरिस्तों के ज़रिये महफूज़ हो सका न इशाअत पज़ीर हुआ। मुख़तलिफ़ चीज़ों की छानबीन और मुख़तलिफ़ हज़रात के मज़ामीन से जो कुछ इल्म हुआ उसकी तफ़सील इन्शाअल्लाह तारीख़े तदवीन की दूसरी इशाअत में अर्ज़ होगी। फ़ेहरिस्ते मुख़तसर हाज़िरे ख़िदमत है।

1. आयतुल्लाह मौलाना सय्यद ज़हूर हुसैन साहब क़िब्ला बिन सय्यद फ़रज़न्द अली साहब क़िब्ला बारहवी मौलूद 1282 हि. मुताबिक़ 1865 ई. मतूनी यकुम ज़िलहिज्जा 1357 हि. मुताबिक़ 23 दिसम्बर 1938 ई. अपने एहद के बहुत बड़े मुक़द्दस आलिम थे फ़िक़ह व हदीस व तफ़सीर व कलाम के अलावा मन्तिक व फलसफ़ा व हयात में यगानए रोज़गार थे। अरबी नज़म व नस्र में मुतादिद चीज़ें उनसे यादगार हैं। नवाब हामिद अली ख़ान साहब आलल्लाहो मक़ामहू ने चाहा था कि पूरी काफ़ी और कुतुबे अरबा का तरजुमा किया जाये इस लिये मुतादिद उलमा को रामपूर बुलाया। जनाब मौलाना सय्यद ज़हूर हुसैन साहब क़िब्ला के सिपुर्द

काफी का तरजुमा हुआ। लेकिन फिर एक दूसरा मन्सूबा बन गया जिस में सिर्फ़ काफी की किताब अल ईमान वल कुफ़ का तरजुमा व शरह नवाब साहब रामपुर के हुक्म से 372 सफ़हात पर रामपुर ही से शायी हुई।

2. मौलाना जुल्फ़ेकार हुसैन क़िब्ला अपने एक मज़मून "सिक्तुल इस्लाम कुलैनी और काफी" लिखते हैं एक साहब जो हैदराबाद दक्कन के रहने वाले थे या वहां उनका क़ियाम था उन्होंने ने काफी की किताब अल कुफ़ वल ईमान के कुछ अबवाब का उर्दू में तरजुमा किया था। अल्लामा ज़हूर हुसैन साहब ने जब काफी का उर्दू तरजुमा शुरू किया तो मौसूफ़ ने अपना तरजुमा भेज दिया। तक़रीबन पन्द्रह बरस हुए जब मैंने उसको मौलाना के पास देखा था तरजुमा मतलब खेज़ और अच्छा था अफ़सोस है कि मुतरजिम साहब का नाम मुझे मालूम नहीं।

3. जनाब नवाब सय्यद मोहम्मद हुसैन साहब कौसर कानपुरी ने उरूज़े काफी का बहुत बड़ा हिस्सा उर्दू में मुन्तक़िल कर लिया था लेकिन किताबुलअक्ल वल जेहल किताबुलइल्म किताबुल मआशेरत तीन हिस्से बिला मतन शायी हुए।

**ज़ेरे नज़र तरजुमा :-** जनाब मौलाना सय्यद ज़फ़र हसन साहब क़िब्ला अमरोहवी मददेज़िल्लहुल आली ने एक मुद्दत से इल्मी ख़िदमतों का सिलसिला काएम कर रखा है आप का माहनामा रिसाला "नूर" शियों का बहुत पुराना महबूब रिसाला है इसके अलावा मुख़्तलिफ़ मुफ़ीद मौजूआत पर तक़रीबन दो सौ किताबें और किताब्ये शायी किये हैं जिनमें अइम्मए मासूमीन अ0 की सवानेह मुबारक,

तरजुमा किताबुलमनाकिब इब्ने शहर आशोब के अलावा तरजुमा जामेउल अखबार खास तौर पर काबिले जिक्र हैं मौलाना का यह तरजुमा हमारे यहां बहुत मकबूल हुआ और इस की इशाअत भी एक मरतबा से ज्यादा हुई, मौलाना ने इस के बाद मनाकिब इब्ने शहर आशोब का तरजुमा मजमउल फजाएल के नाम से दो जिल्दों में किया फिर उसूले काफी का तरजुमा किया जो अपनी अहमियत और वक़्त की ज़रूरत के लेहाज़ से खुसूसियत रखता है यह तरजुमा कई हैसियतों से काबिले क़द्र है।

1. उर्दू में पहली मरतबा उसूले काफी का हामिलुल मतन तरजुमा मारिज़े वजूद में आया।
2. पाकिस्तान में पहली मरतबा हदीस की इस मोहतमिम बिश्शान किताब पर अकेले एक बुजुर्ग ने काम किया।
3. तरजुमे को तरजुमे ही की हदों में रखा ताकि मुख्तलिफ़ साहेबाने नज़र इस से फ़ाएदा उठा सकें और बहस व मुबाहेसे से किताब भारी न हो।
4. मुसतनद शरहों को सामने रखा है ताकि अकाबिर उलमा ने जो इफ़ादात फ़रमाए हैं वह भी समो दिये जायें।
5. मौलाना का क़लम रवां अन्दाज़े तहरीर सादा व आम फ़हेम है हदीस का मानीख़ेज़ तरजुमा किया है लफ़्ज़ी तरजुमे की पेचीदगी नहीं है।

दुआ है कि खुदा वन्दे आलम जनाब मौलाना को तादेर तन्दुरुस्त व बा हयात रखे और मज़ीद तौफ़ीकात से सरफ़राज़ फ़रमाये। आमीन ब—हक—के मोहम्मद स० व आले मोहम्मद स०।

अहक़रुल्कौनैन  
सय्यद मुर्तुज़ा हुसैन अफ़ी अन्हू



जनाब सरकार शरीअत मदार रईसुल मोहददेसीन  
 अफ़क़हुल्फ़ोक़हा आलमुल उलमा अल्लामुल्अस्र  
 मौलाना मोहम्मद मुस्तफ़ा साहब क़िब्ला जौहर  
 मददा ज़िल्लहुल आली  
 बिस्मिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम

अल्हम्दो लिल्लाहे व कफ़ा व सलामुन अला  
 एबादिहिल्लज़ीनस्तवा अमाबाद हज़रत अदीबे आज़म जनाब  
 ज़हीरुल उलमा मौलाना सय्यद ज़फ़र हसन साहब क़िब्ला  
 मुदीर रिसाला "नूर" की ज़ाते वाला सिफ़ात मोहताजे  
 तारूफ़ नहीं कि मौसूफ़ इस सरहद में क़दम रख चुके हैं जो  
 सैकड़ों मन्ज़िलों से आगे हैं। बल्कि इस दौर के नाम बर  
 आवर वह बनने वाले तारूफ़ में मौसूफ़ की गरदिशे क़लम  
 के मोहताज हैं मौसूफ़ की ज़िन्दगी इफ़ादियते दीनिया और  
 नशरे उलूमे आले मोहम्मद अलैहिस्सलाम में गुज़री। कई  
 सौ किताबों के मुसन्निफ़ हैं और उनका मुतालेआ करने  
 वाले हज़रात मौसूफ़ की महारते तहरीर और वसाक़ते इल्मी  
 की ब-क़द्र सई थाह लगा चुके होंगे। मौसूफ़ के जेहादे  
 क़लम का एक और मुफ़ीद दर मुफ़ीद नतीजा पेशे नज़र है  
 और वह है "उसूले काफ़ी" का तरजुमा यह किताब शियी  
 अक़ाएद की जामेअ और मुस्तनद किताब है इसकी मदद  
 और उसकी हदीसों से इस्तिम्बात करके उलमाये ख़लफ़ व  
 सलफ़ ने अक़ाएद में सिपुर्दे क़लम फ़रमाई मुतकल्लेमीन ने  
 इसी किताब से इस्तेफ़ादा किया। मोर्रेख़ीन ने तस्हीह  
 तारीख़ में इस से मदद ली। मोहददेसीन ने फ़ने रेजाल में  
 इसे सामने रखा। अरबाबे ईमान ने अपनी दुनिया और दीन

की इस्लाह इसी किताब से की और अरबाबे इरफ़ान ने इसी की मदद से सलमान और अबूज़र अ० की बलन्दीए इरफ़ानी को समझा। इन ख़ूबियों और न जाने कितने फ़वाएद पर मुशतमिल यह किताब अरबी ज़बान में थी और उलूम उसके मताल्लिब से ब वसातते ज़ाकेरीन व मोकररेरीन व मुसन्नेफीन फ़ैज़याब होते हैं हज़रत अदीबे आज़म दामा ज़िल्लहू की सई व कोशिश ने आज इस के मज़ामीने हालिया को उर्दू का लेबास पहना कर हाथों हाथ कर दिया है यह मुसल्लम है कि एक ज़बान के अक़वाल का तरजुमा दूसरी ज़बान में ज़ामे तरीक़े से ना मुम्किन के करीब है कहीं मुहावेरा बदल जाता है कहीं अदबी नुक़ता नज़र से ओझल हो जाता है कहीं इस ज़बान के सर्फ़ व नहो पर कुदरत कामेला न होने से तरजुमा कहीं का कहीं पहुंच जाता है लेकिन हज़रत अदीबे आज़म के लिये अरबी ज़बान में मज़कूरा बाला ख़तरों में से किसी एक की तरफ़ से तरददुद का महेल नहीं है सब से अजीम मन्ज़िल यह है कि तरजुमा है मासूमीन अलैहिमुस्सलाम के अक़वाल का। ख़्वाह कुलैनी की जामेअ किताब काफ़ी ही क्यों न हो। वह यह भी नहीं कह सकते थे कि मैंने मासूम के इस इरशाद को कमा हक्कहू समझ लिया है लेहाज़ा मुम्किन है कि नाज़ेरीन तरजुमा पढ़ते वक़्त कभी किसी मक़ाम पर चौंक उठे कि उन्होंने ने इस हदीस का तरजुमा बर सरे मिम्बर फ़लां ज़ाकिर से यह सुना था और इस किताब में यह है इस इख़तेलाफ़ को दफ़ा करने की सूरत यह है कि अक़वाले मासूमीन अलैहिमुस्सलाम हमागीर हदीस रखते थे उनमें नफ़सियाती पहलू भी होता है और अक्ली भी, इन्फेरादी

भी होता है और इजतेमाई भी। व अला हाज़ल्क़यास इसी लिये मुख्तलिफ़ शारेहीन की अहादीस को शरहों में इख़तेलाफ़ नज़र आता है हालां कि वह इख़तेलाफ़ नहीं है। फ़ितरते इन्सानियां के हर पहलू की इस्लाह का रुख़ है यही मसला तरजुमे में काम आ सकता है बहर हाल मौलाना ने कौमे शिया पर यह एहसान फ़रमाया है कि उन्हें बराहे रास्त हकाएक़ व मआरिफ़ से रू-शनास करा दिया और अपने ज़ख़ीराए आख़ेरत को सद चन्द व हज़ार चन्द से भी आगे बढ़ा दिया है बड़ी ग़नीमत बात यह है कि तरजुमा मोतबर और ज़िम्मादार क़लम के ज़रिये पेश हुआ है और इस मन्ज़िल में इससे ज़्यादा की ज़रूरत नहीं इस से आगे मुजतहेदीन किराम कस्रुल्लाहे अम्सालहुम का फ़रीज़ा है खुदा वन्दे आलम हज़रत अदीबे आज़म दामा ज़िल्लहू का सायए आतेफ़त कौम के सरों पर दराज़ रखे। आमीन अहक़र

मोहम्मद मुस्तफ़ा अफ़ी अन्हो  
जौहर

3 शाबान 1384 हि.

सुलतानुल वाएज़ीन, फ़ख़रूल मोहक्केकीन हज़रत  
सिक़तुल इस्लाम अल्लामा मौलाना मोहम्मद बशीर  
साहब किब्ला अन्सारी मददेज़िल्लहू

बिस्मिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम

जनाब अदीबे आज़म मौलाना सय्यद ज़फ़र हसन साहब किब्ला अमरोहवी मददेज़िल्लहुल आली का तारूफ़ मुझे उस वक़्त से हासिल है जब मोहल्ला दरबार शाह, अमरोहा में मजालिसे अशरए अरबईन की ख़िदमत अन्जाम दिया करता था और यह ख़िदमत पन्द्रह साल अन्जाम दी।

उसी ज़माने में आप के बलन्द पाया मोअल्लेफ़ात से रू-शनास होता रहता था। ममदूह ने उसी दौर में एक किताब यदुल्लाही तमाचा तहरीर फ़रमा कर महमूद अहमद अब्बासी की किताब ज़रबे अब्बासी का ऐसा मसकत जवाब दिया था कि वह इस तमाचे की ताब न ला सका।

मौलाना मौसूफ़ दो सौ से ज़्यादा किताबें तसनीफ़ व तालीफ़ फ़रमा चुके हैं पाक व हिन्द के उलमाए मुताख़्ख़ेरीन में शोयद ही कोई ऐसा मुसन्निफ़ हो जिस की तसानीफ़ की तादाद इस हद तक पहुंची हो।

1940 में रिसालए नूर भी मौसूफ़ ही की इदारत में दीनी ख़िदमात अन्जाम दे रहा है इस में अक्सर व बेशतर मज़ामीन आप ही के जवाहर रेज़ होते हैं।

मजालिस ख़्वानी के सिलसिले में जो छः किताबें आप ने तहरीर फ़रमाई हैं अस्से हाज़िर के जाकेरीन उनसे इस्तेफ़ादा कर रहे हैं। और शाएकीन मजलिस ख़्वानी के लिये उस्ताद का दरजा रखते हैं।

अपने ज़मानए क़याम मुरादाबाद में मौसूफ़ ने जनाब सुद्दूक़ अलैहिर्हमा की किताब जामेउल अख़बार का तरजमा "तोहफ़तुल अबरार" के नाम से शाया फ़रमाया था जो तालेबाने अकाएद और आमाले सहीह के लिये बेहतरीन ज़ख़ीरा है।

पाकिस्तान में तशरीफ़ आवरी के बाद आप ने मनाकिबे शहर आशोब अलैहिर्हमा जैसी बलन्द इल्मी किताब का तरजमा फ़रमाया जो मजमूउल फ़ज़ाएल के नाम से दो जिल्दों में शाया हो चुका है।

इस के बाद आप की तबाए मौजू ने बा-वजूद पीराना साली एक ऐसे अहम काम की तरफ़ मुतवज्जेह किया कि जंवा साल उलमा भी उस की अन्जाम देही में अपनी हिम्मतों

में इस्तेआश पातें हैं वह है तरजमा उसूले काफी मगर आप ने हबीब इब्ने मज़ाहिर की तअस्सी में कमरे हिम्मत बांधी और रिसालए नूर में इस का तरजमा शुरू कर दिया जो जनवरी 1966 में मुकम्मल हो कर किताबी सूरत में आ गया और अब फ़रवरी 1966 ई. से काफी जिल्द दोम का तरजमा शायी हो रहा है।

यह वह दीनी ख़िदमत है जिस का जवाब नहीं। आज तक हमारी कुतुबे अरबा का तरजमा उर्दू में न हो सका यह खुदा वन्दे आलम का ख़ास फ़ज़ल और खुसूसी तौफीक़ है कि इसका सेहरा भी आप ही के सर रहा।

आज कल यह तरजमा मेरे पेशे नज़र है निहायत सलीस और बा—मुहावरा है और लक़ब अदीब आज़म की तौफीक़ व तस्दीक़ है यह तरजुमा मअ अस्ल इबारत है और आप की इल्मी सलाहियतों का बेहतरीन शाहकार है मैं आप की ख़िदमत में हदयए तबरीकात पेश करता हूं और तूले उम्र के लिये दुआ करता हूं ताकि कुतुबे अरबा का तरजमा आप के कलमे इफ़ादत रक़म से मोमिनीने किराम की ख़िदमत में पहुंच जाये। काफी जिल्द अव्वल का तरजुमा अज़ सरे नौ निहायत शानदार तरीक़े पर शायी हो रहा है किताबत व तबाअत का बेहतरीन इन्तेज़ाम हो रहा है खुदा वन्दे करीम मोमिनीन को उन तबर्क़ात से बहरा—अन्दोंज़ होने का मौक़ा अता फ़रमाये।

जनाब मौलाना ने जो क़लमी ख़िदमात अन्जाम दी हैं वह एक तरफ़ है मगर दूसरी तरफ़ वह एक बुनयादी ख़िदमते दीन अन्जाम दी है जिस की नज़ीर पाकिस्तान में नहीं है। और वह है जामेआ इमामिया मदरसतुल वाएज़ीन कराची जिस का मैं मौसस हूं और मोअस्सिस के मुबारक हाथों से मेरी इस तासीस की तकमील हुई है।

मैंने और बरादरम सय्यद मुसय्यब अली साहब जैदी ने जब इस जामेआ की बुनयाद का इरादा मौलाना की खिदमत में पेश किया तो आप इस के तसव्वुर और इस अहम तामीरी प्रोग्राम की तकमील को ना-मुम्किन सा समझने लगे मगर मैंने और जैदी साहब ने अपनी मुकम्मल खिदमात का यकीन दिलाया मगर फिर भी राजी न होते थे बिल आखिर कुरआने मजीद से तफ़ावुल के लिये हामी भरी। मैंने बा-वजू होकर तफ़ावुल किया तो आयत निकली

या अय्योहल रसूलो बल्लिग ————— अल्अस

अब क्या था मौलाना को राजी होना पड़ा। वरना हस्बे मफ़ाद आयत तमाम खिदमात के ज़ाया होने का अन्देशा हुआ। चुनांचें मैंने आप को सद्र और जैदी साहब को सिक्रेट्री तजवीज़ करके काम शुरू कर दिया और मोमिनीन की बर वक्त तवज्जो ने उसकी तकमील कर दी तो अब यह तामीरी बुनयादी यादगार क़ौम के सामने है।

मोहम्मद बशीर अन्सारी

24 जून, 1966, रिज़वी हाउस, फ़ेडरल ऐरिया,  
कराची



## पहला बाब

### किताबुल अक़ल वल जेहेल

1. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से रिवायत है कि जब खुदा ने अक़ल को पैदा किया तो उसे कुव्वते गोयाई देकर फ़रमाया। आगे आ, वह आगे आई फिर कहा पीछे हट वह पीछे हटी। फिर फ़रमाया। अपने इज़्ज़त व जलाल की क़सम मैंने तुझसे ज़्यादा महबूब कोई चीज़ नहीं पैदा की। मैं तुझको सिर्फ़ उस शख्स में कामिल करदूँगा जिसको मैं दोस्त रखता हूँ मैं तेरे पुख़्ता होने पर अम्र व नही (हुक्म देता रहूँगा और मना करता रहूँगा) करता हूँ और सवाब देता हूँ। इसी हदीस में बताया गया है कि मदारे तकलीफ़े बशरी अक़ल है जब अक़ल पुख़्ता न हो, एहकामे इलाही का तअल्लुक इन्सान से नहीं होता।

**तौज़ीह :** दूसरे यहाँ अक़ल से मुराद ख़ल्क़े तदबीरी नहीं बल्कि तकदीरी है। यानी बतौर इस्तेआरए तमसीलिया ख़ल्क़ कहा गया है तीसरे अक़ले सहीह की तारीफ़ यह है कि जहाँ आगे बढ़ने का हुक्म दिया गया है वहाँ आगे बढ़े। जहाँ पीछे हटने का हुक्म है वहाँ पीछे हटे। चौथे कमाले अक़ल का मज़हर अम्बिया व मुरसलीन और अइम्मा-ए-ताहेरीन हैं जिनकी अक़ल वक्ते पैदाइश ही से कामिल होती है। पाँचवें खुदा के नज़दीक सबसे ज़्यादा महबूब अक़ल है क्योंकि वह



ज़रिये मारेफ़ते बारिये ताला है। छटे यही अक्ल वज्हे फ़ज़ीलत है तमाम मख़लूक़ पर।

2. हदीस हज़रत अली अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : जब जिबराईल ज़मीन पर आये तो आदम से कहा। मुझे यह हुक्म दिया गया है कि मैं तुम्हें तीन चीज़ों में से एक के लेने और दो के छोड़ने का अख़्तियार दूँ, आदम ने पूछा वह तीन क्या हैं। जिबराईल ने कहा। अक्ल हया व दीन है। आदम ने कहा मैंने अक्ल को ले लिया। जिबराईल ने हया व दीन से कहा तुम वापस जाओ। और अक्ल को छोड़ो। उन्होंने कहा ऐ जिबराईल हमारे लिये हुक्म यह है कि हम अक्ल के साथ हैं। जहाँ कहीं भी वह रहे। जिबराईल ने कहा ठीक है और आसमान पर चले गये।

इस हदीस से साबित हुआ कि हया व दीन अक्ल के साथ हैं अगर अक्ल नहीं तो फिर इन्सान का वास्ता हया से रहता है न दीन से खुदा के दीन को छोड़ना इसकी दलील है कि अक्ल रूख़सत हो गयी।

3. हदीस इमाम जाफ़र—ए—सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : किसी ने सादिक़े आले मोहम्मद से पूछा। अक्ल की तारीफ़ क्या है फ़रमाया जिससे रहमान की इबादत की जाये और जन्नत को हासिल किया जाये। पूछा माविया मे क्या चीज़ थी। फ़रमाया नकरा, नकरा से मुराद वह चीज़ है जिससे दूर भागना चाहिये। (चालाकी, मक्कारी)

मतलब यह है कि अगर पैरवी हक़ की न की जाये तो यह निशाने अक्ल नहीं बल्कि अक्ल से मिलती जुलती एक चीज़ है जिसे अरबी ज़बान में नकरा कहते हैं जो शख़्स

खुदा की इबादत नहीं करता वह अपने लिये ज़ादे आखिरत मोहय्या नहीं करता। उसने अक्ल के तकाज़े को पूरा नहीं किया। अक्ल इस लिये खुदा ने दी है कि उसकी मारेफ़त हासिल करके उसके एहकाम पर अमल किया जाये। जिसने इस गरज़ को पूरा न किया उसने अक्ल के बजाये अग़वाये शैतानी से काम लिया।

4. हदीस इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : हर शख्स का दोस्त उसकी अक्ल है और उसका दुश्मन उसकी जिहालत यानी जो कोई अक्ल रखता है पैरवीये हक़ करता है उस सूरत में दुश्मन की दुश्मनी उसे नुक़सान नहीं पहुँचा सकती और अगर अक्ल नहीं है बल्कि जिहालत है तो कोई उसे नफ़ा नहीं पहुँचा सकता।

5. रावी ने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से कहा। हमारे पास एक ऐसी जमाअत है कि उनको आप से मोहब्बत तो है लेकिन वह बात नहीं जो दोस्ती के लाएक़ है क्यों कि उन्हो ने अपने दीन को मोहकमाते कुर्आन से इल्म व यकीन व बसीरत के साथ नहीं लिया जिस तरह हम इक़रार करते हैं उस तरह नहीं करते क्या वह लोग मोमिन हैं फ़रमाया यह लोग उनमें नहीं जिनकी अदब आमोज़ी खुदा ने की है अल्लाह ने ऐसे लोगों से ख़िताब नहीं किया। अक्लमन्दों से ख़िताब करते हुये सूरः हश्म में फ़रमाया है। ऐ बसीरत वालों इबरत हासिल करो। यानी यह क़ौम सहीह मानी में मोमिन नहीं बल्कि एहले शक़ हैं।

6. हदीस फ़रमाया इमामे जाफ़र-ए-सादिक़ अलैहिस्सलाम ने जो साहेबे अक्ल हैं उसका इमान हकीकी है वह दाख़िले जन्नत होगा।

7. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने कि खुदा वन्दे आलम रोज़े क़यामत अपने बन्दों से मुहासेबा इसी लेहाज़ से करेगा जितनी अक्ल उनको दुनिया में दी है।

8. रावी कहता है कि मैं ने इमाम जाफ़र—ए—सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा कि फ़लां शख्स अपनी इबादत और दीन व फ़ज़ल में ऐसा ऐसा है। फ़रमाया उसकी अक्ल कैसी है मैंने कहा मैं यह नहीं जानता, फ़रमाया सवाब ब—कद्रे अक्ल मिलता है। बनी इस्राईल में एक आबिद अल्लाह की इबादत ऐसे जज़ीरे में कर रहा था जो निहायत सर सब्ज़ व शादाब था। ब—कसरत दरख्त थे और साफ़ व शफ़फ़ाफ़ पानी। एक फ़रिशता उधर से गुज़रा। कहने लगा यारब मुझे इस बन्दे का सवाब दिखा दे, खुदा ने दिखा दिया। फ़रिशते को ब—लेहाज़े इबादत कम मालूम हुआ। खुदा ने वही की कि तू इसकी सोहबत में जा कर रह। फ़रिशता बशरी सूरत में उसके पास गया। उसने पूछा तू कौन है उसने कहा मैं एक मर्दे आबिद हूँ मुझे पता चला है तेरे मकाने इबादत का दिल चाहा कि तेरे साथ अल्लाह की इबातद करूँ। पस वह उसके साथ दिन भर रहा। सुब्ह को फ़रिशते ने कहा। यह बड़ी फ़रहत की जगह है इबादत के लिये बड़ी मौजूं है आबिद ने कहा हाँ अच्छी है मगर एक बात ख़राबी की है उसने कहा वह क्या है। कहा हमारे रब के पास कोई चौपाया नहीं। अगर गधा ध्येता तो हम चराते और यहाँ की घास बेकार न जाती। खुदा ने फ़रिशते को वही की कि हम इसको सवाब ब—कद्र उसकी अक्ल के देंगे।

9. रसूलल्लाह स० ने फ़रमाया : जब तुम को किसी

शख्स के मुताल्लिक अच्छी इबादत का हाल मालूम हो तो यह देखो उसकी अक्ल कैसी है क्योंकि बदला अक्ल के मुताबिक दिया जायेगा।

10. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़र-ए-सादिक अलैहिस्सलाम के सामने एक शख्स का ज़िक्र किया जो बुजू व नमाज़ में मुब्तिलाये वस्वास था मैंने कहा वह मर्द आकिल है फ़रमाया उसके पास अक्ल कहाँ जो शैतान की पैरवी करता है मैंने कहा यह कैसे। फ़रमाया उससे पूछो। यह वस्वास जो तेरे दिल में पैदा होते हैं यह कहाँ से आते हैं वह कहेगा यह अमले -शैतान है।

11. रावी कहता है कि फरमाया रसूले खुदा सल्लल्लाहो अलैहे व आलेही वसल्लम ने खुदा ने अपने बन्दों पर अक्ल से अफ़ज़ल कोई चीज़ तक़सीम नहीं की। आकिल का सोना जाहिल के जागने से बेहतर है और मुक़ीम होना बेहतर है जाहिल के सफ़रे हज वगैरा करने से। खुदा ने जिस रसूल को भेजा वह अज़-रुहे अक्ल कामिल था उसकी अक्ल अफ़ज़ल होती है तमाम आबिदों की अक्लों से ज़्यादाती-ए-इबादत की वजह से और वह ऊलुल्अल्बाब हैं जिनका ज़िक्र खुदा ने कुर्आन में किया है : "बमा यतज़क्करो इल्ला ऊलुल्अल्बाब"।

असल हश्शाम बिन अल-हकम से मरवी है कि अबुल हसन मूसा बिन जाफ़र अलैहिस्सलाम ने मुझ से बयान फ़रमाया कि ऐ हश्शाम खुदा एहले अक्ल व फ़हम के लिये अपनी किताब में फ़रमाता है "फ़बशिशर इबादियल्लाना मस्तमेऊनल्कौला फमब्तगूना अहसनहू ऊलाएकल्लज़ीना हदाहुमुल्लाहो व ऊलाएका हुम ऊलुल्अल्बाब" ऐ मोहम्मद

स0! बशारत दे दो मेरे उन बन्दों को जो कान लगाकर मेरा कलाम सुनते हैं और अच्छी बात पर अमल करते हैं यही लोग हैं जिनको अल्लाह ने हिदायत की है और वह अक्लमन्द हैं।

ऐ हश्शाम खुदा ने उकूल के ज़रिये से अपनी हुज्जत को इन्सानों पर तमाम किया और बयान से अम्बिया की नुसरत और दलाएल से अपनी रूबूबियत की तरफ़ उनकी रहनुमाई फ़रमाई और फ़रमाया बेशक आसमानों और ज़मीन की ख़िलक़त में और रात दिन के आने जाने में और उन कश्तियों में जो दरिया में चलती हैं और लोगों को नफ़ा पहुँचाती है और आसमान से पानी नाज़िल होता है और उससे ज़मीन ज़िन्दा की जाती है और हर किस्म के चौपाये जो इस पर चलते फिरते हैं और हवाओं का चलना और आसमान व ज़मीन के दरमियान बादल का मुसख़्ख़र होना यह सब उन लोगों के लिये खुदा की निशानियाँ हैं जो अक्ल रखते हैं।

ऐ हश्शाम खुदा ने उनको अपनी मारेफ़त की दलील करार दिया है उनसे मालूम होता है कि कोई मुद्बिर है। वह फ़रमाता है तुम्हारे लिये रात और दिन और सूरज और चाँद को मुसख़्ख़र कर दिया और सितारे उसके हुक्म से मुसख़्ख़र हैं उनमें अक्लमन्दों के लिये खुदा की मआरेफ़त की निशानियाँ हैं यह भी फ़रमाता है कि खुदा वह है जिसने तुम्हें मिट्टी से पैदा किया। फिर नुत्फ़े से फिर अल्फ़े से फिर तुम्हें बच्चा बना कर निकालता है फिर तुम्हें शबाब की मन्ज़िल तक पहुँचाता है फिर तुम बड़े हो जाते हो और बाज़ उससे ले मर जाते हैं। ताकि तुम पहुँचों मुद्दते

मुअय्यन तक और ताकि तुम समझो बूझो खुदा मरने के बाद ज़मीन को जिन्दा करता है। हम ने अपनी आयात तुम से बयान कर दीं ता कि तुम समझो।

और फ़रमाता है अन्नूरों के बाग़ हैं और खेतियाँ हैं और खुरमे के दरख़त हैं एक तने के और दो शाख़ों के जो एक ही पानी से सेराब होते हैं और हमने ज़ाएके में एक को दूसरे पर फ़ज़ीलत दी है यह निशानियाँ हैं उस क़ौम के लिये जो समझ वाली हैं।

और फ़रमाया उसकी निशानियों में से एक यह है कि तुमको बिजली दिखाता है जो तुम्हारे लिये उम्मीद व बीम का बाएस होती हैं और आसमान से पानी बरसाता है जिस से ज़मीन मरने के बाद जिन्दा हो जाती है उसमें आयात हैं उस क़ौम के लिये जो साहेबे अक्ल हैं।

और फ़रमाता है आओ मैं तुम्हें बताऊँ कि खुदा ने तुम पर क्या हराम किया है किसी चीज़ को खुदा का शरीक न बनाओ। वालिदैन से एहसान करो और मुफ़सिली के ख़ौफ़ से अपनी औलाद को क़त्ल न करो। हम तुम्हें भी रिज़क़ देने वाले हैं और उनको भी। और बदकारियों के क़रीब न जाओ। ज़ाहिर हो या छिपी हुई और बे ख़ता किसी की जान न लो। हाँ हक़ पर क़त्ल करो तो ठीक है। मेरी तुम को यही हिदायत है ताकि तुम अक्लमन्द हो। और फ़रमाया आया तुम्हारे शरीक हैं तुम्हारे तमाम गुलाम और कनीज़ें उस चीज़ में जो हमने तुमको रिज़क़ दिया है तो क्या तुम उस माल के तसरूफ़ में सब बराबर हो कि तुम डरते हो क्या तुम्हें उनसे ऐसा ही ख़ौफ़ है जैसा तुम्हें अपने

लोगों का हक व हिस्सा देने में खौफ़ होता है (फिर बन्दों को खुदा का शरीक क्यों बनाते हो हम अक्लमन्दों के लिये अपनी आयात यूहीं तफ़सील से बयान करते हैं ।)

यानि जब तुम इकरार करते हो इस बात का कि तुम उस अम्र पर राज़ी नहीं होते कि तुम्हारे कनीज़ और गुलाम बग़ैर तुम्हारे हुक्म के तुम्हारे उस माल में तसरूफ़ करें जो हम ने तुम को दिया है तो खुदा क्यों कर इस बात पर राज़ी होगा कि उसके बन्दें पैरवी ज़न (गुमान) करके उसके कारख़ाने कुदरत में तसरूफ़ करे जिसमें उसने किसी का शरीक नहीं बनाया ।

इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया ऐ हश्शाम! खुदा ने अपनी हुज्जत पूरी करने के लिये अक्लों और पैग़म्बरों की हिदायत पर इक्तेफ़ा नहीं की बल्कि उसके बाद अक्लों को नसीहत की और आख़िरत की तरफ़ रग़बत दिलायी । इस तरह कि फ़रमाया नहीं है ज़िन्दगानिये दुनिया मगर लहबो लाब, अलबत्ता दारे आख़िरत बेहतर है उन लोगों के लिये जो अज़ाबे आख़िरत से डरते हैं और अक्ल से काम लेते हैं फिर पन्द (नसीहत) के बाद उसने उन लोगों को डराया जो समझ बूझ से काम नहीं लेते, फ़रमाया हमने दूसरों को हलाक कर दिया ऐ एहले मक्का तुम गुज़रते हो सफ़र में उस तरफ़ से जहाँ कौमे लूत को हलाक किया था सुब्हो शाम (यह मन्ज़र देखते हो) तो क्या समझ से काम न लोगे हम नाज़िल करने वाले हैं उस गाँव के बाशिन्दों पर आसमान से अज़ाब, क्योंकि वह फ़ासिक हैं और हमने उस अज़ाब से रौशन दलीलें छोड़ी है उन लोगों के लिये जो अक्ल वाले हैं ।



ऐ हश्शाम फिर खुदा ने मजम्मत की है। उन लोगों की जो अक्ल नहीं रखते फरमाता है जब उन से कहा गया जो कुछ अल्लाह ने नाज़िल किया है उस की पैरवी करो। तो उन्होंने ने कहा कि हम तो पैरवी करेंगे उसकी जिस पर हम ने अपने आबाओ अजदाद को पाया है अगर चे उनके आबाओ अजदाद ने कुछ भी नहीं समझा और न हिदायत पायी। और फ़रमाया काफ़िरों की मिसाल उन लोगों जैसी है जो निदा करते हैं उन (बकरियों) को जो आवाज़ के सिवा कुछ नहीं सुनतीं। वह बहरे गूँगें और अन्धे हैं जो कुछ नहीं समझते और फ़रमाता है बाज़ ऐसे हैं कि ऐ रसूल तुम्हारी बात सुनते हैं। मगर (राह पर नहीं आते) पस तो क्या तुम बहरों को सुनाते हो चाहे वह अक्ल न रखते हों और फ़रमाता है तो क्या ऐ रसूल तुम यह गुमान करते हो कि अकसर लोग जो तुम्हारी बात सुनतें और समझतें हैं तो ऐसा नहीं वह चौपायों की मानिन्द हैं बल्कि उनसे भी ज़्यादा सबील, ज़्यादा गुमराह, ऐ हश्शाम फिर फरमाता है यहूदी तुमसे जंग नहीं करते, मगर ऐसे करियों में जो खनदकों से महफूज़ हैं या दीवारों के पीछे। क्योंकि वह अपनों से भी बहुत डरते हैं तुम उनको बाहम दोस्त जानते हों हाँलाकि उनके अन्दर इख़तेलाफ़ है और वह अक्ल नहीं रखते और फ़रमाता है सूर: बकरा में तुम अपने नफ़्सों को भूले जाते हो हाँलाकि तुम किताब पढ़ते हो, क्या तुम अक्ल नहीं रखते।

ऐ हश्शाम खुदा ने कसरत की मजम्मत की है फ़रमाता है अगर तुम उस अकसरियत का इत्तेबा करो जो रूए ज़मीन पर है तो वह तुमको खुदा के रास्ते से गुमराह कर

देगी फिर फ़रमाता है अगर तुम उनसे पूछो कि आसमानों को और ज़मीन को किस ने पैदा किया। तो वह कहेंगे अल्लाह ने। कहदो हम्द है अल्लाह के लिये और अकसर उन में से नहीं जानते और खुदा ने फ़रमाया। अगर तुम उन से पूछो कि आसमान से किसने पानी बरसाया, जिस से मरने के बाद ज़मीन को ज़िन्दा किया गया। तो वह कहेंगे अल्लाह ने। कहो हम्द है अल्लाह के लिये लेकिन उनके अकसर नहीं समझते।

हजरत ने फ़रमाया — ऐ हश्शाम खुदा ने अकसर की मज़म्मत के बाद क़िल्लत की मदह फ़रमायी है। फ़रमाता है :— मेरे शुक्रगुज़ार बन्दें कम है (सबा) और इमान व अमले सालेह रखने वाले कम हैं (साद) एक बन्दा मोमिन जो आले फिरऔन में से था कहा क्या तुम ऐसे शख़्स को क़त्ल करते हो। जो यह कहता है मेरा रब अल्लाह है (मोमिन) और सूरः हूद में है कि नूह पर कम लोग ईमान लाये लेकिन उनके अकसर नहीं जानते और उनके अकसर समझ नहीं रखते।

ऐ हश्शाम! फिर खुदा ने साहेबाने अक्ल का ज़िक्र बेहतरीन सूरत में किया है और बेहतरीन जेवरे फ़ज़ल व कमाल से उनको आरास्ता किया है और फ़रमाया है खुदा जिसे चाहता है हिकमत देता है और जिसे हिकमत दी गयी है उसे ख़ैरे कसीर दी गयी और नहीं ज़िक्र करते मगर ऊलुल अलबाब और फिर फ़रमाता है आसमानों और ज़मीनों के पैदा करने रात दिन के बार बार आने जाने में साहेबाने अक्ल के लिये ख़ुदा की निशानियाँ हैं जो शख़्स यह जानता है कि जो कुछ ऐ रसूल तुम्हारे रब की तरफ़ से नाज़िल हुआ है वह हक़ है वह उस अन्धों की तरह नहीं जो कुछ

नहीं समझता। तज़क़िरा करने वाले तो साहेबाने अक्ल ही हैं जो रात की तारीकी में सुजूद व क़याम के साथ अल्लाह की तरफ़ रूजू करने वाले हैं और वह आख़िरत से डरता है और अपने रब की रहमत की उम्मीद करता है। कहदो ऐ रसूल जो लोग जानते हैं और जो नहीं जानते। क्या वह बराबर हैं, बेशक साहेबाने अक्ल ही तज़क़िरा करते हैं और फ़रमाया ऐ रसूल जो किताब हमने तुम पर नाज़िल की है वह मुबारक है और ग़रजे नुज़ूल यह है कि लोग उसकी आयात में ग़ौर व तआम्मुल करें और तज़क़िरा करते हैं उसका साहेबाने अक्ल, हमने मूसा को हिदायत भरी किताब दी और वारिस बनाया। बनी इसराईल की उस किताब का जो हिदायत व नसीहत है अक्लमन्दों के लिये ज़िक्र करो क्योंकि ज़िक्र करना मोमिनीन को नफ़ा देता है।

ऐ हश्शाम खुदा अपनी किताब में फ़रमाता है नसीहत उसके लिये सूदमन्द है जो दिल यानी अक्ल रखता है हमने लुक़मान को हिकमत दी (इमाम ने फ़रमाया इससे मुराद अक्लमन्दी और होशमन्दी है।)

ऐ हश्शाम लुक़मान ने अपने बेटे से कहा, एहकामे किताबुल्लाह के आगे फ़रोतनी कर ताकि तू लोगों में सब से ज़्यादा अक्लमन्द हो, बेशक अक्लमन्द लोग खुदा—ए—हकीम के नज़दीक कम हैं (क्योंकि अकसर लोगों ने किताबुल्लाह को छोड़ कर अपनी ख़्वाहिशों की पैरवी करली है) ऐ फ़रज़न्द दुनिया एक गहरे समन्दर के मानिन्द है जिस में बहुत से लोग डूब गये पस चाहिये कि तेरी कशती इस पुर शोर दरिया में तक्वा हो और मताअ कशती तुअज्जेरो इलल्लाह और उसका बादबान तवक्कुल अलल्लाह हो।

और उसकी कारफरमा अक्ल हो और नाखुदा हिल्म और पत्वार सब्र हो ।

ऐ हश्शाम हर शै के लिये एक दलील होती है और दलीले अक्ल फ़िक्र है अवाकिबे उमूर में और रहनुमाई फ़िक्र खमोशी में है । हर शै का एक मददगार है अक्ल का मदार फ़रोतनी पर है क्यों कि तकब्बुर करना और शेखी मारना अक्लमन्दी की राह से हटा देता है और बेअक्ली के लिये इतनी बात काफी है कि जिस चीज़ से खुदा ने मना किया है तू उसे बजा लाये ।

ऐ हश्शाम खुदा ने बन्दों की तरफ़ अपने अम्बिया व मुरसलीन को इस लिये भेजा है कि वह अक्लमन्दों के साथ अल्लाह से यानी कुरआन से इल्म हासिल करें और अज़रू-ए-इस्तेजाबत व मारेफ़त अम्र अल्लाह में सबसे बेहतर हों और अक्ल में कामिल हों और दुनिया और आख़िरत में अज़रू-ए-दरजात बलन्द हों ।

ऐ हश्शाम अक्लमन्द वह है कि हलाल रोज़ी की कमी उसके शुक्र को कम नहीं करती है और हराम की ज़्यादती उसके सब्र को कम नहीं करती है यानी हराम चीज़ों की ज़्यादती देख कर वह उनमें तसरूफ़ को रवा नहीं रखता ।

ऐ हश्शाम जिस ने तीन चीज़ों को तीन पर मुसल्लत किया उसने अपनी अक्ल को ख़राब होने में मदद की और जिसने तूले अमल से अपनी फ़िक्र को तारीक किया उसने अपने फुजूल कलाम से अपनी हिकमत के नवादिर को अपने से अलग किया और अपने नूरे ग़ैरत को बुझा दिया । गोया उसने अक्ल की ख़राबी पर अपनी ख़्वाहिशों की मदद की और जिसने अपनी अक्ल को ख़राब किया उसने अपने

दीन व दुनिया को तबाह किया।

ऐ हश्शाम क्योंकिर पाक साफ़ रहे गा तेरा अमल।  
दरआंहाले कि तूने हुक्मे रब से दिल को हटा लिया और  
अक्ल के तबाह करने में ख्वाहिशे नफ़्स की पैरवी की है।

ऐ हश्शाम तन्हाई पर सब्र करना कुव्वते अक्ल की  
अलामत है जिसने (किताबे) खुदा से इल्म हासिल किया तो  
वह अहले दुनिया और उसकी तरफ़ रग़बत करने वालों से  
अलग हो गया और खुदा की तरफ़ रुजू की पस खुदा  
दहशत में उसका अनीस और वहदत में उसका साथी और  
मुफ़लिसी में उकी तवंगरी और ग़ैर कबीला उसके लिये  
इज़्ज़त हुआ।

ऐ हश्शाम खुदा अपनी किताब में कहता है उस  
किताब में नसीहत है उस शख्स के लिये जिसके पास क़ल्ब  
या अक्ल हो। ऐ हश्शाम हक़ ताअते खुदा है और नहीं है  
निजात मगर इताअते खुदा में और ताअत होती है इल्म से  
और इल्म होता है हासिल करने से और हासिल किया जाता  
है अक्ल से और नहीं इल्म लेना चाहिये मगर आलिमे  
रब्बानी से और मारेफ़ते इल्म का ताल्लुक़ अक्ल से है।

ऐ हश्शाम आलिम का क़लील अमल मक़बूल और दो  
चन्द है और अहले हवा व जेहेल का कसीर अमल भी  
मरदूद है।

ऐ हश्शाम अक्लमन्द आदमी हिकमत व दानाई पाकर  
कम से कम मताए दुनिया पर राज़ी हो जाता है और नहीं  
राज़ी होता कम ख़िरदमन्दी पर जो ज़्यादतीए सामाने दुनिया  
के साथ हो।

ऐ हश्शाम दुनिया के सामान की ज़्यादती को अक्लमन्द लोगों ने तर्क किया। पस सुदूरे गुनाह उनसे क्यों हो, तर्क दुनिया फज़ीलत है और तरके गुनाह फ़र्ज।

ऐ हश्शाम अक्लमन्द आदमी ने नज़र की दुनिया और उसके अहल की तरफ़; पस मालूम हुआ कि दुनिया नहीं मिलती मगर मशक्कत से और फिर नज़र की आख़िरत की तरफ़ पस मालूम हुआ कि वह भी मशक्कत से हासिल होती है पस उसने तलब किया मशक्कत के साथ इन दोनों में ज़्यादा बाकी रहने वाली को यानी आख़िरत को।

ऐ हश्शाम अक्लमन्दों ने ज़ोहोद फ़िद दुनिया अख़्तियार किया और आख़िरत की तरफ़ रग़बत की क्योंकि उन्होंने यह जान लिया कि दुनिया तालेबा और मतलूबा है और आख़िरत भी तालिबा और मतलूबा है पस जिसने आख़िरत को तलब किया। दुनिया उसकी तालिब बनी यहाँ तक कि उसका रिज़क़ दुनिया से पूरा हुआ और जिसने दुनिया को तलब किया आख़िरत ने उसको तलब किया जब उसको मौत आयी तो उसकी दुनिया और आख़िरत दोनों तबाह हुई।

ऐ हश्शाम जो चाहता है आरजू से छुटकारा मिले और हसद से दिल दूर रहे और अग्रे दीन में सलामती हासिल हो उसे चाहिये कि अल्लाह की तरफ़ रुजू करके यह सवाल करे कि वह उसकी अक्ल को कामिल बना दे जिसकी अक्ल कामिल हुई उसने क़नाअत की बक़द्रे किफ़ायत चीज़ पर और जिसने क़नाअत की उस पर वह मुस्तग़नी हो गया और जिसने बक़द्रे ज़रूरत इकतेफ़ा न की उसने इस्तिग़ना को कभी न पाया।

ऐ हश्शाम खुदा ने हिकायत की है नेक लोगों की बईतौर कि उन्होंने कहा कि ऐ हमारे रब हमारे दिलों को कज न कर उसके बाद कि तूने हमको हिदायत की, ऐ माबूद हमें अपनी तरफ़ से रहमत अता कर बेशक तू बड़ा बख़्शाने वाला है जब उन्होंने यह जान लिया कि कुलूब कज होते हैं और बेसब्री और हलाकत की तरफ़ लौटते हैं तो यह समझ लिया जिसने अल्लाह से अक्ल हासिल नहीं की यानी किताबे खुदा से इल्म हासिल नहीं किया वह अल्लाह से नहीं डरता। जिसने ख़िरदमन्दी को किताबे खुदा से हासिल न किया और अपने दिल में मारेफ़ते पाइन्दा को जगह न दी जिससे मदद हासिल करता और हकीक़त को पा लेता यह तो वही करेगा। जिसका कौल उसके फ़ेल की तसदीक़ करता हो, और ज़ाहिर बातिन के मुताबिक़ हो क्योंकि खुदा ने लोगों की रहनुमाई नहीं की बातिन ख़फ़ी पर। जिससे मुराद अक्ल है मगर मोहकमाते कुरआन से यानी रसूले सुख़न सरीह से हिदायत फ़रमाते थे और मना करते थे इख़तेलाफ़ और पैरवी—ए—ज़न से।

ऐ हश्शाम अमीरुल मोमिनीन अ० फ़रमाया करते थे कि अक्ल से बेहतर इबादत खुदा की किसी ने नहीं की। आदमी की अक्ल कामिल नहीं होती जब तक उसमें चन्द ख़सलतें ज़ाहिर न हों। 1. उसको कुफ़्र व शिर्क से अमन हो। 2. उससे नेकी और ख़ैर की उम्मीद हो। 3. ज़रूरत से ज़्यादा माल को राहे खुदा में ख़र्च करे। 4. दुनिया से उसका हिस्सा कूव्वते ला—यमूत हो। 5. इल्म की तहसील से सेर न हो। 6. राहे खुदा में ज़िल्लत उसके नज़दीक़ ज़्यादा महबूब हो उस इज़्ज़त से जो ग़ैर से मिले। 7. ग़ैर का थोड़ा



एहसान ज़्यादा जाने । और 8. अपना एहसान दूसरे के साथ कम समझे । सबको अपने से बेहतर और अपने को उनसे बदतर जाने ।

अक्लमन्द झूठ नहीं बोलता, हर चन्द ख्वाहिशे तबा हो ।

ऐ हश्शाम जिसके लिये मुरव्वत नहीं उसके लिये दीन नहीं । और मुरव्वत उसी के लिये नहीं जिसके पास अक्ल नहीं अज़रुए कद्र व मन्ज़िलत सबसे बड़ा आदमी वह है जो अपने लिये दुनिया को कोई बड़ी चीज़ नहीं समझता । आगाह रहो कि तुम्हारे अबदान की कीमत जन्नत के सिवा कुछ नहीं पस उन को जन्नत के सिवा किसी के बदले में न बेचो ।

ऐ हश्शाम! अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम फ़रमाते थे अक्लमन्द की अलामत यह है कि उसमें तीन ख़सलतें हों । जब सवाल किया जाये तो जवाब दे और जब कौम आजिज़ हो तो बोले ओर मशवरा दे ऐसी राये से जिस से उसके अहल की इस्लाह हो जिसमें तीन ख़सलतें न हो या उनमें से एक भी न हो वह अहमक है अमीरुल मोमिनीन अ0 ने फ़रमाया मजलिस के सदर में न बैठे मगर वह शख्स जिसमें यह तीन ख़सलतें हों या कम से कम उनमें से एक हो और जिसमें एक भी न हो वह अहमक है ।

इमामे हसन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जब तुम हाजतों को तलब करो तो उसके अहल से तलब करो किसी ने कहा यबना रसूलिल्लाह अहल कौन है फ़रमाया यह वह लोग हैं जिनका ज़िक्र खुदा ने किया है कि ऊलुल अल्बाब नसीहत हासिल करते हैं और हज़रत ने फ़रमाया वह

साहेबाने अक्ल हैं ।

हजरत इमाम जैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम ने फरमाया कि नेकों की सोहबत में बैठना सलाह व दोस्ती का सबब होता है और आदाबे उलमा बाएसे ज़्यादतीए अक्ल है और आकिल हुक्मुरानों की इताअत सबबे इज़्ज़त है और अपने माल को नफ़काए अहल व अयाल में खर्च करना मुरव्वत है और तालिबे मशवेरत को राहे नेक दिखाना हक्के नेमत है और ईज़ा रसानी से बाज़ रहना कमाले अक्ल और राहते बदन है जल्द या ब-देर ।

ऐ हश्शाम अक्लमन्द बात नहीं करता उस से जिस के झुठलाने से डरता है और नहीं सवाल करता उस से जिस के मना करने से डरता है और जिस पर काबू न हो उस का वादा नहीं करता और ना ही उम्मीद करता है उस चीज़ की जिस की उम्मीद बाएसे सर ज़निश हो और नहीं क़दम उठाता है ऐसी चीज़ की तरफ़ कि ख़बर की बिना पर उस के फौत होने का ख़ौफ़ हो ।

अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फरमाया अक्ल एक परदा है पिनहा है और बख़शिशे माल ब ख़ूबी नुमाया है पस अपने खल्क की ख़राबी को बख़शिश से छुपाले और अपनी बद ख़्वाहिशों को अपनी अक्ल से क़त्ल कर तेरे लिये बातिनी मोहब्बत काएम रहेगी और लोगों की ज़ाहिर दोस्ती नुमायां होगी ।

समाआ से मरवी है कि मैं इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर हुआ उस वक़्त आप की ख़िदमत में आप के दोस्तों की एक जमाअत मौजूद थी

और अक्ल व जेहेल का जिक्र हो रहा था हज़रत ने फ़रमाया अक्ल और उसके लशकर को और जेहेल और उसके लशकर को पहचानों हिदायत पा जाओ गे समाआ ने कहा मेरी जान आप पर फ़िदा हो हम तो उतना ही जानते हैं जितना आप ने बताया है हज़रत ने फ़रमाया खुदाए अज़्ज़ा व जल्ला ने अक्ल को पैदा किया और वह रूहानिय्यीन में सब से पहली मख़लूक है जिस को अपने नूर से यमीने अर्श से पैदा किया उससे कहा पीछे हट वह पीछे हट गयी। फिर कहा आगे आ वह आगे आयी खुदा ने फ़रमाया मैं ने तुझ को ख़िलक़ते अज़ीम के साथ पैदा किया और अपनी तमाम मख़लूक पर फ़ज़ीलत दी। फिर जेहेल को पैदा किया। ख़ारी दरिया से जो जुल्माती था उससे कहा पीछे हट वह पीछे हट गया फिर कहा आगे आ वह आगे न आया। खुदा ने कहा तूने तकब्बुर किया और उस पर लआन की। फिर खुदा ने अक्ल के लिये पछत्तर ख़ूबियों का लशकर अता किया। जब जेहेल ने अक्ल का यह इज़्ज़त व इकराम देखा तो अक्ल की अदावत उसके दिल में समा गयी। जेहेल ने कहा ऐ मअबूद तूने मेरी तरह अक्ल को भी पैदा किया तूने उसको साहेबे करामत व कुव्वत बना दिया। मैं उसकी ज़िद हूँ मेरे लिये कोई कुव्वत नहीं पस जैसा लशकर उसे दिया है अपनी रहमत से मुझे भी दे। खुदा ने फ़रमाया अच्छा अगर तूने इस लशकर की नाफ़रमानी की तो मैं तुझे और तेरे लशकर को अपनी रहमत से दूर कर दूंगा। उसने कहा मैं राज़ी हूँ खुदा ने उसे भी पछत्तर फौजी दिये।

पस अक्ल की फौज जिन पछत्तर से बनाई गयी है

वह यह हैं :-

खैर जो वज़ीरे अक्ल है उसकी ज़िद शर है जो वज़ीरे जेहेल है ईमान जिस की ज़िद कुफ़्र है तस्दीक़ जिसकी ज़िद इन्कार है उम्मीद जिसकी ज़िद मायूसी है अदल जिसकी ज़िद जुल्म है रिज़ा जिसकी ज़िद गुस्सा है शुक्र जिस की ज़िद कुफ़रान है तमा (उमूरे ख़ैर में ज़्यादाती की ख़्वाहिश) उसकी ज़िद यास है। तवक्कुल जिसकी ज़िद हिर्स है। मेहरबानी या नर्म दिल जिसकी ज़िद सख़्त दिली है। रहमत जिसकी ज़िद ग़ज़ब है इल्म जिसकी ज़िद जेहेल है। फ़हम जिसकी ज़िद हिमाक़त है। तफ़का जिसकी ज़िद तहतक है जोहोद जिसकी ज़िद रग़बत है खुश खूई जिसकी ज़िद बदखूई है। डरना जिसकी ज़िद जुरात है यानी बदी से डरना जिसकी ज़िद बेबाकी है फ़रोतनी जिसकी ज़िद दावा व बुजुर्गी है और फ़िक़्र व सुख़न में आहिस्तगी। उसकी ज़िद जल्दबाज़ी है और हिल्म की ज़िद दुश्नाम-दिही है और ख़ामोशी की ज़िद हरज़ाह गोई है और कुबूलियत की ज़िद सर कशी है। तस्लीम की शक़ है सब्र की ज़िद बेक़रारी है दर गुज़र की ज़िद इन्तेक़ाम है इस्तिग़ना की ज़िद फ़क्र है तज़क्कुर की ज़िद सहू है हिफ़ज़ की ज़िद निसयान, मेहरबानी की ज़िद क़तए ताल्लुक़ और क़नाअत की ज़िद हिर्स है। मोहताजों से हमदर्दी इसकी ज़िद हमदर्दी को रोक देना है और मोहब्बत की ज़िद अदावत है और वफ़ा की ज़िद उज़र और ताअत की ज़िद मासियत है और गिरया व ज़ारी की ज़िद सर कशी और सलामती की ज़िद बला और मोहब्बत की ज़िद बुग़ज़ है और सच की ज़िद झूठ और हक़ की ज़िद बातिल और अमानत की ज़िद ख़यानत

है और बेगरज कहने की ज़िद गरज आलूद बात करना है और चीज़ों का जल्द तसव्वुर करना इस की ज़िद को दिन बन्ना है फ़हम की ज़िद ग़बी होना है और मअरेफ़त की ज़िद इन्कार है और किसी की बदी से चश्म पोशी की ज़िद उसका ज़ाहिर कर देना और नमाज़ को अदा करना, उसकी ज़िद ग़फ़लत से पैरवी-ए-अइम्मा को ज़ाया करना है और रोज़ा रखना उसकी ज़िद है शिकम परस्ती, जंग करना दुश्मने दीन से उसकी ज़िद हक़ से रूगरदानी, और हज की ज़िद है पैमाने इलाही को पसे पुश्त डालना, और लोगों की बातों पर निगाह रखना उसकी ज़िद है चुग़लखोरी, माँ बाप के साथ एहसान करना उसकी ज़िद है उनकी ना फ़रमानी, और हकीक़त की ज़िद है रिया और मारुफ़ की ज़िद मुनकिर है और सतर की ज़िद है इज़हार, ख़ूबी और तक़य्या की ज़िद है इज़हारे हक़ बेबाकी से करना और इन्साफ़ की ज़िद है लोगों के दरमियान तफ़ावुत काएम करना। बे वजह दुश्मन से रिज़ा जोई जिस में दोनों के लिये बेहतरी हो इस की ज़िद ज़्यादा रवी है और पाकीज़गी ज़िद चरक है शर्म की ज़िद बे शर्मी है और मियाना रवी की ज़िद हद से गुज़रना है राहत की ज़िद ताब और सहूलत की ज़िद सऊबत और बरक़त की ज़िद नहूसत और आफ़ियत की ज़िद बला और वलक़्वाएम की ज़िद मुकासरह ज़िदे हिकमत ख़्वाहिश हाये बद और वक़ार की ज़िद सुबकी और सआदत की ज़िद शक़ावत, तौबा की ज़िद इज़रार है, इस्तिग़फ़ार की ज़िद है एतज़ार बा वजूदे गुनाह नेमत हाये इलाही खाना और निगेहदारी अम्र व नही की ज़िद है सहल इन्कारी और दुआ की ज़िद है उस से रूगरदानी और

निशात की ज़िद है काहिली, खुशी की ज़िद हुज़न है  
उलफ़त की ज़िद फुरक़त और सखावत की ज़िद बुख़ल है।

अजनादे अक्ल की यह तमाम किस्में नहीं जमा होतीं  
मगर नबी या वसीए नबी में उस मोमिन में जिसके ईमाने  
कल्बी का इम्तेहान खुदा ने ले लिया हो रहे बाकी हमारे  
मवाली तो उन में से कोई ऐसा नहीं जिस में जुनूदे अक्ल  
से कोई चीज़ न पाई जाती हो मगर जुनूदे जेहेल से भी  
उसमें कुछ होगा। लेहाज़ा वह बुलन्द दर्जे में अम्बिया और  
औसिया के साथ होगा और वह यह दर्जा पायेगा अक्ल और  
उसके लशकर की मआरेफ़त और जेहेल से दूर कर देने की  
बिना पर खुदा हम को और तुम को अपनी ताअत और मर्ज़ी  
की तौफीक़ दे।

15. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया नहीं  
कलाम किया रसूलल्लाह सल्लल्लाहो अलैहे व आलेही  
वसल्लम ने बन्दों से उनकी अक्ल के और हज़रत सल्अम  
ने फ़रमाया हम गिरोहे अम्बिया को हुक्म दिया गया है कि  
लोगों से ब-क़द्र उनकी अक्लों के कलाम करो।

16. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि  
जुल्हाल के दिल उन शिकारी जानवरों की तरह हैं कि तमा  
उनको अपनी जगह से निकालती है और वह शैतानी फ़रेब  
के जाल में फंस जाते हैं।

17. अली इब्ने इब्राहीम ने अपने वालिद से उन्होंने जाफ़र  
बिन मोहम्मदिल्अशअरी से और उन्होंने हबीबुल्लाह अद्देहकां  
से। उबैदुल्लाहिद्देहकां ने दुरुस्त और दुरुस्त ने इब्राहीम  
बिन हमीद से कहा कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम  
ने फ़रमाया कि जिस का खुल्क अच्छा है वही लोगों में

कामिल—उल—अक्ल है ।

18. अबू हाशिम जाफरी से मरवी है कि हम इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर थे पस अक्ल और अक्लमन्दी का तज़क़िरा होने लगा । हज़रत ने फ़रमाया ऐ अबू हाशिम अक्ल बख़शिशे इलाही है जो किसी को कम मिली है और किसी को ज़्यादा और ख़िरदमन्दी अख़्तोयारी है जो बढ़ाना चाहे गा बढ़ा लेगा और जो दावते अक्ल व फ़हम करेगा इल्म को अपने से बलन्द पाया इन्सान से हासिल न करे वह जिहालत को बढ़ाएगा ।

19. इसहाक़ बिन अम्मार से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से अर्ज की कि मेरा एक पड़ोसी है जो बहुत नमाज़ें पढ़ता है बहुत सद्का देता है और बहुत हज करता है फ़रमाया ऐ इसहाक़ उसकी अक्ल कैसी है मैंने कहा उसे अक्ल नहीं । फ़रमाया तो वह उन इबादात से फ़ाएदा नहीं पायेगा ।

20. अबू याकूब बग़दादी से रवायत है कि इब्ने सकीत ने इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम से सवाल किया कि क्यों भेजा खुदा ने मूसा अलैहिस्सलाम को असा और यदे बैज़ा और दीगर चीज़ें देकर जो जादू जैसी थीं और ईसा अलैहिस्सलाम को आलाते तिब जैसी चीज़ों के साथ भेजा । और मोहम्मद मुस्तफ़ा सल्लल्लाहो अलैहे वसल्लम को खुदा का दुरुद हो इन पर और तमाम अम्बिया पर कलाम व ख़िताब के साथ भेजा । इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि जिस ज़माने में खुदा ने मूसा अलैहिस्सलाम को मबऊस किया उस ज़माने में लोगों पर सेहेर का बड़ा ग़लबा था पस मूसा अलैहिस्सलाम ने दिखाई यह उनको खुदा की



तरफ़ से ऐसी चीज़ कि उसकी मिस्ल लाना उन की ताक़त से बाहर था इन मोजिज़ात से उनके सेहेर ज़ाएल हो गये और खुदा की हुज्जत उन पर साबित हो गयी और ईसा के ज़माने में तिब का बड़ा ज़ोर था पस खुदा ने उन को वह चीज़ दी जो लोगों से पास न थी पस उन्होंने मुर्दों को ज़िन्दा किया और मबरूसों और मजजूमों को अच्छा किया ब—इज़ने खुदा और इस तरह खुदा की हुज्जत उन पर तमाम होई ।

और अल्लाह तआला ने भेजा मोहम्मद सल्लल्लाहो अलैहे व आलेही वसल्लम को ऐसे ज़माने में जब कि लोगों पर खुतबों और कलाम का ज़्यादा असर था । पस खुदा ने आं हज़रत सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम को मवाएज़ दिये और अपना कलाम जिस ने उन लोगों के कौल को बातिल कर दिया और खुदा की हुज्जत उन लोगों पर काएम कर दी । इब्ने सकीत ने यह सुन कर कहा मैंने आप जैसा आलिम कभी नहीं देखा । फिर कहा यह भी इरशाद हो कि अब खुदा की हुज्जत उसकी मख़लूक़ पर कौन है फ़रमाया : अक़ल जिससे पहचाना जाता है उस सादिक़ को जो अल्लाह की तरफ़ से हिदायत लाता है पस अक़ल उसकी तसदीक़ करती है और झूठे को पहचान कर उसकी तकज़ीब करती है इब्ने सकीत ने कहा बेशक यही जवाब है ।

21. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जब हमारा काएम ख़ुरूज करेगा तो खुदा अपनी रहमत का हाथ लोगों के सर पर रखेगा जिससे उनकी अक़लें दुरुस्त और इफ़हाम कामिल होंगे ।

22. इमाम जाफ़र सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि नबी खुदा के बन्दों पर उस की हुज्जत है और अल्लाह और बन्दों के दरमियान अक्ल हुज्जत है।

23. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि सुतूने इन्सानियत अक्ल है और ख़िरदमन्दी से चार चीज़े हासिल होती हैं। अव्वल मोहकमाते कुरआनी से बातिल इमामों के ऐब बताना और दूसरे इमामाने हक़ के मरतबे को समझना, तीसरे अपनी हद को निगाह रखना मुतशाबेहाते कुरआन वगैरा में चौथे याद करना मसाएले दीन का इमामाने हक़ से और अक्ल से आदमी कामिल होता है अक्ल रहनुमाए इन्सान होती है चरागे चश्म है और कलीद कारबस्ता पस अक्ल की मदद से इन्सान दलाएले रूबूबियत और मोहकमाते कुरआन का आलिम होता है और मसाएले दीन की हिफ़ाज़त करता है और सनाए इमामाने हक़ करता है और उनके मरतबे का समझने वाला होता है पस वह जान लेता है कि पैग़म्बर के बाद उस की उम्मत का हाल क्या हुआ और क्यों हुआ। और कहाँ हुआ और वह जानता है कि किस से मिले और किस से अलग रहे तो उस ने हक़ के मजराने व मौसूल को पहचान लिया। फिर उस ने तौहीदे रब को खुलूस से लिया और उस की इताअत का इक़्रार किया। जब ऐसा तो उसने फौत शुदा चीज़ को पा लिया और आने वाली हालत को समझ लिया ओर यह भी जान लिया कि वह किन हालात में है और किस वजह से है कहाँ से आया और कहाँ जा रहा है यह सब ब-ताईदे अक्ल है।

24. फरमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने अक्ल मोमिन की रहनुमा है।

25. हज़रत रसूले खुदा ने फ़रमाया जिहालत से बढ़ कर मोहताजी नहीं और अक्ल से ज़्यादा मुफ़ीद तर कोई चीज़ नहीं।

26. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : खुदा ने अक्ल को पैदा किया पस उस से कहा आगे आ वह आगे आयी। फिर कहा पीछे हट वह पीछे हटी। फिर फ़रमाया कसम है अपने इज़्ज़त व जलाल की मैंने कोई मख़लूक तुझ से ज़्यादा अच्छी पैदा नहीं की मैं तुझ ही को अम्र व नही का हुक्म देता हूँ और तुझ ही से सवाब दूंगा और तुझ ही से अज़ाब दूंगा।

27. इस्हाक़ बिन अम्मार से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि यह क्या बात है कि मैं एक शख्स के पास आता हूँ और उससे कलाम करता हूँ थोड़ा सा वह मेरे कुल कलाम का मतलब समझता है और बयान कर देता है जो कुछ मैंने उस से बयान किया। दूसरा वह है कि जब मैं उससे पूरी बात बयान कर देता हूँ तब समझता है और तीसरा वह है कि जब मैं उससे बयान करता हूँ तो वह एआदा चाहता है। फ़रमाया जो बाज़ कलाम से पूरी बात समझ जाता है वह वह है जिस के नुत्फे में अक्ल ख़मीर है और दूसरा वह है जिसको अक्ल मिली है बत्ने मादर में और तीसरा वह है जिस को बड़ा होने पर अक्ल मिली है।

28. हज़रत रसूले खुदा सल्लल्लाहो अलैहि व सल्लम ने फ़रमाया : जब तुम किसी को नमाज़ रोज़ा करने वाला पाओ तो उस पर फख़्र न करो जब तक यह न देख लो कि उस की अक्ल कैसी है।

29. मुफ़ज़ज़ल इबने उमर ने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से रवायत की है कि हज़रत ने फ़रमाया : नहीं फ़लाह पाएगा वह जिसे अक्ल नहीं और नहीं उसको अक्ल जिसके पास इल्म नहीं। जो फ़हेम रखता है वह शराफ़त हासिल करेगा और जो हलीम है वह फ़तह पायेगा। इल्म सिपर है रासती इज़ज़त है, जेहेल ज़िल्लत है और फ़हेम और माल से सखावत करना बाएसे निजात है और हुस्ने खल्क जालिबे मवद्दत है आलिमे ज़माना पर वसवासे शैतानी का ग़लबा नहीं होता और पुख़ता कारी यह है कि लोगों की ज़ाहिरी हालत से धोखे न खाये क्यों कि अकसर लोगों का बातिन ख़राब होता है आदमी और हिकमत के दरमियान। आलिम, दाना नेमत है और जाहिल शकी है उनके दरमियान खुदा दोस्त है जिसने उस की मारेफ़त हासिल की और पैरवीयेज़न (औरत की पैरवी) न की। और दुश्मन है उस का जिसने उसे रब्बुल आ-लमीन न समझा। ख़िरद मन्द बख़शने वाला बे अदबी का है और जाहिल फ़रेब देने वाला है अगर तू गिरामी क़द्र होना चाहता है तो नरमी कर और अगर चाहता है कि लोग तुझे ज़लील समझें तो सख़्ती कर जिसकी नस्ल बुजुर्ग होती है उसका दिल नर्म होता है जिसकी ज़ात बद होती है उसका दिल सख़्त होता है जो बोलने में जल्दी करता है वह नजात से दूर होता है जो आफ़ियत अन्देश है वह जिस चीज़ को नहीं जानता उससे दूर रहने में खुददारी करता है और बग़ैर इल्म किसी चीज़ में दख़ल देता है वह ज़लील होता है जो नहीं जानता कि इमामे हक़ कौन है वह नहीं समझता और जो नहीं समझता वह शुबहात से महफूज़ नहीं रहता और

जो ऐसा नहीं वह एज़ाज़ नहीं इन्दल्लाह मुकर्रम है और जो ऐसा है वह लोगों के दरमियान सरज़निश किया हुआ है और जो ऐसा है वह मलामत किया हुआ है और जो ऐसा है उसका नतीजा निदामत है।

30. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिस में नेक ख़सलतों में से एक भी पाऊँगा तो मैं अपने शियों में शुमार करूँगा उस एक ख़सलत की वजह से और माफ़ करूँगा उसके मा सिवा को और नहीं माफ़ करूँगा फुक़दाने अक्ल को और फुक़दाने दीन को क्योंकि दीन से मुफ़ारेक़ते ख़ौफ़ है और उस ख़ौफ़ के साथ ज़िन्दगी खुश गवार नहीं और अक्ल का न होना ज़िन्दगी का न होना है जिस का क़यास मर्दों पर करना चाहिये।

31. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया। इन्सान का अपने नफ़्स पर मग़रूर होना उसकी अक्ल की कमज़ोरी की दलील है।

32. हसन इब्ने जहम से मरवी है कि इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम के सामने अक्ल का ज़िक्र आया, हज़रत ने फ़रमाया अहले दीन के लिये वह लोग साक़ितुल एतबार हैं जिन को अक्ल नहीं है मैंने कहा हम शियों में ऐसे लोग भी हैं जिन में बज़ाहिर कोई ऐब नज़र नहीं आता, लेकिन वह साहेबे अक्ल नहीं फरमाया तो यह लोग उनमें से नहीं जिन को अल्लाह तआला ने ख़िताब फ़रमाया है कि जब उसने अक्ल को पैदा किया तो उस से फरमाया। आगे आ पस वह आगे आयी फिर कहा पीछे हट पस वह पीछे हटी फिर फ़रमाया क़सम है अपने इज़्ज़त व जलाल की मैंने तुझ से बेहतर किसी को पैदा नहीं किया तू मुझे सब से ज़्यादा

महबूब है मैं तेरी ही वजह से मुवाखेज़ा करूंगा और तेरी ही वजह से अता करूंगा ।

33. हज़रत इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि कुफ़्र व ईमान के दरमियान नहीं है फ़र्क़ मगर किल्लते अक्ल का । लोगों ने पूछा यह कैसे यबना रसूलुल्लाह फ़रमाया कभी बन्दा अपनी हाजत को दूसरे बन्दे की तरफ़ ले जाता है पस अगर उस अम्र में उसकी नीयत ख़ालिस होती है और अल्लाह की तरफ़ उसकी रूजू बाकी रहती है तो अल्लाह जल्द उसकी हाजत को बर लाता है ।

34. हज़रत इमाम ज़ाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम फ़रमाते हैं कि अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमया कि अक्ल से हिकमत हासिल होती है और हिकमत से अक्ल और अच्छी निगहबान से अदबे सालेह हासिल होता है और यह भी फ़रमाया कि तफ़क्कुर अक्ल मन्द की हयात है जैसा कि चलता है चलने वाला तारीकियों में नूर के साथ ख़ूबी निजात और कमी व रंग को लेकर ।



दूसरा बाब

**किताब फज़ल इल्म**

**फ़रजे इल्म व बुजूबे तलबे इल्म  
व तरगीबे इल्म**

1. हज़रत रसूलल्लाह सल्लल्लाहो अलौही व आलेहि वसल्लम ने फरमाया इल्म का तलब करना वाजिब है हर मुसलमान पर।
2. फरमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने इल्म का तलब करना फर्ज है।
3. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से किसी ने पूछा क्या यह दुरुस्त है कि इन्सान को जिस चीज़ के मालूम करने की ज़रूरत हो उसके मुताल्लिक सवाल तरक कर दे। फरमाया नहीं।
4. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फरमाया लोगों समझ लो कि कमाले दीन तलबे इल्म और उस पर अमल करने में है। आगाह हो कि इल्म का तलब करना तुम्हारे लिये माल के तलब करने से ज़्यादा वाजिब है क्योंकि माल तुम्हारे लिये तकसीम शुदा है और खुदा उसका ज़ामिन है (यानी रिज़क का) वह तुम तक ज़रूर पहुँचे गां और इल्म महफूज़ है उसके अहेल के पास और उसकी तलब का तुमको हुक्म दिया गया है पस जो उसके अहेल हैं (अइम्मए ताहिरीन) उन से तलब करो।



5. रसूलुल्लाह ने फ़रमाया इल्म का तलब करना फ़र्ज है रसूलुल्लाह ने फ़रमाया इल्म का तलब करना हर मुसलमान का फ़र्ज है आगाह हो कि अल्लाह तालिबाने इल्म को दोस्त रखता है।
6. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि दीनी मसाएल को याद करो जो तुम में ऐसा न करेगा वह बददू अरब की मानिन्द होगा। खुदा कुरआन में कहता है इल्मे दीन लोग हासिल करें और डरायें अपनी कौम को जब वह उनकी तरफ़ रुजू करें ताकि वह हज़र करे।
7. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया तुम्हारे लिये इल्मे दीन हासिल करना लाज़िम है और तुम बददू अरब न बनो कि वह इल्मे दीन हासिल नहीं करते तुम उनमें से न बनो जिन पर अल्लाह रोज़े क़यामत नज़रे रहमत नहीं करेगा और उसके लिये कोई अमल छोड़ा न जायेगा।
8. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया मैं दोस्त रखता हूँ उस बात को कि मेरे असहाब के सरों पर कोड़े मारे जायें ताकि वह इल्मे दीन हासिल करें।
9. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि किसी ने कहा कि एक शख्स है जिसने आप की इमामत को पहचान लिया है और ख़ाना नशीन हो गया है अपने भाईयों में से किसी से नहीं मिलता। फ़रमाया उसको इल्म कैसे हासिल होगा। दर आंहांलेकि मालूमात का दरवाज़ा उसने अपने ऊपर बन्द कर लिया।



## तीसरा बाब

**सिफते इल्म व फज़ीलते इल्म व उलमा**

1. इमाम मूसा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि रसूलल्लाह मसजिद में थे तो लोगों को एक शख्स के गिर्द जमा पाया। फरमाया यह कौन है लोगों ने कहा यह अल्लामा है फरमाया कैसा अल्लामा, उन्होंने कहा — यह इन्सान अरब का सबसे बेहतर जानने वाला है और उनके वाक़ाए का आलिम है और अय्यामे जाहिलियत के अरबी के अशआर से वाकिफ़ है हज़रत ने फ़रमाया यह ऐसा इल्म है जिसके न जानने से कोई नुक़सान नहीं और जानने से कोई फ़ायदा नहीं। हज़रत रसूले ख़ुदा सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फरमाया बस इल्म तीन हैं आयाते मोहकमात के मुताल्लिक, फ़रीज़ए आदिला के मुताल्लिक और सुन्नते काएमा के मुताल्लिक और जो उसके अलावा है वह फ़ज़ले इलाही है।

2. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि उलमा वारिसे अम्बिया हैं और अम्बिया नहीं मालिक होते दिरहम व दीनार के वह तो वारिस होते हैं उनकी अहादीस के। पस जिसने इन अहादीस से कुछ ले लिया उस ने काफी नसीबा पा लिया पस तुम इस पर नज़र रखो कि तुम इस इल्म को किस से लेते हो। यह इल्म हम अहलेबैत अ0 का है क्यों कि जो इल्म पैग़म्बर ने उम्मत के लिये छोड़ा है उस के वारिस हम अहलेबैत रसूल स0 हैं जो आदिल हैं जो रद करते हैं ग़ालीन की तहरीफ़ और अहले बातिल के तग़य्युरात और जाहिलों की तावीलों को।

3. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जब खुदा किसी बन्दे से नेकी का इरादा करता है तो उसे इल्मे दीन अता करता है।
4. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कमाल नाम है इल्मे दीन हासिल करने, मुसीबत पर सब्र करने और खर्च में मियाना रवी अख़्तियार करने का।
5. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अ० ने उलमा असरारे इलाही के अमानत दार और अतकिया मुसतहकम किले हैं कि दुश्मनों के हमलों से बचाते हैं और औसिया सरदार उम्मत हैं। दूसरी रवायत में है कि उलमा मीनारे हिदायत हैं अतकिया किले हैं और औसिया सरदार हैं।
6. बशीरुददहां से मरवी है कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : हमारे असहाब में बेहतरी नहीं है इस लिये कि जो इल्मे दीन हासिल नहीं करता। ऐ बशीर जो शख्स इल्मे दीन हासिल नहीं करता वह दूसरों की तरफ़ मोहताज होता है और जब मोहताज होता है तो वह उसको गुमराही के दरवाज़े में दाख़िल कर देते हैं। और फिर वह कुछ नहीं जानता।
7. हज़रत रसूले खुदा सल्लल्लाहो अलौहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया : ऐश में बेहतरी नहीं है मगर दो शख्सों के लिये एक वह जो सुनता है और अमल करता है दूसरे वह जो सुनता है अपने दिल में महफूज़ रखता है।
8. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : जो आलिम अपने इल्म से फ़ायदा हासिल करता है वह सत्तर हज़ार आबिदों से बेहतर है।

9. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि एक शख्स आप की अहादीस की रवायत करता है और उसको लोगों में मशहूर करता है और लोगों के और आप के शियों के कुलूब की इस्लाह करता है दूसरा शख्स आबिद है मगर वह रवायत नहीं करता आप की अहादीस को उनमें कौन अफज़ल है।

फ़रमाया हमारी अहादीस की रवायत करने वाला और हमारे शियों के कुलूब की इस्लाह करने वाला हज़ार आबिदों से बेहतर है।

### चौथा बाब

#### बयान अस्नाफ़े मरदुम

1. अमीरुल मोमिनीन अ० ने फ़रमाया कि लोगों ने बादे रसूलुल्लाह स० तीन किस्म के लोगों को अपना वाली बनाया। एक वह आलिम जो अल्लाह की तरफ़ से हिदायत याफ़ता है और अल्लाह ने उसको इल्मे ग़ैर से बे परवा कर दिया है दूसरे जाहिल मुददईये इल्म जिसके पास इल्म नहीं मगर जो कुछ उसके पास है उस पर मगरूर है दुनिया ने उसे धोका दिया है और उसने लोगों को। तीसरे वह है जो ऐसे आलिम से इल्म हासिल करता है जो अल्लाह की तरफ़ से हिदायत पर है वह साहेबे निजात है पस जिसने झूठा दावाए इल्म किया वह हलाक हो गया जिस ने इफ़तेरा परवाज़ी की वह नुक़सान में रहा।

2. इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : आदमी तीन किस्म के हैं। आलिम, मुताल्लिम और हिरज़ाकार (जो हक़ व बातिल को नहीं जानते)

3. अबू हम्ज़ा समाली से मरवी है कि हज़रत अबू अब्दिलल्लाह ने फ़रमाया कि हर सुब्ह को तीन में से एक बनो या आलिम या मुताल्लिम या एहले इल्म के दोस्त, चौथा उम्मत बनो वरना तुम उनकी अदावत में हलाक हो जाओगे।

4. जमील से मरवी है कि मैं अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से सुना कि लोग तीन किस्म के होते हैं आलिम मुताल्लिम और हिरज़ाकार। पस हम आलिम हैं हमारे शिया मुताल्लिम हैं और लोग हिरज़ाकार।

### पाँचवा बाब

#### सदाबे आलिम व मुताल्लिम

1. हज़रत रसूले खुदा ने फ़रमाया : जो शख्स तलबे इल्म के लिये रास्ता तै करता है अल्लाह उसको जन्नत की तरफ़ ले जाता है और मलाएक अपने परों को तालिबे इल्म के लिये बिछाते हैं क्यों कि वह उससे खुश होते हैं और आसमान और ज़मीन के रहने वाले हत्ता कि दरिया की मछलियां तालिबे इल्म के लिये इस्तिग़फ़ार करती हैं।

और फ़रमाया कि अलिमे दीन की फ़ज़ीलत आबिद पर ऐसी है जैसे चाँद की फ़ज़ीलत सितारों पर और चाँदनी रात पर और उलमा वारिसे अम्बिया हैं और अम्बिया नहीं छोड़ते अपनी उम्मत के लिये दरहम व दीनार बल्कि छोड़ते हैं इल्मे दीन को पर जिस ने उसको हासिल किया उसने बड़ा नसीबा पाया।

तौज़ीह : इस से मुराद यह है कि वह निज़ामे सरमाया दारी

काएम करने दुनिया में नहीं आते बल्कि इल्मे दीन की तालीम के लिये दुनिया में आते हैं जो माल खुदा ने उनके और उनकी औलाद के बसर औकात के लिये महफूज़ किया हाता है वह अम्बिया के बाद उनकी औलाद को विरसे में पहुँचता है ताकि ज़िल्लत की ज़िन्दगी बसर न करें और दूसरों के मोहताज बन कर अपनी खुददारी और अपने रुहानी इक़तेदार को न छोड़ बैठें हमारे रसूल स० ने जो तरका छोड़ा वह उसी ज़रूरत को पूरा करने के लिये था अगर हदीस *ला नरेसो वला नूरेसो* को सही तसलीम किया जाये तो रसूल स० ने अपने बाप के तरके से उनकी कनीज़ उम्मे अमीन को कैसे विरसे में पाया और रसूल स० के विरसे में अज़वाज ने कैसे मकानात हासिल किये।

2. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : बेशक वह जो तालीम देते हैं इल्म की तुम मे से उनका अज़्र वैसा ही है जैसा तालिबे इल्म का है और उसके लिये फ़ज़ले खुदा वन्दी है पस जिन्हो ने इल्म हासिल किया साहेबाने इल्म से और अपने भाइयों को तालीम दी जैसा कि तुम को उलमा ने तालीम दी है।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने जिस ने किसी को इल्मे दीन दिया उसको अमल करने वाले सा अज़्र मिले गा। मैंने कहा अगर वह अपने ग़ैर को सिखाये तो फ़रमाया अगर वह तमाम लोगों को सिखाता रहेगा तो भी यही सूरत रहेगी हर एक का सवाब उसको मिले गा मैंने कहा अगर मर्दे अव्वल मर जाये और दूसरा उसकी तालीम लोगों को याद दिलाये तो भी सवाब मिले गा फ़रमाया तो भी सवाब मिले गा।

4. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जो अम्रे दीन मे से किसी एक चीज़ की तालीम कर दे उसका वही अज़्र होगा जो काम करने वाले का होता है उस के अज़्र से कोई शै कम न होगी और जो गुम्राही की कोई बात तालीम दे गा तो उसका वही गुनाह होगा जो काम करने वाले का होता है कोई शै कम न होगी।

5. हज़रत इमाम ज़ैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम से मरवी है कि अगर लोग जानते हैं कि तलबे इल्मे दीन में क्या फ़ायदा है अलबत्ता तलब करते उसको जान के ज़वाल की सूरत में मसाएब के गिरदाबों में गोता लगाने की सूरत में खुदा ने दानियाल पैग़म्बर को वही की कि मेरा सबसे ज़्यादा दुश्मन वह जाहिल है जो अहले इल्म के हक़ को छुपाता है और उनकी पैरवी को तर्क करता है और मेरा सबसे ज़्यादा महबूब बन्दा सवाबे अज़ीम का तालिब है वह उलमा के साथ रहता है हुकमा का ताबे है और हुकमा की बातों को कुबूल करने वाला है।

6. फ़रमाया हज़रत अबू अब्दिल्लाह ने जिसने इल्मे दीन को सिखाया उस पर अमल किया और फ़ी सबीलिल्लाह तालीम दी तो मलकूते समावात में ब्रह्म बड़ी इज़ज़त के साथ पुकारा गया और उसके लिये कहा गया कि उसने खुशनूदिये खुदा के लिये अमल किया और खुशनूदिये खुदा के लिये दूसरों को सिखाया।





## छठा बाब

**सिफते उलमा**

1. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि इल्मे दीन को हासिल करो और हिल्म व वक़ार से उसको ज़ीनत दो और फ़रोतनी करो उनके सामने जिन से इल्म तलब करते हो और ज़ब्र पसन्द आलिम न बनो तुम्हारी बातिल परस्ती हक़ से तुम को हटा देगी।
2. इमामे जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया आयत—*इन्नमा यख़्शाल्लाह* (अलख़) के मुताल्लिक कि मुराद वह उलमा हैं कि जिनका फ़ैल उनके कौल के मुताबिक़ हो और जिनका फ़ैल मुताबिक़े कौल न हो वह आलिम नहीं।
3. फ़रमाया अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने आगाह हो कि मैं तुम्हें बताता हूँ कि सच्चा आलिमे दीन कौन है जो मायूस न करे लोगों को अल्लाह की रहमत से, और न बेख़ौफ़ बनाये उनको अज़ाबे ख़ुदा से और न इज़ाज़त दे उनको ख़ुदा की नाफ़रमानी की और कुरआन की तिलावत तर्क न करे दूसरी किताबों की तरफ़ रग़बत से, आगाह हो नहीं है नेकी उस इल्म में जिसमें दानिशमन्दी न हो और नहीं है बेहतरी उस क़िरात में जिसमें तदबीर न हो और नहीं है बेहतरी उस इबादत में जिसमें तफ़क्कुर न हो।

एक दूसरी रिवायत में है नहीं है बेहतरी उस इल्म में जिस में फ़हम न हो, नहीं है बेहतरी उस क़िरात में जिसमें तदब्बुर न हो, नहीं है बेहतरी उस इबादत में जो इल्मे दीन की वाक़फ़ियत के बग़ैर हो और नहीं है बेहतरी उस इबादत में जिस में परहेज़गारी न हो।

उठना चाहे और जब उसके पास जाओं और कुछ लोग उसके पास बैठे हों तो सब को सलाम करो और खुसूसियत से उसको सलाम करे उसके सामने बैठो पीछे न बैठो और अपनी आँख से इशारा न करो और हाथ से भी इशारा न करो और ज़्यादा न बोलो कि फ़लाँ फ़लाँ ने आप के कौल के खिलाफ़ यह कहा है और तूले सोहबत से उसको परेशान न करो। आलिम की मिसाल दरख्त की सी है कि तुम इन्तेज़ार करते रहो कि उससे कोई शै तुम्हारे ऊपर गिरे। आलिम का अज़ रोज़ा दार, नमाज़ गुज़ार और फी सबीलिल्लाह गाज़ी से ज़्यादा है।

### आठवाँ बाब

#### मौते उलमा

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि इबलीस के लिये आलिमे दीन की मौत हर मोमिन की मौत से ज़्यादा महबूब है।
2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने जब कोई मोमिन आलिमे दीन मर जाता है तो इस्लाम में ऐसा रखना पड़ता है जिसे कोई शै बन्द नहीं कर सकती।
3. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि जब कोई मोमिन फ़कीह मर जाता है तो मलाएका उसके लिये रोते हैं और ज़मीन के वह हिस्से रोते हैं जिस पर उसने खुदा की इबादत की हो और वह आसमान के दरवाज़े जिन से उस के आमाल ऊपर को गये हैं और उसके मरने से इस्लाम में ऐसा रखना पड़ता है जिसे कोई

4. हज़रत इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि अलिमे दीन की अलामत यह है कि आलिमे दीन साहेबे इल्म व ख़मोशी है।

5. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया सुफ़ा व ग़िरा क़ल्बे आलिम में नहीं होते यानी शैतानी फ़रेब में आलिम नहीं आता।

6. हज़रत ईसा अ0 ने अपने हवारियों से फ़रमया मेरी एक हाजत है उसे पूरा करो उन्होंने कहा ऐ रूहुल्लाह हम ज़रूर पूरा करेंगे। पस हज़रत उठे और उनके पैर धोने लगे उन्होंने कहा ऐ रूहुल्लाह ये काम तो हमारे लिये ज़्यादा ज़ेबा था हम इस ख़िदमत के ज़्यादा हक़दार थे फ़रमाया मैंने अज़ राहे तवाज़ो किया है ताकि मेरे बाद तुम भी इसी तरह फ़रोतनी इख़्तियार करो। फ़रमाया तवाज़ो से हिक्मत हासिल होती है न कि तकब्बुर से। इसी तरह ज़मीन हमवार में नबातान उगती हैं न कि पहाड़ पर।

7. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमया : आलिमे दीन की तीन अलामतें हैं, इल्म हिल्म और ख़ामोशी और बा-तकल्लुफ़ आलिम बनने वाले की तीन अलामतें हैं मासियत में अपने माफ़ौक़ के साथ झगड़ा करता है अपने से कम पर ग़लबा चाहता है और ज़ालिमों की मदद करता है।

### सातवाँ बाब

#### आलिम का हक़

हज़रत अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया आलिम का हक़ यह है कि उससे बहुत ज़्यादा सवाल न करो और उसका दामन न पकड़ो अगर वह मजलिस से

शै बन्द नहीं कर सकती क्योंकि उलमाए दीन इस्लाम के उसी तरह के किले हैं जिस तरह शहर पनाह वाली दीवारें शहर के गिर्द होती हैं।

4. फ़रमाया हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि शैतान के नज़दीक सबसे ज़्यादा महबूब आलिमे दीन की मौत है।

5. फ़रमया हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि मेरे पदरे बुजुर्गवार ने फ़रमाया कि अल्लाह तआला ने इल्म को नाज़िल करने के बाद नहीं रोका। मगर जब कोई आलिम मर जाता है वह अपने साथ अपना इल्म ले जाता है उसकी जगह ले लेते हैं वह ज़न परस्त और बातिल नवाज़ जो खुद गुमराह होते हैं और दूसरों को गुमराह करते हैं। वह ऐसी बातें कहते हैं जिन की अस्ल नहीं होती।

6. हज़रत इमाम जैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम फ़रमाते थे कि तकलीफ़ होती है मेरे नफ़स को सुरअते मौत और क़त्ल से और हमारे बारे में अल्लाह तआला ने फ़रमाया है क्या नहीं देखा उन्होंने कि हम आते हैं और ख़राब करते हैं अतराफ़े ज़मीन को और उससे मुराद है उलमा का मरना।

**नवाँ बाब**

### **मुजालिसते उलमा और उनकी सोहबत**

1. लुक्मान ने अपने बेटे से कहा ऐ फ़रज़न्द मजालिसे उलमा को अपनी नज़र में रख अगर तू ऐसे लोगों को पाये जो अल्लाह का ज़िक्र करते हैं तो उनके पास बैठ, अगर तू आलिम है तो तुझ को तेरा इल्म नफ़ा देगा और अगर तू

जाहिल है तो वह तुझे तालीम देगे और शायद अल्लाह उन पर अपनी रहमत नाज़िल करे और अगर वह लोग अल्लाह का ज़िक्र नहीं करते तो उनके पास मत बैठ अगर तू आलिम है तो तेरा इल्म नफ़ा न देगा और अगर तू जाहिल है तो वह तुझमें और जिहालत पैदा कर देंगे और शायद कि अल्लाह उन पर अपना अज़ाब नाज़िल करे जो तुझे भी घेर ले।

2. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया आलिमों के साथ मज़बलों (कूड़ा घर) पर बैठना बेहतर है जाहिल के साथ मसनदों पर बैठने से।

3. हज़रत रसूले खुदा ने फ़रमाया : हवारियों ने हज़रत ईसा से पूछा हम किन लोगों के साथ बैठे, फ़रमाया जिन की सूरत से ज़िक्रे खुदा याद आये जिनकी गुफ़्तुगू से तुम्हारा इल्म ज़्यादा हो जिनके इल्म से आख़िरत की तरफ़ रग़बत हो।

4. हज़रत रसूले खुदा (स०) ने फ़रमाया अहले दीन के पास बैठना शरफ़े दुनिया व आख़िरत है।

5. फ़रमया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने कि मैं बैठता हूँ मर्दे दाना की मजलिस में जिस पर मुझे एतमाद हो यह बैठना मुझे पसन्द आता है उसकी एक साल की इबादत से।

दसवाँ बाब

**आलिम से सवाल और मुज़ाकिरा**

1. इमाम जाफ़र सादिक अलैहिस्सलाम से किसी ने पूछा कि चेचक वाला जुनुब हुआ लोगों ने उसे नहला दिया।

जिस से वह मर गया। फरमाया उन्होंने उसे क़त्ल किया, किसी आलिम से क्यों न पूछा। आगाह हो कि मसाएले दीन से नादानी एक दर्द है जिसकी दवा सिर्फ़ सवाल है।

2. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने हमरान इब्ने ऐन से फ़रमाया लोग इसलिये हलाक होते हैं। कि वह सवाल नहीं करते।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि इल्मे दीन पर ताला लगा हुआ है जिस की कुन्जी सवाल करना है।

4. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि मालूमात में वुसअत पैदा न होगी जब तक लोग पूछेंगे नहीं इल्मे दीन हासिल न करेंगे और अपने इमाम को पहचानेंगे नहीं उनको चाहिये कि ब-हाले तकय्या भी जो इमाम कहें उसको लें।

5. फ़रमाया रसूले खुदा सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने वाये हो उस शख्स पर जो फ़ारिग़ नहीं बताता अपने नफ़्स को हर काम से रोज़े जुम्आ अग्रे दीन के लिये ताकि मसाएले दीन लोगों से पूछे और अपनी आख़ेरत को दुरुस्त करले। एक रवायत में बजायें उफ़िफ़नलेरजोलिन के उखरा लेकुल्ले मुस्लिमिन है।

6. रसूलुल्लाह (स०) ने फ़रमाया है कि इल्म का मुज़ाकिरा मेरे बन्दों के दरमियान मुर्दा कुलूब को ज़िन्दा करता है ब-शर्ते कि वह अपनी गुफ़तुगू में मेरे हुक्म की तरफ़ रूजू करें।

7. मैं ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से सुना।

खुदा रहम करे उस बन्दे पर जो इल्म को जिन्दा करे मैंने कहा उसकी जिन्दगी क्या है फ़रमाया उसे अहले दीन व अहले वरा का जिक्र करना चाहियें।

8. फ़रमाया हज़रत रसूले खुदा ने इल्मे दीन को आपस में जिक्र करो और एक दूसरे से मुलाकात करो और आपस में बात चीत करो कि यह चीज़ें कुलूब में जिला पैदा करती हैं कुलूब भी इसी तरह चमकदार रहते हैं जिस तरह तलवार का जंग दूर करने से तलवार और हदीस उस को जिला बख़शती है।

9. मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से सुना कि मुज़ाकिरा इल्म होता है और दर्स का सवाब मक़बूल नमाज़ के बराबर होता है।

### ग्यारहवां बाब

#### बजूले इल्म

1. फ़रमाया हज़रत अबू अब्दिल्ला अलैहिस्सलाम ने कि मैंने किताबे अली अलैहिस्सलाम में पढ़ा कि अल्लाह तआला ने नहीं लिया जाहिलों से एहेद तलबे इल्म का जब तक उलमा से एहेद नहीं लिया है इल्म सिखाने का जाहिलों को, क्यों कि इल्म कब्ले जिहालत है।

2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने इस आयत के मुताल्लिक, मत रू—गरदानी करो लोगों से, फ़रमाया हज़रत ने मुराद यह है कि लोग तुम्हारे नज़दीक इल्म में बराबर हो जायें।

3. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि



इल्म की ज़कात वह है कि लोगों को तालीम दो।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि ईसा अलैहिस्सलाम ने बनी इसराईल से फ़रमाया : जुहहाल से दानाई की बातें करो वरना यह उन पर जुल्म होगा और एहले इल्म की सोहबत से रूको मत।

बारहवां बाब

### बग़ैर इल्म बात कहने की मुमानिअत

1. फ़रमाया इमाम जाफ़र सादिक अलैहिस्सलाम ने मैं तुम को दो ऐसी खसलतों से मना करता हूँ जिन से लोग हलाक हो गये मैं नहीं करता हूँ, एहकाम दीन की तरवीज बातिल से न करो। और जो नहीं जानते उस के मुताल्लिक लोगों को फतवे न दों।

2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने अपने को दो आदतों से बचाओ कि उन की वजह से लोग हलाक हो गये अपनी राये से फ़तवा न दो और जो बात नहीं जानते उस पर पैरविए ज़न न करो।

3. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने जो लोगों को फ़तवा देता है बग़ैर इल्म के उस पर मलाएका—ए—रहमत और मलाएका—ए—अज़ाब लानत करते हैं और जिस ने उस के फ़तवे पर अमल किया है उस का गुनाह भी उसी के सर आता है।

4. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जो नहीं जानते उसके मुताल्लिक फ़तवा न दो और कहो

अल्लाह दाना तर है एक आदमी जो मुतशाबेहाते कुरआन की वह तफसीर बयान करता है जो हकीकत से इतनी दूर होती है जैसे ज़मीन आसमान से तो उसका ठिकाना जहन्नुम में होगा।

5. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया आलिम को चाहिये कि जब उस से कोई ऐसा मसएला पूछा जाये जिसे वह नहीं जानता तो कहें अल्लाह बेहतर जानता है और ग़ैर आलिम यह कहने का भी हक़दार नहीं क्यों कि उससे लोगों को धोका उसका आलिम होने का होता है।

6. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से मरवी है कि आप ने फ़रमाया जब तुम में से किसी से ऐसा सवाल किया जाये जिस का जवाब मालूम न हो तो उसे कहना चाहिये कि मैं नहीं जानता। यह न कहे कि अल्लाह जानता है वरना साएल के दिल में शक पड़ेगा कि यह जानता है और जब कहे गा कि मैं नहीं जानता तो साएल उसको मुत्तहिम न करेगा।

7. मैं ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से पूछा बन्दों पर अल्लाह का क्या हक़ है फ़रमाया वक्ते ज़रूरत जो जानते हों बयान करें और जो नहीं जानते उस से रुक जायें।

8. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से मरवी है कि हज़रत ने फ़रमाया खुदा ने अपने बन्दों को रग़बत दिलायी है अपनी किताब में दो बातों की तरफ़, एक बे जाने कुछ न कहो (और) दूसरे जो मालूम नहीं उसकी रवायत न करो। फ़रमाता है क्या मैंने उन से यह एहद नहीं लिया कि खुदा के बारे में हक़ बात के सिवा कुछ न कहो और फ़रमाया

बल्कि उन्होंने तकजीब की उस चीज़ की जो उन के अहातए इल्म से बाहर थी और जिस की तावील उनको नहीं आती थी।

9. इब्ने शुब्ह से मरवी है कि मैं जब उस हदीस को याद करता हूँ जिस को मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुना तो मेरा क़ल्ब कांप जाता है हज़रत ने फ़रमाया मेरे पदरे बुजुर्गवार ने मेरे ज़द से और उन्होंने रसूलुल्लाह स० से नक़ल फ़रमाया है इब्ने शुब्ह ने कहा मैं खुदा की क़सम खा कर कहता हूँ कि न उनके बाप ने झूठ बोला और न उनके दादा ने फ़रमाया रसूलुल्लाह (स०) ने, जिस ने क़यास पर अमल किया वह खुद भी हलाक हुआ और दूसरे को भी हलाक किया और जिस ने ऐसी हालत में फ़तवा दिया कि न नासिख़ को मन्सूख़ से तमीज़ करता है न मोहकम की मुतशाबेह से तो वह खुद भी हलाक हुआ और दूसरों को भी हलाक किया।

तेहरवाँ बाब

**बग़ैर इल्म अमल करने वाला**

1. इमाम जाफ़र सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि बग़ैर अक्ल व फ़हम के अमल करने वाला ग़लत रास्ते पर चलने वाले के मानिन्द है कि जितना तेज़ चलेगा उतना ही मन्ज़िल से दूर रहेगा। मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुना कि अल्लाह नहीं कुबूल करता किसी अमल को बग़ैर मारेफ़त के और मारेफ़त मुफीद नहीं बग़ैर अमल के। जिसको मारेफ़त है तो वह रहनुमाई करती है अमल की तरफ़ और जो अमल नहीं करता उस के लिये मारेफ़त ही

नहीं आगाह हो कि ईमान का ताल्लुक है एक दूसरे से।

2. रसूलल्लाह सलल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया जिस ने बग़ैर इल्म के अमल किया तो उस ने नेक़ू कारी के ज़्यादा हिस्से को फ़ासिद कर दिया।

### चौदहवाँ बाब

#### इस्तेमाले इल्म

1. मैंने सुना कि अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमया कि रसूलल्लाह सललल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमया : आलिम दो शख्स में एक वह जिस ने अपने इल्म से फ़ायदा हासिल किया। पस वह निजात पाने वाला है दूसरा वह जो अपने इल्म का तारिक है यह जहन्नुमी है ऐसे आलिम की बदबू से अहले दोज़ख़ को अजीयत पहुँचे गी और अहले दोज़ख़ में शदीद तरीन निदामत व हसरत उस शख्स को होगी जिसने बन्दे को अल्लाह की तरफ़ बुलाया उसने दावत को कुबूल किया अल्लाह की इताअत की खुदा उसको तो जन्नत में दाख़िल करेगा और दाई को ब—सबबे तरके इल्म और हवा व हवस की पैरवी और उम्मीदों की दराज़ी के दाख़िले नार करेगा। ख़्वाहिशाते बद की पैरवी इन्सान को अग्रे हक़ से रोक देती है और उम्मीदों की दराज़ी आख़ेरत को भुला देती है।

2. इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम से मरवी है कि इल्म मिला हुआ है अमल से जिस ने इल्म हासिल किया तो उसने अमल भी किया और जिस ने अमल किया उसने इल्म भी हासिल किया इलम आवाज़ देता है अमल को पस

अगर अमल ने जवाब दिया तो ठहर जाता है वरना उससे रूखसत हो जाता है यानी अमल के साथ इल्म की वक़त होती है वरना नहीं।

3. फ़रमाया सादिके आलै मोहम्मद ने : आलिम जब अपने इल्म के मुताबिक़ अमल नहीं करता तो उसके वाज़ का असर लोगों के दिल से ज़ाएल हो जाता है जैसे बारिश का साफ़ पानी चट्टान से।

4. एक शख्स हज़रत इमाम ज़ैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में आया और चन्द मसाएल दरयाफ़्त किये आप ने उन का जवाब दे दिया वह फिर वैसे ही सवाल करने के लिये आ गया आप ने फ़रमाया इन्ज़ील में है कि जो इल्म नहीं जानते उसको हासिल करो और जब जान लो। तो उस पर अमल करो। क्योंकि जब इल्म के मुवाफ़िक़ अमल नहीं होता तो साहेबे इल्म का कुफ़्र ज़्यादा होता है और खुद से उसकी दूरी बढ़ जाती है।

5. मुफ़ज़ज़ल बिन उमर ने रवायत की है कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से मैंने पूछा कि रोज़े कयामत निजात पाने वाले की पहचान क्या है फ़रमया जिस का फ़ैल उसके कौल के मुताबिक़ हो कि यह गवाही होगी पेशे खुदा और जिस का फ़ैल उसके कौल के मुवाफ़िक़ नहीं तो उसका ईमान आरज़ी होगा।

6. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने अपने एक ख़ुत्बे में फ़रमाया लोगों जब तुम इल्म हासिल करो तो अमल भी करो ताकि हिदायत पाओ, जो आलिम अपने इल्म के ख़िलाफ़ अमल करता है वह उस जाहिल हायर की मानिन्द है जिसको जिहालत से इफ़ाका नहीं होता मैंने किताबे खुदा

में देखा है कि ऐसे आलिम पर जिस से इल्म अलाहेदा हो गया हो। खुदा की बड़ी हुज्जत तमाम होगी और हमेशा हसरत का शिकार रहेगा और उसके अहल जो जिहालत की वजह से हसरतो यास में रहते हैं दोनों दरमान्दा जहन्नुमी है शक को तलब न करो वरना शक में पड़ जाओगे और खुदा की शिकायत न करो काफिर हो जाओगे नफ़सो को इजाज़त न दो कि वह पैरवीये ज़न करें वरना सहल इन्कारी करने लगोगे और अम्रे हक़ पर सहल इन्कारी से ख़सारा पाओगे हक़ बात यह है कि इल्मे दीन हासिल करो ताकि ठोकर न खाओ बे शक़ तुम में अज़रूए नफ़स इख़्लास मन्द वह है जो अल्लाह की सबसे ज़्यादा इताअत करने वाला है और बदतरीन इन्सान वह है जो अपने रब की मासियत करने वाला है जो अल्लाह की इताअत करेगा उसको बशारत दी जाती है कि वह अम्न में रहेगा। जो अल्लाह की ना-फ़रमानी करेगा वह नाकाम व नादिम रहेगा।

### पन्द्रहवाँ बाब

#### इल्म को ज़रिया बनाना माल खाने और फ़ख़र करने का

1. रसूलुल्लाह (स०) ने फ़रमाया दो हरीस सेर नहीं होते तालिबे दुनिया और तालिबे इल्म। जिसने माले दुनिया से हलाल रोज़ी पर क़नाअत की, उसने निजात पाई और जिसने माले हराम खाया वह हलाक हुआ। लेकिन ऐसी सूरत में कि तौबा करे। या जिनका माल लिया है उन्हें लौटा दे। उम्मीदे निजात हो सकती है जिसने इल्म को

उसके अहल से लिया और अमल भी किया उसने नजात पाई जिसने दुनिया पाने का इरादा किया उसे वही मिली।

2. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिसने इल्मे हदीस हासिल करके नफ़ये दुनिया का इरादा किया आख़िरत में उसका कोई हिस्सा नहीं और जिसने आख़िरत की बेहतरी चाही खुदा ने उसको दुनिया व आख़िरत में बेहतरी अता की।

3. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिस ने इल्मे हदीस हासिल करके नफ़ा चाहा तो आख़िरत में उसका कोई हिस्सा नहीं।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि जब तुम किसी आलिमे दीन को उमूरे दुनिया में मुनहमिक पाओ तो उमूरे दीन में उस पर एतमाद न करो। हर मुहिब को वही मिलता है जिसे वह दोस्त रखता है हज़रत इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया खुदा ने वही की दाऊद अलैहिस्सलाम की तरफ़ कि मेरे और अपने दरमियान ऐसे आलिम को करार न दो जो दुनिया का आशिक़ हो क्योंकि वह तुम को मेरी मोहब्बत के रास्ते से रोक देगा यह लोग मेरे ख़ास बन्दों के लिये रहज़न हैं कम से कम मैं जो उन के साथ करता हूँ वह यह है कि मैं अपनी मुनाजात की तिलावत को उनके दिल से निकाल लेता हूँ।

5. रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया फुक़हा रसूलों के अमीन हैं जब तक कि वह दुनिया में दाख़िल न हों पूछा कि दुनिया में उनके दाख़िले की सूरत क्या है। फ़रमाया सुल्तान जाबिर की पैरवी, जब वह ऐसा करें तो तुम अपने दीन को उनसे बचाओ।



6. हज़रत इमाम बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिस ने इल्म को इस लिये हासिल किया कि वह उलमा की मजलिस में फ़ख़र करे या जाहिलों की मजलिस में बहस करे या इस गरज़ से कि लोग उसकी तरफ़ तवज्जोह करें तो ऐसे शख्स का ठिकाना जहन्नुम में है रियासत का सज़ावार नहीं है मगर इल्म वाला।

### सोलहवाँ बाब

#### इल्म पर तुजूमे हुज्जत और उस पर सद्धत गीरी

1. हफ़स बिन ग़ियास ने रवायत की है कि हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि जाहिल के सत्तर गुनाह आलिम के एक गुनाह से पहले माफ़ कर दिये जायेंगे (क्योंकि जाहिल न जान कर गुनाह करता है और आलिम जान बूझ कर)।
2. हज़रत ईसा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि उलमाए सू के लिये आतिशे जहन्नुम के शोले बुरी तरह उसकी ख़बर लेंगे।
3. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : जब साँस यहां तक आये गा और इशारा किया अपने हल्क़ की तरफ़ तो आलिम की तौबा उस वक़्त कुबूल न होगी, फिर आयत पढ़ी। ख़ुदा से जो लोग तौबा करें जो जिहालत से बुरे काम करते हैं।
4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने उस आयत के मुताल्लिक़ पस औन्धे मुँह जहन्नुम में दाख़िल

किये जायेंगे वह (कुरैश जिन्होंने बगैर हक़ इमामत को पाया) और उनके गुमराह पुजारी इमाम ने फ़रमाया वह वह हैं जिन्होंने मोहकमाते कुरआनी को पहचाना फिर उस के बाद पैरवीए ज़न करके गुमराही की बातें करने लगे।

### सत्तरहवाँ बाब

#### नवादिर

1. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : तालिबे इल्म के लिये कसीर फ़ज़ीलतें हैं। उस का सर तवाज़ोह है। आँख़ हसद से दूर रहना है उसका कान मसाएले दीन को समझता है, उसकी ज़बान सच है हिफ़ाज़ते इल्म तलाशे हक़ है उसका दिल अच्छी निय्यत है उसकी अक्ल अशिया व उमूर की मारेफ़त है उसका हाथ रहम है उसका पांव ज़ियारते उलमा उसकी हिम्मत सलामतिये नफ़स है उसकी हिकमत परहेज़गारी है उसकी जाये क़रार नजात है उसका रहनुमा आफ़ियत है उसकी सवारी वफ़ा है उसके हथियार नर्म गुफ़तुगू है उसकी तलवार रिज़ाए खुदा है उसकी कमान हमदरदी है उसकी मजलिस सोहबते उलमा है उसका माल अदब है उसका ज़ख़ीरा गुनाहों से इजतेनाब है उसकी ज़ादे राह नेकी है और उसकी आबरू झगड़े का तर्क करना है उसकी रहबर हिदायत है उसका रफ़ीक़ नेकियों की तरफ़ रग़बत हैं

2. रसूलल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया : ईमान का अच्छा वज़ीर इल्म है और हिल्म का अच्छा वज़ीर लोगों से अच्छा बरताव है और रिफ़क़ का अच्छा वज़ीर इबरत हासिल करना है।

3. एक शख्स रसूलुल्लाह स० के पास आया कहने लगा इल्म क्या है फ़रमाया ख़ामोश रहना, पूछा फिर फ़रमाया कान लगा कर अहादीस व आयात का सुन्ना। पूछा फिर फ़रमाया उनको याद करना और उन पर अमल करना पूछा फिर क्या फ़रमाया उनका नश्र करना।

4. अली इब्ने इब्राहीम ने रवायत की है कि फ़रमाया अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम ने तालिबाने हक़ तीन किस्म के हैं मैं उनके ईमान व सिफ़ात को जानता हूँ। एक गिरोह वह है जो इल्म को तलब करता है लोगों से जाहिलाना बहस के लिये दूसरा गिरोह, इल्म हासिल करता है तकब्बुर व फ़रेब के लिये और तीसरा गिरोह उसको हासिल करता है फ़िक्ह और अक्ल के लिये पस जाहिल और झगड़ालू लोगों को सताने वाला और उनसे लड़ने वाला होता है लोगों के जलसों में साहेबाने इल्म व हिल्म का वस्फ़ इसलिये बयान करता है कि वह उसकी लचर बातों पर एतराज़ न करें वह खुजूअ व खुशूअ के लिबास में नज़र आता है। दर आं हालांकि परहेज़गारी से ख़ाली होता है खुदा उसको ज़लील करता है और ज़बान क़त्आ करता है। साहेबाने फ़रेब की दो हालतें हैं या वह साहेबाने इल्म के सामने हिरज़ा सराइयां करते हैं और पुर शोर व शर शेख़ियां मारते हैं या ओमरा की चापलूसी करके उनके हलवे पराठे पर हाथ मारते हैं और अपने दीन को बरबाद करते हैं पस खुदा ने इनकी बातों पर परदा डाल दिया है और अहले इल्म के नज़दीक उनकी बातों को बे असर बना दिया है जो साहेबाने इल्मे दीन व अक्ल हैं वह बज़ाहिर रन्ज व अन्दोंह में हैं। रातों को बेदार रहने वालें हैं खुशनूदिये खुदा के लिये टाट का लिबास पहनते हैं और तारीकिये शब में इबादत

करते हैं और इस खयाल से कि इबादत कुबूल न हो ख़ाएफ़ व तरसां रहते हैं। और दुआ करते हैं और डरते हैं कि मबाद उनकी दुआ कुबूल न हो और अपने ज़माने के अहले बातिल को पहचान कर उनसे अलग रहते हैं और अपने भाइयों तक पर एतमाद नहीं करते उनकी बे वफ़ाई देख कर। पस ख़ुदा ने इस परहेज़गारी को देख कर उनके उसूले दीन को मुस्तहक़म बना दिया और रोज़े क़यामत उनको अमान दी।

5. हज़रत इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया किताबे ख़ुदा के रावी तो बहुत हैं और कुरआन पर अमल करने वाले कम हैं। बहुत से ख़ालिस समझतें हैं हदीस को और ग़ैर ख़ालिस जानतें हैं कुरआन को। जब उसको मुख़ालिफ़े हदीस पातें हैं पस उलमा फ़िक़र करते हैं रवायते कुरआन में और मज़म्मत करते हैं मुख़ालिफ़ों की और जहां फ़िक़र करते हैं रवायत के मुताल्लिक़ पस ताबेईन दो किस्म के हैं एक जावेदानी ज़िन्दगी का चाहने वाला दूसरे हलाकते अबदी के ख़्वास्त गार (इस लिये यह लोग दो गिरोह में तक्सीम हो गये एक वह जो कुरआन पर आमिल है और जो हदीस मुवाफ़िक़े कुरआन न हो उसे तर्क कर देते है। दूसरा गिरोह हदीस को मुक़द्दम जानता है चाहे मुख़ालिफ़ कुरआन हो। जैसे हदीस *ला नरेसो वला नूरेसो*)

6. अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से मरवी है आप ने फ़रमाया जिस ने हमारी 40 हदीसें महफूज़ कर लीं तो अल्लाह उसको रोज़े क़यामत आलिम व फ़कीह उठायेगा।

7. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने आयत *फ़ल्यन्जिल्इन्सानो इला तआमेही* (सूर: अबस, 24) के

मुताल्लिक़ फ़रमाया रावी ने पूछा इमाम से क्या मुराद है आप ने फ़रमाया उसका इल्म जिससे भी हासिल करे।

8. हज़रत इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया शुब्हे के मौक़े पर किरदार व गुफ़्तार से महफूज़ रहना। इससे बेहतर है कि अपने आप को ख़तरे में डाला जाये। नक्ल न करना ऐसी हदीस का तेरे लिये बेहतर है उस सूरत में रवायत करने से कि उसके तमाम अजज़ा तेरे दिमाग़ में महफूज़ न हों।

9. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने तुम्हारे लिये सज़ावार नहीं कुछ कहना या करना उस अम्र के मुताल्लिक़ जिस का तुम को इल्म नहीं। बेहतर है कि उस से रूक जाओ और रूजू करो उस अम्र के बारे में अइम्मए हुदा की तरफ़ कि वह तुमको उसमें सही रास्ता बतायेंगे और नादानी को तुम पर वाज़ेह कर देंगे और अम्रे हक़ की मारेफ़त करायेंगे। खुदा फ़रमाता है कि अगर तुम नहीं जानते तो अहले इल्म से पूछो।

10. मैंने हज़रत अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना। मैंने तमाम आदमियों के हिल्म को चार सूरतों में पाया, अव्वल यह कि तू अपने रब की मारेफ़त हासिल करे, दूसरे यह कि पहचाने कि खुदा ने तेरे ऊपर क्या एहसान किये हैं तीसरे यह जाने कि खुदा तुझसे क्या चाहता है चौथे यह कि क्या बातें तुझे दीन से ख़ारिज कर देंगीं।

11. रावी कहता है कि मैंने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से पूछा अल्लाह का क्या हक़ है अपनी मख़लूक़ पर फ़रमाया वह कहें जो जानते हैं और बाज़ रहें उससे जो नहीं जानते। ऐसी सूरत में वह अल्लाह का हक़ अदा

करेंगे।

12. फरमाया इमाम जाफरे सादिक अलैहिस्सलाम ने अल्लाह के नज़दीक लोगों के मरातिब का हाल मालूम करने के लिये यह देखो के वह हम सब में रवायत करने में कैसे हैं कतरे बुयूत तो नहीं करते और (अपनी तरफ़ से उसके मानी तो बयान नहीं करते।)

13. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने एक खुत्बे में फरमाया है कि लोगो जान लो कि वह शख्स अक्लमन्द नहीं जो अपने मुताल्लिक किसी झूठी बात के कहने पर खुशी से उछल पड़ा। और कहने वाले को सरज़निश न करे और अक्लमन्द व हकीम नहीं वह शख्स जो जाहिल की तारीफ़ पर राजी हो।

14. हज़रत इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फरमाया जब आप के पास बसरे का एक शख्स उसमान नाबीना बैठा हुआ था और उस ने कहा कि हसन बसरी का गुमान यह है कि जो लोग इल्म को छुपाते हैं उनके बदन की बदबू दोज़खियों को तकलीफ़ पहुँचाए गी हज़रत ने फरमाया तो इस सूरत में मोमिने आले फिरऔन जहन्नमी करार पाया, क्योंकि वह इल्म व ईमान को छुपाता था जब खुदा ने नूह अ0 को मबऊस किया इल्म तो (उनके औसिया में) छुपा ही रहा। हसन बसरी के दायें बायें जाकर यह सुना दो कि यहा के सिवा (यानी अइम्मए मासूमीन के सिवा) इल्म और कहीं पाया ही नहीं जाता।



## अट्ठारहवाँ बाब

**रवायत कुतुब व हदीस व फ़ज़ीलते  
किताबत व तमस्सुक बिल्कुतुब**

1. मैंने हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से इस आयत के मुताल्लिक़ पूछा *अल्लीना यस्तमेऊना* फ़रमाया इससे मुराद वह शख्स है जो हमारी हदीस को वैसे ही बयान करता है जैसा सुनता है न उसमें कुछ ज़्यादा करता है और न कम।
2. मैंने हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि मैं आप से जो कलाम सुनता हूँ चाहता हूँ कि उसकी रवायत बे कम व कास्त करूँ। लेकिन याद नहीं आता। फ़रमाया अमदन तो ऐसा नहीं करते कि जो बयान करते हो उससे लोगों को बदगुमानी में डालो। मैंने कहा नहीं फ़रमाया मानी व मफ़हूम तो बे कम व कास्त बयान करते हो। मैंने कहा हाँ फ़रमाया तो कोई मुज़ाएफ़ा नहीं।
3. मैंने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से कहा कि मैं जो हदीस आप से सुनता हूँ जब दूसरों से नक़ल करता हूँ तो अलफ़ाज़ में कमी बेशी हो जाती है क्या यह जाएज़ है फ़रमाया कि अगर मानी में कोई कमी या ज़्यादती नहीं होती और हमारे मफ़हूम को नहीं बदलता तो कोई मुज़ाएफ़ा नहीं।
4. मैंने सादिक़े आले मोहम्मद स० से कहा जो हदीस मैं आप से सुनता हूँ आप के वालिदे माजिद के नाम से रवायत करता हूँ और जो उनसे सुनता हूँ आप के नाम से



बयान कर देता हूँ इसमें कोई हरज तो नहीं। फ़रमाया कोई मुज़ाएफ़ा नहीं, बात बराबर है आगाह हो जो तुम मेरे पदरे बुजुर्गवार के नाम से मेरी हदीस नक़ल कर दिया करो (अज़रू-ए-तक़य्या) वह ठीक है।

5. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि लोग मेरे पास आप की किताबे हदीस सुनने के लिये आते हैं (तो आप लोगों की कसरते हदीस) से दिल तंग परेशान और कमज़ोरी महसूस करने लगता हूँ। फ़रमाया हदीस के तीन हिस्से करके उन्हें सुनाओ। पहले अव्वल हिस्सा पढ़ो फिर दरमियान फिर आख़िर।

6. मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से पूछा हमारे सहाबा में से एक शख़्स मुझे हदीस की किताब देता है और यह नहीं कहता कि मेरी तरफ़ से उसकी रवायत करना पस मेरे लिये जाएज़ है कि मैं उस की तरफ़ से रवायत करूँ जब तुम यह जान लो कि उसी ने हम से लिखा है तो उस की तरफ़ से रवायत करो।

7. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जब तुम कोई हदीस नक़ल करो तो उस रावी का ज़िक्र करो जिससे तुमने सुनी है पस अगर वह सच्ची है तो उसका फ़ाएदा तुम्हें पहुँचेगा और अगर झूठी है तो उसका नुक़सान उस रवायत करने वाले को पहुँचेगा।

8. फ़रमाया सादिक़े आले मोहम्मद स० ने दिल एतमाद करता है लिखे पर। यानी जो हदीस सुनो उसे लिख लो ताकि उसमें शक न रहे।

9. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि जब कोई हदीस सुनो तो उसे लिख लिया करो। इस लिये

कि तुम बगैर लिखे याद न रख सको गे ।

10. उबैद बिन जुरारा से मरवी है कि फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि जो हदीस सुनो उसे लिख लो और फिर अपने भाईयों में नश्र करो ।

11. अगर तुम मरने लगे तो उसको अपनी औलाद में ब-तौरे मीरास छोड़ दो । एक ज़माना ऐसा आने वाला है कि लोग किताबों से मानूस होंगे ।

12. फ़रमाया इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम ने अपने को किज़्ब व मुफ़तरा से बचाओ । पूछा गया कि किज़्ब व मुफ़तरा क्या है फ़रमाया तुम किसी हदीस को इमाम से रवायत करो और उसका नाम न बताओ ।

13. फ़रमाया सादिक़े आले मोहम्मद स० ने कि हमारी अहादीस पर एराब लगाओ कि तुम ख़ानवादए रिसालत व फुसहाये अरब में हमारे कलाम में तग़य्युर व तबद्दुल न हो । एराब लगाने के बाद लोग पढ़ने में ग़लती न करेंगे ।

14. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने मेरी हदीस मेरे वालिदे माजिद की हदीस है और उनकी हदीस मेरे हुसैन अ० की और उनकी हदीस हसन अ० की और उनकी हदीस अमीरुल मोमिनीन अ० की और उनकी हदीस रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम की और रसूल स० की हदीस खुदाए अज़्ज़ा व जल्ला का कौल है ।

15. यानी मैंने इमाम मोहम्मद तक़ी अलैहिस्सलाम से कहा । मैं आप पर कुरबान कि जिस जमाअत से हमको अहादीस पहुँची हैं उन्होंने रवायत की है कि इमाम मोहम्मद बाकिर और इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से उस ज़माने में

सख़्त तक़य्या था उन्होंने अपनी कुतुबे हदीस को छुपा दिया, पस उन किताबों से अहादीस नक़ल न की गई उनके मरने के बाद वह किताबें मिलीं पस उन किताबों से हम नक़ले हदीस करें या नहीं फ़रमाया करो वह सही व कारामद हैं।

## उन्नीसवाँ बाब

### तक़लीद

1. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से रवायत है कि रावी कहता है कि मैंने हज़रत के सामने यह आयत पढ़ी नसरानियों ने खुदा को छोड़ कर अपने उलमा और रोहबानों को अपना रब बना लिया और उसका मतलब पूछा फ़रमाया नसारा को उनके उलमा व रोहबान ने अपने नफ़सों की परस्तिश की दावत नहीं दी थी और अगर ऐसी दावत देते तो वह कुबूल नहीं करते लेकिन उलमा ने यह किया कि हलाल को हराम बताया और हराम को हलाल पस उन्होंने अपने उलमा की तक़लीद की। इस तरह ला-शऊरी तौर पर उनकी इबादत की।

2. मोहम्मद बिन उबैदा से रवायत है कि इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने मुझ से फ़रमाया : ऐ मोहम्मद तुम शिया अपने इमाम की बात ज़्यादा सुनने वाले हो या तुम्हारे मुख़ालिफ़, मैंने कहा उन्होंने भी तक़लीद की हमने भी तक़लीद की हज़रत ने फ़रमाया मेरा यह सवाल नहीं है मैंने कहा इसके अलावा मेरे पास जवाब नहीं। हज़रत ने फ़रमाया मेरा कहना यह है कि मरजिया फिरके ने ऐसे को अपना इमाम बनाया जिसकी इताअत उन पर फर्ज़ न थी मगर उस

पर भी उन्होंने उसकी तकलीद की और बात मानी। और तुमने इमाम माना ऐसे शख्स को जिसकी इताअत को तुमने फर्ज समझा है मगर उस पर भी तुमने उसकी पैरवी न की पस तकलीद के बारे में वह तुमसे ज़्यादा रहे।

3. अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से मरवी है उस आयत के मुताल्लिक (नसारा ने अपने उलमा और रहबरान को छोड़ कर अपना रब बनाया) फ़रमाया वल्लाह नसारा ने न उनके लिये रोज़े रखे थे और न नमाज़ पढ़ी थी बल्कि उनके उलमा ने हलाल को उनके लिये हराम करार दे दिया था और हराम को हलाल, पस उस अम्र में उन्होंने अपने उलमा का इत्तेबा किया था।

### बीसवाँ बाब

#### बिदअत व राए व कयास

1. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने एक खुतबे में फ़रमाया लोगों फित्नों की इत्तेबा, ख्वाहिशाते नफ़सानी की पैरवी और अपनी तरफ़ से उन अहकाम की ईजादात हुई है जो किताबुल्लाह के सरासर ख़िलाफ़ होते हैं और लोगों को उस में साहेबे तसरूफ़ बना लेते हैं पस अगर बातिल की सूरत से सामने आता है तो साहेबाने अक्ल से पोशीदा न रहता और हक़ ख़ालिस सूरत में होता तो इख़्तेलाफ़ पैदा ही न होता। यह है कि कुछ बातिल से लिया जाता है ओर कुछ हक़ से। और यह दोनों ख़ल्लत मल्लत होकर लोगों के सामने आते हैं इस सूरत में शैतान अपने औलिया पर ग़ालिब आ जाता है और नजात पाते हैं बातिल से वह लोग

जिन के लिए मशीयते ईज़दी में बेहतरीन मन्ज़िल है यानी जन्नत।

2. रसूलुल्लाह सल्लुल्लाहो अलैहि व सल्लम ने फ़रमाया जब बिदअत मेरी उम्मत में ज़ाहिर हो तो आलिमे दीन को चाहिये कि वह अपने दीन को ज़ाहिर करे और जो ऐसा नहीं करेगा उस पर अल्लाह की लानत।

3. रसूलुल्लाह सल्लुल्लाहो अलैहि व सल्लम ने फ़रमाया जो कोई साहेबे बिदअत के पास आया और उसकी बुजुर्गी का इकरार किया तो उसने इस्लाम को तबाह करने की कोशिश की।

4. रसूलुल्लाह सल्लुल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया खुदा ने साहेबे बिदअत की तौबा कुबूल करने से इन्कार फ़रमाया है किसी ने पूछा या रसूलुल्लाह ये क्यों? फ़रमाया इसलिये कि उसके दिल में बिदअत की मोहब्बत रासिख हो गयी। खुदा जानता है कि वह तर्क बिदअत नहीं करेगा।

5. फ़रमाया रसूलुल्लाह सल्लुल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने हर बिदअत पर जो वाक़े होगी मेरे बाद तो उस पर जंग की जायेगी खुदा और रसूल स० की तरफ़ माएल करने के लिये और उसके लिये वली होगा। मेरे अहलेबैत अ० से एक शख्स जो निगहबाने दीन व मोवक्किल होगा दुश्मनों के हमलों को अहकामे दीन के मुताल्लिक दफ़ा करेगा अग्रे हक़ का एलान करेगा और मुताबिक़े एलाने इलाही कलाम करेगा और मक्कारों के मक्र व फरेब को दफ़ा करेगा। ज़ईफ़ों की तरफ़ से गुफ़्तुगू करेगा पस ऐ साहेबाने अक्ल इबरत हासिल करो और अल्लाह पर तवक्कुल

करो।

6. अमीरुल मोमिनीन औहिस्सलाम ने फ़रमाया : कि खुदा के नज़दीक सबसे बदतर दुश्मन दो हैं एक वह कि खुदा ने छोड़ा उसके काम को उस पर कि सल्बे तौफीक़ की उस से कि वह इमामे हक़ से बे मुकाबरा व इख़तेलाफ़ अम्रे हक़ को हासिल करे पस वह रहे रास्त से हट गया। और अपने पुर अज़ बिदअत कलाम का आशिक़ बन गया और बजाये अहकामे कुरआन व सही दलाएल को लेने के वह रोज़ा व नमाज़ पर फ़रीज़ा हो कर रह गया वह एक फित्ना है अपने मुरीदों के लिये और राहे हक़ से हटाने वाला है अपनी ज़िन्दगी में उन लोगों को जो उसकी बात कुबूल करें और अपनी मौत के बाद भी अपनी पैरवी करने वालों के लिये वह दूसरों के गुनाहों का उठाने वाला है और अपने गुनाहों में गिरफ़्तार है दूसरे वह क़ाज़ी व मुफ़ती वगैरा हैं जो जेहले मुरक्कब का शिकार होकर दूसरों को जिहालत में फांसता है और फ़ितनों को फैलाने में मदद देता है और अवामुन नास ने जो जाहिल हैं उसको आलिम समझ रखा है हांलाकि उसका एक दिन भी अहकामे इलाहिया के मुताबिक़ शुब्हे से ख़ाली नहीं। उसके जेहले मुरक्कब का निशान यह है कि जल्दी जल्दी उसने बहुत कुछ हासिल कर लिया उस चीज़ को जिसका कम बेहतर है उसके ज़्यादा से यहां तक कि जब वह आबे गन्दा से सेराब हो गया और ला ताएल बातों से पुर हो गया तो क़ाज़ी बन बैठा और ज़ामिन बन बैठा लोगों को शुब्हात से निकालने का। अगर उसने अपने से पहले के क़ाज़ी के हुक्म की मुख़ालेफ़त की तो वह बे ख़ौफ़ न हुआ इससे कि उसके बाद आने वाला उसके हुक्म को इस तरह तोड़ देगा जिस तरह उसने अपने से पहले के

हुक्म को तोड़ा है और अगर कोई सख्त मसला सामने आ जाता है तो अपनी राय से अन्त सन्त बयान करने लगता है फिर उन ना माकूल बातों पर मामले को खत्म कर देता है और शुब्हात की परदा पोशी के लिये हुक्म लगाता है जिसकी मिसाल मकड़ी के जाला तन्ने की है न उसे यह पता कि यह राये उसकी सहीह है या ग़लत। और उसके गुमान में यह बात नहीं कि जिस से इन्कार किया है इल्म उसमे है और यह नहीं समझता कि पैरवीए ज़न और क़यास आराई में पड़ा हुआ है मज़हब बिलकुल उससे अलग है अगर क़यास करता है एक चीज़ का दूसरी चीज़ पर बे सबब दोनों के मुशाबे होने के तो अपनी फ़िक्र को ग़लत नहीं समझता। अगर कोई अम्र मख़्फी उस पर तारीक़ होता है यानी अपने क़यास की राह में नहीं पाता तो छुपाता है उसको अपने जिहालत आंगीं इल्म से, ताकि लोग यह न समझें कि वह नहीं जानता, पस ज़सारत करके हुक्म लगाता है और कुन्जी बनता है अन्धे पन की निसयार शुब्हात की और शुकूक व औहाम से ख़बतुल हवासी करता है जो नहीं जानता उसके मुताल्लिक़, उज़्र नहीं करता। ताकि गुम्राही से बचे और पूरी कुव्वत से इल्म हासिल नहीं करता ताकि ग़नीमत इल्म व दानिश हासिल करे। और अहादीस इस तरह परागन्दा करता है जैसे तेज़ हवा घास को। उसके ग़लत हुक्म देने से मीरास रोती हैं और मज़लूमों के ख़ून चीखें मारते हैं उसने अपने फतवे से हराम शर्मगाहों को हलाल कर दिया और अपने फैसले से हलाल शर्मगाहों को हराम बना दिया जो अहकाम उससे सादिर हुये वह उनके लिये पुर अज़ इल्म नहीं और इल्मे हक़ के मुताल्लिक़ जो कसरत से अमादा करता है वह उसका अहल नहीं



नोट : हज़रत ने अपने ख़ुत्बे में यह ज़ाहिर फ़रमाया है कि एक गिरोह तो इन सूफी साहेबान का है जो अहलेबैत अलैहिमुस्सलाम के सहीह रास्ते से हट कर अपना एक नया रास्ता बनाने वाले हैं बज़ाहिर रोज़े नमाज़ के बड़े पाबन्द बन कर अपने मुरीदों को अपनी राय और क़यास पर अमल करा के उनको गुमराह कर रहे हैं दूसरा गिरोह उन काज़ियों और मुफ़्तियों का है जो जेहले मुरक्कब का शिकार हैं वह मुददई तो उसके हैं कि लोगों के शुब्हात को ज़ाएल करने वाले हैं हांलाकि वह पैरवीए शैतान करके खुद जिहालत में मुबतिला हैं और उसका सुबूत यह है एक काज़ी या मुफ़्ती दूसरे के हुक्म को तोड़ देता है।

7. मैंने हज़रत अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से सुना कि क़यास करने वाले लोग इल्म को क़यास में तलाश करते हैं लेकिन यह क़यासात उन्हें हक़ से दूर ही हटाते जाते हैं दीन क़यासात से हासिल नहीं होता।

8. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर और इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि हर बिदअत ज़लालत है और हर जिहालत का रास्ता जहन्नम की तरफ़ है।

9. मोहम्मद इब्ने हकीम से मरवी है कि मैंने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से कहा मैं आप पर फ़िदा हूँ। हमने इल्मे दीन हासिल किया और आप की वजह से हम दूसरों से इल्म हासिल करने से बे परवाह हो गये यहाँ तक कि हम में से कुछ लोग जब जलसों में जाते हैं। और लोग हमसे सवाल करते हैं तो हम उनके जवाब दे देते हैं इसलिये कि खुदा ने हम पर एहसान किया है आप लोगों की वजह से लेकिन बाज़ औकात ऐसे सवालात भी सामने आ जाते हैं

कि हमने उनका जवाब न आप से हासिल किया न आप के आबाए ताहेरीन से पस ऐसे मौके पर जो हमे आता है उसके हर पहलू पर गौर करके जवाब दे देते हैं ऐ इब्ने हकम अफ़सोस सद अफ़सोस क्या यह सही है फ़रमाया इसमें हलाकत है जिसने ऐसा किया वह हलाक हुआ। फिर फ़रमाया खुदा लानत करे अबू हनीफ़ा पे कि वह कहता है इस मसले में अली अ0 यह कहते हैं और मैं यह कहता हूँ यानी मेरा कौल उनके कौल से बेहतर है मोहम्मद बिन हकीम कहते हैं कि मैंने हश्शाम बिन अब्दुल हकम से कहा। वल्लाह मैं चाहता था कि मुझे मसाएले दीन में क़यास करने की इजाज़त मिल जाती।

10. यूनुस बिन अब्दुर्रहमान से मरवी है कि मैंने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से पूछा। क्या अम्र है जिस से वह दानियते बारिये ताला की शनाख़्त किसी में पाई जाए। फ़रमाया ऐ यूनुस बिदअत पसन्द न बन। जिसने अहकामे दीन में अपनी राये से अमल किया वह हलाक हुआ और जिस ने अपने नबी स0 के अहलेबैत को छोड़ा हलाक हुआ और जिसने किताबे खुदा और कौले नबी को तर्क किया वह काफ़िर हुआ।

11. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा कि हम पर कभी ऐसे मसाएल पेश किये जाते हैं जिन का जवाब हम को न कुरआन से मिलता है न हदीस में। पस हम खुद ही गौर करके जवाब दे देते हैं। फ़रमाया ख़बरदार ऐसा न करना। अगर तुम्हारा क़यास ठीक हुआ तो उसका अज़्र न मिलेगा और अगर तुमने ग़लती की तो अल्लाह तआला पर झूठ बोला।

12. रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व सल्लम ने फ़रमाया हर बिदअत ज़लालत है और हर ज़लालत का नतीजा जहन्नम है।

13. रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया : हर बिदअत ज़लालत है। समाआ बिन मेहरान ने इमाम मूसा काज़िम अ० से कहा। अल्लाह आप की हिफ़ाज़त करे। जब हम एक जगह जमा होते हैं तो आप की अहादीस को याद करते हैं जो सवाल हम से किया जाता है हम उस का जवाब इन अहादीस में पा लेते हैं जो हमारे पास लिखी हुई हैं और यह वह नेमत है जो अल्लाह ने आप की बदौलत हमको दी है लेकिन बाज़ औकात कोई हलका सा मसला ऐसा भी हम से पूछा जाता है जिसका जवाब इन अहादीस में हम को नहीं मिलता। और हम एक दूसरे को तकने लगते हैं। और दिलों में शुब्हात पैदा होते हैं हम उस वक़्त किसी अच्छे क़यास से काम लेते हैं। फ़रमाया क़यास से तुम्हारा क्या तअल्लुक उसी क़यास की बिना पर तुम से पहले बहुत से लोग हलाक हो गये। फिर फ़रमाया जब तुम से ऐसा सवाल किया जाये जिसका जवाब तुमको मालूम है तो उसे बयान करो और अगर मालूम न हो तो हज़रत ने अपने दहने मुबारक की तरफ़ इशारा किया कि हम से पूछा करो। फिर फ़रमाया। अल्लाह लानत करे अबू हनीफ़ा पर कि वह कहा करता है अली ने यह कहा है और मैं यह कहता हूँ यानी मेरा क़ौल अली से बेहतर है और सहाबा ने यह कहा है और मैं यह कहता हूँ मेरा क़ौल उनसे बेहतर है फिर फ़रमाया क्या तुम उसके पास बैठा करते हो। मैंने कहा नहीं लेकिन यह जानता हूँ कि वह ऐसी बातें करता

है। मैंने कहा खुदा आप का निगेहबान हो, क्या रसूलुल्लाह ने लोगों को इतना बता दिया था जो हज़रत के ज़माने में उनके लिये काफी होता। फ़रमाया बेशक इतना बता दिया था जिस की ज़रूरत उनको क़यामत तक होगी। मैंने कहा क्या उससे कुछ ज़ाया हो गया, फ़रमाया नहीं वह इल्म उसके अहल यानी हमारे पास है।

14. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुना फ़रमाया कि इब्ने शुबरमा का इल्म (अहदे अब्बासिया का काज़ी) ज़ाया हो गया जामेआ से (मुस्हफ़े फ़ातेमा) जिसको लिखवाया रसूलुल्लाह ने और अपने हाथ से लिखा अली अलैहिस्सलाम ने उसमें कोई बात ऐसी नहीं छोड़ी गयी जिसमें किसी को कलाम की गुन्जाइश हो। उसमें इल्म हलाल व हराम है क़यास करने वालों ने इल्म को क़यास में किया। नतीजा यह हुआ कि अग्रे हक़ से दूर होते चले गये। खुदा के दीन में क़यास का हक़ नहीं।

15. अबाम बिन तुग़लक़ से मरवी है कि इमाम जाफ़रे सादिक ने फ़रमाया कि शरीअत में क़यास को दख़्ल नहीं क्या तू नहीं देखता कि औरत ज़मानए हैज़ के रोज़े अदा करती है मगर नमाज़ें नहीं। हांलाकि नमाज़ रोज़े से अफ़ज़ल है जब शरीअत में क़यास को दख़्ल होगा तो दीन बरबाद हो जायेगा।

16. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से मैंने पूछा क़यास के मुताल्लिक़ फ़रमाया, क़यास से तुम्हारा क्या ताल्लुक़। खुदा से यह सवाल नहीं होगा कि किसी चीज़ को हलाल क्यों किया और हराम क्यों (सिवाए खुदा के कोई नहीं

जानता कि हलाल व हराम करने की वजह क्या है।)

17. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने अपने वालिद माजिद से रवायत की है कि हज़रत अली अ० ने फ़रमाया : जिस ने एहकामे इलाहिया में कयास को राह दी वह हमेशा शुब्हात में मुब्तिला रहा। और जिस ने अमले आख़िरत अपनी राये और पैरवीए ज़न से किया वह हमेशा शुब्हात में डूबा रहा। फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि इमाम बाकिर अ० फ़रमाते हैं कि जो लोगों को फ़त्वे देता है वह अपनी राये से। अमले आख़िरत करता है उस चीज़ से जिसको वह नहीं जानता और जो बा-वजूद जानने के ऐसा करता है वह खुदा का मुक़ाबला करता है हराम व हलाल करार देने में इन चीज़ों के जिनका उसको इल्म नहीं।

18. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि शैतान ने कयास किया अपने नफ़स का नफ़से आदम पर और कहा तूने मुझे आग से पैदा किया और आदम को मिट्टी से, उसने कयास किया आग का मिट्टी पर। अगर वह कयास करता उस जौहर का। जिससे खुदा ने आदम अ० को पैदा किया तो वह पाता उसको नूर और ज़िया में नार से बेहतर।

19. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से हलाल व हराम के मुताल्लिक़ पूछा : फ़रमाया जिसको आं हज़रत ने हलाल बताया है वह कयामत तक हलाल है और जिसे हराम करार दिया है वह कयामत तक हराम है उसके सिवा अब कोई शरीअत न होगी और हज़रत अली अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया, जिस ने शरीअत में कोई नई चीज़ ईजाद की उसने रसूले खुदा के तरीक़े को छोड़ दिया।

20. अबू हनीफ़ा एक रोज़ इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम के पास आये। हज़रत ने फ़रमाया मैंने सुना है कि तुम शरअ में क़यास करते हो उन्होंने कहा कि हाँ। फ़रमाया क़यास न किया करो। सबसे पहले क़यास करने वाला इबलीस है उसने कहा तूने मुझे आग से पैदा किया और आदम अ० को मिट्टी से। उसने आग और मिट्टी के दरमियान क़यास किया। अगर क़यास करता नूरानियते आदम का आग पर तो दोनों की नूरानियत ज़ाहिर हो जाती और नूर को जो फ़ज़ीलत नार पर है वह उससे पोशीदा न रहती।

21. एक शख्स इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम के पास आया और एक मसअला पूछा। आप ने जवाब दिया, उसने कहा कि अगर यह मसअला इस तरह होता तो आप का क्या जवाब होता। फ़रमाया ख़ामोश मैंने जो जवाब दिया वह वही है जो मैंने रसूल स० से नक़ल किया है। हम खुद अपनी तरफ़ से नहीं कहते।

22. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : अख़ज़े अहकामे शरीअत में खुदा का शरीक किसी को न बनाओ। वरना मोमिन न रहोगे। हर सबब व नसब व क़राबत शिर्क व बिदअत व शुब्हा है रोज़े क़यामत काम न देगी मगर वही चीज़ जो कुरआन से साबित है।



## इक्कीसवां बाब

**हर मसअले में किताब व सुन्नत की  
तरफ़ रुजू करना, हलाल व हराम और  
हर वह चीज़ जिसकी तरफ़ इन्सान  
मोहताज है किताब व सुन्नत में पाई  
जाती है**

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से मरवी है कि अल्लाह तआला ने हर शै को कुरआन में बयान फ़रमाया है और जिस जिस चीज़ के बन्दे मोहताज थे उनमें से एक को भी नहीं छोड़ा कोई यह कहने की ताक़त नहीं रखता कि यह चीज़ भी कुरआन में नाज़िल की जाती है आगाह हो कि खुदा ने कुरआन में उसको ज़रूर नाज़िल किया है।
2. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि खुदा ने किसी ऐसी चीज़ को कुरआन में नहीं छोड़ा जिसकी तरफ़ उम्मत मोहताज थी उसको अपनी किताब में नाज़िल किया और अपने रसूल पर ज़ाहिर कर दिया और हर शै की एक हद क़रार दी और उस पर एक दलील भी का़एम करदी और अज़ाब रखा उसके लिये जो उस हद से तजावुज़ करे।
3. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम को फ़रमाते हुये सुना आप ने फ़रमाया कि खुदा ने क़रार नहीं दिया हलाल व हराम को मगर हर एक के लिये एक हद मुकरर की है घर की हद की तरह पस जो चीज़ राह में है वह



दाखिले खाना नहीं बल्कि राह में है और जो दाखिले खाना है ज़ाहिर है वह राह में नहीं और जो हदीस को मजरूह करे। उसकी ऐसी ही सज़ा है जैसे जिस्म को मजरूह करने वाले की। ब-क़द्रे एक ताज़ियाना या निस्फ़ ताज़ियाना।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने हर वह चीज़ जिसकी एहतियाज लोगों को होती है किताब व सुन्नत में मौजूद है।

5. अबू जाफ़र अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया : अगर तुम्हें किसी मसअलें में शुब्हा वारिद हो मुझ से पूछो किताबुल्लाह में कहाँ है फिर एक हदीस में फ़रमाया कि रसूलुल्लाह ने मना किया है कील व क़ाल और फ़साद माल और कसरत सवाल से। किसी ने पूछा यब्ना रसूलिल्लाह यह किताबे खुदा में कहा है फ़रमाया खुदा फ़रमाता है कि उन की ज़्यादा सरगोशी में फ़ायदा नहीं मगर यह कि सदका यानी ज़कात वगैरा के लिये हो या एहसान करने के मुताल्लिक़ या लोगों के दरमियान इसलाह करने के सिलसिले में और खुदा फ़रमाता है कि अपना वह माल जो तुम्हारे लिये सरमायए मआश है बेवकूफ़ों के हवाले न करो। वरना वह तलफ़ कर देगे खुदा फ़रमाता है चीज़ों के मुताल्लिक़ सवाल न करो कि बाज़ चीज़े ऐसी होंगी) अगर तुम पर ज़ाहिर की गयीं तो तुम को बुरा मालूम होगा। (इमाम अलैहिस्सलाम ने तीनों बातों का जवाब आयते कुरआनी से दे दिया।)

6. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया नहीं है कोई ऐसा अम्र जिसमें दो आदमी इख़्तेलाफ़ रखते हों मगर यह कि वह किताबुल्लाह में है लेकिन लोगों की

अक्लों तक नहीं पहुँचती।

7. अमीरूल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फरमाया लोगों अल्लाह तआला ने तुम्हारी तरफ़ रसूल स० को भेजा और उन पर किताबे हक़ नाज़िल की और तुम अनपढ़ थे न किताब को जानते थे न उसके नाज़िल करने वाले को न रसूल से वाकिफ़ थे और न उस ज़ात से जिसने उन को रसूल बना कर भेजा था आं हज़रत को उस वक़्त भेजा जब कि रसूल की आमद का सिलसिला क़ता हो गया था और ग़फ़लत लोगों पर छाई हुई थी और जिहालत और फ़ितनों का दौर दौरा था और पैग़म्बरों के कामों से रूगरदानी और अम्रे हक़ में अन्धा पन और जुल्म व ज़ौर की ज़्यादती और आतिशे हर्ब की हर वक़्त शोला फिशानी और दुनिया के बाग़ों पर ज़रदी छाई हुई है उसकी शाखें सूखी हुई हैं उसके पत्ते बिखरे हुए हैं उसके फल मायूसी हैं उसका पानी ज़मीन की तह में घुसा हुआ है हिदायत के निशानात मिटे हुये हैं हलालत के निशानात उभरे हुए हैं दुनिया अपने अहल के साथ तुर्श रूई से मुह चढ़ाए हुये है पीछे को जाने वाली आगे को न आने वाली उसके फल फ़ितना हैं उसका खाना मुरदार है उस का शेआर (वह कपड़ा जो नीचे पहना जाता है) ख़ौफ़ है उसका दिसार (जो कपड़ा ऊपर पहना जाता है) तलवार है उसने अपने अहल के टुकड़े टुकड़े कर दिये और उनकी आखें अन्धी कर दीं और उनके अय्याम को तारीक बना दिया। इन दुनिया वालों ने अपने रहम को क़ता किया आपस में खूँ रेज़ी की अपनी जिन्दा लड़कियों को ज़मीन में दबा दिया हांला कि वह इन्ही की औलाद थीं उन्होंने दुनिया में ऐश व राहत को तलब किया और अल्लाह से सवाब की उम्मीद न रखी और उसके अज़ाब से नहीं

डरते हैं उनके जिन्दा अन्धे और सितमगार और उनके मुर्दा दोज़खी और नजात से ना उम्मीद, पस लाये हज़रत रसूले खुदा उनके लिये एक दस्तूर जो कुतुबे सादिका में था और तस्दीक की उनकी जो सामने है यानी इन्जील और कुरआन में तफ़सील है हराम व हलाल की पस उसकी सिफ़तों को बयान करो। वह तुम से नहीं बोलेगा मैं तुमको ख़बर देता हूँ उसमें उन चीज़ों का भी इल्म है जो गुज़र चुकीं और उन बातों का भी है जो आने वाली हैं क़यामत तक और तुम्हारे नज़ाआत का फैसला भी है और जिन बातों से तुम इस्त्रेलाफ़ करते हो वह भी अगर तुम मुझसे दरयाफ़त करो तो मैं बता दूँ।

8. मैंने इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना। मैं फ़रज़न्दे रसूल सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम हूँ मैं सबसे ज़्यादा किताबे खुदा का जानने वाला हूँ उसमें इब्तेदाये ख़ल्क़ का हाल भी है और जो क़यामत तक होने वाला है वह भी उसमें है, आसमान की ख़बर भी है और ज़मीन की भी, उसमें जन्नत की भी ख़बर है और दोज़ख़ की भी जो हो चुका उसकी भी और जो होने वाला है उसकी भी हद मेरी नज़र के सामने यह सब चीज़ें ऐसी ही बदीही हैं जैसे मेरी, हथेली मेरे सामने है खुदा फ़रमाता है उस कुरआन में हर शै का बयान है।

9. फ़रमाया इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम ने किताबुल्लाह में जो तुम से पहले है उसकी भी ख़बर है और जो तुम से बाद में होगा उसकी भी तुम्हारे बाहमी नज़रयात का फैसला भी है और यह हम सब बातें जानते हैं।

10. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से मैंने पूछा क्या

हर शै कुरआन और सुन्नते नबी स० में है : जो लोग कहते हैं उसमें हर शै, जो आप कहते हैं क्या वह भी है। फरमाया हर शै किताबुल्लाह और अहादीसे नबवी में है।

## बाइस्वां बाब

### इस्तेलाफे हदीस

1. सलीम बिन कैस हलाली से मरवी है कि मैंने अमीरुल मोमिनीन अ० से कहा कि मैंने सलमान व मिक़दाद व अबूज़र से तफ़सीरे कुरआन और हदीसे नबवी के मुताल्लिक़ ऐसी चीज़ें सुनी हैं जो बिल्कुल अलग हैं उन चीज़ों से जो तफ़सीरे कुरआन के मुताल्लिक़ आम लोग बयान करते हैं आप हज़रात का गुमान यह है कि वह सब बातिल हैं तो क्या यह सब लोग रसूलुल्लाह स० पर झूठ बोलते हैं अमदन और कुरआने मजीद की तफ़सीर अपनी राये से करते हैं।

अमीरुल मोमिनीन अ० ने मेरी तरफ़ मुतवज्जेह होकर फ़रमाया तुमने जो सवाल किया उसका जवाब सुनो, लोगों के हाथों में हक़ व बातिल है और सिदक़ व किज़ब है और नासिख़ व मन्सूख़स और आम व ख़ास, मोहकम व मुतशाबेह है और हिफ़ज़ व वहम और लोगों ने रसूलुल्लाह के ज़मानें में उन पर झूठ बोला। उसकी जगह जहन्नम है और हज़रत के बाद भी आप पर झूठ बोला गया।

तुम्हारे पास अहादीस चार तरीक़े से पहुँची हैं उनके अलावा पाँचवां तरीक़ा नहीं, अव्वल मर्दे मुनाफ़िक़ से जो ईमान को ज़ाहिर करता है और तसन्नो से इस्लाम कुबूल

किये हुए है वह रसूल पर अमदन झूठ बोलने को न गुनाह समझता है न उसमें कोई खराबी समझता है अगर लोग यह जानते कि यह बड़ा मुनाफ़िक और झूठा है तो उसकी बात कुबूल न करते और उसकी तसदीक न करते। लेकिन उन्होंने तो यह कहा। यह रसूलल्लाह का सहाबी है उसने हज़रत स० को देखा है और उन से अहादीस को सुना है लेहाज़ा उन्होंने अहादीस को उससे ले लिया और वह उसके हाल से वाकिफ़ न थे और मुनाफ़िकों के बारे में अल्लाह ने जो ख़बरें दी हैं वह दी है और जो औसाफ़ उनके बयान किये हैं वह किये हैं फ़रमाता है ऐ रसूल स० जब तुम उनको देखते हो तो उनके भारी भरकम डील तुमको ताज्जुब में डाल देते हैं और वह कहते हैं कि तुम उनकी बातें सुनों, यह कि वह आहज़रत के बाद भी बाकी रहा। अब उन्होंने अईम्मए ज़लालत से तकरूब हासिल किया और जहन्नम की तरफ़ मक्र व फ़रेब से बुलाने वालों से जा मिले और हुकूमत उनके सिपुर्द कर दी और लोगों की गरदनों पर उन्हें सवार कर दिया और उनसे मिल कर ख़ूब ख़ूब मज़े उड़ाए लोग तो बादशाहाने दुनिया के साथ हो ही जाया करते हैं, मगर वह जिसे ख़ुदा बचाये पस यह चार में का एक का ग़िरोह है।

और दूसरे वह हैं जिसने रसूलुल्लाह से किसी बात को सुना लेकिन उसको पूरी तरह याद न रख सका और वहम को उसमें दख़ल दिया और अमदन झूठ न बोला। पस यह हदीस उसके पास है और वह अमल भी करता है और दूसरों से उसकी रवायत भी करता है और कहता है मैंने हज़रत रसूले ख़ुदा स० से ऐसा सुना। पस अगर मुसलमानों को मालूम होता कि वह अज़ रूहे वहम व गुमान ऐसा कह

रहा है उसे सहीह हदीस याद नहीं तो वह उसकी बात को न मानते और अगर वह खुद जानता कि ग़लत बयानी कर रहा है और मुबतेलाए वहम है तो उसको खुद ही न बयान करता।

और तीसरा वह है कि जिसने रसूल स० से एक ऐसी हदीस को सुना जिस में हज़रत ने किसी चीज़ का हुक्म दिया था उसके बाद उसकी नही भी फ़रमा दी थी लेकिन उसको इस नहीं का इल्म न हुआ या नहीं सुन ली और अम्र का इल्म हुआ। पस उसने हुक्मे मन्सूख को तो याद कर लिया और नासिख को याद न रखा। अगर उसको इल्म होता कि यह हुक्म मन्सूख शुदा है तो वह उस का बयान तर्क कर देता और अगर मुसलमान यह जान लेते कि यह मन्सूखुल हुक्म हदीस बयान कर रहा है तो वह उस पर अमल तर्क कर देते।

चौथा वह है जिसने रसूलुल्लाह स० पर झूठ नहीं बोला उसे झूठ से अदावत है वह अल्लाह से ख़ौफ़ करता है और रसूल स० की अज़मत उसके दिल में है और वह नहीं भूला उसको जो रसूल से सुना है और अच्छी तरह से उसे याद भी है पस जैसा रसूल से सुना है वैसा ही बयान करता है न उसमें कुछ ज़्यादा करता है न कम वह नासिख व मन्सूख का इल्म रखता है और मन्सूख को तर्क करता है।

हज़रत रसूले खुदा स० के अहकाम भी कुरआन की तरह है जो नासिख भी हैं मन्सूख भी, ख़ास भी हैं और आम भी, मोहकम भी हैं मुतशाबे भी, कभी रसूल स० के अहकाम की दो सूरतें होती हैं, कलामे आम और कलामे ख़ास

कुरआन की तरह—अल्लाह तआला अपनी किताब में फ़रमाता है रसूल जो तुमको दे उसे लेलो, और जिस से मना करे उससे रूक जाओ यह अम्र उन लोगों पर मुश्तबा हो गया जिन्होंने न जाना और न समझा कि अल्लाह और उसके रसूल का मक़सद उससे क्या है।

और आं हज़रत के तमाम असहाब ऐसे न थे कि जो सवाल करते हों, उसके जवाब को समझ भी लेते हों बाज़ ऐसे भी थे जो सवाल तो करते थे मगर समझना नहीं चाहते थे यहाँ तक कि वह चाहते थे कि कोई बददू अरब या अजनबी मुसाफ़िर आ जायें और वह रसूल स० से सवाल करे तो हज़रत के जवाब को हम सुने (क्योंकि खुद बार बार सवाल नहीं कर सकते थे) और मेरा यह हाल था कि दिन और रात में जब चाहता हज़रत की ख़िदमत में हाज़िर होता। हज़रत मुझ से तख़लिया फ़रमाते और जो हज़रत बयान फ़रमाते मैं उसको अपने दिल में जगह देता जाता।

असहाब इस बात को जानते थे कि आं हज़रत मेरे सिवा किसी और के साथ ऐसा नहीं करते थे। बसा औकात यह अमल मेरे घर में होता था जब हज़रत मेरे घर में तशरीफ़ लाते तो ज़्यादा वक़्त ख़िलवत में गुज़ारते और अज़वाज हमारे पास से हट जातीं। मेरे सिवा कोई हज़रत के पास न रहता, और जब मेरे घर में ख़िलवत होती तो न फ़ातेमा स० अलग होतीं और न मेरा कोई लड़का। जब मैं हज़रत से सवाल करता तो मुझे जवाब देते और जब चुप हो जाता और सवालात ख़त्म हो जाते तो हज़रत इब्तेदा करते।

कुरआन की कोई आयत रसूलुल्लाह स० पर ऐसी



नाज़िल नहीं हुई कि हज़रत ने मुझे पढ़ कर न सुनाई हो और उसे लिखवाया न हो मैंने अपने हाथ से उसे लिखा है।

और मुझे तालीम की हर आयत की तावील और तफ़सीर और उसका नासिख और मन्सूख और मोहकम व मुतशाबेह और ख़ास व आम, और हज़रत ने दुआ की कि वह मुझे उस के समझने और हिफ़ज़ करने की सलाहियत अता फ़रमाये। पस किताबे ख़ुदा की कोई आयत मैं नहीं भूला और न उस चीज़ को जो रसूलुल्लाह स० ने लिखवाई और मैंने लिखी और दुआ की। आं हज़रत ने मेरे लिये जो दुआ की, आं हज़रत स० को इल्मे ख़ुदा से जो मिला, उस में से कोई चीज़ मेरे लिये बग़ैर बताये न छोड़ी, हलाल से हो या हराम से अम्र से हो या नही से, ताअत से हो या मासियत से मैंने उसे सीखा है और हिफ़ज़ किया है और एक हर्फ़ तक उसका नहीं भूला।

फिर अपना हाथ मेरे सीने पर रखा और अल्लाह से मेरे लिये दुआ की कि वह मेरे क़ल्ब को इल्म व फ़हम व हिकमत व नूर से पुर कर दे। मैंने कहा या नबीयल्लाह मेरे माँ बाप आप पर फ़िदा हों जब से आप ने दुआ की है मैं कोई बात नहीं भूला। और जिस चीज़ को मैंने नहीं लिखा उसे फ़रामोश नहीं किया। क्या आप को यह ख़ौफ़ है कि बाद में भूल जाऊँगा। फ़रमाया नहीं मुझे तुम्हारे मुताल्लिक निसयान व जेहेल का ख़ौफ़ ही नहीं होता।

2. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा कि कुछ लोग रवायत करते हैं अस्हाब के एक सिलसिले के साथ रसूलुल्लाह से जो कि वह हदीस मुतवातिर होती है। लेहाज़ा हम उन रावियों को

दरोग़ गो नहीं कह सकते, लेकिन आप से सुनते हैं तो वह उनकी बयान करदा हदीस के खिलाफ़ साबित होती हैं फ़रमाया आयते कुरआनी की तरह अहादीस भी मन्सूख़ुल हुक्म होती हैं।

3. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा कि यह क्या बात है कि एक मसअला जब मैं आप अ० से पूछता हूँ तो आप अ० मुझे उसका जवाब देते हैं, फिर मेरा ग़ैर जब आप से यही मसअला पूछता है तो आप उसका दूसरा जवाब देते हैं। फ़रमाया हम जवाब देते हैं लोगों को कभी ज़्यादाती के साथ कभी कमी के साथ, मैंने कहा इस बिना पर कि आहज़रत स० ने कम व बेश बयान नहीं किया और असहाब ने ऐसा किया तो उन्होंने रसूल स० के मुताल्लिक़ सच कहा या झूठ, फ़रमाया सच कहा, मैंने कहा जब उनके बयान में इख़्तेलाफ़ है एक कहता है रसूल ने यह बयान फ़रमाया और दूसरा कहता है यह, तो फिर क्या सूरत होगी, फ़रमाया, तुम नहीं जानते एक शख्स रसूल के पास आता है और एक मसअला दरयाफ़्त करता है आप उसका जवाब दे देते हैं। उसके बाद वही ईलाही उस हुक्म को मन्सूख़ कर देती है उसके बाद एक दूसरा शख्स आता है और वही बात पूछता है आप उसको नासिख़ हुक्म बताते हैं चूँकि एक हदीस दूसरी हदीस की नासिख़ हो जाती है लेहाज़ा असहाब के बयान में इख़्तेलाफ़ हो जाता है।

4. अबू उबैदा से मरवी है कि इमाम मोहम्मदे बाकिर अलैहिस्सलाम ने मुझ से कहा "ऐ ज़ियाद (नाम अबू उबैदा) तुम क्या कहते हो इस मामले में कि हम फ़तवा दें अपने

दोस्तों में से किसी एक को ऐसे अम्र का जिसमें तक़य्या हो। मैंने कहा फ़रज़न्द रसूल आप अ० बेहतर जानते हैं फ़रमाया अगर वह उस पर अमल करेगा तो उसके लिये बेहतर होगा और बाएसे अज़े अजीम”

और एक रवायत में है कि अगर उस पर अमल करेगा तो अज़ पायेगा और तर्क करेगा तो गुनाहगार होगा।

5. ज़ोरारा बिन आयुन से मरवी है कि इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से मैंने एक मसअला पूछा हज़रत ने उसका जवाब दिया फिर एक और शख्स आया और यही मसअला पूछा आप ने मेरे जवाब के अलावा जवाब दिया। फिर एक और शख्स आया उसको मेरे जवाब से अलाहेदा जवाब दिया और दूसरे के जवाब से भी अलग। जब वह दोनों आदमी चले गये तो मैंने कहा यबना रसूलिल्लाह यह दोनों इराकी आप के पुराने शियों में से हैं उन सवालों के जवाब आप ने अलग अलग क्यों दिये ऐ ज़ोरारा यही बेहतर है हमारे और तुम्हारे लिये अगर तुम एक ही अम्र पर जमा हो जाओ तो मुख़ालिफ़ तुमको मजलिस से निकाल देंगे और फिर तुम हमारे पास कहते आओगे ख़ुरूज कीजिये। इस तरह हमारा और तुम्हारा दुनिया में रहना कम हो जायेगा। इसके बाद मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा कि आप के शिया ऐसे पक्के हैं कि अगर आप हुक्म दें कि जंग में नैज़ों पर सीने तान दें या आग में कूद पड़े तो वह आप के हुक्म से मुंह न फेरे गें फिर क्या वजह कि वह आप अ० से मुख़तलिफ़ जवाब सुनें पस हज़रत ने वही जवाब दिया जो उनके वालिदे माजिद ने दिया था।

6. मैंने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना,

जो शख्स यह जानता है कि हम नहीं कहते मगर हक तो उसको चाहिये कि इक्तेफ़ा करे उस पर जो हम से जाना है और अगर हमसे कोई ऐसी बात सुनी है जो हुक्मे खुदा के खिलाफ़ हो तो समझ ले कि हम ने तुम से दुश्मनों के ज़रर का दिफ़ाअ चाहा है यानी ब-सूरते तक़य्या उसको बयान किया है।

7. रवायत है इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से : रावी कहता है कि मैंने इमाम अलैहिस्सलाम से पूछा उस शख्स के मुताल्लिक़ जिस के दो दीनी भाइयों ने एक अम्र के मुताल्लिक़ दो मुख़तलिफ़ हदीसों बयान कीं। एक से करने का हुक्म साबित होता है। दूसरे से नहीं। ऐसी सूरत में वह क्या करे। फ़रमाया उस को चाहिये कि अमल में ताख़ीर करे। यहां तक कि ऐसे शख्स से मिले जो अम्रे वाक़े से आगाह हो उसके मिलने तक ताख़ीरे अमल जाएज़ होगी।

और एक और स्वायत में साहेबुज़ ज़मान अलैहिस्सलाम से है कि उन दोनों रवायतों में से किसी एक पर अमल कर ले इस एतेक़ाद से कि इमाम मुफ़तरेजुत्ताअत का कौल है न इस एतबार से कि एक कौल को दूसरे पर तरज़ीह देकर।

8. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने एक शिया से फ़रमाया कि अगर मैं तुम से इस साल एक हदीस बयान करूँ और दूसरे साल जब आऊँ तो उसके खिलाफ़ हदीस बयान करूँ तो तुम किस पर अमल करोगे। मैंने ने कहा आख़िर वाली पर, इमाम ने फ़रमाया : अल्लाह तुम पर रहमत नाज़िल करेगा। (यानी पहली रवायत बिना बर तक़य्या थी।)।

9. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि अगर कोई हदीस हम से पहले इमामों से पहुंचे। मसलन इमाम जैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम से और दूसरी उनके बाद वाले इमाम से (इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से) तो हम किस पर अमल करें। फ़रमाया अमल करो बाद वाली पर जब तक कि ज़िन्दा इमाम से दूसरी हदीस तुम तक न पहुँचे जब यह ज़िन्दा इमाम से मिले तो उस पर अमल करो। फिर इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया हमने बाद वाले इमाम और ज़िन्दा इमाम के क़ौल पर अमल करने को इस लिये कहा कि हम हर ज़रर को तुमसे दूर रखना चाहते हैं और अगर एहतेमाले ज़रर न हो तो जिस पर चाहो अमल करो और एक रवायत में है कि जो ताज़ा तर हदीस हो उस पर अमल करो।

10. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से अपने असहाब में से किसी ऐसे दो शख्सों के बारे में पूछा जो आपस में झगड़ा करने वाले थे। क़र्ज में या मीरास में वह अपना मुक़दमा ले गये, शैतान सिफ़त बादशाह या ग़ैरे आदिल काज़ी के पास, आया यह जाएज़ है उनके लिये। फ़रमाया जो हक़ बनायेगा। उनको हक़ या बातिल में वह मुक़दमा ले जायेगा। एक शैतान सिफ़त के पास और जो वह हुक्म देगा वह रिशवत के तहत होगा। अगर चें मुद्दई के लिये हक़ साबित हो। क्योंकि वह फ़ैसला शैतान से लिया गया है। हालांकि उस से कुफ़्र करने (बचने) का हुक्म दिया गया है। ख़ुदा फ़रमाता है वह चाहते हैं कि अपना मोहक़मा शैतान की तरफ़ ले जायें हालांकि ख़ुदा ने उनको हुक्म दिया है कि वह शैतान के फ़रेब में न आयें।

फरमाया इन दोनों नज़ाअ करने वालों को चाहिये कि वह अपना मामला ले जायें तुम में से उस शख्स की तरफ़ जो हमारी हदीस रवायत करता है और हमारे हलाल व हराम को जानता है और हमारे अहकाम को पहचानता है उनको चाहिये कि उनके फैसले पर राज़ी हो जायें। और अगर इस को कुबूल न किया तो, तौहीन की हुक्मे खुदा की और हमारी तरदीद की, और जिसने हमारी तरदीद की उसने अल्लाह की तरदीद की, वह अल्लाह के साथ शिर्क है।

मैंने कहा अगर दोनों में से हर एक आदमी एक एक हुक्म इन्तेखाब करे हमारे असहाब में से और वह दोनों इस बात पर राज़ी हो जायें कि इन दोनों के हक़ के बारे में गौर करेंगे। फिर मुख्तलिफ़ हो उनका हुक्म और आप हज़रात के बारे में भी मुख्तलिफ़ हों तो क्या किया जाये। फरमाया उनमें से उसके हुक्म को माना जाये जो दोनों में ज़्यादा आदिल हो और ज़्यादा तौफीक़ दिया हुआ हो और बयाने हदीस में ज़्यादा सादिक़ हो और ज़्यादा मुत्तकी व परहेज़गार हो और दूसरे के हुक्म की तरफ़ तवज्जोह न की जाये।

मैंने कहा अगर वह दोनों एकसां आदिल हों और हमारे असहाब उन दोनों को पसन्द करते हों और उनमें से एक को दूसरे पर फ़ज़ीलत न दी जाती हो तो क्या हो। फरमाया यह हमारे शियों से मालूम किया जाये कि कौन सी हदीस हमारी उनमें ज़्यादा मानी जाती है उसी पर अमल किया जाये और जो शाज़ है और तुम्हारे असहाब में ज़्यादा मशहूर नहीं उसे छोड़ दिया जाये क्योंकि जिस पर लोगों का एतकाद हो उसमें शक़ न होगा और उमूरे शरीअत तीन

किस्म के हैं अब्बल वह कि जिनकी रुश्द व रास्ती सराहतन कुरआन व हदीस में बयान कर दी गयी है उन पर अमल किया जाये दूसरे वह उमूर जिनकी गुमराही बयान कर दी गयी है उनसे इजतेनाब किया जाये। तीसरे जो मुश्किल है उनकी सराहत नहीं उनमें अल्लाह और रसूल स० की तरफ रुजू की जाये। रसूलल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फरमाया, कि हलाल बयान कर दिये गये वह वाजेह हैं हराम बयान कर दिये वह वाजेह हैं, रहे उनके दरमियान शुब्हात, पस जिसने उनको तर्क किया नजात पाई मोहर्रेमात से और जिसने उन पर अमल किया वह मुरतकिबे मोहर्रेमात हुआ और नादानी की सूरत में वह हलाक हुआ।

रावी ने कहा अगर आप दोनों (इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम और इमाम जाफरे सादिक अलैहिस्सलाम से दो हदीसें मशहूर हों और सिका हज़रात ने उन दोनों की रवायत भी की हो तो क्या किया जाये। फरमाया देखा जायेगा कि कौन सी हदीस कुरआन व सुन्नत के मुताबिक और राये आम्मा के खिलाफ है जो मुवाफिके किताब व सुन्नत होगी उस पर अमल किया जायेगा। उस हदीस को जो किताब व सुन्नत के खिलफ होगी और राये आम्मा के मुवाफिक। रावी कहता है मैंने कहा मैं आप पर फिदा हूँ अगर दो फ़कीह इस हदीस के हुक्म को किताब व सुन्नत से हासिल करें हम उनमें से एक को आम लोगों के मुवाफिक पायें और दूसरी को मुख़ालिफ़ तो किस ख़बर पर अमल करें। फरमाया जो आम्मा के ख़िलाफ़ होगी हिदायत उसमें होगी।)



मैंने कहा अगर मुखालिफों के दोनों गिरोह दोनों खबरों के मुवाफिक हों तो क्या किया जाये, फरमाया यह देखा जायेगा उनके अहकाम व काज़ी किस खबर की तरफ ज़्यादा माएल हैं उसको छोड़ कर दूसरे पर अमल किया जाये, मैंने कहा अगर वह सब दोनों खबरों पर मुवाफिक हों तो क्या हो, फरमाया तवक्कुफ़ करो क्योंकि शुब्हात की सूरत में अमल से रुक जाना बेहतर है हलाकत में पड़ने से।

### तेइसवां बाब

#### अहज़ बिस्सुन्नते व शवाहिदे किताब

1. फरमाया हज़रत रसूले खुदा स० ने हर ईमान की अलामत है आमाले सालेह से और रौशनी है मोहकमाते कुरआन से, पस जो हदीस, किताबे खुदा के मुवाफिक हो उसे ले लो और जो मुखालिफ़ किताब हो उसे छोड़ दो।
2. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा इख़तेलाफ़े हदीस के बारे में जिनको ऐसे लोग बयान करते हैं जिन पर आप अ० का एतमाद है तो उस सूरत में क्या हो, फरमाया अगर उस हदीस की तसदीक़ किताबे खुदा या कौले रसूलल्लाह (स०) से होती है तो उसे ले लो वरना उसको रद कर दो।
3. फरमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने हर शै को रद कर दो किताब व सुन्नत की तरफ़, हर वह हदीस जो मुवाफिक़े किताबुल्लाह न हो दरोग़ है।
4. फरमाया सादिके आले मोहम्मद स० ने जो हदीस

मुवाफिके कुरआन न हो वह झूठ है।

5. हज़रत रसूले खुदा ने खुत्बे में फ़रमाया जो हदीस मेरी तुम्हारे सामने आये अगर वह किताबे खुदा के मुवाफिक हो तो मेरी है और अगर मुख़ालिफ़े किताबे खुदा है तो मेरी नहीं।

6. मैंने हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुना जिसने किताबे खुदा और सुन्नते मोहम्मद स० की मुख़ालेफ़त की उसने कुफ़्र किया।

7. फ़रमाया इमाम जैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम ने अफ़ज़ल आमाल इन्दल्लाह वह है कि मुवाफिके सुन्नत हो चाहे कम हो।

8. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से किसी ने एक सवाल किया। आप अ० ने उस का जवाब दिया उसने कहा फुक़हा तो ऐसा नहीं कहते, फ़रमाया वाये हो तुझ पर तूने कभी फ़कीह को देखा है। असल फ़कीह वह है जो तारेकुद्दुनिया हो आख़िरत की तरफ़ राग़िब हो और सुन्नते नबी स० से तमस्सुक रखने वाला हो।

9. हज़रत रसूले खुदा सल्लल्लाहो अलैहि व आलेही व सल्लम ने फ़रमाया नहीं है कौल मगर अमल के साथ, और नहीं है कौल व अमल, मगर नीयत के साथ और नहीं है नीयत मगर सुन्नते रसूल स० की मुवाफ़िक़त के साथ।

10. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया हर शख़्स के लिये ख़्वाहिश व रग़बत होती है (बचपन व जवानी में तलबे दुनिया की) और सुस्ती होती है (बुढ़ापे में) पस जिसकी सुस्त रफ़्तारी सुन्नत की तरफ़ है उसने हिदायत

पाई और जिसकी बिदअत की तरफ़ है वह गुमराह हो गया ।

11. फ़रमाया इमाम मोहम्मदे बाकिर अलैहिस्सलाम ने जिसने दर गुज़र की सुन्नते पैग़म्बर से और (पैरवीए ज़न व क़यास की) वह पलटा गया सुन्नत की तरफ़ से, यानी जिस को कुदरत हो उस पर वाजिब है उस रविश से उसे रोके ।

12. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि सुन्नत (माजाअन्नबी) की दो किस्में हैं एक सुन्नते फ़रीज़ा (जैसे फ़राएज़ें यौमिया) कि उस पर अमल करना हिदायत है और उसका तर्क ज़लालत, दूसरे ग़ैर फ़रीज़ा है (नवाफ़िले यौमिया) उस पर अमल करना बाएसे फ़ज़ीलत है और तर्क करना गुनाह नहीं ।



## किताबुत्तौहीद

पहला बाब

### दूसरे आलम व इस्बातुल्मोहदित

1. अली बिन मन्सूर से मरवी है कि हश्शाम बिन हकम ने बयान किया कि मिस्र में एक ज़िन्दीक़ (दहरिया) था उस ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम की कुछ अहादीस सुनीं। वह हज़रत से मुनाज़ेरा करने मदीना आया लेकिन मुलाकात न हुई लोगों ने कहा कि हज़रत मक्के तशरीफ़ ले गये हैं वह मक्के आया। हम तवाफ़ में हज़रत के साथ थे उस ज़िन्दीक़ का नाम अब्दुल मलिक था और कुन्नियत अबू अब्दिल्लाह उसने हज़रत के शाने से शाना रगड़ा।

इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया तेरा नाम क्या है उस ने कहा मेरा नाम अब्दुल मलिक है। फ़रमाया तेरी कुन्नियत क्या है फ़रमाया अबू अब्दिल्लाह हज़रत ने फ़रमाया यह कौन मलिक है जिसका तू बन्दा है आया यह ज़मीन के बादशाहों में से है या आसमान के और मुझे अपने बेटे के मुताल्लिक़ बता। यह आसमान के अल्लाह का बन्दा है या ज़मीन के अल्लाह का इन दोनों शिकों में से जो भी तू बताएगा मुलज़िम करार पायेगा। हश्शाम इब्ने हकम ने उस दहरिये से कहा तू हज़रत की बात का जवाब क्यों नहीं देता। उसको मेरा यह कहना बुरा मालूम हुआ। इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया "जब मैं तवाफ़ से फ़ारिग़ होऊ तू मेरे पास आना। जब आप फ़ारिग़ हुए तो ज़िन्दीक़ आया और आप अ0 के पास बैठ गया हम सब भी हज़रत के पास

जमा थे आप अ० ने फ़रमाया क्या तुम जानते हो कि ज़मीन के लिये तहत व फ़ौक हैं उस ने कहा हां, आप अ० ने कहा क्या ज़मीन के नीचे गये हो, उसने कहा हां फ़रमाया क्या तुम जानते हो कि उसमें क्या है उसने कहा कि मुझे इल्म नहीं मगर मेरा गुमान है कि उसके नीचे कुछ नहीं। फ़रमाया तुम आसमान पर चढ़े हो, कहा नहीं फ़रमाया क्या तुम जानते हो कि उसमें क्या है उसने कहा नहीं। फ़रमाया कैसी अजीब बात है कि तुम न मशरिक में गये न मगरिब में, न ज़मीन के अन्दर गये न आसमान के ऊपर और जब तुम वहां से नहीं गुज़रे और तुमको पता नहीं कि क्या क्या वहां पैदा किया गया है तो इस सूरत में उन चीज़ों से तुम्हारा इन्कार कैसा, क्या अकल्मन्द के लिये जाएज़ है कि जिस चीज़ को नहीं जानता उससे इन्कार करदे।

ज़िन्दीक़ ने कहा आप के सिवा और किसी ने ऐसा कलाम मुझ से नहीं किया। हज़रत ने फ़रमाया कि इस मामले में तुम्हें शक है कि शायद आसमान व ज़मीन में कुछ हो या न हो। ज़िन्दीक़ ने कहा कि हां ऐसा ही है हज़रत ने फ़रमाया कि ऐ शख्स जो कोई नहीं जानता वह जानने वाले पर हुज्जत तमाम नहीं करता। जाहिल के लिये तो हुज्जत ही नहीं।

ऐ मिस्री भाई मुझ से समझ हम कभी अल्लाह के बारे में शक नहीं करते क्या तुम सूरज और चाँद और रात दिन को नहीं देखते कि वह आते जाते हैं उनकी मुक़ररह हालत में कोई इश्तेबाह नहीं होता। वह जाते हैं फिर पलट आते हैं यह उनकी इज़तेरारी हालत है जो उनकी मोअय्यन जगह है। उससे हट नहीं सकते उन्हें इस पर कुदरत नहीं

कि जाकर वापस न आयें। अगर ग़ैर मुज़तर होते तो रात दिन न बनती और दिन रात न होता। ऐ मिस्री भाई यह दोनों हमेशा से मुज़तर हैं पस जिस ने उन्हें मुज़तर बनाया है वह उनसे ज़्यादा ताक़तवर और बड़ा है।

ज़िन्दीक़ ने कहा आप ने सच फ़रमाया। फिर अबू अब्दिल्लाह ने कहा ऐ मिस्री भाई लोग जिस तरफ़ जा रहे हैं और गुमान करते हैं कि वह दहर है और दहर इन को लेजाता है तो दहर उनको लौटाता क्यों नहीं और अगर लौटाता है तो फिर उनको मारता क्यों है बाकी क्यों नहीं रखता (हरकत तो उसकी एक जैसी है फिर यह दो मुतज़ात बातें कैसी) ऐ मिस्री भाई लोग मुज़तर हैं। क्यों आसमान को बलन्द किया क्यों ज़मीन को बिछाया।

आसमान ज़मीन पर क्यों नहीं गिर पड़ता (अगर उसका कोई मुदब्बिर व मुक्तज़िम नहीं) और ज़मीन अपने तबक़ात को लेकर क्यों धंस नहीं जाती अगर कोई मुदब्बिर हकीम नहीं होता तो यह ज़मीन व आसमान काएम न रहते और ज़मीन पर लोग चल न सकते।

ज़िन्दीक़ ने कहा अल्लाह दोनों का रब उनको रोके हुये है और उनको मज़बूत बनाया है पस ज़िन्दीक़ हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम के हाथ पर ईमान ले आया। हमरान ने कहा मैं आप अ0 पर फ़िदा हों ज़नादेका आप के हाथ पर ईमान लाये और कुफ़ार आप के पदरे बुजुर्गवार पर।

उस मोमिन ने जो हज़रत के हाथ पर ईमान लाया था हज़रत से कहा मुझे आप अ0 अपने शागिर्दों में बना लीजिये हज़रत ने हश्शाम बिन हकम से फ़रमाया इनको

अपने साथ रखो, पस हश्शाम ने तालीम दी और फिर उसने अहले शाम और अहले मिस्र को ईमान की तालीम दी और उसकी पाकीज़गिए नफ़स से हज़रत खुश हुए।

2. मन्सूरिल्मुतबब्बिब से मरवी है कि ख़बर दी मेरे एक सहाबी ने कि मैं और इब्ने अबी लऔजा और अब्दुल्लाह बिन अबील्मुकन्ना मस्जिद में बैठे थे इब्नुल मक्फ़ा ने कहा कि तुम उस मख़लूक को देखते हो और इशारा किया जाये तवाफ़ का और कहा उनमें से कोई सज़ा वार ब-लफ़ज इन्सानियत नहीं। मगर यह बुजुर्ग जो बैठे हुए हैं यानी इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम और बाकी तो नाक का पानी हैं और बहाएम सिफ़त इब्ने औजा ने कहा तुमने सबको छोड़ कर उन्हीं बुजुर्ग के लिये ऐसा क्यों कहा। उसने कहा जो बात मैं उनमें पाता हूँ दूसरों में नहीं पाता हूँ, इब्ने अबी औजा ने कहा जो तुमने कहा है उसकी आजमाईश ज़रूरी है इब्ने मक्फ़ा ने कहा ऐसा न कर मुझे डर है कि तेरा अक़ीदा फ़ासिद न हो जाये उसने कहा कि तेरा अक़ीदा नहीं है बल्कि तू डरता है कि तेरी राये मेरे नज़दीक कमज़ोर साबित हो उनकी इस सिफ़त के बारे में जो तूने बयान की है इब्ने मक्फ़ा ने कहा कि अगर तेरा ऐसा गुमान है तो उठ और उनके पास चल और ग़लती से हत्तल मक़दूर अपने आप को बचा।

और उम्मीद है कि तू अपनी बाग को उनकी मजलिस में राहे हमवार से न फ़ेरे गा और वह सौपे गें तुमको दो चीज़ें अव्वल वह बन्दिश जो हरकते बद से मानेअ हो, दूसरे वह अलामत जिस से तू जाने कि क्या बात तेरे फ़ाएदे की है और क्या नुक़सान की।



इब्ने अबी औजा उठ कर चला गया और मैं और मक्फ़ा बैठे रहे, जब लौटा तो उसने कहा वाये हो तुझ पर यह शख्स बशर नहीं फरिशता है जब चाहता है ब—जसद इस दुनिया में ज़ाहिर होता है और जब चाहता है फ़रिशतों की तरह पिन्हां हो जाता है (ज़नादेका का यह अक़ीदा है कि मजरवात अपने अफ़आल में बदन की एहतियाज नहीं रखते और हर शै को जानते हैं यहा तक कि ग़ैब को भी, लेहाज़ा उसने अपना यही अक़ीदा हज़रत के मुताल्लिक ज़ाहिर किया ।)

उसने कहा कि यह कैसे इब्ने अबी औजा ने कहा मैं हज़रत के पास गया जब मेरे सिवा कोई ओर न रहा तो हज़रत ने खुद ही फ़रमाया । अगर वह अम्र जिसको नज़दीक लोग कहते हैं, ख़िलाफ़ उसके है जो अहले तवाफ़ कहते हैं पस अगर हमारी बात सहीह हो और खुदा का वजूद हुआ तो मुसलमान नजात पायेंगे और तुम हलाक होगे ।

और अगर जैसा तुम कहते हो वह सहीह हुआ यानी खुदा नहीं है और किसी तरह की बाज़ पुर्स न होगी और अहले तवाफ़ यानी (मुसलमानों) का अक़ीदा ग़लत हुआ तो वह और तुम बराबर, खुदा परस्ती ने उन्हें कोई ज़रर न पहुँचाया ।

मैने कहा, अल्लाह आप पर रहम करे कौन सी चीज़ है जो हम कहते हैं और कौन सी चीज़ है जो वह कहते हैं मेरा क़ौल और उनका क़ौल एक ही है । हज़रत ने फ़रमाया तुम्हारा और उनका क़ौल एक कैसे हो जायेगा । वह कहते हैं कि उनके लिये मआद है सवाब है अज़ाब है और उनका अक़ीदा है कि आसमान में भी माबूद है और आसमान

(फ़रिशतों से आबाद है) तुम कहते हो कि वह वीरान है और उजाड़ है उसमें कोई भी नहीं।

इब्ने अबी औजा ने कहा : मैंने हज़रत का यह कहना (सवाब व एताब वगैरा) ग़नीमत समझा मैंने उनसे कहा अगर ऐसा ही है जैसा लोग कहते हैं यानी खुदा का वजूद है तो वह अपनी मख़लूक के सामने क्यों नहीं आता और सामने आकर अपनी इबादत की दावत क्यों नहीं देता इस सूरत में दो आदमियों के दौरान भी इख़्तेलाफ़ न होता वह उनसे क्यों छिपा और अपने रसूलों को उनकी तरफ़ भेजा। अगर खुद ही यह काम करता तो लोग उस पर ज़्यादा ईमान लाते।

हज़रत ने मुझ से कहा वाये हो तेरे ऊपर कहां पोशीदा है तुझ से वह ज़ात जिसकी कुदरत को तू अपने नफ़स में देखता है तू नहीं था उसने तुझे पैदा किया और बचपन से तुझको बड़ा किया और ज़ोफ़ के बाद तुझे कुव्वत दी और कुव्वत के साथ तुझे ज़ईफ़ बनाया सेहत के साथ बीमारी दी और बीमारी के बाद सेहत दी और रिज़ा के बाद ग़ज़ब और ग़ज़ब के बाद रिज़ा दी और खुशी के बाद ग़म दिया और ग़म के बाद खुशी, और मोहब्बत के बाद दुश्मनी, इरादे के बाद सुस्ती और सुस्ती के बाद इरादा दिया, और ख़्वाहिश के बाद कराहियत और कराहियत के बाद ख़्वाहिश, और रग़बत के बाद ख़ौफ़ और ख़ौफ़ के बाद रग़बत, और उम्मीद के बाद मायूसी और मायूसी के बाद उम्मीद को दिया, और दिल में डाला उस चीज़ को जो तेरे वहम में न थी और गाएब कर दिया तेरे ज़ेहेन से जिसको तू ज़ेहन में लिये हुए था और हमेशा शुमार करता है मुझ पर अपनी

कुदरत से वह चीज़ें जो मेरे नफ़स में इस तरह हैं कि मैं उनको हटा नहीं सकता, यहां तक कि मैंने गुमान किया कि वह ज़ाहिर करेगा उस चीज़ को जो मेरे और उसके दरमियान है।

(हासिले इस्तेदलाल यह है कि जब तूने अपने नफ़स में कुदरत के वह आसार पाये जो तेरी ताक़त और कुदरत से बाहर हैं तो ज़रूर तू जानेगा कि कोई खुदाए कादिर है और वह क्यों कर गाएब हो सकता है उस शख्स से जो उसके आसार से दम भर खाली नहीं)

असल : बाज़ नुस्खों में इब्ने औजा के सवालात के सिलसिले में है कि दूसरे रोज़ फिर इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम की खिदमत में आया हज़रत ने फ़रमाया, जो गुफ्तुगू तेरे और हमारे दरमियान हुई थी क्या उसके एयादे के लिये आया है तो उसने कहा यब्ना रसूलिल्लाह स0 इरादा तो यही है आप ने फ़रमाया कैसी अजीब बात है अल्लाह से इन्कार करता है और मुझे इब्ने रसूलिल्लाह कहता है उसने कहा आदत की बिना पर ऐसा कह दिया। हज़रत ने फ़रमाया फिर तुझे कलाम करने से किस चीज़ ने रोका, उसने कहा आप की जलालत शान मेरी ज़बान को कलाम करने की इजाज़त नहीं देती मैंने बहुत से उलमा को देखा और उनसे मुनाज़रा किया। मगर ऐसी हैबत मुझ पर कहीं नहीं छाई, हज़रत ने फ़रमाया उन बातों को छोड़ और मेरे सवाल का जवाब दे।

हज़रत ने फ़रमाया या तू किसी का बनाया है या बनाया हुआ नहीं, उसने कहा मैं बनाया हुआ नहीं हूँ, हज़रत ने फ़रमाया अगर तू मस्नूअ होता तो कैसे होता, यह

सुन कर वह मबहूत होकर रह गया और कोई जवाब न बन पड़ा। उसने एक लकड़ी उठाई और कहने लगा इसका तूल है अर्ज है गहराई है कोताही है यह मुतहर्रिक है यह सवाल है उसमें यह सब बातें उसकी खिलकत है।

हज़रत ने फ़रमाया अगर तूने नहीं जाना उन सिफ़तों के ग़ैर को तो तू अपने नफ़्स को मस्नूअ करार दे क्यों कि तूने अपने नफ़्स में न पाया उस चीज़ को जो उन उमूर से पैदा होती है अब्दुल करीम ने कहा इस मसले में ऐसा सवाल मुझ से न आप से पहले किसी ने किया और न आप के बाद करेगा।

हज़रत ने फ़रमाया ऐ अब्दुल करीम फ़र्ज करले तूने यह जान लिया कि जो कुछ गुज़र गया उसके मुताल्लिक़ तुझसे किसी ने सवाल नहीं किया पस तूने यह कैसे मालूम कर लिया कि बाद में भी न करेगा। ऐ अब्दुल करीम तेरा कौल टूट गया क्योंकि तेरा गुमान तो यह था कि वुजूदे अशिया अव्वल से बराबर हैं फिर तक़ददुम व तअव्वबुर कैसा, फिर फ़रमाया ऐ अब्दुल करीम मैं इसकी वज़ाहत करता हूँ।

ग़ौर कर अगर तेरे पास थैली में जवाहरात हों और एक कहने वाला कहे, क्या इसमें दीनार हैं तू कहे दीनार नहीं, हैं वह कहे दीनार की तारीफ़ तू बता, दरांहांलेकि तू उसकी सिफ़त से वाकिफ़ नहीं तो क्या तू यह कह देगा कि थैली में दीनार नहीं। उसने कहा मैं यह नहीं कह सकता। हज़रत ने फ़रमाया पस यह दुनिया जो बहुत बड़ी और ज़्यादा लम्बी चोड़ी है थैली से और इस में बहुत सी सिफ़तें ऐसी हैं जो तेरी न जानी हुई हैं तो तू बग़ैर इल्म उनसे कैसे

इन्कार कर रहा है उससे जवाब न बन पड़ा उसके बाज़ साथी तो मुसलमान हो गये और बाज़ उसके साथ रहे।

तीसरे रोज़ वह फिर आया कहने लगा। अब मैं सवाल बदलता हूँ, हज़रत ने फ़रमाया जो चाहे पूछ, क्या दलील है अजसाम के हादिस होने पर, फ़रमया मैं हर छोटी बड़ी चीज़ को इस हालत में पाता हूँ कि जब उस से उसी जैसी चीज़ और मिल जाती है तो वह पहले से बड़ी हो जाती है उस पहली सूरत के ज़ाएल होने और एक हालत से दूसरी हालत की तरफ़ बदलने से पता चला कि वह हादिस है अगर कदीम होती तो न पहली सूरत ज़ाएल होती और न उसकी हालत में तबदीली वाक़ेअ होती। जो चीज़ ज़वाल और तबदीली रखती है तो जाएज़ है उसके लिये वह पाई जाये और न पाई जाये। पस जिस का वजूद बादे अदम हो।

वह हादिस है जो अज़ल में पैदा हुआ उसका दाख़ला अदम में लाज़िम, अज़ल और अदम हुदूस व क़दम, दोनों ज़िद सिफ़तें एक चीज़ में जमा नहीं हो सकतीं, अब्दुल करीम ने कहा, फ़र्ज कीजिये कि दोनों हालतों और दोनों ज़मानों का जो आप ने ज़िक्र किया और उनके हुदूस पर आप दलील लाये, मैंने उस को मान लिया, लेकिन यह तो बताइये कि अगर अशिया अपनी छोटी हालत पर बाकी रहें तो फिर आप उनके हुदूस पर आप क्या दलील लायेंगे। हज़रत ने फ़रमाया ऐ अब्दुल करीम हम गुफ़्तुगू कर रहे हैं इस आलम मौजू पर अगर हम उसको हटा कर दूसरा आलम इस जगह रख दें तो यह दलीले हुदूस होगी। लेकिन अब मैं एक ऐसा जवाब देता हूँ कि तुम्हें मानना

पड़ेगा। यह तमाम अशिया अगर छोटाई की हालत में हमेशा रहें तो हमारे वहम व खयाल में यह बात ज़रूर रहे गी कि जब उन्हीं जैसी कोई चीज़ उनसे मिले गी तो यह पहले ही बड़ी हो जायेगी। पस उन पर तग़य्युर का जवाज़ उनके कदम से खारिज कर देगा। क्योंकि तग़य्युर का साबित हो जाना हादिस होने की दलील है उसके बाद अब कोई हुज्जत तेरे लिये बाकी नहीं रही पस उस ने बहस को क़ता किया और ज़लील हुआ।

साले आइन्दा वह हरम में फिर मिला एक शिया ने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा, इब्ने अबी औजा मुसलमान हो गया, हज़रत ने फ़रमाया वह इस तरह से अन्धा है इस्लाम नहीं लायेगा। जब वह हज़रत के सामने आया तो कहने लगा ऐ मेरे सरदार ऐ मेरे मौलाना, हज़रत ने पूछा तुम यहां कैसे आये उसने कहा जिसमानी आदत लायी है ताकि (मौसमे हज़ में) इस शहर के तरीके देखूं लोगों की मजनूनाना हरकात, उनका सर मुंडाना, कन्करियां फेंकना, देखूं, हज़रत ने फ़रमाया ऐ अब्दुल करीम तू अपनी इसी सरकशी और ज़लालत पर बाकी है, पस उसने फिर कलाम शुरू किया हज़रत ने फ़रमाया इस वक़्त बहस मसाएले हज से नहीं है बल्कि वुजूदे बारी है पस जैसा तू कहता है (न खुदा है न सवाब न अज़ाब) और ऐसा नहीं है हम कहते हैं तू न हमें खटका और न तुझे? हमारी भी नजात और तेरी भी, अगर ऐसा हुआ जैसा हम कहते हैं (यानी खुदा है और आमाल की बाज़ पुर्स होनी है) और ऐसा ही है तो हम नजात पायेंगे और तू हलाक होगा यह सुन कर वह अपने साथियों की तरफ़ मुतवज्जेह हुआ और कहने

लगा मैं अपने दिल में दर्द पाता हूँ पस मुझे यहां से ले चलो, लोग ले गये और वह मर गया, अल्लाह का रहम उसके लिये नहीं।

3. एक दहरिया इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम के पास आया हज़रत के पास बहुत से लोग बैठे थे आप अ० ने फ़रमाया ऐ शख्स गौर कर अगर तेरा कौल सच्चा है (खुदा नहीं) हांला कि जो तुम कहते हो ऐसा नहीं तो तुम और हम बराबर हैं हमारे लिये कोई नुक़सान न होगा। नमाज़ें पढ़ने, रोज़ा रखने और ज़कात देने से और खुदा का इकरार करने से, यह सुन कर वह चुप हो गया, फिर हज़रत ने फ़रमाया अगर हमारा कहना सच्चा हुआ और वह सच ही है तो क्या तुम हलाक न होगे और हम नजात न पायेंगे।

उसने हस्बे आदत कहा अल्लाह आप पर रहम करे। अब मुझे बताइये वह क्योंकर है और कहां से फ़रमाया वाये हो तेरे ऊपर जो ख़याल तूने किया है वह ग़लत है वह तो हर जगह का पैदा करने वाला है खुद किसी जगह में नहीं, कैफ़ियतों का पैदा करने वाला है खुद किसी कैफ़ियत में नहीं है वह कैफ़ियत और मक़ाम से नहीं पहचाना जाता, हम ने जब आजिज़ पाया। अपने हवास से उसके इदराक को यकीन कर लिया कि वह हमारा रब हर शै से अलाहिदा है।

उस ने कहा जब वह हवास और इदराक से नहीं पहचाना जा सकता तो वह ला-शै है हज़रत ने फ़रमाया वाये हो तुझ पर जब तेरे हवास इदराक से कासिर हुए तो तूने उसकी रुबूबियत से इन्कार कर दिया। और हम ने जब हवास से काबिले इदराक न समझा तो उसका यकीन कर



लिया कि वह अशिया में कोई चीज़ नहीं।

उसने कहा यह बताइये खुदा कब से है, हज़रत ने फ़रमाया मुझे बताओ वह कब न था। मैंने जब अपने जिस्म पर नज़र की और यह देखा कि जिस्म तूल व अरज़ में ज़्यादाती पर है न कमी पर, न उससे तकलीफ़ दूर करने पर उसके लिये मुनफ़अत हासिल करने पर, तो मैंने जान लिया कि उस इमारत का कोई बनाने वाला है चुनांचें मैंने उसकी रुबूबियत का इक़रार कर लिया। उसके साथ मैंने उसकी कुदरत से फलक की गरदिश को देखा और सूरज, चान्द और सितारों के चलने की जगह, उनके अलावा और बहुत सी रौशन निशानियां उसकी कुदरत की देखीं तो जान लिया कि उनका कोई मुदब्बिर व मुनतज़िम है।

4. अब्दुल्लाहि ददैसानी ने हश्शाम बिन हकम से सवाल किया। क्या तुम्हारा रब है, उन्होंने कहा है उसने कहा क्या वह कादिर है उन्होंने कहा कि हां वह कादिर व काहिर है उसने कहा कि क्या उसे यह कुदरत है कि वह तमाम दुनिया को एक अण्डे में दाख़िल कर दे न तो अण्डा टूटे न दुनिया छोटी हो और न अण्डा बड़ा हो। हश्शाम ने कहा इस के जवाब के लिये मुझे मोहलत दें। उस ने कहा एक साल की मोहलत दी। यह कह कर वह चला गया और हश्शाम इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर हुये और अर्ज़ की यब्ना रसूलिल्लाह, अब्दुल्लाह दैसानी ने मुझ से सवाल किया है मैं उसके जवाब के लिये सिवाये अल्लाह के या आप अ0 के दूसरे पर एतमाद नहीं कर सकता। हज़रत ने फ़रमाया क्या सवाल है हश्शाम ने बयान किया, इमाम ने फ़रमाया ऐ हश्शाम तेरे कितने हवास

है उन्होंने कहा पाँच, फ़रमाया उनमें सबसे छोटा कौन है। उन्होंने कहा आँख की पुतली। फ़रमाया उसकी मिक़दार क्या है? कहा मसूर के दाने के बराबर या उससे भी कम। फ़रमाया ऐ हश्शाम अपने आगे देखो, अपने ऊपर देखो और बताओ क्या देखते हो? कहा कि मैं आसमान को, ज़मीन को, घरों को, महलों को, जंगलों को, पहाड़ों, और नहरों को देखता हूँ, हज़रत ने फ़रमाया पस जो ज़ात इस पर कादिर है कि एक मसूर या उससे भी कम वाली चीज़ में उन सब को दाख़िल कर दे जिस को तुम देखते हो तो वह उस पर भी कादिर है कि दुनिया को अण्डे में दाख़िल करदे दरांहालोकि न दुनिया कम हो न अण्डा टूटे, यह सुन कर हश्शाम खुशी से उधल पड़े और हज़रत के हाथ पैर को बोसा दिया और कहा यब्ना रसूलिल्लाह! यह जवाब काफ़ी है पस वह अपने घर चले आये, दूसरे रोज़ दैसानी आया और कहने लगा ऐ हश्शाम मैं तुमको सलाम करने आया हूँ जवाब के तकाज़े के लिये नहीं, हश्शाम ने कहा जवाब भी हाज़िर है दैसानी यह जवाब सुन कर हज़रत के दरवाज़े पर आया और इजाज़त चाही आप ने इजाज़त दे दी। जब वह बैठा तो कहने लगा ऐ जाफ़र बिन मोहम्मद मुझे मेरे माबूद को बताओ, फ़रमाया यह बता तेरा नाम क्या है पस वह बग़ैर नाम बताये चला गया। उसके साथियों ने कहा तूने नाम क्यों नहीं बताया। उसने कहा अगर मैं कहता अब्दुल्लाह तो वह कहते यह अल्लाह कौन है जिसका तू बन्दा है उन्होंने कहा फिर जा और कहना मेरा नाम पूछे बग़ैर बताइये कि मेरा माबूद है कौन? उसने आकर ऐसा ही कहा, इत्तेफ़ाक़न एक कमसिन लड़के के हाथ में अण्डा था, आप ने उससे फ़रमाया यह अण्डा मुझे दे दे, फिर दैसानी से फ़रमाया देख यह एक

महफूज किला है इसकी मोटी जिल्द है और मोटी जिल्द के नीचे एक बारीक जिल्द है और उसके अन्दर बहता हुआ सोना है और पिघली हुई चाँदी है लेकिन न तो सोना चाँदी से मिलता है और न चाँदी सोने से मिलती है दोनों अपनी अपनी जगह पर हैं न कोई उसके अन्दर से निकला कि उसके दुरस्तिये हाल की खबर देता और न उसके अन्दर कोई दाखिल हुआ कि अन्दरूनी फ़साद की खबर लाता न किसी को यह पता है कि नर पैदा होगा या मादा, नागाह वह फटता है और उसमें से मोर के नक्श व निगार पैरों पर लिये हुये एक बच्चा पैदा होता है तो क्या तेरे नज़दीक कोई मुदब्बिर नहीं यह सुन कर उसने सर झुका लिया और फिर कहा मैं गवाही देता हूँ कि अल्लाह वहदहू ला शरीक है और मोहम्मद स० उसके अब्द व रसूल हैं और आप अ० इमाम हैं और अल्लाह की तरफ़ से उसकी मख़लूक पर हुज्जत हैं ओर मैं अपने गुज़िश्ता अकाएद से तौबा करता हूँ।

5. हश्शाम बिन हकम से हदीसे ज़िन्दीक में मरवी है कि वह आया। अबू अब्दिल्लाह (इमाम जाफ़रे सादिक) अलैहिस्सलाम के पास। आप ने उससे फ़रमाया तेरा कौल तीन हाल से ख़ाली नहीं। या तो वह दोनों क़दीम और क़वी हैं या दोनों ज़ईफ़ हैं या एक क़वी है और दूसरा ज़ईफ़ पस अगर दोनों क़वी हैं तो दफ़ा करता। हर एक उनमें से दूसरे को, और खुद साहबे तदब्बुर नहीं बनता। और अगर तेरा ख़याल यह है कि एक क़वी है और दूसरा ज़ईफ़ तो साबित हुआ कि एक है जैसा कि दूसरे का इजज़ ज़ाहिर करता है।

अगर तू कहे कि दो ही हैं तो दो हाल से खाली नहीं या तो वह मुत्तफ़िक़ हैं हर काम में या मुतफ़रिक् हैं हर काम में लेकिन जब हम मख़लूक़ को एक निज़ाम के तहत पाते हैं और आसमान को गर्दिश में देखते हैं और रात दिन और चाँद सूरज को सही तरीक़े पर और एक तदबीर के तहत काम करता देखते हैं और उनके कामों में मुवाफ़िक़ पाते हैं तो हमें यकीन होता है कि मुदब्बिर एक है।

अगर तूने दो खुदा होने का दावा किया तो लाज़िम आयेगा कि ज़हान को एक जुदा करने वाला हो ताकि दो कहलायें। इस सूरत में जुदा करने वाला उनके दरमियान तीसरा क़दीम और हो जाये गा। पस अगर तीन का तूने दावा किया तो फिर वही सूरत पेश आये गी जो मैंने दो के दरमियान कही। पस उन तीन को जुदा करने वाले दो और हो जायेंगे और इस सूरत में पाँच क़दीम हो जायेंगे।

हश्शाम ने कहा ज़िन्दीक़ का सवाल यह था कि वुजूदे खुदा पर दलील क्या है? इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया दुनिया की अजीब व ग़रीब चीज़ों का वजूद उसकी दलील है कि उन का कोई सानेअ है जिसने उन को बनाया है क्या तुम किसी मज़बूत इमारत को देखते हो तो यह नहीं समझते कि ज़रूर इस का कोई बानी है अगर चे तुम ने उसको देखा न मुशाहेदा किया। उसने फिर कहा वह है क्या? फ़रमाया वह एक ज़ात है ब—ख़िलाफ़ तमाम अशियाए आलम के, मैं रूजूअ करता हूँ अपने कौल की तरफ़ उस मफ़हूम को साबित करने के लिये कि वह एक शै है हक़ीक़ते अशिया के साथ न उसके जिस्म है न सूरत, वह महसूस होता है न हवासे ख़म्सा से, उसका इदराक़ होता

है न औहाम उस को पाते हैं न गर्दिशे दहर उसको नाकिस बनाती है, न ज़माने उसमें तग़य्युर पैदा करते हैं।

6. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने कि अक्लमन्दों के लिये यही दलील काफी है कि दुनिया की हर शै उसकी तसख़ीर में है अब वह रब काहिर है साहेबे अज़मत व जलाल है और उसकी कुदरत जाहिर है उसका नूर बाहिर है उसकी कुदरत की दलीलें रौशन हैं ओर वह सादिक है उसकी कुदरत की दलील उसके बन्दों की ज़बानें हैं और रसूलों को भेजना है और जो बन्दों पर नाज़िल किया है।

### दूसरा बाब

#### इसका बयान कि अल्लाह शै है

1. अब्दुर्रहमान बिन अबी नजरान ने कहा मैं ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से तौहीद के मुताल्लिक दरयाफ़्त किया मैं किसी चीज़ को अपने ख़याल में लूँ, फ़रमाया वह ज़ात अक्ल में आने वाली और हुदूद में महदूद होने वाली नहीं जो चीज़ तेरे वहम में आये वह उसके ख़िलाफ़ है, न वह किसी चीज़ से मुशाबे है न उस से मुशाबेह कोई शै। वहम उसको पा नहीं सकता और वहम पायेगा कैसे वह ख़िलाफ़ है उस चीज़ के जो अक्ल में आये और ख़िलाफ़ है उस शै के जिस का तसव्वुर वहम में हो जो ग़ैर माकूल और ला महदूद ज़ात हो, वह वहम में नहीं आ सकती।

2. इमाम मोहम्मद तकी अलैहिस्सलाम से पूछा गया कि

क्या यह कहना जाए है कि खुदा कोई शै है, फ़रमाया हां, दो बातों से अलग कर दिया जाये अब्बल उसके ग़ैर यकीनी बन्दों से उसे जुदा किया जाये, दूसरे किसी चीज़ से उसे तशबीह न दी जाये।

3. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने अल्लाह अलग है सिफ़ाते मख़लूक़ से और मख़लूक़ जुदा है उसके सिफ़ात से हर वह चीज़ जिस पर इतलाक़े शै हो वह मख़लूक़ है अल्लाह की।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने अल्लाह तआला मख़लूक़ से अलग है (यानी वह वजूद जिसके लिये न कोई सूरत है न जगह) और मख़लूक़ उससे अलग है जिस पर लुत्फ़े शै बोला जाये वह अल्लाह के सिवा है और उसकी मख़लूक़ है और वह हर शै का ख़ालिक़ है पाक़ है अल्लाह जिस का मिस्ल कोई नहीं और वह बड़ा सुनने वाला और देखने वाला है।

5. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह अपनी मख़लूक़ से अलग है और मख़लूक़ उस से जुदा है और जिस पर लुत्फ़े शै बोला जाये वह अल्लाह के सिवा है और उसकी मख़लूक़ है वह हर शै का ख़ालिक़ है।

6. हश्शाम बिन हकम ने रवायत की है कि फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि एक ज़िन्दीक़ ने सवाल किया कि खुदा क्या है। फ़रमाया वह शै है मगर अशिया के ख़िलाफ़, उससे मेरी मुराद यह है कि वह शै है हकीक़ते अशिया के साथ, लेकिन न उसका जिस्म है न सूरत, न वह महसूस होता है न हवासे ख़म्सा उसका इदराक़ करते हैं और न औहाम उसको पाते हैं, न दहर की गरदिश उसको

कम करती है और न जमाने उसमें तगय्युर पैदा करते हैं। साएल ने कहा आप तो यह कहते हैं कि वह सुनने वाला ओर देखने वाला है फरमाया बे शक वह समीअ व बसीर है लेकिन बगैर किसी अज़ो के सुनता है और बगैर किसी आले के देखता है।..... अपने नफ़स से देखता है अपने नफ़स से मेरी मुराद यह नहीं है कि वह और शै है और उसका नफ़स और शै है बल्कि इरादा किया है मैंने इज़हार का उस चीज़ के जो मेरे दिल में है जब कि मुझ से पूछा गया है तेरे समझाने के लिये, जब तू सवाल कर रहा है तो मैं कहता हूँ कि वह सुनने वाला कुल के साथ, मगर उससे यह मुराद नहीं कि..... इस कुल का कोई जुज़ है मैंने तो सिर्फ़ तेरे समझाने के लिये ताबीर की है उस शै से जो मेरे दिल में है और यह कि वह समीअ व बसीर व आलिम व ख़बीर है लेकिन कोई सिफ़त उसकी ज़ात से अलग नहीं और न कोई मफ़हूम उससे जुदा (यानी उसकी तमाम सिफ़ात ऐने ज़ात हैं ज़ाएद बर ज़ात नहीं और वह सुनने या देखने में कान या आँख का मोहताज नहीं वह ऐसी ज़ात है जो मख़लूक से बिलकुल अलग है)

एक साएल ने यह सवाल किया कि खुदा क्या है? इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया वह रब है वह माबूद है, वह अल्लाह है, लेकिन मेरी मुराद अल्लाह का उन हुरूफ़ से साबित करना नहीं। अलिफ, लाम, हे, और न रब का बल्कि मेरी मुराद वह ज़ात है जो ख़ालिके अशिया और उनका सानेअ है और उन हुरूफ़ को ज़िक्र करने से वह मानी मुराद हैं जिन पर लफ़्ज़े अल्लाह, रहमान, रहीम और अज़ीज़ वगैरा उसके अस्मा का इतलाक़ होता है वह



माबूद है जलाल व इज्जत वाला (साएल का सवाल यह था कि हकीकत ज़ात का काएम मक़ाम कोन इस्म है? इमाम ने फ़रमाया अल्लाह है रब है लेकिन उन अलफ़ाज़ के हुरूफ़ उस हकीकत और मानीए ज़ात को नहीं समझाते, वह सब का माबूद है उसकी ज़ात को कोई नहीं पा सकता।)

ज़िन्दीक़ साएल ने कहा हम नहीं पाते मौहूम शै को मगर मख़लूक़ (यानी जब सानेए आलम का तसव्वुर उस के नामों से किया जा सकता है, जैसे मफ़हूम रब से तो वह मख़लूक़ होगा) हज़रत ने फ़रमाया अगर तू ऐसा कहता है तो लोगों के लिये हकीकते तौहीद बयान करने की तकलीफ़ हम से साक़ित हो जायेगी क्योंकि ग़ैरे मौहूम की मख़लूक़ियत और उसके मुताल्लिक़ के तौहीद के बयान की हमें तकलीफ़ ही नहीं दी गयी, यानी हमारा काम बयाने तौहीद के मुताल्लिक़ ज़्यादा आसान हो जायेगा। क्योंकि इस्तिदलाल के लिये एक अच्छा मुक़द्दमा हमें मिल जायेगा और वह हुदूसे आलम है इसबाते मोहदिदस है जो बदीही है क्योंकि आलम ग़ैर मौहूम नहीं है और उससे तौहीद साबित हो गयी जो मौहूम बिल हवास हो और उसका इदराक़ हवास के सामने आये तो ज़रूर मख़लूक़ है वरना उसके इबतेलाल व अदम मानना होगा। दूसरे किसी से मुशाबेहत होना सिफ़ते मख़लूक़ है और उसका मुरक्कब होना ज़ाहिर करता है।

जब अशियाए आलम की तरकीब व तालीफ़ साबित हो गयी तो ज़रूर उस मसनूअ का कोई सानेअ भी हो अजज़ाए आलम का इजतेरार उसका सुबूत है कि उनका सानेअ उनका ग़ैर है और वह उनकी मिसाल नहीं। क्योंकि जो मिस्ल होगा वह उनका मुशाबेह होगा ज़ाहिरी

तरकीब व तालीफ़ में और उन चीज़ों में जिनका उनके हुदूस से ताल्लुक है जैसे नीस्त से उसका हस्त होना और सिगर से किबर की तरफ़ और सफ़ेदी से सियाही और जईफ़ से कुव्वत की तरफ़ जाना और यह हालात हुदूस के लिये ऐसे वाज़ेह सुबूत हैं कि उनके मुताल्लिक किसी तौज़ीह की ज़रूरत नहीं।

ज़िन्दीक ने कहा जब आप ने वजूद खुदा को साबित किया तो आप ने उसको महदूद कर दिया हज़रत ने फ़रमाया मैंने महदूद नहीं किया बल्कि उसके वजूद को साबित किया है क्योंकि नफी व इसबात के दरमियान और तो कोई दरजा ही नहीं।

साएल ने कहा (जब वजूद आप के नज़दीक है तो उसके लिये इस्मे मुशतक़ या जामिद भी होगा फ़रमाया हर शै के लिये इस्मे मुशतक़ या जामिद ज़रूरी है।)

साएल ने कहा अगर उसका नाम मुशतक़ है (जैसे कादिर) तो ला-मोहाला उसके लिये कैफ़ियत मानना पड़ेगी, फ़रमाया ऐसा नहीं है क्योंकि कैफ़ियत तो सिफ़त की एक सूरत है और उसके लिये अहाता ज़रूरी है और खुदा कि लिये लाज़िम है कि मख़लूक से उसको जुदा किया जाये। और किसी से उसे तशबीह न दी जाये। क्योंकि उन दोनों सूरतों में उसका इन्कार लाज़िम आयेगा और उसकी रूबूबियत से अलग होना पड़ेगा और उसके वजूद को बातिल करार देना पड़ेगा। जिस ने खुदा को उसके ग़ैर से तशबीह दी तो उस ने मुशाबेह बनाया। ऐसे लोंगो से जो मुसतहक़े रूबूबियत नहीं है खुदा के लिये तो ऐसे सिफ़ात हैं जिसका ग़ैर उसका ग़ैर

नहीं और रास में शरीक है और उनको उसका गैर जानता ही नहीं।

साएल ने कहा जब खुदा की तदबीर उसकी मखलूक से मुनक़ता नहीं होती तो लामोहाला उसको ताब व तकान लाहिक होगी, हज़रत ने फ़रमाया वह अजल्ला व अरफ़अ है उससे कि अशिया में तसरूफ़ करने से उसे तकान होगी यह तो मखलूक की सिफ़त है कि उनको काम करने और हाथ पाओं हिलाने में तकान होती है वह उससे बरतर है और अपने इरादे और मशीयत को जारी करने वाला है और जो चाहता है उसका करने वाला है।

7. रावी कहता है और इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने पूछा आया खुदा के लिये यह कहना जाएज़ है कि वह कोई शै है उसने कहा हां फ़रमाया उसे तातील व तशबीह की हदूद से अलग कर।

### तीसरा बाब

**वह नहीं पहचाना गया  
मगर अपनी ज़ात से**

1. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह को पहचानों उन्हीं असमा "सिफ़ात" से जो उस ने खुदा बयान किया है और रसूल स० को पहचानों उसके मोजिज़ात से और ऊलिल अम्र को अम्र बिल मारूफ़ और अदल व एहसान से।

खुदा ने पैदा किया है अशखास व अनवार व जवाहेर व आयान को और आयान से मुराद हैं अबदान व

जवाहेर व अरवाह और साहिबे इज्जो व जलाल जात । न जिस्म से मुशाबेह है न रूह से और न हस्सास व दराक रूहों के पैदा करने में किसी को दखल और न ताकत वह खल्के अजसाम व अरवाह है अकेला ही खालिक है पस जब उसने अजसाम व अरवाह की मुशाबेहत को दूर कर दिया जाये तो यह अल्लाह की मारफ़त से है और जब उसको रूह बदन व नूर से मुशाबेह कर दिया जाये तो फिर अल्लाह से मारफ़त न होगी ।

अमीरूल मोमिनीन अ० से किसी ने पूछा आप ने अपने रब को कैसे पहचाना । फ़रमाया उस चीज़ से जिस से उसने अपनी जात का तारूफ़ कराया, उसने पूछा कैसे कराया, फ़रमाया वह किसी सूरत से मुशाबेह नहीं और न हवास से महसूस होता है न किसी शै पर उसका कयास किया जाता है वह बा वजूद बोद के करीब है और बावजूद करीब होने के दूर है हर शै से फौक है उससे माफौक कोई शै नहीं, हर शै से अलग है उस से आगे कोई शै नहीं वह अपनी कुदरत से अशिया में दाखिल है लेकिन उस चीज़ की मानिन्द नहीं जो किसी शै में दाखिल हो वह अशिया से ख़ारिज है लेकिन इस तरह नहीं जैसे कोई शै किसी चीज़ से निकलती है पाक है वह जात जो ऐसी है और ग़ैर उसका ऐसा नहीं हर शै की इब्तेदा है ।

रावी कहता है कि मैंने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से कहा कि मैंने एक कौम से मुनाज़िरा किया और कहा कि अल्लाह बुजुर्ग तर है उस से कि उस के असमा व सिफ़ात को पहचाना जाये । मख़लूक के कयास पर बल्कि

उसके मखसूस बन्दे उसकी मारेफ़त रखते हैं फ़रमाया तुम पर रहमते खुदा हो।

## चौथा बाब

### अदने मारेफ़त

1. इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम से किसी ने पूछा कि अदना मारेफ़त क्या है फ़रमाया इकरार करना कि उससे सिवा कोई माबूद नहीं न कोई उसकी नज़ीर है न मिस्ल व मानिन्द और वह क़दीम और साबितुल वजूद और मौजूद है और फ़ना होने वाला नहीं है और उसकी मिस्ल कोई शै नहीं।

2. ज़ाहिर बिन हातिम से मरवी है उसने अइम्मा के बारे में गुलू से बाज़ आने के बाद इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को लिखा, वह क्या है जिस के बग़ैर मारेफ़ते ख़ालिक़ काफी नहीं है हज़रत ने लिखा। उस का इकरार कि वह हमेशा से आलिम है सामेअ है बसीर है और जो इरादा करता है उसका पूरा करने वाला है और इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से किसी ने पूछा वह क्या है जिसके बग़ैर मारेफ़त काफी नहीं है फ़रमाया उसका इकरार कि उसके मिस्ल कोई शै नहीं और न उससे मिलती जुलती कोई शै है और यह कि हमेशा से समीअ व बसीर है।

3. इब्राहीम बिन उमर से मरवी है कि मैंने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से सुना कि उन्होंने ने फ़रमाया खुदा का हर एक अम्र अजीब है लेकिन उसने तुम पर

हुज्जत तमाम की है उसी चीज़ से जिस से उसने अपनी जात का तअरूफ़ तुम से कराया है।

**पाचँवा बाब**

**बाबुल-माबूद**

1. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिस ने जाते बारी की इबादत तवहहुम से की उसने कुफ़्र किया। (यानी जिसने यह ख़याल किया कि उसका कोई नाम उसकी फ़र्दे हकीकी है। जैसे कोई उसको साहेबे जिस्म या काबिले रवायत जाने) और जिस ने मानी को छोड़ के सिर्फ़ नाम को पूजा वह भी काफ़िर हुआ। यानी (जिसने यह समझा कोई अस्माये इलाही से ऐने मुस्म्मा नहीं है) जिसने इस्म व मानी दोनों की इबादत की उसने शिर्क किया (यानी जो अस्मा को फी नफ़सेही ख़ारिज में मौजूद समझता है जैसे अशाएरा, पस उसने इस्म व मानी दोनों की इबादत की और जिसने उसकी इस अक़ाएद से इबादत की कि उस के नाम उन सिफ़तों के साथ है जिनका वस्फ़ उसने खुद बयान किया है और उस अक़ीदे को अपने दिल में जगह दी ओर जबान से नातिक़ हुआ। उसके खुफ़िया और ऐलानिया अम्र में। वह सच्चे अस्थाबे अमीरूल मोमिनीन अ० हैं एक रवायत में है सच्चे मोमिन हैं।

2. हश्शाम बिन हकम ने सवाल किया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से अस्माए इलाहिया के इशतेकाक के मुताल्लिक और यह कि लफ़्जे अल्लाह किस से

मुशतक है। फ़रमाया वह मुशतक है लफ़्ज़े इलाह से और वह मुक्तनामायदा है और यह इस्म ग़ैरे मुसम्मा है पस जिसने मानी को छोड़ा इस्म की इबादत की उसने कुफ़्र किया और किसी की भी इबादत न की, और जिसने इस्म व मानी दोनों की इबादत की उसने कुफ़्र किया और दोनों की इबादत की और जिस ने मानी की इबादत की न कि इस्म की तो यह तौहीद है।

हज़रत ने फ़रमाया ऐ हश्शाम तुम समझ गये मैंने कहा कि कुछ और ज़्यादा वाज़ेह कीजिये। फ़रमाया खुदा के निन्नानवे नाम हैं पस अगर हर इस्म मुसम्मा बन जाये तो उनमें से हर नाम एक माबूद बन जायेगा लेकिन लफ़्ज़े अल्लाह से मुराद वह मानी है जिसकी तरफ़ यह तमाम अस्मा दलालत करते हैं वह सब उसके ग़ैर हैं ऐ हश्शाम रोटी एक ख़ुरदनी चीज़ का नाम है ख़ुद वह चीज़ नहीं पानी नौशीदनी की एक चीज़ है कपड़ा पहनने की चीज़ है आग जलाने वाली एक चीज़ का नाम है (यह नाम ख़ुद वह शै नहीं बल्कि उसको बताने वाले हैं ऐ हश्शाम अब तो समझ गये, अब तुम हमारे दुश्मनों के ऐतराज़ात को दफ़ा कर सकते हो। ख़ुदा के सिवा ग़ैर को माबूद बनाने वालों को राहे हक़ दिखा सकते हो। मैंने कहा बेशक। फ़रमाया ख़ुदा तुमको उन दलाएल से नफ़ा पहुँचाये और हर मारेके में तुम्हें साबित क़दम रखे हश्शाम ने कहा वल्लाह उसके बाद मसलए तौहीद में कोई मुझ पर ग़ालिब न आया और मैं अपने मक़ाम पर साबित क़दम रहा।

3. अब्दुर्रहमान बिन अबी नजरान ने कहा मैंने इमाम



मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम को लिखा मैं आप पर फ़िदा हूँ आप अलेहिस्सलाम ने फ़रमाया कि हम इबादत करते हैं। रहमान व रहीम व वाहिद, व अहद व समद की, फ़रमाया जिसने मुसम्मा को छोड़ कर किसी नाम की इबादत की उसने शिर्क व कुफ़्र किया और किसी चीज़ की इबादत न की। मैं इबादत करता हूँ खुदाए वाहिद, व अहद व समद की जो नाम रखा गया है उन अस्मा से यह अस्मा तो सिफ़ात हैं जिन से उसने अपना वसफ़ बयान किया है।

### छठा बाब

#### बाब-ए-कौन व मकान

1. नाफ़ेअ ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से पूछा मुझे बतायें खुदा कब से है फ़रमाया वह कब न था कि मैं बताऊँ कि वह कब से है पाक है वह ज़ात जो हमेशा से है और हमेशा रहेगी। वह अकेला है बे नियाज़ है न उसके बीबी है न बच्चे।
2. एक शख्स इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम के पास आया वराअ नहरे बलख़ से और कहने लगा मैं आप अ० से एक सवाल करता हूँ अगर आप अ० ने जवाब दे दिया तो मैं आप अ० की इमामत का मोतकिद हो जाऊँगा। फ़रमाया जो चाहे पूछ ले। उसने कहा यह बतायें कि आप का रब कब से है और कैसा है और किस चीज़ पर सहारा किये हुए है। हज़रत ने फ़रमाया उसने हर जगह वाले को जगह वाला बनाया। उसके लिये कोई जगह नहीं वह कैफ़ियतों का पैदा करने वाला है खुद साहबे

कैफ़ियत नहीं उसका एतमाद अपनी कुदरत पर है यह सुन कर वह शख्स उठा और हज़रत के सर को बोसा दिया और कहा कि मैं गवाही देता हूँ कि अल्लाह के सिवा कोई माबूद नहीं और मोहम्मद स० रसूल हैं और अली अ० वसीए रसूल स० हैं और रसूलुल्लाह को जिस राह पर काएम किया था काएम है और आप लोग सच्चे इमाम हैं और आप उनके सहीह जानशीन हैं।

3. अबू बसीर से मरवी है कि एक शख्स इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम के पास आया और कहा मुझे बतायें आप का रब कब से है फ़रमाया वाय हो तुझ पर वह कब न था मेरा रब है और हमेशा रहेगा। वह बग़ैर किसी कैफ़ियत के ज़िन्दा है और उस के लिये होना नहीं है। वह हर कैफ़ियत का पैदा करने वाला है उसके लिये कोई जगह नहीं न वह किसी शै में है न वह किसी शै पर है न वह एक जगह से दूसरी जगह जाता है न वह क़वी अशिया को पैदा करने के बाद और न किसी शै को पैदा करने के बाद कमज़ोर हुआ। न वह किसी शै को पैदा करने से पहले घबराया हुआ था और न मज़कूरा अशिया में से किसी चीज़ के मुशाबेह है न वह पैदा करने से पहले मुल्क से अलग था और न उनके ज़वाल के बाद अपनी हुकूमत से अलग हुआ। बग़ैर हयात के ताल्लुक के वह हमेशा से ज़िन्दा है और साहेबे कुदरत हाकिम रहा। क़ब्ल उसके कि वह किसी चीज़ को पैदा करे और पैदा करने से पहले भी वह मलिक जब्बार रहा। उसके लिये न कोई कैफ़ियत है न जगह है न हद है और अपनी मुशाबेह चीज़ से नहीं पहचाना जाता और न तूले

बका से वह बूढ़ा होता है वह मुज़तरिब नहीं होता किसी चीज़ से बल्कि तमाम मखलूक उसके ख़ौफ़ से मुज़तरिब होती है वह हई है लेकिन हयात उसमें पैदा नहीं हुई और न वह होने से मौसूफ़ है और न किसी कैफ़ियत में महदूद है और न किसी जगह ठहरा हुआ है और न वह कोई जगह है कि किसी चीज़ को जगह दे। वह हई है कि जिसकी मारेफ़त हासिल की जाती है वह हमेशगी के साथ मालिक है उसकी कुदरत और हुकूमत हमेशा रहने वाली है उसने जो चाहा और जैसा चाहा पैदा किया अपने इरादे से न उसकी कोई हद है न उसका कोई जुज़ है न वह फ़ना होने वाला है वह बग़ैर किसी तग़य्युर के अव्वल है और बग़ैर किसी जगह में होने के आख़िर है सिवाये उसकी ज़ात के हर शै हलाक होने वाली है खल्क और अम्र का ताल्लुक उसी से है वह ज़ाते पाक रब्बुल आलमीन है। अफ़सोस ऐ साएल तुझ पर, मेरा रब वह है जिसको औहाम नहीं घेरते और शुब्हात उसके साख़त कुदस में दाख़िल नहीं होते, हुदूस का उससे ताल्लुक नहीं उससे किसी चीज़ के मुताल्लिक सवाल नहीं किया जाता। वह कोई काम करके नादिम नहीं होता न उसे ऊँघ आती है न नींद। आसमानों में ज़मीनों में जो उनके दरमियान है और जो ज़मीन के नीचे है सब उसी का है।

४. कुछ यहूदी रासुल जालूत के पास जमा हुए। और कहा कि यह शख्स (अमीरुल मोमिनीन अ०) आलिम है हमारे साथ उनके पास चलो ताकि उनसे सवाल करें। पस वह आये उनसे कहा गया। हज़रत क़स्र में हैं जब

आप बरामद हुये तो रासुल जालूत ने कहा हम आप से सवाल करने आयें हैं। फ़रमाया जो चाहो पूछो। उसने कहा मैं आप के रब के मुताल्लिक पूछता हूँ कि वह कब से है। फ़रमाया उसके होने की इबतेदा नहीं, न उसके लिये कोई कैफ़ियत है, वह हमेशा से है बग़ैर किसी मुद्दत और कैफ़ियत के वह है और उसके क़ब्ल कोई नहीं और पहले से पहले है उसकी कोई हद व इन्तेहा नहीं, इन्तेहा का ताल्लुक ही उससे नहीं, वह हर इन्तेहा की इन्तेहा है रासुल जालूत ने अपने साथियों से कहा। चलो यह जो कुछ कह रहें हैं उसके बड़े आलिम हैं।

5. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से मरवी है कि यहूदियों का एक आलिम अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम के पास आया और कहने लगा यह बतायें कि आप का रब कब से है फ़रमाया तेरी मां तेरे मातम में बैठे। वह कब न था कि यह कहा जाये कि वह कब से है वह हर शै से पहले है उससे पहले कुछ नहीं वह हर शै के बाद है उसके बाद कोई नहीं उसके लिये इन्तेहा नहीं उसने कहा क्या आप नबी हैं फ़रमाया वाय हो तुझ पर मैं मोहम्मद सल्लल्लाहो अलैहि व सल्लम के गुलामों में से एक गुलाम हूँ

एक रवायत में है कि हज़रत से पूछा गया हमारा रब कहाँ था। ज़मीन व आसमान को पैदा करने से पहले फ़रमाया यह सवाल मकान से है और खुदा के लिये मकान नहीं।

6. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि रासुल जालूत ने कहा मुसलमानों का ख़्याल है कि

हज़रत अली अ० मआरिफ़े मकीनिया के सब से बड़े जानने वाले हैं। मेरे साथ उनके पास चलो ताकि मैं एक सवाल ऐसा करूँ कि उनकी ख़ता ज़ाहिर हो जाये। उसने अमीरुल मोमिनीन की ख़िदमत में हाज़िर हो कर कहा। मैं आप से एक सवाल का जवाब चाहता हूँ। फ़रमाया जो चाहे पूछ उसने कहा यह बतायें कि हमारा रब कब से है फ़रमाया कब से हो न तो उसके लिये कहा जायेगा जो पहले न हो। वह तो हमेशा से है इस लिये कोई वक़्त और ज़माना नहीं वह बग़ैर किसी कैफ़ियत के है। हाँ हाँ ऐ यहूदी उससे पहले का क्या तआल्लुक। जो क़ब्ल से क़ब्ल हो बग़ैर किसी इन्तेहा के उस के लिये तो हददे इन्तेहा है ही नहीं। तमाम हदें उसके साहते जलाल तक पहुँच कर ख़त्म हो जाती हैं वह हर इन्तेहा की इन्तेहा है यह सुन कर उस ने कहा मैं गवाही देता हूँ कि आप का दीन हक़ है और जो उसके ख़िलाफ़ है वह बातिल है।

7. जोशरा ने कहा मैं ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से पूछा। अल्लाह था और उस के सिवा कुछ न था। फ़रमाया हां कोई चीज़ न थी मैंने कहा फिर वह कहाँ था। हज़रत तकिया लगाये हुये बैठे थे पस सीधे हुए और फ़रमाया तूने ग़लत ख़याल करके मोहाल बात पूछी। ऐ जोशरा तूने मकान का सवाल उसके लिये किया जिस के लिये मकान नहीं।

8. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि एक यहूदी आलिम हज़रत अली अलैहिस्सलाम के पास आया और कहने लगा यह बतायें

कि आप का रब कब से है, फ़रमाया वाये हो तुझ पर कब का सवाल तो उस के लिये होगा जो पहले न हो और जो पहले से हो उसके लिये कब कैसा, वह हर पहले से पहले है और हर बाद के बाद है उसकी हदो इन्तेहा नहीं वह हर इन्तेहा की इन्तेहा है उसने कहा क्या आप नबी हैं फ़रमाया नहीं फ़रमाया तेरी मा तेरे मातम में बैठे मैं तो गुलामाने मोहम्मद स० में से एक गुलाम हूँ।

### साँतवा बाब

#### बाब-ए-निस्बत

1. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि कुछ यहूदी हज़रत रसूले खुदा के पास आये और कहने लगे अपने रब का नसब नामा बतायें। हज़रत ने तीन दिन तक कुछ जवाब उनको न दिया। फिर सूरए कुल हुवल्लाह आख़िर तक नाज़िल हुआ।
2. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कुल हुवल्लाहो अहद के मुताल्लिक सवाल किया। फ़रमाया अल्लाह की निसबत उसकी मख़लूक से यह है कि वह अहद व समद है साया उसको पकड़ता नहीं तमाम अशिया का साया उसके कब्ज़े में है वह हर मज़हूल शै का जानने वाला है और हर जाहिल का पहचाना हुआ है अकेला है मख़लूक उसके अन्दर नहीं वह हवास से महसूस नहीं होता न किसी चीज़ के अन्दर महबूस है निगाहें उसको इदराक नहीं कर सकती, बा वजूद बलन्दी के करीब है और बा वजूद नज़दीकी के

दूर है नाफ़रमानों को बख़्श देता है। वह अपनी कुदरत से हर शै का उठाने वाला है हमेशगी वाला है अज़ली है न तो भूलता है न लहब लाब में मुबतिला होता है उसके इरादे में फ़स्ल नहीं। और उसका फैसला आमाल का बदला है उसका हर अम्र वाक़े होने वाला है उसका कोई बेटा नहीं कि उसका वारिस हो। वह किसी का बेटा नहीं कि उसकी दौलत में शरीक हो। कोई उसका कुफ़ो और हमसर नहीं।

3. हज़रत अली इब्नुल हुसैन अलैहिस्सलाम से तौहीद के बारे में पूछा गया, फ़रमाया खुदा के इल्म में यह बात थी कि आख़िर ज़माने में कुछ लोग ऐसे होंगे जो खुदा के बारे में यहूदियों, ज़िन्दीकों और फ़लासेफ़ा की तरह सोचें गें, लेहाज़ा उसने सूरए कुल हुवल्लाहो अहद और सूरए हदीद की आयतें व हुवा अलीमुम बिज़ातिस्सुदूर नाज़िल करदीं पस जिस ने उसके सिवा दूसरा एतकाद रखा हलाक हुआ।

4. इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से मैंने दरयाफ़्त किया। तौहीद के मुताल्लिक़ फ़रमाया, जिसने सूरए कुल हुवल्लाहो अहद को पढ़ा और उस पर ईमान लाया, उसने मारेफ़ते तौहीद हासिल की। मैंने पूछा उसे कैसे पढ़ा जाये। फ़रमया जैसे लोग पढ़ते हैं और फिर कहे कज़ालेका अल्लाहों रब्बी — कज़ालेकल्लाहों रब्बी।





## आठवाँ बाब

**कैफियत में कलाम करने की मुमानियत**

1. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया ख़ालिक के मुताल्लिक कलाम करो। लेकिन खुदा के बारे में नहीं, खुदा के बारे में कलाम करने से आदमी की हैरत बढ़ती है और एक रवायत में है कि हर शै के मुताल्लिक कलाम करो सिवाये ज़ाते बारी के।
2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने, खुदा फ़रमाता है तुम्हारे रब की तरफ़ इन्तेहा है पस जब कलाम की इन्तेहा रब की तरफ़ हो तो ख़ामोश हो जाओ।
3. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि लोग तरह तरह की चेमीगोइयाँ किया करते हैं यहाँ तक कि वह खुदा के बारे में कलाम करते हैं जब तुम ऐसा कलाम सुनो तो कहा "ला इलाहा इल्लल्लाह" वह ऐसा वाहिद है कि कोई शै उसकी मिस्ल नहीं।
4. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने, ऐ ज़याद परहेज़ करो मज़हबी नज़आ से कि यह शुकूक को पैदा करने वाली चीज़ है और साहबे नज़ाअ को मुस्तहक़े जहन्नम बना देती है और कभी वह ऐसा कलाम कर जाता है कि जिस को खुदा नहीं बख़्शेगा। गुज़िश्ता ज़मानों में ऐसे लोग हुये हैं कि उन्होंने इल्म को छोड़ दिया। जिसका जानना उन्हें लाज़िम था और ग़ैर ज़रूरी को हासिल किया। यहाँ तक कि उनका मुबाहेसा ज़ाते

बारी तक पहुँचा जिसने उन्हें हैरत में डाल दिया यहाँ तक कि अगर कोई पीछे से उसको पुकारे तो जवाब आगे से देते हैं और जब आगे से पुकारे तो पीछे से।

5. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने, जिस ने अल्लाह की कैफ़ियत पर ग़ौर किया वह हलाक हुआ।

6. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि एक अज़ीमुल मरतबा फ़रिश्ता खुदा के बारे में ग़ौर करने लगा। पस वह पता न चला सका कि खुदा कहाँ है यानी आदमी का क्या ज़िक्र फ़रिश्ते को भी हकीकते बारीए तआला का इल्म नहीं।

7. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने कि खुदा के बारे में तफ़क्कुर से बचो लेकिन अगर तुम चाहते हो कि उस की अज़मत पर ग़ौर करो तो उसकी अज़ीम मख़लूक को देखो।

8. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया, ऐ इब्ने आदम ओ अगर एक ताएर तेरे क़ल्ब को खा ले तो उसका पेट न भरेगा और अगर एक सूई का नाका तेरी आँख पर रख दिया जाये तो वह उसको ढांप लेगा तो क्या इन दोनों चीज़ों से निज़ामे समावात व अर्ज को जानना चाहता है अगर तू इस इरादे में सच्चा है तो यह सूरज उसकी मख़लूक में से एक मख़लूक है अगर तेरी आख़ों में ताक़त है तो ज़रा नज़र जमा कर देख ले तो मालूम हो कि जैसा तू कहता है वैसा ही है।

9. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से मरवी है

कि एक यहूदी सबिखत नामे हज़रत रसूले खुदा स० की ख़िदमत में आया और कहा मैं आप से एक सवाल करना चाहता हूँ अगर आप ने जवाब दिया तो ठीक है वरना वापस चला जाऊँगा, फ़रमाया जो चाहे पूछ। उसने कहा कि यह बतायें आप का रब कहाँ है फ़रमाया हर जगह है किसी मकान में महदूद नहीं। पूछा फिर वह किस हाल में है फ़रमाया मैं अपने रब की कैफ़ियत क्यों कर बताऊँ। कैफ़ियत तो उसकी मख़लूक है और मख़लूक के वुस्फ़ से उसकी तारीफ़ नहीं हो सकती। उसने कहा फिर कैसे पता चले कि आप अल्लाह के नबी हैं पस कोई हजरया मदर ऐसा बाकी न रहा, जिसने साफ़ अरबी में यह न कहा हो, ऐ सबिखत यह रसूलल्लाह हैं यह सुन कर सबिखत ने कहा। मैं ने आज से ज़्यादा इस मामले में वाजेह तर और कोई दिन नहीं देखा। फिर उसने तैहीदे बारीए तआला ओर आं हज़रत सल्लम की रिसालत की गवाही दी।

10. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से सिफते बारीए तआला के मुताल्लिक पूछा गया। आप ने आसमान की तरफ़ हाथ उठा कर फ़रमाया बलन्द मरतबा है खुदा, बलन्द मरतबा है खुदा, जिसने उसकी कोहना ज़ात को मालूम करना चाहा तो वह हलाक हुआ।

नवाँ बाब

**इत्ताले रिवायत**

1. अबू यूसुफ से मरवी है कि मैंने इमाम हसन असकरी

अलैहिस्सलाम को लिखा कि जब बन्दे ने अपने रब को देखा ही नहीं तो वह उसकी इबादत कैसे करे। आप ने जवाब में लिखा, ऐ अबू यूसुफ़ मेरा सरदार, मेरा मौला, मेरा आका, मेरा मुन्डम बाला तर है उससे कि देखा जाये। मैंने पूछा क्या मेराज में हज़रत रसूले खुदा ने अपने रब को देखा था आप ने जवाब में लिखा कि खुदा ने दिखाया क़ल्बे रसूल को अपने नूरे अज़मत से जितना चाहा।

2. सुफ़यान बिन यहया से मरवी है कि मुझसे अबू कुर्रा ने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से मिलने की ख़्वाहिश की। मैंने हज़रत से इजाज़त चाही, वह आया और उसने हज़रत से हलाल व हराम के मुताल्लिक़ सवाल किया। उसके बाद तौहीद का नम्बर आया। उसने कहा हम से यह बयान किया गया है कि खुदा ने तक़सीम किया रवायत और कलाम को दो नबियों पर, मूसा अलैहिस्सलाम को कलाम से मख़सूस किया और मोहम्मद स० को रोयत से। इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया, खुदा की तरफ़ से जिन्नों इन्स की तरफ़ वह कौन भेजा गया है, जिस ने यह ख़बर दी बीनाइयां उसका इदराक़ नहीं करतीं और अज़रूए इल्म उसका इदराक़ और उसका अहाता मुम्किन नहीं और उसका मिस्ल कोई नहीं। क्या यह ख़बर देने वाले मोहम्मद स० नहीं। उसने कहा वहीं हैं फ़रमाया कैसे मुम्किन है कि एक शख्स तमाम मख़लूक़ की तरफ़ आये और कहे कि मैं अल्लाह की तरफ़ से आया हूँ फिर वह हुक्मे खुदा से लोगों को अग्रे खुदा की तरफ़ दावत दे और कहे, वह ऐसा है कि बीनाइयां उसे

नहीं पातीं। और इल्म उसका अहाता नहीं करते और वहीं यह भी कहे कि वह बशरी सूरत पर है क्या तुम को हया नहीं आती कि जिन्दीकों की तरह हज़रत को निशानाये मलामत बनाओ इस बात पर कि वह कभी खुदा की तरफ़ से एक बात बयान करते हैं और कभी उसके खिलाफ़, अबू कुरा ने कहा कि खुदा ही तो फ़रमाता है कि उन्होंने देखा उसको नज़लहू अख़्सा में। हज़रत ने फ़रमाया उसके बाद की आयत यह भी तो है कि जो कुछ मोहम्मद स० ने देखा। उसके दिल ने उसे झुठलाया नहीं। फिर यह भी बताया कि कैसा देखा। खुदा आयतों में से एक बड़ी आयत देखी और आयाते इलाहिया, अल्लाह के ग़ैर हैं। खुदा ने फ़रमाया है कोई अज़रूए इल्म उसका अहाता नहीं कर सकता और जब आँखें उसे देख लें तो इल्म ने अहाता कर लिया और मारेफ़त वाक़े होगी। अबू कुरा ने कहा आप ने रवायत की तकज़ीब की।

हज़रत ने फ़रमाया, जो रवायतें मुख़ालिफ़े कुरआन हों उनकी तकज़ीब करता हूँ और मुसलमानों का उस पर इजमाअ है कि कोई इल्म खुदा का अहाता नहीं कर सकता और यह कि बीनाइयां उसको नहीं पा सकतीं और उसकी मिस्ल कोई शै नहीं।

3. मोहम्मद बिन अबीद से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को मसलए रोयत और आम्मा और खास्सा की रवायत के मुताल्लिक़ लिखा और उसकी शरह चाही। हज़रत ने अपने क़लम से तहरीर फ़रमाया कि मुख़ालिफ़ों का उस पर इजमाअ है कि खुदा की

मअरेफ़त अज़रूए रोयत ज़रूरी है और जब अल्लाह को आँख से देखना जाएज़ होगा तो उसकी मअरेफ़त भी ज़रूरी होगी। पस उस किस्म की मअरेफ़त या तो अज़रूए ईमान होगी या अज़रूए ईमान न होगी। अगर अज़रूए रोयत यह मअरेफ़ते ईमान करार पायेगी तो जो मअरेफ़त इस दुनिया में आसार कुदरत के मुआएने से हासिल होगी वह ईमान करार न पायेगी क्यों कि जिदे रोयत है इस सूरत में कोई मोमिन दुनिया में पाया ही न जायेगा। क्योंकि किसी ने खुदा को नहीं देखा और अगर यह मअरेफ़त अज़रूए रोयत न होगी तो उस मअरेफ़त में कोई ख़राबी पैदा न होगी जो अज़रूए इकतेसाब होगी क़यामत में भी यह मअरेफ़त काएम रहेगी। यह दलील है उसकी कि खुदा आँख से देखा नहीं जाता। क्योंकि आँख से देखना वही ख़राबी पैदा करता है जिसको हम ने बयान किया।

4. अहमद बिन इसहाक़ से मरवी है कि मैंने इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम को मसअलए रोयत और उसके इख़तेलाफ़ के मुताल्लिक़ बताया। फ़रमाया नहीं जाएज़ है रोयत जब तक राई व मरई के दरमियान हआ न हो (रोशनी) जो बीनाई को उस चीज़ तक पहुचाये अगर देखने वाले और देखी जाने वाली के दरमियान हुआ न हो तो देखना मुम्किन न होगा और शुब्हात भी पैदा होंगे (क्योंकि या तो राई की तरफ़ से कोई रुकावट होगी या मरई की तरफ़ से या दोनों की तरफ़ से) इस लिये कि राई जब बराबर हो गया मरई के इस सबब में जो उन के दरमियान रोयत में है तो इशतेबाह लाज़िम होगा और

यह इस लिये होगा कि असबाबे इत्तेसाल मसीय्यात से जरूरी है यानी जब तक असबाबे रोयत जेहते मकान, रंग, वुजूदे हआ वगैरा मौजूद न होंगे रोयत मुम्किन न होगी और इस सूरत में भी इशतेबाहात वाक़े होंगे।

5. रावी कहता है मैं इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर हुआ। एक ख़ारजी आया और कहने लगा ऐ अबू जाफ़र किस की इबादत करते हैं। फ़रमाया अल्लाह की, उसने कहा क्या आप ने उसे देखा है फ़रमाया हां, लेकिन इन आँखों से नहीं बल्कि दिलों ने उसको देखा है। हक़ाएक़े इमान के साथ। वह क़यास से नहीं पहचाना जाता और न इदराक़ से महसूस होता है न लोगों से मुशाबेह है वह अपनी निशानियों से मौसूफ़ है और अपनी अलामात से पहचाना हुआ है वह अपने हुक्म में जुल्म नहीं करता। यह है अल्लाह। उसके सिवा कोई मअबूद नहीं। यह सुन कर यह कह निकला। अल्लाह बेहतर जानता है कि अपनी रिसालत को कहां करार दे।

6. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि एक यहूदी आलिम अमीरूल मोमिनीन अ० के पास आया और कहने लगा। ऐ अमीरूल मोमिनीन जब से आप ने इबादत की है कभी अपने रब को देखा है फ़रमाया वाये हो तुझ पर मैं उस रब की क्यों इबादत करता जिसको नहीं देखता। उसने कहा कैसा देखा, फ़रमाया वायें हो तुझ पर यह आँखें अपनी बीनाइयों से उसे नहीं पातीं लेकिन दिल उसे देखते हैं हक़ाएक़े इमान के साथ।



7. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से रोयत के मुताल्लिक़ रवायात का ज़िक्र क्या फ़रमाया। सूरज नूर कुर्सी के सत्तर जुज़ों में से एक जुज़ है और कुर्सी नूरे अर्श के सत्तर जुज़ों में से एक जुज़ है और अर्श नूरे हिजाब के सत्तर जुज़ों में से एक है पस अगर वह लोग सच्चे हैं तो जबकि बादल न हों तो सूरज से पूरी तरह आँख मिला कर तो देख लें।

8. इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से मरवी है कि फ़रमाया रसूलुल्लाह सल्लल्लाहो अलैहि वसल्लम ने जब शबे मेराज मुझे आसमान की तरफ़ ले गये तो जिब्राईल ने मुझे ऐसी जगह पहुँचाया जहाँ जिब्राईल का क़दम उससे पहले कभी न गया था। पस पर्दा हटाया गया और दिखाया खुदा ने अपने नूरे अज़मत को जिसको अल्लाह ने चाहा।

9. आयएला तुदरेको हुल्बसार के मुताल्लिक़ इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि इस आयत से मुराद यह है कि इन्सान का वहम उसका एहाता नहीं कर सकता, क्या तुम ने इस आयत पर ग़ौर नहीं किया क़द जाअ कुम बसाएरे मिन रब्बेकुम इसमें बसाएर से मुराद बसर उयून नहीं जैसा कि आगे फ़रमाया है फ़मन अब्सरा फ़लेनफ़ोही इस से मुराद आँख से देखना नहीं और फिर फ़रमाया व मन अमी फ़अलैहा इस से मुराद आँखों से अन्धा होना नहीं बल्कि एहातए वहम मुराद है यानी दिल से अक़ल से काम लेना। जैसा कहा जाता है फ़लां शेर में बसीर है फ़ला रूपया पैसे में फ़ला कपड़ें में अल्लाह की ज़ात उससे अज़ीम तर है कि आँखें उस को देखें।

10. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से सवाल किया, अल्लाह का वस्फ़ बयान किया जाये। फ़रमाया तूने कुरआन पढ़ा है, मैंने कहा हाँ, फ़रमाया क्या तूने यह नहीं पढ़ा? बीनाइयाँ उसका इदराक नहीं करतीं वह बीनाइयों का इदराक करता है। मैंने कहा यह आयत पढ़ी है, फ़रमाया तूमने अबसार को समझा है मैंने कहा हाँ, बताओ उनसे क्या मुराद है। मैंने कहा आँखों का देखना, फ़रमाया कुलूब के औहाम अबसारे उयून से ज़्यादा बड़े हैं। पस उसके मानी यह हैं कि औहाम से उसका इदराक नहीं होता, अलबत्ता वह इदराके औहाम करता है।

11. अबू हाशिम जाफ़री से मरवी है कि मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से आयए ला तुदरेकोहुल्अब्सार के मुताल्लिक सवाल किया आप ने फ़रमाया ऐ अबू हाशिम औहामे कुलूब अबसारे उयून से ज़्यादा लतीफ़ व अदक़ हैं तुमने अपने वहम व ख़याल से सिन्ध व हिन्द और उन शहरों का इदराक कर लिया जिन में तुम नहीं गये हांलां कि तुम ने आँख से उनका इदराक नहीं किया पस जब औहामे कुलूब ज़ाते बारी का इदराक नहीं कर सकते तो आँख से देखने का तो ज़िक्र ही कैसा।

12. हश्शाम इब्ने हकम ने फ़रमाया कि अशिया का इदराक दो चीज़ों से होता है हवास से और कल्ब से, और हवास से इदराक की चन्द सूरतें हैं। या मुदाख़ेलत से या मस करने से या न दख़ल से न मस से। जो इदराक मुदाख़ेलत से हो वह आवाज़ें हैं जो कान में

आयीं या खुशबुयें जो नाक में आयीं या जाँएका जो जबान पर कोई चीज़ रखने से हुआ और जो इदराक छूने से होता है वह मारेफ़त है अशिया की बायें तौर कि मुरब्बा हैं या मुसल्लस नर्म हैं या सख़्त, गर्म हैं या सर्द जो बिला दख़ल व मस हैं वह देखता है कि आँख बग़ैर दख़ल व मस मालूम करती है न वह किसी जगह में दाख़िल होती है और न कोई चीज़ उसमें और इदराके बसर के लिये सबील व सबब का होना ज़रूरी है सबील से मुराद है फ़िज़ा या हवा और सबब से मुराद है रोशनी जब हआ मुत्तसिल हुआ। राई (देखने वाला) और मरई (दिखा हुआ) के दरमियान और रोशनी भी हो। तो आँख रंगे अशखास को देखती है और जब आँख को रास्ता बढ़ने का नहीं मिलता तो निगाह लौट आती है और बयान करती है और अपने पीछे का हाल जैसे आइने का देखने वाला कि बीनाई आइने के अन्दर नुफूज़ नहीं करती और जब वह आगे बढ़ने की राह नहीं पाती तो नज़र करने वाले की निगाह लौट कर हाल बयान करती है अब रहा दिल उसको हवा पर ग़लबा है वह जो कुछ हवा में है उसको इदराक करता है और समझता है जब दिल मुतवज्जेह होता है उस चीज़ की तरफ़ जो हवा में नहीं है तो लौट आता है और उसी को बयान करता है जो फ़िज़ा में है पस अक्लमन्द को नहीं चाहिये कि अपने क़ल्ब को मुतवज्जेह करले उस चीज़ को मालूम करने की तरफ़ जो फ़िज़ा में मौजूद ही नहीं यानी ज़ाते बारीए तआला। और अगर ऐसा करना चाहे गा तो वह उसी चीज़ का इदराक करेगा जो फ़िज़ा में होगी न कि ज़ाते बारी का जो किसी में नहीं और न अपनी मख़लूक से

मुशाबेह है। खुलासा यह है कि ज़ाते बारी न तो हवास से महसूस होती है और न दिल उसकी ज़ात की हकीकत को समझ सकता है वह न कोई आवाज़ है कि कुव्वते सामेआ से उसका इदराक हो न खाने पीने की अशिया में से है कि ज़बान इदराक करे। न वह छूने की चीज़ों में से है कि कुव्वते लामेसा इदराक करे और न दिल में उसकी हकीकत आ सकती है क्योंकि दिल का ताल्लुक भी उन ही चीज़ों से है जो फ़िज़ा में मौजूद हों।

### दसवाँ बाब

**उस वस्फ़ की नहीं जो खुदा ने अपने  
लिये नहीं बयान किया**

1. अब्दुर्रहमान से मरवी है कि मेने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम को ख़त में लिखा कि ईराक़ की एक कौम अल्लाह की तारीफ़ सूरत और ख़त व ख़ाल से करती है आप मुझे तौहीद के बारे में मज़हबे सहीह से मुत्तेला फ़रमाए। हज़रत ने मुझे लिखा। खुदा तुम पर रहमत नाज़िल करे तुम ने तौहीद के मुताल्लिक और पहले लोगों के मज़हब के मुताल्लिक सवाल किया है ज़ाते बारीए तआला उस से बलन्द तर है कि कोई चीज़ उसकी मिस्ल हो, वह बड़ा सुनने वाला और देखने वाला है उसका ग़लत वस्फ़ करने वाले और मख़लूक से उसकी तशबीह देने वाला अल्लाह पर इफ़तेरा करने वालों में है खुदा की रहमत तुम पर हो, यह जान लो कि तौहीद के बारे में मज़हबे सहीह वही है जो कुरआन ने

सिफ़ाते बारीए तआला बयान की हैं बुतलान और तशबीह को अल्लाह से दूर रखो, न तो उसकी बयान करदा सिफ़ात की नफ़ी करनी चाहिये और न उसे उसकी मख़लूक से तशबीह देनी चाहिये उस की ज़ात साबित व मौजूद है और बलन्द तर है उस ग़लत औसाफ़ से जिन को लोग उसके मुताल्लिक़ बयान करते हैं कुरआन से तजावुज़ न करो वरना गुमराह हो जाओ गे।

2. अबू हमज़ा से मरवी है कि मैंने इमाम ज़ैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम से तौहीद के मुताल्लिक़ पूछा, फ़रमाया खुदा की तारीफ़ महदूद सूरतों से नहीं की जाती। वह ज़ाएद बर ज़ाद सिफ़तों से मुबर्रा है फिर महदूदियत से उसका क्या ताल्लुक़, बीनाइयां उसका इदराक नहीं करती। वह अबसार का इदराक करता है वह लतीफ व ख़बीर है।

3. इब्राहीम मोहम्मद बिन हुसैन से मरवी है कि उन दोनों ने कहा हम इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर हुए और हमने बयान किया हज़रत रसूले खुदा ने शबे मेराज अपने रब को एक कामिल नौ जवान की सूरत में देखा जिसका सिन तीस बरस का था। और हमने यह भी कहा कि हश्शाम बिन सालिम मोमिने ताक और यतीमी कहते हैं कि ख़ाली है नाफ़ तक और बकिया रूहानी है, हज़रत सजदे में गये और फ़रमाया ऐ माबूद तू पाक ज़ात है लोगों ने तुमको पहचाना नहीं और तुझे वाहिद न जाना। इसी लिये तेरा वस्फ़ ग़लत बयान करते हैं जिस तरह तूने खुद अपना वस्फ़ बयान किया है कैसा मुतीअ बनाया उनके नफ़्सों ने उनको कि तुझे मुशाबेह

करार दिया तेरे ग़ैर से खुदा वन्दा मैं तेरा वहीं वस्फ़ बयान करता हूँ जो तूने अपनी ज़ात का वस्फ़ खुद बयान किया है मैं तेरी मख़लूक़ से तुझे मुशाबे करार नहीं देता। तू हर अच्छाई का अहल है पस तू मुझे ज़ालिमों में से करार न दे। फिर हज़रत हमारी तरफ़ मुतवज्जेह हुए और फ़रमाया, जो ज़ात तुम अपने ख़याल में लेते हो वह अल्लाह का ग़ैर है फिर फ़रमाया हम औलादे रसूल हैं, हम उम्मतें वस्त हैं ख़ाली हमारी मारेफ़त हासिल नहीं कर सकता और पीछे आने वाला हम पर सबक़त नहीं करता। ऐ मोहम्मद आगाह हो जब रसूलुल्लाह ने अपने रब की अज़मत पर नज़र की तो वह उस वक़्त एक कामिल नौ जवान की सूरत में था। जो तीस साल का हो। ऐ मोहम्मद पाक है मेरा रब उससे कि उसमें मख़लूक़ की सिफ़त हो मैंने कहा वह कौन था जिस के दोनों पाओं सबज़ों में थे फ़रमाया जब आं हज़रत ने अपने क़ल्ब को देखा तो खुदा ने उनके लिये एक नूर को पैदा किया जो नूरे हिजाब की तरह था उस से हिजाब के अन्दर की हर शै रौशन हो गयी। यह नूरे खुदा सब्ज़ व सुख़ व सफ़ेद वग़ैरा था। ऐ मोहम्मद जो किताब व सुन्नत में है हम उसी की गवाही देते हैं और उसी के काएल हैं।

4. फ़रमाया हज़रत अली बिन हुसैन अ० ने अगर तमाम आसमानों और ज़मीनों वाले जमा होकर खुदा की अज़मत की तारीफ़ करना चाहें तो उस पर कादिर न होंगे।

5. इब्राहीम बिन मोहम्मद हमदानी से मरवी है कि मैंने इमाम हसन असकरी अलैहिस्सलाम को लिखा कि हम

से पहले आप के दोस्तों ने तौहीद के बारे में इखतेलाफ़ किया है बाज़ कहते हैं वह जिस्म है बाज़ कहते हैं वह सूरत है हज़रत ने अपने क़लम से तहरीर फ़रमाया पाक है वह ज़ात जिसके लिये हद नहीं और जिसका वस्फ़े औसाफ़े मख़लूक़ से नहीं किया जाता। उसकी मिस्ल कोई शै नहीं।

6. मोहम्मद बिन हकीम से मरवी है कि इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने मेरे बाप को लिखा कि अल्लाह तआला आला व अजल व अज़ीम है उस से कि कोई उसकी वुसअत की हकीक़त को पहुंच सके। पस उसकी तारीफ़ करो जो उसने अपने नफ़स की खुद की है उसके सिवा तारीफ़ से बचो।

7. मुफ़ज़्ज़ल से मरवी है कि मैंने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से पूछा सिफ़ाते बारीए तआला के मुताल्लिक़, फ़रमाया कुरआन से तज़ावुज़ न करो।

8. मोहम्मद बिन अली कासानी से मरवी है कि मैं ने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम को लिखा कि हम से पहले लोगों ने तौहीद के बारे में इखतेलाफ़ किया है हज़रत ने लिखा खुदा के लिये हद नहीं और न सिफ़ाते मख़लूक़ से मुत्तसिफ़ है उसकी मिस्ल कोई शै नहीं वह समीअ व बसीर है।

9. बशर से मरवी है मैंने इमाम हसन असकरी अलैहिस्सलाम को लिखा कि हम से पहले लोगों ने तौहीद में इखतेलाफ़ किया है बाज़ कहते हैं वह जिस्म है बाज़ कहते हैं वह सूरत है। फ़रमाया पाक है वह ज़ात



जिसकी तारीफ़ हद से नहीं की जाती, न मख़लूक के वस्फ़ से उसका वुस्फ़ किया जाता है और न उस से कोई शै मुशाबेह है और वह समीअ व बसीर है।

10. सहल से मरवी है कि मैंने अबू मोहम्मद इमाम हसन असकारी अलैहिस्सलाम को 255 हि. में लिखा कि ऐ मेरे सरदार हमारे असहाब ने तौहीद के बारे में इख़तेलाफ़ किया है बाज़ कहते हैं वह जिस्म है बाज़ कहते हैं वह सूरत है अगर आप मुझे तालीम दें तो मैं उस पर काएम रहूँ और तजावुज़ न करूँ और आप के गुलाम पर आप का बड़ा एहसान हो। आप ने अपने दस्ते मुबारक से लिखा तुमने तौहीद के मुताल्लिक़ सवाल किया जो सूरतें तुमने बयान कीं तुम उनसे अलग हो। अल्लाह एक है न उसने किसी को पैदा किया और न किसी ने उसको, न उसका कोई मिस्ल है, न मानिन्द, वह ख़ालिक़ है मख़लूक नहीं, अजसाम वगैरा से जो चाहता है पैदा करता है, वह जिस्म नहीं, वह जैसी सूरत चाहता है बना देता है वह खुद सूरत नहीं। उसकी सना में बन्दगी है उसके असमा में तक़दीस है वह बरी है उस से कि कोई उससे मुशाबेह हो उसकी मिस्ल कोई नहीं वह समीअ व बसीर है।

11. फ़सल बिन यसार से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना कि खुदा का वस्फ़ बयान नहीं किया जा सकता और क्यों कर बयान किया जाये जब कि वह अपनी किताब में फ़रमाता है कि लोगों ने उसकी ताज़ीम का हक़ अदा नहीं किया, पस जिस अन्दाज़ से उसकी ताज़ीम की जायेगी वह उस से कहीं ज़्यादा होगा।

12. इमाम जाफ़रे सदिक़ अलैहिस्सलाम से मरवी है। आप ने फ़रमाया अल्लाह तआला बुजुर्ग व बरतर है बन्दे उसकी वुसअत बयान करने पर कादिर नहीं और न उसकी अज़मत की हकीक़त तक पहुंच सकते हैं बीनाइयां उसको नहीं पातीं, वह बीनाइयों का इदराक़ करता है वह लतीफ़ व ख़बीर है उसका वस्फ़ कैफ़ियत से नहीं होता। न जगह और हैसियत से और कैफ़ियत से उसकी तारीफ़ क्योंकि वह कैफ़ियत का पैदा करने वाला है वह क्योंकि कैफ़ियत से मुताल्लिक़ होगा। हमने कैफ़ की मारेफ़त हासिल की है जबकि उसने हम को मुत्तकीफ़ व कैफ़ियत किया है।

हम क्योंकि मौसूफ़ करेंगे उसको जगह से, दरआंहालेकि वह जगह का पैदा करने वाला है उसको पैदा करने के बाद जगह का इतलाक़ हुआ है पस हादिस है हमने जगह की मारेफ़त उस वक़्त हासिल की कि उसने जगह को बनाया और किसी हालत व हैसियत से हम उसको मौसूफ़ कैसे कर सकते हैं जबकि हर हैसियत को हैसियत उसने दी है पस खुदा अपनी कुदरत से हर जगह में दाख़िल है और हर जगह से अलहिदा है (उसके लिये न कोई कैफ़ियत है न मकान न हैसियत, वह इन सब चीज़ों का ख़ालिक़ है और यह उसकी मख़लूक़ और हादिस है और मख़लूक़ का वस्फ़ ख़ालिक़ से नहीं हो सकता) खुदा का इदराक़ बीनाइयां नहीं करतीं। अलबत्ता उन का इदराक़ करता है और वह लतीफ़ व ख़बीर है।

## ग्यारहवां बाब

**नही-ए-जिस्म व सूरत**

1. अली बिन हमज़ा से मरवी है कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा कि हश्शाम बिन हकम ने आप हज़रात से यह रवायत की है कि खुदा जिस्म है समदी और नूरानी है और उसकी मारेफ़त ज़रूरी है अपनी मख़लूक़ में जिस पर चाहता है एहसान करता है हज़रत ने फ़रमाया पाक है वह अल्लाह जिसे कोई नहीं जानता कि वह कैसा है कोई माबूद उसके सिवा नहीं उसकी कोई मिस्ल नहीं वह समीअ व बसीर है न उसकी कोई हद है न वह महसूस होता है न तलाश किया जाता है बीनाइयां और हवास उसको नहीं पा सकते न कोई शै उसका एहाता करती है न वह जिस्म है न सूरत न उसके लिये ख़त है न हद।

2. हमज़ा बिन मोहम्मद ने बयान किया कि मैंने इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम से सवाल किया। जिस्म व सूरत के मुताल्लिक़ आप ने तहरीर फ़रमाया पाक है वह अल्लाह जिस की मिस्ल कोई नहीं। न वह जिस्म न सूरत।

3. मोहम्मद बिन ज़ैद से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से तौहीद के मुताल्लिक़ सवाल किया। आप ने लिख कर भेजा। हम्द है उस खुदा के लिये जो अशिया का पैदा करने वाला है और उसने अपनी कुदरत व हिकमत से चीज़ों को ईजाद किया, कोई इजाद को

बातिल करार नहीं दे सकता और न उसके लिये कोई इल्लत है कि उसकी इब्तेदा सही न हो। उसने जो चाहा पैदा किया। और वह अकेला है और यह पैदा करना अपनी हिकमत के इज़हार और अपनी रूबूबियत के एलान और उसकी हकीकत के बयान के लिये था। उकूल उसको ज़ब्त में नहीं ला सकते, औहाम उस तक पहुँच नहीं सकते अबसार उसका इदराक नहीं करते और किसी मिक्दार से उसका एहाता नहीं हो सकता और इबादतें उसके औसाफ़ के बयान से आजिज़ हैं और बीनाइयां उसके साहते जलाल तक पहुँचने से थक गई हैं और सिफ़ात के तग़य्युर वहां तक जा कर गुम हो गये हैं वह पोशीदा है मगर बग़ैर किसी परदे के और मसतूर है बग़ैर किसी रोक के वह पहचाना हुआ है बग़ैर देखे हुए वह वस्फ़ किया जाता है बग़ैर सूरत के और तारीफ़ किया जाता है बग़ैर जिस्म के अल्लाह के सिवा कोई माबूद नहीं वह बुजुर्ग और आली मरतबा है।

4. मोहम्मद बिन हकीम से मरवी है कि मैंने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से बयान किया कौले हश्शाम बिन सालिम अल्जवालीकी का और हश्शाम बिन हकम का कि खुदा जिस्म है और हज़रत ने फ़रमाया अल्लाह तआला मुशाबेह नहीं किसी चीज़ से जो ना-माकूल है और जिस में माद्दए फ़साद है यानी हादिस व फ़ानी है और अज़ीम तर है हर उस शख्स के कौल से जो वस्फ़ बयान करता है ख़ालिके अशिया का जिस्म और सूरत से और आज़ाए मख़लूक से या उसके लिये हद बन्दी करता है या आज़ा तजवीज़ करता है पाक है अल्लाह उन

तमाम बातों से और उसकी शान बहुत अरफ़ा व आला है।

**तौजीह :** उस हदीस में और इस से पहले भी एक हदीस में हश्शाम बिन सालिम और हश्शाम बिन हंकम के मुताल्लिक यह बयान किया गया है कि यह जिस्मे तआला के काएल थे लेहाज़ा यह महले नज़र है क्योंकि यह दोनों बुजुर्ग इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम के असहाबे खास में से थे या तो उन दोनों ने किसी जगह ब-सूरते तकय्या ऐसा कहा होगा या इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर होने से पहले यह लोग उस अक़ीदे के होंगे या यह सूरत होगी कि किसी जलसे में एक फ़र्ज़ी निज़ाअ काएम करके मुख़ालिफ़ों के दलाएल के सुन्ना चाहा होगा और फिर उसका जवाब दिया होगा या यह कि सुनने वाले ने उनके कलाम को समझा नहीं। उन्होंने जिस्म फ़र्ज करके उसकी तरदीद में अदिल्ला बयान की होंगी या उन का कलाम मुख़ालिफ़ के कलाम से मख़लूत कर दिया गया है या मुख़ालिफ़ों ने इस अक़ीदे को उनकी तरफ़ मन्सूब करके बयान किया है और इस हदीस के रावी ने मुख़ालिफ़ों से सुन कर इमाम के सामने बयान किया है चुनान्चे उन मुख़ालिफ़ों ने ऐसे ग़लत अक़ीदे ज़ोरारा, मोमिने ताक़ और मसीमी के मुताल्लिक भी लोगों के सामने भी बयान किये थे इमाम ने मसलेहतन यह न कहा कि उन लोगों के मुताल्लिक लोगों का ग़लत प्रोपगन्डा है बल्कि उसके बजाये जो अक़ीदा की सहीह सूरत थी वह बयान करदी। जनाब सय्यद मुरतज़ा इल्मुल्हुदा ने हश्शामैन की इस

अकीदे से बराअत के मुताल्लिक बहुत सी दलीलें किताबे शाफी में बयान फ़रमायी हैं।

5. मोहम्मद बिन अल फरज से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को हश्शाम बिन हकम और हश्शाम बिन सालिम के मुताल्लिक लिखा कि वह जिस्म व सूरत के काएल हैं हैरान लोगों की हैरत को छोड़ो और शैतान के मुताल्लिक खुदा से पनाह मांगो, दोनों हश्शाम ने जैसा कहा यह बात नहीं है यानी खुदा न साहेबे जिस्म है न सूरत।

6. मोहम्मद बिन ज़ियाद से मरवी है कि मैंने यूनुस बिन ज़िबयान को कहते सुना कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से अर्ज की कि हश्शाम बिन हकम ने एक बहुत बड़ी बात बयान की है उसको इख़तेसार के साथ बयान करता हूँ, उसका गुमान यह है कि अल्लाह जिस्म रखता है और दलील यह बयान की है कि तमाम अशिया की दो चीज़ें हैं एक जिस्म दूसरे फ़ेले जिस्म। पस सानेए बमानी फ़ेल तो है नहीं पस ला—मुहाला मबनी फ़ाएल होगा।

हज़रत ने फ़रमाया वाय हो उस पर क्या वह यह नहीं जानता कि जिस्म महदूद व मुतनाही है इसी तरह सूरत, पस जिसको महदूद मान लिया गया उसके लिये ज़्यादती व नुक़सान भी मानना पड़ेगा। और जिसके लिये नुक़सान व ज़्यादती है वह मख़लूक़ है रावी कहता है मेने कहा। फिर मैं क्या कहूँ, फ़रमाया वह न जिस्म है न सूरत, वह जिस्मों का पैदा करने वाला और सूरतों का बनाने वाला है न वह साहेबे अजज़ा है और उसकी

इन्तेहा है न कम होता है न जाएद, अगर वह ऐसा होता जैसा लोग कहते हैं तो ख़ालिक् व मख़लूक् के दरमियान कोई फ़र्क़ न होता और न पैदा करने वाले और पैदा होने वाले के दरमियान, वह पैदा करने वाला है फ़र्क़ है मख़लूक् के और उसके दरमियान जो जिस्मों का बनाने वाला, सूरत गरी करने वाला और ईजाद करने वाला है क्योंकि वह न किसी चीज़ से मुशाबेह है न उससे कोई शै ।

7. रावी कहता है कि मैने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से कहा कि हश्शाम इब्ने हकम का अक़ीदा यह है कि अल्लाह साहेबे जिस्म है उसकी मिस्ल कोई शै नहीं । वह आलिम है समीअ व बसीर है । कादिर है नातिक है मुताकल्लिम है और कलाम म कुदरत व इल्म व काएम मक़ाम जाते वाहिद के लिये हैं उनमें से कोई चीज़ मख़लूक् नहीं । फ़रमाया अल्लाह उसको क़त्ल करे क्या उसे नहीं मालूम कि जिस्म महदूद होता है और कलाम मुताकल्लिम का ग़ैर होता है खुदा की पनाह कि मैं अल्लाह को उस कौल से बरी जानता हूँ उसके न जिस्म है न उसके लिये हद है उसके सिवा हर शै मख़लूक् है तमाम चीज़ें उसके इरादे व अख़तियार से पैदा होती हैं लेकिन उसके लिये न कलाम करने की ज़रूरत है न उसके नफ़्स में हरकत पैदा होती है और न उसका ताल्लुक़ ज़बान से है ।

तौजीह : जैसा कि हम पहले बयान कर आये हैं । हश्शाम बिन हकम का यह अक़ीदा सोहबते इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम में आने से पहले होगा । रावी ने



बाद के अकीदे से बे ख़बर होकर उसी को बयान कर दिया और इमाम अलैहिस्सलाम ने जो कातेलोहुल्लाह फ़रमाया यह ख़बर माज़ी से मुताल्लिक है न हाल से और मुम्किन है यह कलाम हश्शाम बिन सालिम के साथ किसी बहेस में हो और कातेलोहुल्लाह की ज़मीर उस कौल के काएल की तरफ़ हो।

8. मोहम्मद बिन हकीम से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से हश्शाम जवालीकी का यह कौल बयान किया कि खुदा एक ख़ूबसूरत जवान है और हश्शाम बिन हक़म का कौल भी बयान किया, फ़रमाया वह किसी चीज़ से मुशाबेह नहीं।

बारहवां बाब

**सिफ़ातुज्ज़ात**

1. अबू बसीर से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम को कहते हुये सुना किं खुदाए अज़्ज़ व जल्ल हमारा रब हमेशा से है इल्म उसकी ज़ात है वह हमारा जाना हुआ नहीं, समअ उसकी ज़ात है वह सुना हुआ नहीं, बसर उसकी ज़ात है वह देखा हुआ नहीं, कुदरत उसकी ज़ात है वह कुदरत दिया हुआ नहीं, (यानी उसकी तमाम सिफ़ात ऐन ज़ात हैं हुदूस का उनसे ताल्लुक नहीं उसकी सिफ़ात हमारी सी नहीं कि वह हमारी ज़ात को आरिज़ होती हैं) उसने चीज़ों को पैदा किया और वह मालूम नहीं है और हमारा इल्म वाक़े हुआ, पैदा होने के बाद, उसी तरह समअ से मसमूअ पर

और बस्सर से मुबस्सर और कुदरत से मकदूर पर वाकेउलइल्म अलल्मालूम से मुराद यह है कि वह मुताल्लिक हुआ उस चीज़ से जो उसको मालूम थी अज़ल में उसका इल्म उस पर मुनतबिक हुआ। वुकूए इल्म अलल्मालूम से मकसूद यह है कि वह चीज़ उसके इल्म में हाज़िर व मौजूद थी और उस का इल्म मुताल्लिक था उस शै से।

अला वजहिगैबत उसका वजूद बाद में हुआ पस तगय्युर का ताल्लुक मालूम से है न कि इल्म से रावी कहता है मैंने कहा तो अल्लाह तआला हमेशा मुतहरिक रहा ब—हरकते फ़िकरिया। इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया खुदा बुजुर्ग व बरतर है उससे क्योंकि हरकत एक सिफ़ते हादिस है फ़ेल के साथ, यानी मख़लूक एक फ़ेल है दूसरे फ़ेल की तरह। मोहताज हरकत है न कि ख़ालिक, वरना उस में और मख़लूक में फ़र्क न रहे गा।

रावी ने कहा तो क्या खुदा हमेशा कलाम करने वाला रहा है फ़रमाया कलाम तो एक सिफ़ते हादिस है क़दीम नहीं, अल्लाह तआला हमारी तरह कलाम करने वाला नहीं।

2. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने कि खुदाए अज़्ज़ व जल्ल है और उसके सिवा कोई शै नहीं वह हमेशा से आलिम है पस ख़ल्के आलम से पहले भी उसका इल्म उस तरह से था जैसा कि उसके बाद।

3. रावी कहता है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को लिखा, इस तरह दुआ करने के मुताल्लिक हम्द है उस ख़ुदा की जिस का इल्म इन्तेहा दरजा का है हज़रत

ने लिखा ऐसा न कहो। उसके इल्म के लिये इन्तेहा का लफ़्ज़ कहना दुरुस्त नहीं, बल्कि यूँ कहो हम्द है उस खुदा की जिसको रिज़ा इन्तेहा दरजे की है।

4. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को लिखा और खुदाए अज़्ज़ व जल्ल के मुताल्लिक यह सवाल कैसा ? क्या वह खल्क व तकवीने अशिया से पहले उन चीज़ों को जानता था या नहीं जानता था और जब जाना तो इरादा उनकी खल्क व तकवीन का किया या उस वक़्त इल्म हुआ जब उनको पैदा किया। हज़रत ने अपने क़लम से यह जवाब लिखा, वह अशिया के मुताल्लिक हमेशा से इल्म रखने वाला है उनकी ख़िलक़त से पहले भी उसका इल्म अशिया के मुताल्लिक वैसा ही था जैसा उसकी ख़िलक़त के बाद।

5. रावी कहता है कि मैंने इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम को लिखा कि आप के दोस्तों ने इख़्तेलाफ़ किया है इल्मे बारीए तआला के मुताल्लिक, बाज़ कहते हैं वह हमेशा से आलिम क़ब्ल फ़ेले अशिया, बाज़ कहते हैं कि यह न कहो कि खुदा हमेशा से आलिम है क्योंकि वह जानता है कि मानी हैं वह करता है। पस अगर हम इल्म का अज़ली होना भी साबित करेंगे तो उसके साथ कोई चीज़ साबित करना होगी जिस का उसे इल्म हो। मैं आप पर फ़िदा हों उसके बारे में मुझे बतायें ताकि मैं उस पर काएम रहूँ और तज़ावुज़ न करूँ। हज़रत ने अपने क़लम से मुझे तहरीर फ़रमाया कि खुदाए तबारक व तआला हमेशा से आलिम है।

6. रावी कहता है कि मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर

अलैहिस्सलाम से कहा आप मुझे यह बतायें कि आया खुदा मखलूक को पैदा करने से पहले उसका इल्म रखता था। आप के शिया इस अम्र में मुखतलिफ़ अकीदा रखते हैं कि वह मखलूक को पैदा करने से पहले उस का इल्म रखता था। बाज़ कहते हैं यअंलम (जानता है) के मानी यफअल (करता है) हैं पस वह आज (ब-वक्ते खिलक़त जानता है) कि क़ब्ल खल्क़े अशिया उसके सिवा और कोई नहीं जानता। पस वह यह दलील लाते हैं कि अगर हम यह साबित करें कि वह हमेशा से आलिम था इस बात का कि उसका ग़ैर नहीं तो फिर हम ने यह साबित किया कि उसका ग़ैर हमेशा से उसके साथ है पस ऐ मेरे सरदार आप मुझे तालीम दें ताकि मैं उसके सिवा दूसरा अकीदा न रखूं। हज़रत ने जवाब में लिखा कि खुदा वन्देआलम हमेशा से आलिम है।

**तौजीह :** इस हदीस में इमाम अलैहिस्सलाम ने जवाबे शबीह बयान नहीं फ़रमाया। सिर्फ़ हकीक़त की नकाब कुशाई की है शायद उसकी वजह यह हो कि साएल को उस काबलियत का न पाया हो कि वह उस शुबहे के जवाब को ठीक ठीक समझ सके या कि दूसरों के सामने पूरी तरह बयान कर सके या मुख़ालेफीन से किसी ज़रर का अन्देशा हो। वल्लाहो आलम बिस्सवाब।

**तेहरवां बाब**

**ततिम्मा बाबे साबिक**

1. मोहम्मद बिन मुस्लिम से मरवी है कि इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने सिफ़ते क़दीम के बारे में फ़रमाया

कि वह वाहिद व समद है एक ही मानी हैं बहुत से मानी नहीं (कि अलाहिदा अलाहिदा जातें समझी जायें) मैंने कहा ईराक के कुछ लोग यह गुमान करते हैं कि वह सुनता है बगैर उस चीज़ के जिस से देखता है और देखता है बगैर उस चीज़ के जिस से सुनता है। फ़रमाया वह झूटे हैं मुल्हिद हैं और खुदा को मुशाबेह बनाने वाले। अल्लाह तआला उस से पाक है (वह बगैर किसी आले) के समीअ व बसीर है जिस (कुदरत) से वह सुनता है उसी से देखता है। मैंने कहा वह लोग गुमान करते हैं कि वह उस सूरत से बसीर है जैसा कि वह उसको समझते हैं फ़रमाया खुदा उस से बलन्द व बरतर है जो उनकी अक्ल में आता है वह मख़लूक की सिफ़त है अल्लाह ऐसा नहीं।

2. हश्शाम बिन हकम ने एक मुल्हिद की बात बयान की कि उसने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा। क्या आप कहते हैं कि खुदा समीअ व बसीर है। लेकिन सुनने वाला हैं बगैर किसी अज़ो के और देखने वाला है बगैर किसी आले के वह अपने नफ़्स से सुनता है और अपने नफ़्स से देखता है और यह मैंने नफ़्स कहा उस से यह मुराद नहीं कि वह और है और नफ़्स और है बल्कि मैंने इरादा किया उस लफ़ज़ का अपने नफ़्स से क्यों कर सवाल किया गया है और तेरे समझाने के लिये क्योंकि तू साएल है मैं कहता हूँ वह अपने कुल से सुनता है लेकिन वह यह कुल नहीं जिस के आगे बाज़ हो यह बाज़ हमारे लिये है मैंने तो यह तेरे समझाने और अपने नफ़्स से उसको अलग करने के लिये कहा। मेरा मक़सद

उस कुल से यह है वह समीअ व बसीर है अलिम है खबीर है बिला इखतेलाफे ज़ात वइखतेलाफे मानी।

### चौहदवां बाब

#### इरादा सिफ़ाते फ़ेल से है और तमाम सिफ़ाते फ़ेल

1. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से रावी ने पूछा क्या अल्लाह हमेशा से साहबे इरादा है। फ़रमाया मुरीद के लिये यह देखना होगा। मिसदाके मुराद क्या है अल्लाह हमेशा से आलिम व कादिर है। फिर उसने इरादा किया यानी इल्म व कुदरत ब—लिहाज़े मफ़हूम व मिसदाक़ इरादे से अलग है क्योंकि मिसदाके इल्म व कुदरत एक चीज़ है यानी ज़ाते बारीए तआला पस इल्म व कुदरत सिफ़ाते ज़ात हैं और इरादा सिफ़ाते फ़ेल लेहाज़ा वह सिफ़ते ज़ात नहीं।

2. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा कि इल्म व मशीयते इलाही अलग अलग हैं या मुत्तफ़िक़ हैं फ़रमाया इल्म मशीयत नहीं है क्या तुम ने ग़ौर नहीं किया कि तुम कहते हो मैं यह काम इन्शा—अल्लाह करूंगा और यूँ नहीं कहते कि अगर अल्लाह ने चाहा तो करूंगा और यूँ भी नहीं कहते कि अगर अल्लाह ने जाना तो करूंगा यह दलील है कि अल्लाह ने नहीं चाहा। जब चाहे गा तो वही होगा जो उस उने चाहा है खुदा साबिक़ है मशीयत पर।

3. रावी कहता है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम

से कहा कि इरादा खुदा और इरादा खल्क से मुत्तला फरमायें। फरमाया इरादा खल्क जमीर की आवाज़ है जिस के बाद उन से कोई फ़ेल ज़ाहिर होता है लेकिन इरादा बारी एहदास यानी खल्क करने के सिवा और कुछ नहीं है क्योंकि उस का ताल्लुक फ़िक्र व रोयत से नहीं, न ग़ौर व ताम्मुल से, यह सिफ़ात उससे दूर हैं यह तो मख़लूक की सिफ़ात हैं अल्लाह का इरादा उसका फ़ेल है वह किसी चीज़ से कहता है कुन (हो जा) पस वह हो जाती है यह कुन कहना न लफ़ज़ से ताल्लुक रखता है न ज़बान की गोयाई से, न हिम्मत व तफ़क्कुर से और न किसी कैफ़ियत से क्योंकि कैफ़ियत उसके लिये है ही नहीं।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने खुदा ने पहले नफ़से मशीयत को पैदा किया। फिर मशीयत से अशिया को पैदा किया। (तौजीह : मशीयत के मानी हैं अल्लाह की ख़्वाहिश अव्वल जिसका ताल्लुक वजूदे निज़ामे आलम से है और मशीयत से मुराद यहां मिसदाके मशीयत है कि जिस के बग़ैर मशीयत का तहक्कुक् नहीं होता और वह पानी है जो माददा है सबसे पहले मख़लूक है।)

5. रावी कहता है मैं इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम की मजलिस में हाज़िर था उमर अ० बिन अबीद (मोतज़िल) आया और कहने लगा। आयाए व मन महलिल अलैहे मज़बी क़द होवा से ग़ज़ब से क्या मुराद है? हज़रत ने फ़रमाया इस से मुराद है अज़ाब, ऐ उमर जिसने यह गुमान किया खुदा एक हाल से दूसरे



हाल की तरफ़ बदलता है उसने मख़लूक की सिफ़त से खुदा को मुत्तसिफ़ किया खुदा वन्दे आलम को कोई शै बरअन्गोख़्ता नहीं करती कि उस की हालत में तग़य्युर है।

6. हश्शाम बिन हकम से मरवी है कि एक ज़िन्दीक़ ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से सवाल किया खुदा के लिये खुशनूदी है और गुस्सा है हज़रत ने फ़रमाया हां है लेकिन उसकी मिसाल यह नहीं जो मख़लूक में है रिज़ा या खुशनूदी एक हालत में है जो किसी शख़्स पर तारी होती है और एक हाल से दूसरे हाल की तरफ़ बदल देती है मख़लूक की शान यह है कि वह चीज़ों का असर कुबूल करती है और उन के अमल को अपने ऊपर लेती है और जज़ा से मरकब है अशिया उसमें दाख़िल होती हैं और हमारा ख़ालिक़ वह है जिसमें कोई चीज़ दाख़िल नहीं होती। क्योंकि वह वाहिद है और ज़ात के लेहाज़ से यकता है और मानी के लेहाज़ से यगाना है पस उसकी खुशनूदी उसका सवाब अता करना और गुस्सा अज़ाब नाज़िल करना है बग़ैर उसके कि कोई शै उसमें दाख़िल हो कर उसे हैजान में लाये और एक हाल से दूसरे हाल की तरफ़ मुनतक़िल करे, क्योंकि यह तो मख़लूक और आजिज़ों और मोहताज़ों की सिफ़त है।

7. रावी कहता है फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने मशीयते बारीए तआला यानी मिसदाके मशीयते आलम हादिस और मख़लूक होना है।

## जाबताए सिफाते ज़ात व सिफाते फ़ेल

हर दो चीज़ें जिससे तारीफ़ बारीए तआला की जाये अगर वह दोनों वजूदे बारी में जमा हो सकीं तो सिफाते फ़ेल हैं।

**तौज़ीह :** अल्लाह अज़्ज़ व जल्ल की सिफात दो किस्म की हैं, ज़ाती व सिफाती, ज़ाती वह हैं कि एक सिफ़त और उसकी ज़िद, दोनों उसकी ज़ात में जमा नहीं होतीं मसलन हयात व मौत, कि यह दोनों उसकी ज़ात में जमा नहीं हो सकतीं, पस हयात उसकी सिफाते ज़ाती है और जो दो सिफ़ते उसकी ज़ात में जमा हो जायें वह सिफाते फ़ेली हैं जैसे रिज़ा व सतख़त (ख़ुशनूदी व ग़ज़ब)।

तफ़सीर उस जुम्ले की यह है कि तुम साबित करते हो वजूदे बारी के लिये कि वह इरादा करता है और नहीं इरादा करता और ख़ुश होता है और ग़ज़बनाक होता है और मुहब्बत करता है और बाज़ रखता है पस अगर इरादा सिफाते ज़ात से होता, इल्म व कुदरत की तरह तो यह कहना कि वह इरादा नहीं करता उसका तोड़ने वाला होगा। यह कहना कि वह इरादा करता है और अगर यह कहना कि वह मोहब्बत करता है तो उस के ख़िलाफ़ यह न कहा जाता कि वह बाज़ रखता है क्या तुम नहीं ग़ौर करते कि हम उसके वुजूद को अदमे इल्म और कुदरत से मौसूफ़ नहीं कर सकते, क्योंकि इल्म व कुदरत ज़ात हैं हम उसको मौसूफ़ नहीं करते कुदरत

और यह कहना जाएज़ नहीं कि वह कुदरत रखता है जाना पर और नहीं रखता उस पर कि न जाने

और कुदरत रखता है उस पर कि मालिक हो और नहीं कुदरत रखता कि मालिक न हो, और कुदरत रखता है उस पर कि हकीम व अजीज हो और नहीं कुदरत रखता इसपर कि हकीम व अजीज न हो और कुदरत रखता है उस पर कि जवाद हो और नहीं कुदरत रखता है कि जवाद न हो और कुदरत रखता है उस पर कि ग़फ़ूर हो और नहीं कुदरत रखता है उस पर कि ग़फ़ूर न हो।

यह कहना जाएज नहीं कि खुदा ने इरादा किया उस बात का कि वह सब हो और कदीम हो और अजीज हो और हकीम हो और मालिक व आलिम व कादिर हो क्योंकि यह सब सिफ़ाते ज़ात हैं और इरादा सिफ़ाते अफ़आल से है सिफ़ाते फ़ैल से है क्या तुम ग़ौर नहीं करते कि कहा जाता है कि उसने यह इरादा किया और यह इरादा नहीं किया। सिफ़ाते ज़ात नफ़ी करती है हर उस सिफ़त की जिसकी ज़िद हो कहा जाता है खुदा हई, व समीअ व बसीर व अजीज व हकीम मालिक, हलीम व आदिल व करीम है पस ज़िदे आलिम जेहेल है ज़िदे कुदरत आजिजी ज़िदे हयात मौत, ज़िदे इज़्ज़त ज़िल्लत, ज़िदे हिकमत ख़ता है और ज़िदे हिल्म जल्दी और जिहालत और ज़िदे अदल जुल्म व जौर है उन का उस से ताल्लुक नहीं।

पन्द्रहवां बाब

**हुदूसे असमा**

1. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि खुदा वन्दे आलम ने एक इस्म को हुरूफ़ से पैदा

किया लेकिन उन हुरूफ़ की आवाज़ न थी और लफ़्ज़ बोला न जाता था और वजूद बग़ैर जिस्म था और किसी तसबीह से मौसूफ़ न था न किसी रंग में रंगा हुआ। अतराफ़ की उससे नफी थी हुदूद उससे दूर थे हर हिस्से पोशीदा था अल्लाह ने उस को कलेमए ताम्मा करार दिया। मतलब यह है कि मज़कूरा बाला चीज़ें उस इस्म से चूँकि बाद में पैदा हुईं लेहाज़ा उसका ताल्लुक़ उन चीज़ों से न था, उस कलेमए ताम्मा के उसने एक साथ चार जुज़ करार दिये (ज़ात मफ़हूम हो व मफ़हूम, अलिफ़ व लाम व मफ़हूम, अल्लाह तआला उन चीज़ों में तक्दुम व ताख़्ख़ुर नहीं उस से तीन नाम ज़ाहिर किये। क्यों कि ख़ल्क़ को उनकी तरफ़ एहतियाज़ थी और एक को पोशीदा रखा। पस यह असमा जो ज़ाहिर हुए वह लफ़्ज़े अल्लाह से ज़ाहिर हुए और उन तीनों नामों के ताबे बनाया चार अरकान को, पस यह बारह रूक़न हो गये। फिर हर रूक़न से तीस इस्मे फ़ेली पैदा किये जो मनसूब हैं असमा की तरफ़ और वह रहमान व रहीम व मालिक व कुद्दूस व ख़ालिक़ व मुसव्विर हई व कय्यूम न उसको उंघ है न नींद, व अलीम व ख़बीर, समीअ व बसीर, हकीम व अजीज़ व जब्बार व मुतकब्बिर, आला व अजीम व मुक़तदिर व कादिर व सलाम व मोमिन व मुहैमिन हादी व माशी व बदीअ व रबीअ व जलील व करीम राज़िक़ व मुही व मुमीत व बाएस व वारिस हैं यह और तमाम असमाए हुसना मिल कर तीन सौ साठ हुए हैं जो तीन नामों से मनसूब हैं और यह तीन अरकान व हुज्जत हैं इस्मे वाहिद के जो पोशीदा है उन तीन असमा में मुराद है कौले बारी से मुल अदऊ (अलख) है हकीकत

यह है कि हदूसे असमा के मुताल्लिक जो ऊपर बयान हुआ वह असरारे इलाहिया से है जिनको नबी व इमाम के सिवा दूसरा नहीं समझ सकता हम उसके सिवा कुछ नहीं कह सकते कि अल्लाह इस्मे ज़ात है उसकी हकीकत कोई नहीं समझ सकता क्योंकि उसकी हकीकत अक्ल व वहम व हवास हर शै से मसतूर है उसके अलावा जो और उसके असमाए हुसना हैं हम उनकी मारेफ़त उनके ज़रिये से करते हैं

2. सनान से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से सवाल किया, क्या मख़लूक को ख़ल्क करने से पहले खुदा अपने नफ़्स का आलिम था। फ़रमाया हां मैंने कहा क्या वह उसको देखता और सुनता था फ़रमाया वह उसका मोहताज न था कि वह अपना नाम ले। क्योंकि वह किसी मुश्किल में सवाल करने वाला और किसी का तलबगार नहीं उसका नफ़्स उसकी ज़ात है और उसकी ज़ात उसका नफ़्स है उसकी कुदरत जारी होने वाली है वह उसका मोहताज नहीं कि उसकी ज़ात का नाम रखा जाये। लेकिन उसने कुछ नाम अपने लिये मुनतख़ब किये हैं जो उसकी ज़ात के ग़ैर हैं वह उन्हीं नामों से पुकारा जाता है क्योंकि अगर किसी नाम से पुकारा न जाता तो उसकी मारेफ़त न होती पस सबसे पहले उसने अपना नाम अली अज़ीम रखा क्योंकि वह तमाम चीज़ों से आला है उसकी ज़ात अल्लाह है अली अज़ीम उस का नाम है वह उसका सबसे पहले नाम है वह हर शै से बलन्द तर है।

3. और उसी सनद के साथ मोहम्मद बिन सनान से

मरवी है कि मैंने सवाल किया कि इस्म क्या है फ़रमाया मौसूफ़ की सिफ़त है।

4. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि इस्म अल्लाह का ग़ैर है हर वह शै जिसके लिये कोई नाम हो मख़लूक़ है सिवाए अल्लाह के जिसको ज़बानें ताबीर करती हैं और हाथ उसमें काम करते हैं वह मख़लूक़ है उस ख़ालिक़ पर हक़ का नाम उसके निशानात में से एक निशान है और जिस का निशान हो वह निशान से अलाहेदा ज़ात होती है और ग़ायत या निशान मौसूफ़ होता है और जो मौसूफ़ होता है वह मसनूअ है और ख़ालिक़ अशियाए ग़ैर मौसूफ़ है मुसम्मा की हद में वह पैदा नहीं हुआ कि उसके होने को ग़ैर की सिफ़त से पहचाना जाये ओर उसके लिये हद व इन्तेहा भी नहीं कोई निशान भी नहीं और जो है वह उसका ग़ैर है कभी लगज़िश नहीं ख़ायेगा वह जिसने इस बात को समझ लिया और यही तौहीद है ख़ालिस तौहीद, उसकी रियायत करो, उसकी तसदीक़ करो और ब इज़्ने ख़ुदा उसे समझो। जिस ने गुमान किया कि उसने अल्लाह को हिजाब या सूरत या मिसाल से पहचाना वह मुशरिक है क्योंकि हिजाब और सूरत और मिसाल उसके ग़ैर हैं वह ज़ाते वहदहू ला शरीक़ है जिसने अल्लाह को इस तरह से पहचाना उस ने ख़ुदा की मारेफ़त हासिल की। और जिसने इस तरह न पहचाना उसने ख़ुदा को न पहचाना और उसके ग़ैर को पहचाना। ख़ालिक़ व मख़लूक़ के दरमियान कोई शै मुशतरक़ नहीं। ख़ुदा ख़ालिक़े अशिया है वह किसी चीज़ से ख़ुद नहीं पैदा हुआ उस के नामों

से उसे मौसूम किया जाता है लेकिन उसकी ज़ात नामों से अलग है और वह नामों से अलग है।

## सोलहवां बाब

### असमा के मानी और उनका इशतेकाक

1. अब्दुल्लाह बिन सनान से मरवी है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से बिसमिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम की तफ़सीर पूछी फ़रमाया "बे" से बहा यानी उसका ग़ालिब होना मुराद है और "सीन" से सना यानी उसकी रिफ़ात व अज़मत मुराद है "मीम" से मजदुल्लाह यानी बुजुर्गीए खुदा और बाज़ के नज़दीक बादशाहते खुदा मुराद है और अल्लाह हर शै का माबूद है रहमान है अपनी मख़लूक़ पर और रहीम है ख़ास कर मोमिनीन पर।

2. हश्शाम बिन हकम ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से असमाए इलाहिया और उनके इशतेकाक के मुताल्लिक़ सवाल किया। हज़रत ने फ़रमाया ऐ हश्शाम अल्लाह मुशतक़ है इलाह से (माबूद) और इलाह के लिये ज़रूरी है कि इबादत करने वाला भी हो और इस्म मुसम्मा के ग़ैर होता है पस जिस ने मानी को छोड़ कर नाम की इबादत की उसने कुफ़्र किया और किसी चीज़ की भी इबादत न की और जिसने नाम और मानी दोनों की इबादत की उसने शिर्क़ किया और दो की इबादत की और जिसने सिर्फ़ मानी की इबादत की तो यह तौहीद है ऐ हश्शाम तुम समझ गये, मैंने कहा कुछ और फ़रमायें। फ़रमाया अल्लाह के 99 नाम हैं अगर हर नाम एक ज़ात



होता तो हर नाम एक माबूद बन जाता लेकिन अल्लाह का एक मफ़हूम है जो उन सब नामों पर एक दलालत करता है और वह मफ़हूम उन तमाम असमा का ग़ैर है ऐ हश्शाम समझो, रोटी एक माकूल चीज़ का नाम है (नाम और रोटी अलग अलग चीज़ें हैं) पानी एक मशरूब चीज़ का नाम है लिबास एक मलबूस चीज़ का नाम है, आग एक जलाने वाली चीज़ का नाम है। ऐ हश्शाम तुम समझ गये अब इस दलील से हमारे दुश्मनों को रोकना। जो अल्लाह के साथ उस के ग़ैर को भी माबूद बनायें हुए हैं। मैंने कहा मैं ख़ूब समझ गया। हश्शाम कहते हैं वल्लाह इस मसलए तौहीद में कोई मुझ पर ग़ालिब न आया और मैं हर जगह अपने मक़ाम पर काएम रहा।

3. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से किसी ने अल्लाह के मानी के मुताल्लिक़ सवाल किया। फ़रमाया अल्लाह के मानी यह हैं कि वह ग़ालिब है हर दक्कीक़ व जलील चीज़ पर।

4. अब्बास बिन हिलाल से मरवी है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से यह आयत "अल्लाहो नूरुस्समावाते वल्अर्ज़" के मुताल्लिक़ सवाल किया फ़रमाया उसके मानी यह हैं कि वह आसमान व ज़मीन का हिदायत करने वाला है और एक रवायत में है वह हिदायत है आसमान और ज़मीन के लिये।

5. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा उस कौले खुदा के क्या मानी हैं कि "वह अव्वल है वह आख़िर है" अव्वल को तो हमने समझ लिया। लेकिन आख़िर के मानी बयान फ़रमायें।

हज़रत ने फ़रमाया “दुनिया की हर शै हलाक होती और मुताग़य्यर होती है एक रंग से दूसरे रंग की तरफ़, एक सूरत से दूसरी सूरत की तरफ़, एक सिफ़त से दूसरी सिफ़त की तरफ़, ज़्यादती से नुक़सान, और नुक़सान से ज़्यादती की तरफ़ ले जाती है और रब्बुल आलमीन की ज़ात को न ज़वाल है न होगा और न उसकी सिफ़ात व असमा में कोई इख़तेलाफ़ है जैसे कि उस के ग़ैर में होता है मिस्ले इन्सान के जो एक बार मिट्टी होता है फिर गोश्त फिर ख़ून, फिर बोसीदा हड्डी या जैसे ख़ुरमा कि पहले फूल होता है फिर कच्चा ख़ुरमा फिर तिब तमर इस इख़तेलाफ़ के साथ उसके नाम बदलते रहते हैं अल्लाह की ज़ात के लिये यह नहीं।”

6. रावी कहता है कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से अव्वल व आख़िर के मुताल्लिक़ सवाल किया गया। आप अ0 ने फ़रमाया अव्वल है लेकिन उससे पहले कोई नहीं, किसी ने इब्तेदा में उस पर सबक़त नहीं की। वह आख़िर है मगर उसकी नेहायत नहीं यह तो मख़लूक़ की सिफ़त है जो ज़ाते क़दीम अव्वल व आख़िर है वह हमेशा से है और हमेशा रहेगी न उसकी इब्तेदा है न इन्तेहा न उसका ताल्लुक़ हदूस से है और न एक हाल से दूसरे हाल की तरफ़ बदलता है वह हर शै का ख़ालिक़ है।

7. अबू हाशिम जाफ़री से मरवी है कि एक बार इमाम मोहम्मद तकी अलैहिस्सलाम से एक शख़्स ने सवाल किया क्या किताबे ख़ुदा में अल्लाह के असमा व सिफ़ात हैं और आया वह उसकी ज़ात हैं। फ़रमाया उसके

कलाम की दो सूरतें हैं अगर तुम्हारा यह मतलब है कि असमा व सिफ़ात के साथ वह साहेबे अदद व कसरत है तो खुदा उससे बलन्द व बरतर है अगर मुराद यह है कि यह असमा व सिफ़ात अज़ली नहीं है तो उसके दो मानी का एहतेमाल है अगर तेरी मुराद यह है कि असमा व सिफ़ात उसके इल्म से थे कि अहादिस होंगे और मख़लूक उनके ज़रिये से खुदा को याद करेगी तो ठीक है और अगर तेरी मुराद यह है असमा की तसवीरें, उनके हिज्जे और उनके टुकड़े भी हमेशा से अल्लाह के साथ हैं, तो खुदा की पनाह कोई चीज़ जो उसका ग़ैर है उसके साथ नहीं हो सकती, खुदा था और मख़लूक न थी उसने असमा को पैदा कर दिया ताकि वह उसके और उसके असमा के दरमियान वसीला बन जाये लोग उनके ज़रिये से खुदा के सामने फ़रयाद करें और उसकी इबादत करें और इबादत क्या? उसका ज़िक्र, खुदा था जब कि उसका ज़िक्र न था और न वह अपने ज़िक्र से ज़िक्र किया हुआ था (क्योंकि वह क़दीम है और हमेशा से है और, असमा व सिफ़ात उसकी मख़लूक हैं और उन से मुराद है वह अल्लाह जिस के लिये न मुख़्तलिफ़ होना लाएक़ है न मुतवल्लिफ़ होना, क्योंकि अलग होना या मिलना। उस चीज़ के लिये होता है जो साहिबे तजज़िया हो पस यह नहीं कहा जायेगा कि खुदा मुरक्कब है और न यह कहा जायेगा कि वह क़लील या कसीर है बल्कि वह अपनी ज़ात में क़दीम है वाहिद के सिवा जो है वह साहेबे अजज़ा है और अल्लाह वाहिद है, साहेबे अजज़ा नहीं और न क़िल्लत व कसरत का उससे ताल्लुक़ है वह

मखलूक है और उसकी दलील है कि उसका कोई खालिक है पस तुम्हारा यह कहना कि खुदा कदीर है, यह उस अम्र की खबर देता है उसको कोई शै आजिज नहीं बनाती, पस तुमने कदीर कह कर अजिजी की, उससे नफी की और इज्ज को उससे अलग करार दिया। ऐसे ही जब तुम ने आलिम कहा तो उस से जेहेल की नफी की। यानी जेहेल को उस से अलग करार दिया। पस जब फना करेगा अशिया को तो फना करेगा अपने असमा की सूरत, हैजा व तकतीअ को भी और वह हमेशा से आलिम है (मतलब यह है कि सिवाये उसकी ज़ाते कदीम के तमाम चीज़ें हादिस व फानी हैं। ख्वाह उसके असमा हों या उनकी सूरतें।)

एक शख्स ने कहा : हम अपने रब का नाम सुनने वाला कैसे रखें। फरमाया वह ऐसा सुनने वाला है कि जो बातें कानों से सुनी जाती हैं वह उस पर मखफी नहीं लेकिन हम उसका वस्फ़ उन कानों से नहीं करे गे जो सर में होते हैं ऐसे ही हम उसका नाम बसीर रखें गे इस लिये जो बीनाईयां जिन चीज़ों का इदराक करती हैं रंग या वजूद वगैरा उसकी ज़ात पर मखफी नहीं लेकिन हम उसका वस्फ़ न बयान करेंगे उन आखों के साथ जो सर में होती हैं, ऐसे ही हम उनको लतीफ़ कहते हैं क्योंकि वह छोटी से छोटी चीज़ के मुताल्लिक़ इल्म रखता है जैसे मच्छर या उससे भी खफ़ी तर कोई चीज़ और उसकी नशो नुमा को और अक्ल को और उसकी जन्नती खाने की ख्वाहिश को अपनी नस्ल पर मेहरबान होने को और बाज़ का बाज़ के साथ रहना सहना और

खाने पीने की चीज़ों को ले जाना अपनी औलाद के लिये पहाड़ों जंगलों वादियों चटयल मैदानों में पस हमने जान लिया कि हमारा खालिक लतीफ़ है उसके लिये कोई कैफ़ियत नहीं क्योंकि कैफ़ियत तो मख़लूक के लिये होती है पस उसी तरह हमने नाम रखा अपने रब का क़वी लेकिन न ऐसा ज़ोर व कुव्वत वाला, जैसा मख़लूक में मशहूर है अगर उसकी कुव्वत मख़लूक की सी कुव्वत होती तो मख़लूक से उसकी तशबीह हो जाती, ज़्यादती के एहतेमाल की बिना पर और जहां ज़्यादती का एहतेमाल होता है वहां कमी का भी होता है और जो नाक़िस होता है वह ग़ैरे क़दीम होता है और ग़ैरे क़दीम आजिज़ होता है हमारा रब उससे बलन्द व बरतर है कोई उसका शबीह नहीं, उसकी ज़िद नहीं, उसकी नज़ीर नहीं, न उसके लिये कोई कैफ़ियत है और न नेहायत, न वह आँख से देखता है। हराम है कुलूब पर उसकी तमसील बनाना, अक़लों पर उसकी हद काएम करना और इन्सानिज़मीरों या दिलों पर कि उसकी सूरत गरी करें। खुदा की ज़ात बुजुर्ग व बरतर है कि उसमें मख़लूक के से आलात व असबाब हों और मख़लूक के से आसार हों खुदा की शान उससे बहुत अरफ़ा व आला है।

8. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से मनकूल है कि एक शख्स ने आप के सामने कहा। अल्लाहो अक़बर, फ़रमाया बताओ वह किस से बड़ा है उसने कहा हर शै से फ़रमाया तूने उसके लिये हद काएम करदी। उसने कहा फिर कैसे कहूं फ़रमाया यूं कहो कि अल्लाह बुजुर्ग है उस से कि उसकी तारीफ़ की जाये।

9. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह किस चीज़ से बड़ा है मैंने कहा हर शै से, फ़रमाया जब उससे पहले कोई चीज़ न थी तो उस वक़्त हर शै से बड़ा कैसे हुआ। मैंने कहा फिर वह क्या है फ़रमाया वह बुजुर्ग व बरतर है उस से कि उसका वुस्फ़ बयान किया जाये।

10. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुब्हानल्लाह के मानी पूछे फ़रमाया उसको मुनज़्ज़ा और मुबर्रा जानता है हर उस शै से जो उसके लाएक न हो।

11. हश्शाम से मरवी है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सुब्हानल्लाह के मानी पूछे फ़रमाया उसकी ज़ाते पाक को (सिफ़ाते मख़लूक से) मुनज़्ज़ा जानना।

12. रावी कहता है मैंने इमाम मोहम्मद तकी अलैहिस्सलाम से पूछा अल्वाहिद के क्या मानी हैं फ़रमाया उसकी वहदानियत पर लोगों का इजमाअ है जैसा कि ख़ुदा फ़रमाता है अगर लोगों से तुम पूछो गे कि उन्हें किसने पैदा किया तो कहें गे अल्लाह नें।

सत्तरहवां बाब

**असमाए अल्लाह और असमाए मख़लूक  
के मानी में फ़र्क**

1. रावी कहता है कि मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को यह कहते हुए सुना वह लतीफ़ व ख़बीर है समीअ व

बसीर है वाहिद व अहद व समद है लम यलिद व लम युदल है कोई उस का हम सर नहीं अगर वह ऐसा होता जैसा मुशब्बह फिरका कहता है तो उन्हो ने ख़ालिक को मख़लूक से अलग कर के पहचाना ही नहीं और न पैदा करने वाले को, पैदा होने वाले से जुदा किया, पैदा होने वाला अलग है उस से जिस ने जिस्म व सूरत दी और पैदा किया, न कोई शै उस से मुशाबेह है न वह किसी शै से, मैंने कहा, आप अ० ने फ़रमाया वह अहद व समद है और नहीं मुशाबेह उस से कोई शै, अल्लाह वाहिद है इन्सान वाहिद है क्या वहदानियत में दोनों मुशाबेह नहीं। फ़रमाया ऐ फ़तह तूने एक मोहाल बात बयान की। खुदा तुझे साबित क़दम रखे, तश्बीह का लफ़्ज़ ब—लेहाज़े मानी है वरना ब—लेहाज़े असमा जो वहदत है वह मारिजे बहस में नहीं और इस्म दलील मुसम्मा है और वह इन्सान है अगर कहा जाये कि वह वाहिद है यानी जैसा वाहिद है वह नहीं है लेकिन नफ़्स तो एक नहीं क्योंकि उसके मुख़तलिफ़ आज़ा हैं मुख़तलिफ़ रंग हैं और मुख़तलिफ़ुल्अल्वान है वह वाहिद नहीं हो सकता। दर आंहांलेकि वह बहुत से अजज़ा से मुरक्कब है जो मसावी नहीं उस का ख़ून उसके गोश्त से अलग एक चीज़ है और पुट्टें उसकी रगों से, एक एक चीज़ हैं उसके बाल और हैं उसकी जिल्द और उसकी सियाही और है उसकी सफ़ेदी और, यही हाल तमाम मख़लूक का है पस इन्सान नाम के लेहाज़ से वाहिद है न कि मानी के लेहाज़ से और खुदाए बुजुर्ग व बरतर वाहिद है न कि उसका ग़ैर, उसमें न कोई इख़तेलाफ़ है न फ़र्क, न ज़्यादती न कमी, बर ख़िलाफ़ उसके इन्सान मख़लूक व



मसनूअ और अजज़ाए मुखल्लेफ़ा से मुक्कब है और मुखतलिफ़ जौहर उसके अन्दर हैं उनका मजमूआ शै वाहिद नहीं कहा जा सकता। मैंने कहा मैं आप अ० पर फ़िदा हूँ आप ने मेरी मुश्किल आसान की। अल्लाह आप की मुश्किल आसान करे अब आप लतीफ़ व ख़बीर की तारीफ़ भी इसी तरह बयान कीजिये, जिस तरह लफ़्जे वाहिद की बयान की है मैं समझता हूँ खुदा का लुत्फ़े ख़िलाफ़ लुत्फ़े मख़लूक़ है ताहम मैं आप से तशरीह चाहता हूँ। फ़रमाया ऐ फ़तह हम ने लतीफ़ कहा है ख़ल्के लतीफ़ के लेहाज़ से और शै लतीफ़ का इल्म रखने की बिना पर, क्या तुम नहीं देखते उसकी सनअत के आसार को, नाजुक नबातात में और छोटे छोटे हैवानों में जैसे मच्छर और पिस्सू या जो इन से भी ऐसे छोटे छोटे हैवान हैं जो आख़ों से नज़र नहीं आते और यह भी पता नहीं चलता कि नर हैं या मादा और मौलूद व हादिस क़दीम से अलग हैं यह छोटे छोटे कीड़े उसके लुत्फ़ की दलील हैं फिर उन कीड़ों का, जुफ़ती पर राग़िब होना और मौत से भागना और अपनी ज़रूरियात को जमा करना दरियाओं के कुडलों से, और दरख़्तों के खोखलों से, जंगलों और मैदानों से, और फिर एक का दूसरे की बोली समझना और ज़रूरियात का अपनी औलाद को समझाना और फ़िज़ाओं का उनकी तरफ़ पहुचाना फिर उनके रंगों की तरकीब सुरख़ी व ज़रदी के साथ और सफ़ेदी सुरख़ी से मिलाना और ऐसी छोटी मख़लूक़ का पैदा करना। जिन को आख़ें नहीं देख सकतीं और न हाथ छू सकते हैं तो हम ने जाना कि उस मख़लूक़ का ख़ालिक़ लतीफ़ है उसने अपने लुत्फ़ से

पैदा किया बग़ैर आज़ा व आलात के, हर सानेअ किसी माददे से बनाता है। खुदा को उस की ज़रूरत नहीं (वह कुन कह कर पैदा कर देता है और वह अल्लाह ख़ालिके लतीफ़ व जलील है उस ने बग़ैर किसी की मदद के पैदा किया है।)

इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया (ऐ रावी) जान तू खुदा तुझे नेकी की तालीम दे कि खुदा तबारका व तआला क़दीम है और क़दीम ही वह सिफ़त है जो एक अक्लमन्द के लिये रहनुमाई करती है उस बात की तरफ़ कि न तो क़दामत में कोई शै उससे पहले हो सकती है और न उसके बाद, और हम पर ज़ाहिर हुआ उन आम लोगों के इकरार से जिन्होंने सिफ़ते क़दामत को वसीअ मानों में इस्तेमाल किया है कि कोई शै न उस के क़ब्ल है न उस के साथ, अगर बका में कोई शै उसके साथ होती तो फिर उसके लिये ख़ालिक होना जाएज़ न होता। क्योंकि दूसरी चीज़ हमेशा उसके साथ है उसका ख़ालिक होना क्या मानी और अगर उस से पहले है तो अव्वल के लिये ख़ालिक होना औला होगा न कि बाद वाले के लिये खुदा ने अपने नफ़्स का वस्फ़ बयान फ़रमाया कुछ असमा से और जब मख़लूक को पैदा किया तो उनको बुलाया ओर उनसे अपनी इबादत चाही और उनको आज़माइश में डाला ताकि वह उन्हें मानों से पुकारे पस इस लिये अपनी ज़ात का नाम रखा। समीअ व बसीर व क़ादिर व क़ाएम व नातिक़, ज़ाहिर, व बातिन, लतीफ़ व ख़बीर व क़वी व अजीज़ व हकीम व अलीम या जो इन नामों से मुशाबेह हैं पस जब हमारे

दुश्मनों और झूठों ने यह नाम देखे और हम को इस तरह बात करते सुना कि कोई शै उस की मिस्ल नहीं और न मखलूक में कोई शै उसकी हालत से मुशाबेह है तो वह लोग कहने लगे हमें यह बतायें जब आप लोगों का अकीदा यह है कि खुदा की मिस्ल कोई नहीं और किसी को उससे मुशाबेहत नहीं तो फिर उसके अस्माये हुस्ना में दूसरे शरीक क्यों हैं। तुम ने खुदा के सब नामों पर अपने नाम रख लिये हैं यह दलील है इस बात की कि तुम तमाम हालात में या बाज़ हालात में खुदा के मिस्ल हो। उनसे कहा गया कि जो खुदा के नाम बन्दों पर बोले जाते हैं उनके मानी मुख्तलिफ़ हैं हर एक नाम के दो मानी होते हैं (हकीकी और मजाज़ी) और उसकी दलील लोगों की वह बात चीत है जो उनके दरमियान राएज है अल्लाह तआला ने ख़िताब किया अपनी मखलूक से इस तरह कि वह उसको समझें ताकि उन पर हुज्जत हो इस मफ़हूम के मुताल्लिक जो उन्होंने अपनी ग़लत तावील से ज़ाए किया इन्सान के लिये आम तौर पर बोला जाता है। शेर है कुत्ता है गधा है या बैल है या मीठा फल है या कड़वा फल है यह सब लफ़ज़ इन्सान के ख़िलाफ़ और उसके हालात के ग़ैर हैं जिन मानी के लिये यह अल्फ़ाज़ बनाये गये हैं यह उन मानी में इस्तेमाल नहीं होते बल्कि उसके मजाज़ी मानी हैं क्योंकि इन्सान न शेर है न कुत्ता है खुदा तुम पर रहेम करे। इस बात को समझो। खुदा का नाम आलिम है लेकिन उस का इल्म हादिस नहीं कि पहले न हुआ बाद में आया हो और उसने अशिया को जाना हो और इस इल्मे हादिस से उसने मदद चाही हो अपने पेश आने वाले मामलात की हिफ़ाज़त में और ग़ौर

करने में मखलूक के खल्क करने या जो बना चुका है उसके मिटाने में इस इल्म हादिस से मदद चाही। अगर इल्मे बारीए तआला एने ज़ात न होता तो वह जाहिल व ज़ईफ़ करार पाता जैसा कि हम दुनिया के उलमा को पाते हैं कि वह आलिम कहलाते हैं अज़रूए इल्मे हादिस क्योंकि उनमें जिहालत थी फिर इल्म उनमें आया और बाज़ औकात वह इल्म उन से ज़ाएल हो जाता है और वह जेहल की तरफ़ लौट आते हैं और खुदा के आलिम होने के मानी यह है कि किसी वक़्त भी जेहल का उससे ताल्लुक नहीं रहता पस लफ़्जे आलिम का इतलाक़ अगर चे ख़ालिक़ व मखलूक़ दोनों पर होता है मगर उनके दरमियान ब—लेहाज़े मानी फ़र्क़ है इसी तरह हमारे रब का नाम समीअ है लेकिन उसके लिये सूराख़े गोश नहीं जिस से आवाज़ सुनी जाती है और उस से देखा नहीं जाता जैसे कि हमारे कान का सूराख़ जिस से हम सुनते तो हैं मगर उस से देखते नहीं। लेकिन खुदा के लिये असवात से कोई चीज़ मख़फ़ी नहीं और जैसे हमारे सुनने के लिये एक हद है उस के लिये नहीं, पस सामेअ का लफ़्ज़ अगर चे ख़ालिक़ व मखलूक़ दोनों पर बोला जाता है मगर मानी मुख़तलिफ़ हैं उसी तरह से बसीर है कि उस के लिये देखने को कोई आंख की पुतली नहीं, जैसे कि हम आंख की पुतली से देखते हैं और सिवाये देखने के किसी हास्से का काम उस से नहीं ले सकते और अल्लाह ऐसा बसीर है कि उसे उसकी ज़रूरत नहीं कि देखने के लिये किसी का वजूद उसके सामने हो पस बसर की सिफ़त तो दोनों जगह है मगर मानी मुख़तलिफ़ हैं और वह काम है लेकिन उसके यह मानी नहीं कि वह

अपनी पिंडली पर सखती के साथ खड़ा है जैसे तमाम चीजें खड़ी होती हैं बल्कि काएम के मानी हाफिज़ के हैं जैसे कहे कि हमारा हाफिज़ हमारे मामले में फ़लां है अल्लाह का हर नफ़स के लिये उसके कस्ब का काएम और काएम के मानी मुहाविरए अरब में बाकी के हैं और काएम के मानी किफ़ायत करने वाले के भी हैं जैसे तुम कहो कि खड़े हो फ़लां शख्स के लिये यानी उसके काम को पूरा करो जिसके मानी में हम काएम बोलते हैं वह साख पर खड़े होने वाले के हैं। पस लफ़ज़ मुशतरक है और मानी मुख़तलिफ़ हैं।

और लतीफ़ से यह मुराद नहीं कि वह कम है या दुबला है या छोटा है बल्कि उसके मानी यह हैं कि मुशाबेहत नहीं है उसको अशिया से और उसकी ज़ात का इदराक़ ममनूअ है उसी मानी में एक शख्स किसी से कहता है बारीक हुआ यह अम्र मेरे लिये यानी पिन्हा हो गयी उस की हकीक़त और इस तरह भी बोला जाता है कि फ़लां शख्स अपनी राह व रविश में बारीक हो गया यानी अक्ल उसमें डूब कर रह गयी और जुसतुजू ख़त्म हो गयी वह बड़ा गहरा और बारीक हो गया, अक्ल उसका इदराक़ नहीं कर सकती पस यही मानी हैं अल्लाह तआला के लतीफ़ होने के जिस के मानी यह हैं कि वह किसी हद से इदराक़ नहीं किया जाता और न किसी वस्फ़ में महदूद है हमारे लेहाज़ से लताफ़त के मानी छोटाई और कमी के हैं खुदा के लिये यह मानी नहीं पस इस्म एक है और मानी मुख़तलिफ़ हैं।

और ख़बीर वह है कि कोई शै उस से पोशीदा न

हो और न उसके कब्जे से जाये उसका ताल्लुक न तजुरबे से है और न मखलूक की हालत के एतेबार से, तजुरबा और एतबार दो किस्म के इल्म हैं अगर वह न हों तो इल्म नदारद, क्योंकि बे तजुरबा और एतबार वाला जाहिल होगा। अल्लाह ऐसा नहीं वह हमेशा से खबीर है यानी इल्म रखने वाला हर उस चीज़ का जो उसने पैदा की है और आदमी को जो खबीर कहा जाता है वह उस मानी में कि ख़बर हासिल करता है दूसरों से, पस लफ़्ज़ एक है और मानी मुख़तलिफ़।

और खुदा ज़ाहिर है न बई मानी कि अशिया आलम पर बलन्द हुआ सवार हो कर उनके ऊपर के हिस्से पर और चढ़ कर उनकी चोटियों पर, बल्कि वह तमाम अशिया पर अपनी कुदरत से ग़ालिब आया है मुहावरे में कहा जाता है, मैं अपने दुश्मन पर ग़ालिब आया या खुदा ने मेरे दुश्मन पर मुझे ग़ालिब किया पस उसी मानी में है ज़ाहिर यानी ग़ालिब होना अल्लाह का मखलूक पर एक वजह और भी है कि वह ग़ालिब है हर उस चीज़ पर जिस का वह इरादा करे। उस पर कोई शै मख़फ़ी नहीं वह मुदब्बिर है हर उस शै का जिस को उस ने पैदा किया है पस कौन ग़ालिब व अग़लब व वाज़ेह है अल्लाह तआला से क्योंकि तुम उस की सनअत को पाओगे जहां कहीं भी तुम हो और तुम्हारे अन्दर उसकी कुदरत के बे शुमार निशान हैं जिन से तुम बे परवाह नहीं हो और ज़ाहिर का लफ़्ज़ हमारे लिये जिस माना में बोला जाता है अपने नफ़्स से ज़ाहिर होना और एक हद तक जाना हुआ होना है पस लफ़्ज़ तो एक है मगर मानी

मुख्तलिफ़ ।

और खुदा की सिफ़त बातिन है तो उस के यह मानी नहीं कि वह किसी चीज़ के अन्दर द़का हुआ छुपा हुआ है बल्कि उसके मानी यह हैं कि वह अशिया के अन्दरूनी हालात को अपने इल्म व हिफ़ज़ व तदबीर से जानता है मुहावरे में कहा जाता है यानी मैं उसके पोशीदा भेद से वाकिफ़ हो गया और हमारे लेहाज़ से बातिन का लफ़ज़ किसी शै में ग़ायब व मुसतर चीज़ के लिये बोला जाता है पस लफ़ज़ एक है मानी मुख्तलिफ़ ।

और खुदा का कादिर होना । तो उसके यह मानी नहीं कि वह आज़ा से काम लेता है या उसे तकान महसूस होती है या वह हीले और मक्र से काम लेता है बन्दों में मक़हूर काहिर बन जाते हैं और काहिर मक़हूर बन जाते हैं खुदा के लिये ऐसा नहीं उसकी तमाम मख़लूक अपने ख़ालिक के सामने ज़लील व मग़लूब है किसी की ताक़त नहीं कि उसके इरादा को रोक दे और एक आने वाहिद के लिये उस की हुकूमत से बाहर हो जाये जब वह कहता है होजा , पस वह चीज़ हो जाती है और हम में जो काहिर कहलाते हैं यह औसाफ़ हम में नहीं पस लफ़ज़ एक है और मानी मुख्तलिफ़ हैं यही सूरत तमाम असमाये इलाही के लिये हैं हम सब का ज़िक्र नहीं करते सिर्फ़ चन्द नाम के मुताल्लिक़ तुम को बता दिया है खुदा अपनी हिदायत व तौफीक़ में तुम्हारी और हमारी मदद करे ।



## अटठारहवां बाब

**तावील लफ्जे समद**

1. रावी कहता है मैंने इमाम मोहम्मद तकी अलैहिस्सलाम से पूछा कि मैं आप अ० पर फिदा हूँ समद के क्या मानी हैं फ़रमाया वह ज़ात जिस की तरफ़ कम व ज़्यादा में लोगों की रूजूअ और हाजत हो।

2. जाबिर जाफ़ी ने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से तौहीद के मुताल्लिक सवाल किया। फ़रमाया अल्लाह के तमाम नाम मुबारक हैं जिन से उसे पुकारा जाता है वह अपनी कोहना ज़ात में बलन्द व बरतर है वह अकेला है और अपनी तौहीद में बे-मिस्ल है फिर उसने वहदत (मजाज़ी) को मख़लूक के लिये जारी किया। पस वह वाहिद है हर एक की उस की तरफ़ हाजत है वह पाक ज़ात है हर चीज़ उसकी इबादत करती है ओर उसी की मोहताज़ है और उस का इल्म हर शै पर हावी है।

तावील समद के सही मानी यही हैं न जो मुशबेह फिरके वाले बयान करते हैं कि समद के मानी ऐसा ठोस के हैं जो बीच से ख़ाली न हो अगर यह मानी लिये जायें तो यह जिस्म की सिफ़त है और अल्लाह उस से बुजुर्ग व बरतर है वह आज़म व अजल है उससे कि उकूल व औहाम उसके सिफ़ात तक पहुंच सके और उसकी अज़मत की हकीक़त मालूम कर सके अगर सिफ़ते बारी में समद की तावील ऐसी ठोस होती जिस में जोफ़ न हो। जैसे पत्थर और लोहा और तमाम ठोस चीज़ें जिन में जोफ़ नहीं होता तो खुदा की ज़ात उससे पाक है और उसके

मुताल्लिक जो अहादीस में आया है तो हकीकी आलिम (इमाम) उसका सबसे ज़्यादा जानने वाला है यह है वह जो इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया और लफ़्ज़े समद से मुराद है वह सरदार जिसकी तरफ़ रूजू हो और यह मुवाफ़िक़ है खुदा के उस कौल के कि उसकी मिस्ल कोई नहीं मसमूद के मानी लुग़त में भी उस ज़ात के हैं जिस की तरफ़ क़सद किया जाये अबू तालिब ने इसी मानी में एक शेर के अन्दर मदहे रसूल अ० की है।

और जमरा का जब लोग क़स्द करते हैं। तो उसके ऊपर संगरेजे मारते हैं यानी उसकी तरफ़ क़स्द करते हैं और उसको मारते हैं जनादिल यानी छोटी कंकरियों से जिसको जेमारा (जमरा) कहते हैं।

शाएरे जाहिलयत से एक का शेर है।

मैं नहीं गुमान करता था अल्लाह का ज़ाहिरी घर, जो अतराफ़े मक्का में है उसका क़स्द किया जाये गा। यानी यसमेदू के मानी हैं कि लोग उसकी तरफ़ क़स्द करेंगे।

और इब्नुज़्जिबरक़ान ने कहा है कि वह सरदार जिस की तरफ़ रूजू हो और शददाद बिन माविया ने हुज़ैफ़ा बिन बदर के मुताल्लिक़ कहा हैं

मैं ने तलवार के ज़ोर से उसको बलन्द करके कहा ले उसको ऐ हुज़ैफ़ा तू बे नियाज़ सरदार है। ऐसी बहुत सी मिसालें हैं जो उसकी दलील है कि समद के मानी यह हैं अल्लाह की वह ज़ात है कि जिन और इन्सान अपनी अपनी हाजतों में उसकी तरफ़ रूजू करते हैं और

सख्तियों में उससे पनाह मागतें हैं उसकी रहमत और उसकी नेमतों की बर-करारी के लिये दुआ करते हैं और उससे इल्तेजा करते हैं कि इन से मुसीबतों को दूर रखे।

## उन्नीसवां बाब

### हरकत व इन्तेक़ाल

1. रावी कहता है इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम के सामने उन लोगों का ज़िक्र आया जो कहते हैं कि खुदा आसमान दुनिया की तरफ़ उतरता है फ़रमाया। अल्लाह तआला न उतरता है और न उसे उतरने की ज़रूरत है ब-लेहाज़ मन्ज़र उसके लिये नज़दीक व दूर बराबर है न करीब उससे दूर है और न बईद उससे करीब है वह किसी का मोहताज नहीं बल्कि हर शै उसकी मोहताज है वह साहिबे कुव्वत है उसके सिवा कोई माबूद नहीं। वह अज़ीज़ व हकीम है जिन लोगों ने कहा है कि वह उतरता है उन्होंने निसबत दी है खुदा को कमी और ज़्यादती की तरफ़ हर मुतहर्रिक हरकत देने वाले का मोहताज है, और जिसके साथ उसकी हरकत हो जिस ने ऐसे बुरे गुमान खुदा के मुताल्लिक किये वह हलाक हुआ। पस खुदाई सिफ़ात के बारे में तवक्कुफ़ से काम लो उसको महदूद न करो व कमी व ज़्यादती हिलने या हिलाने ज़वाल या उतरने उठने और बैठने की उससे निसबत न दो, अल्लाह तआला की तारीफ़ करने वाले की तारीफ़ से बलन्द व बरतर है, तुम खुदाए अज़ीज़ व रहीम पर भरोसा करो वह, वह है। ऐ रसूल स० जिस ने तुम को खड़े देखा और तुमको सजदा

करने वालों की पुश्तों में गरदिश दी।

2. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया मैं यह नहीं कहता कि वह काएम है इस हैसियत से कि मैं हटाऊ उसको उसकी जगह से। और न मैं उसको महदूद करता हूँ किसी जगह में और न मैं यह कहता हूँ कि वह हरकत करता है अपने आज़ा व जवारेह से या बोलता है मुंह से जब वह किसी शै के लिये कहता है हो जा पस वह हो जाती है उसके इरादे से बग़ैर किसी तरद्दुद के और समद व फ़र्द है कोई उसका शरीक उसके मुल्क में नहीं और न अबवाबे इल्म उस पर खोले जाते हैं।

3. इब्ने अबी औजा ने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा आप खुदा को गाएब कहते हैं फ़रमाया वाये हो तुझ पर गाएब कहा जायेगा वह जो अपनी मख़लूक के साथ मौजूद है और रगे गरदन से ज़्यादा करीब है उनका कलाम सुनता है और उनके वजूद को देखता है और उनके भेदों को जानता है अबू ओजा ने कहा कि ऐसा है कि वह हर जगह है पस अगर आसमान में है तो ज़मीन में कैसे होगा और अगर ज़मीन में है तो आसमान में कैसे होगा। हज़रत ने फ़रमाया यह तो मख़लूक की सिफ़त है कि जब वह एक मकान से मुनतक़िल हो तो दूसरे में जा रहे और पहला मकान उससे ख़ाली हो जाये, और उसे यह ख़बर न रहे कि पहले मकान का क्या हाल है और उसमें क्या हो रहा है। अल्लाह तआला की यह शान नहीं उससे कोई जगह ख़ाली नहीं और न किसी मकान में वह समाया हुआ है

और न कोई जगह ब-निसबत दूसरी जगह के उससे ज़्यादा करीब है।

4. मोहम्मद बिन ईसा से मरवी है कि मैंने इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम को लिखा। ऐ मेरे सय्यद व सरदार मैं आप पर फिरा हूँ मुझ से कहा गया है कि खुदा एक जगह है दूसरी जगह नहीं वह अर्श पर बैठा है और हर रात आखिरे शब में आसमान दुनिया पर उतरता है और यह भी बयान करते हैं कि वह आखिर रोज़े अरफ़ा उतरता है और अपनी जगह चला जाता है इस सूरत में हवा उससे ज़रूर मिलेगी और उसके चार तरफ़ हो जायेगी क्योंकि हवा एक जिस्में लतीफ़ है वह हर शै के गिर्द है पस खुदा के गिर्द कैसे होगी। आप ने जवाब में लिखा, हर शै का इल्म उस के पास है और उसे हर शै का बेहतरीन अन्दाज़ है (उसे किसी जगह जाने की क्या ज़रूरत) जब वह समा दुनिया में हो तो ऐसा ही है जैसे अर्श पर क्योंकि चीज़ें सब बराबर हैं ब-लेहाज़े इल्म व कुदरत व मुल्क व एहाता।

और ऐसी ही रवायत मोहम्मद बिन जाफ़र कूफ़ी ने मोहम्मद बिन ईसा से बयान की है।

5. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि यह जो आयत है कि जहां तीन सरगोशी करते हैं वह उनका चौथा होता है और जहां पांच हों तो वह उसका छटा होता है तो वह वाहिद है और यगाना बिज़-ज़ात है और अपनी मख़लूक से अलग है इसी लिये उसने अपना वस्फ़ यह बयान किया वह हर शै पर मुहीत है अज़-रूए इल्म व एहाता व कुदरत कोई ज़र्रा आसमान में हो या

ज़मीन में उससे पोशीदा नहीं चाहे उससे भी छोटा हो या बड़ा। वह अपने ज़ाती इलम से एहाता किये हुये है। तमाम मक़ामात महदूद हैं महदूदे अरबा अगर खुदा भी अपनी ज़ात से एहाता करने वाला होता तो वह भी हुदूदे अरबा में महदूद हो जाता।

6. इमाम जाफ़र सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा गया कि क्या मानी हैं *आमए अर्रहमान अलल अर्श इस्तवा* के, फ़रमाया वह हर शै पर ग़ालिब है कोई शै ब-निसबत दूसरी शै के उससे क़रीब नहीं।

7. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से आयत *आमए अर्रहमान अलल अर्श इस्तवा* के मुताल्लिक़ पूछा फ़रमाया वह हर शै पर ग़ालिब है कोई ब-निसबत किसी शय के उस से ज़्यादा क़रीब है न दूर और वह सबसे ज़्यादा क़रीब है हर शै के।

8. इब्ने हज्जाज ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से आयत *आमए अर्रहमान अलल अर्श इस्तवा* के बारे में दरयाफ़त किया आप ने फ़रमाया इस्तवा हर शै में के मानी यह हैं कि कोई चीज़ उससे क़रीब तर न हो और न उससे दूर हो ऐसी दूरी कि उससे क़रीब तर न हो। मज़ीद यह कि न उससे ज़्यादा दूरी मुम्किन हो न उससे ज़्यादा क़ुरबत (यहीं हैं इस्तवा अल अर्श के मानी)

तौज़ीह : दूरी और नज़दीकी अल्लाह के लिये कोई मानी नहीं रखती। जिस तरह हम किसी दूर मक़ाम पर रहने वाले को आवाज़ नहीं दे सकते, यह खुदा के लिये नहीं है।

9. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया जिस ने यह गुमान किया कि अल्लाह किसी चीज़ से है या किसी चीज़ में है या किसी चीज़ पर है तो उसने कुफ़्र किया। रावी ने कहा ज़रा और वज़ाहत कीजिये। फ़रमाया मेरा मतलब यह है कि वह किसी चीज़ से घिरा हुआ है न रुका हुआ है और न किसी चीज़ ने उस पर सबक़त की है और एक दूसरी रवायत में है कि जिस ने गुमान किया कि खुदा किसी शै से है उसने खुदा को हादिस समझा और जिसने कहा किसी शै में है उसने उसे महदूद बना दिया और जिसने कहा किसी शै पर है उस ने ऐसी चीज़ बना दिया जो उठाई जाये।

10. हश्शाम बिन हकम से मरवी है कि अबू शकिर अददैमानी कुरआन में एक आयत हमारे अकीदे के मुवाफ़िक़ है मैंने कहा वह क्या है उसने कहा आसमान में भी खुदा है और ज़मीन में भी खुदा है (यानी कई खुदा हैं) मुझे उसका जवाब न बन आया। मैंने इस का ज़िक़्र इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से किया। फ़रमाया यह कलाम किसी ज़िन्दीक़ ख़बीस का है जब तुम उसके पास जाओ तो कहना तेरा नाम कूफ़े में क्या है वह कहेगा फ़लां, पस उससे पूछना बसरे में तेरा नाम क्या है वह कहेगा फ़लां, पस उससे कहना। ऐसा ही हमारा रब है वह आसमान में इलाह है और ज़मीन में भी, दरयाओं में भी और जंगलों में भी, उसी तरह हर जगह पस मैं उसके पास पहुंचा और यह जवाब दिया। उसने कहा यह हिजाज़ से नक़ल हो कर आया है।



## बीसवां बाब

**बयाने अर्श व कुर्सी**

1. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम से एक यहूदी आलिम ने कहा मुझे यह बतायें कि अल्लाह अर्श को उठाये हुए है या अर्श अल्लाह को। आप अ0 ने फ़रमाया खुदाए अज़्ज़ व जल्ल आसमानों व ज़मीन जो कुछ इन दोनों के अन्दर है उन सब की रोक थाम करने वाला है जैसा कि फ़रमाया अल्लाह आसमानों और ज़मीन को ज़ाएल होने से रोकने वाला है अगर उसके अलावा कोई दूसरा रोक थाम करने वाला होता तो यह कारख़ाना कब का मलियामेट हो चुका होता, बेशक खुदा हलीम व ग़फ़ूर है उसने कहा मुझे खुदा के उस कौल का मतलब बतायें तेरे रब का अर्श उस रोज़ लोगों के ऊपर आठ फरिशते उठाये होंगे। पस क्यों कर मुवाफ़िक़त होगी आप के उस कौल से। वह उठाता है अर्श को आसमानों और ज़मीनों को, हज़रत ने फ़रमाया अर्श से मुराद मख़लूक है जिसको खुदा ने चार नूरों से पैदा किया है सुर्ख़ नूर जिस से सुर्ख़ी पैदा की और सब्ज़ नूर जिस से सब्ज़ी पैदा की, और ज़र्द नूर जिससे ज़र्दी पैदा हुई, और सफ़ेद नूर जिससे सफ़ेदी पैदा हुई यह वह इल्म है जिसको बार किया गया हामिलाने अर्श पर यानी तफ़सील से यह इल्म उनको दिया गया कि यह नूर उसका नूरे अज़मत है पस उसने अपनी अज़मत व नूर से कुलूबे मोमिनीने ख़ास को बीना किया और उसी के अज़मत व नूर से जाहिलों ने उससे दुश्मनी की (अपनी ग़लत

फहमी की बिना पर) और उसी के अज़मत व नूर से मख़लूक़ाते समावी व अर्ज़ी ने अपने मुख़तलिफ़ आमाल से और मुशतबा अदयान से उसकी तरफ़ वसीला ढूँढ़ा। पस हर उठाया हुआ जिसको अल्लाह ने अपने नूरे अज़मत से और अपनी कुदरत से उठाया है न अपने नफ़्स के लिये नुक़सान की ताक़त रखता है न नफ़े की न ज़िन्दगी की न हश्श व नश्श की। पस हर शै महमूल है और अल्लाह तआला अपनी कुदरत से आसमान व ज़मीन को ज़ाएल होने से रोके हुए है और उन दोनों का एक शै से एहाता किये हुए है और वह हर शै की ज़िन्दगी है और हर शै का नूर है लोग जो कुछ ग़लत बयानी करते हैं उसके बारे में वह उससे बहुत बलन्द व बाला है।

उस ने कहा मुझे बतायें अल्लाह कहां हैं हज़रत ने फ़रमाया वह यहां भी है और वहां भी, ऊपर भी, नीचे भी, हमारा एहाता (इल्म व कुदरत से) किये हुए है और हर जगह हमारे साथ है। जैसा कि फ़रमाया है जहां तीन की सरगोशी है वह चौथा है जहां पाँच हैं वह छटा है उससे कम हों या ज़्यादा हर जगह उन के साथ है और कुरसी (मुराद इल्मे बारीए तआला) एहाता किये हुए है आसमानों और ज़मीनों और जो कुछ उन के दरमियान है और जो ज़मीन के नीचे है और ज़्यादा वाज़ेह हो तो वह हर एक छिपे हुए भेद को जानता है और यही मुराद है खुदा के उस कौल से, घेर लिया है उसकी कुरसी (इल्म) ने आसमानों और ज़मीनों को और इन दोनों की हिफ़ाज़त उसे थकाती नहीं वह बलन्द मरतबा और बुजुर्गी वाला है। हामिलाने अर्श से मुराद वह उलमाए दीन हैं जो

उलूमे इलाहिया को उठाये हुए हैं। (अम्बिया और औसिया) और कोई शै जो मलकूते खुदा में खल्क हुई है चार मजकूरा बाला नूरों से खाली नहीं (नूरे एहमर, नूरे अजफ़र, नूरे अख़ज़र और नूरे अबियज़) यहीं मलकूत हैं जिन्हें खुदा ने अपने असफ़िया को दिखाया है यही अपने खलील को दिखाये थे। जैसा कि फ़रमाया है कि हम ने इब्राहीम को आसमानों और ज़मीनों और ज़मीन के मलकूत दिखाये ताकि वह यकीन करने वालों में से बने रहें और क्योंकि हामिलाने अर्श, अर्श को उठा सकते हैं दर आं हालेंकि उसकी हयात से उनके कुलूब में ज़िन्दगी आयी है और उसी के नूर से उस की मारेफ़त की तरफ़ हिदायत हुई है (खुलासए कलाम यह है कि कुर्सी से मुराद वह कुर्सी नहीं जो हमारे ज़ेहन में है बल्कि वह तमाम उलूम मुराद हैं जिनम का ताल्लुक आसमानों और ज़मीन के तमाम निज़ामों से है बल्कि सिवाये अम्बिया व औसिया दूसरा कोई उन का हामिल हो ही नहीं सकता। अब रहे हामिलाने कुर्सी, वह हामिलाने उलूमे अर्श करान नहीं पा सकते क्योंकि यह उलूम मुख़तस ब-ज़ाते बारीए तआला हैं। बात यह है कि यह मुसतेलाहाते मख़सूसा हैं जिन का मफ़हूम अम्बिया व औसिया व अईम्मा के सिवा दूसरे के ज़ेहन में नहीं आ सकता, शहरे इल्म और बाबे इल्म भी इसी तरह की इस्तेलाहें हैं।)

2. सफ़वान बिन यहिया से मरवी है कि अबू कुर्रा मोहदिदस ने मुझ से दरख्वास्त की कि मैं उसके लिये इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से हाज़िर होने की इजाज़त लूं चुनांचे उसने हाज़िर होकर हलाल व हराम के बारे में

पूछा फिर उसने कहा कि क्या आप इस का इक़्रार करते हैं कि अल्लाह ने उठाया हुआ है यानी आप का अल्लाह अर्श पर है और अर्श को मलाएका उठाये हुए हैं तो अल्लाह महमूल हुआ। हज़रत ने फ़रमाया हर महमूल वह है जिस पर फ़ेल का असर वाक़े हो और वह अपने ग़ैर की तरफ़ मुनअतिफ़ हो वह मोहताज होता है और महमूल होना ब—लेहाज़े लफ़ज़ बाएसे नक्स है और हामिल फ़ाएल होता है और ब—लेहाज़े लफ़ज़ वह बाएसे मदह होता है जैसे कि लफ़ज़े फौक़ व तहत व आला व असफ़ल से नुक़सान व मदह होता है अल्लाह तआला फ़रमाता है कि खुदा के लिये अस्माए हुस्ना हैं तुम उन्हीं से उसे पुकारो, अपनी किताबों में उसने यह नहीं कहा कि वह महमूल है बल्कि यह कहा है कि वह हामिल है खुशकी व तरी में और आसमानों और ज़मीनों को गिरने से रोकने वाला है महमूल तो मा—सिवाए अल्लाह को कहा जाता है किसी ऐसे शख्स को जो अल्लाह तआला पर और उसकी अज़मत पर ईमान रखने वाला है। कभी यह कहते नहीं सुना गया कि उसने अपनी दुआ में अल्लाह को महमूल कह कर पुकारा हो। अबू कुरा ने कहा कि खुदा कहता है कि तेरे रब के अर्श को उस दिन उनके ऊपर आठ उठाने वाले उठाये होंगे। हज़रत ने फ़रमाया अर्श अल्लाह नहीं है अर्श नाम है इल्म व कुदरते इलाही का जिसके अन्दर हर शै है खुदा ने हमल की निसबत दी है अपने ग़ैर की तरफ़ और वह अललाह की मख़लूक में से एक मख़लूक है क्योंकि हामिले अर्श के साथ खुदा ने अपनी एक मख़लूक से इबादत चाही और अपनी एक मख़लूक को तसबीह से मख़सूस किया जो उसके अर्श के गिर्द

तसबीह करते हैं और कुछ मलाएका आमाले एबाद को लिखते हैं और अहले अर्ज से इबादत चाही अपने घर के गिर्द तवाफ़ करने की आयत वल्लाहो अलल अर्श इस्तवा ऐसा ही है जैसा दूसरे मुकामात पर फ़रमाया वल्अर्श वमन बिहौलेही व मन खव्वलल्अशिल्लाह जो उनका हामिल है वहीं उनका रोकने वाला और हर नफ़्स का काएम करने वाला, हर शै से माफ़ौक़, हर शै से बाला तर है उसे बजाये हामिल के महमूल कैसे कहा जा सकता है न असफल से उसे निसबत दी जा सकती है वरना लफ़ज़ और मानी दोनों फ़ासिद हो जायेंगे अबू कुर्रा ने कहाकि यह तो उस रवायत की सरासर तकज़ीब है कि जब खुदा को गुस्सा आता है तो उसका वज़्न हामिलाने अर्श के कन्धों को महसूस होने लगता है और वह सजदे में गिर जाते हैं और जब गुस्सा ख़त्म हो जाता है तो अर्श का वज़्न हलका पड़ जाता है और वह अपने मौकिफ़ की तरफ़ रूजूअ करते हैं हज़रत ने फ़रमाया मुझे बताओ अल्लाह तआला ने जब से इबलीस पर लानत की उस वक़्त से अब तक वह उससे कब राज़ी हुआ इससे मालूम होता है कि वह उस वक़्त से लेकर अब तक गुस्से में ही है इबलीस पर भी और उसके औलिया व इत्तेबा पर भी और मलाएका उसका वज़्न महसूस कर के सजदे में ही पड़े हुए हैं ऐ अबू कुर्रा तुमने कैसे जुरात की कि अपने रब को मौसूफ़ किया तगीर के साथ बई तौर कि वह एक हाल से दूसरे की तरफ़ बदलता है और मख़लूक़ की सी बातें उसमें पाई जाती हैं अल्लाह तआला बलन्द व बरतर है उन तमाम बातों से

वह बदलने वालों के साथ बदलता नहीं हर शै उसके यदे कुदरत व तदबीर के अन्दर है और सब उसके मोहताज हैं और वह अपने मा सिवा से बे परवाह है।

**तौजीहे अब्वल :** अबू कुरा ने जो हदीस पेश करके एतराज किया वह दर हकीकत उसका मतलब समझा ही नहीं हदीस में ग़ज़ब से मुराद अज़ाब का नाज़िल करना है और मलाएका का सिकले अर्श महसूस करना। उससे मुराद यह है कि उन को नुज़ूले अज़ाब के मुक़द्दमात से आगाह किया जाता है और सजदे में जाने से मुराद यह है कि वह खुजूअ व खुशूअ करते हैं अल्लाह के सामने बिना पर उस के अज़ाब से ख़ौफ़ करके और जब नुज़ूले अज़ाब ख़त्म हो जाता है तो मलाएका जो हामिलाने अर्श हैं मुतमईन हो जाते हैं क्योंकि मुक़द्दमाते रहमत नाज़िल होने लगते हैं और वह तलबे रहमत की तरफ़ रग़बत करते हैं इमाम अलैहिस्सलाम ने उसके एतराज को यूँ दफ़ा किया कि अगर ग़ज़बे इलाही का बोझ फरिशते महसूस करते और सजदे में जाते तो आदम और शैतान के वाक़िए से अब तक हामिलाने अर्श को सजदे ही में होना चाहियें क्योंकि खुदा की उस वक़्त से आज तक शैतान पर लानत चली आ रही है और लानत से मुराद उस का ग़ज़ब है। हकीकत यह है कि लोगों ने अपने हालात और तग़य्युरात का क़यास खुदा पर कर के आयात व अहादीस के अलफ़ाज़ का ज़ाहिरी मफ़हूम मुराद ले लिया है हमारे अइम्मा ने अपना फ़र्ज समझा कि लोगों से अलफ़ाज़ की सहीह तावील बयान करें ताकि वह गुमराही से महफूज़ रहें।

तौजीहे दोएम : इस हदीस में इमाम अलैहिस्सलाम ने अर्श के जो मानी बयान किये हैं वह उस मफ़हूम से जुदा गाना हैं जो अज़हाने अवाम में मुरतकिज़ हैं आम लोगों की नज़र के सामने माददी अशिया हैं अगर किसी चीज़ की हकीकत को माददी मिसालों से न समझाया जाये तो दुनिया वाले उस को समझने से कासिर रहते हैं मसलन नेमाते जन्नत में रूतब, एनब, रुम्मान वगैरा का ज़िक्र कुरआन में मौजूद है। आम लोग यह समझते हैं कि यह फल ऐसे ही या उनसे कुछ बेहतर होंगे जैसे हमारी दुनिया में पाये जाते हैं हालांकि वह सेब व अनार वगैरा कुछ और ही होंगे जन्नती मेवों के मुताल्लिक तो यह है कि न आँखों ने देखा होगा न कानों ने सुना होगा और न उनका तसव्वुर किसी के दिल में आया होगा लेकिन क्या ऐसी नेमतों का कोई हलका सा तसव्वुर भी अरब के बददुओं बल्कि माददा परस्त दुनिया के किसी फ़र्द के दिमाग में आ सकता था और जब लोगों की समझ में जन्नत के मेवे आते ही नहीं तो वह उनकी तरफ़ रग़बत क्या करते। इस लिये लामुहाला हकीकत को मजाज़ के साचे में ढाला गया।

इसी तरह लफ़्जे सिरात है अवाम के ज़हन में वह एक पुल है जिस पर से रोज़े कियामत लोगों को गुज़रना होगा लेकिन दूसरा मफ़हूम उसका कुछ और है यानी फ़ज़ाएले चहारगाना अख़लाक़ का दसती ख़त चूकि यह मफ़हूम इतना बारीक था कि अवाम का क्या ज़िक्र, ख़वास के ज़हन में नहीं आ सकता था लेहाज़ा सिरात के मजाज़ी मानी की तरफ़ तवज्जोह दिलाई गयी।



इसी तरह क़यामत में मीज़ान का नस्ब होना और उसमें आमाल का तोला जाना वगैरा बहुत से अलफ़ाज़ हैं जिन का मफ़हूम अवाम के नज़दीक कुछ और है ख़वास के नज़दीक कुछ और, उन्हीं में लफ़्ज़े अर्श भी है आम लोग उस को एक अज़ीमुश्शान नूरानी तख़्त या अरास्ता मसद समझते हैं ख़वास की नज़र में इस लफ़्ज़ के मफ़ाहीम और हैं और उनमें सहीह तरीन मफ़हूम वह है जो इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने उस हदीस में बयान फ़रमाया। अर्श ब-मानी तख़्त अगर लिया जाये तो दर अस्ल उसका मफ़हूम एक अलामत होगा। यानी तख़्त निशान है किसी के रफीउल मरतबा होने का। इमाम अलैहिस्सलाम के इरशाद के मुताबिक़ अर्श भी एक अलामत है कादिरे मुतलक़ के उलूवे शान की क्योंकि उससे मुराद वह इल्मे इलाही है कि जिस को हस्ब ज़ैल आठ किस्म की मख़लूक़ उठाये हुए है अव्वल हामिलाने अर्श यानी वह फ़रिशते जो हामिलाने किताबे इलाही हैं और आदम अ० और उनके औसिया, दूसरे नूह अ० और उनके औसिया, तीसरे इब्राहीम अ० और उनके औसिया, चौथे मूसा अ० और उनके औसिया, पांचवे ईसा अ० और उनके औसिया, छठे मोहम्मद स० और उनके औसिया, सातवें रिज़वान और जन्नत के तमाम ख़ाज़िन, आठवें मालिक और दोज़ख़ के तमाम ख़ाज़िन।

यह है वह इल्म का ख़ज़ाना जिस का नाम अर्श है और जिसकी ख़ाज़िन मज़कूरा बाला हैसतियां हैं यह मफ़हूम इस क़द्र लतीफ़ व दकीक़ है कि वहबी इल्म रखने वालों के दूसरे उसको समझ ही नहीं सकते।

लेहाज़ा उमूमन मजाज़ी मानी की तरफ़ ही लोगों को मुतवज्जेह किया गया। यही वजह है कि अर्श के मफहूम में बहुत कुछ इख़तेलाफ़ पैदा हो गया। बाज़ के नज़दीक वह अजीमुश्शान निहायत मुसतहकम व ठोस तख़्त है जिस पर बैठा है और वह उसके बोझ से चर चराता है बाज़ के नज़दीक वह खुदा की सबसे बड़ी मख़लूक है।

- \* बाज़ के नज़दीक वह नवां आसमान है
- \* बाज़ के नज़दीक सबसे ऊँचा सय्यारा है
- \* बाज़ के नज़दीक मरकज़े अन्वारे काएनात है
- \* बाज़ के नज़दीक वह एक छत है आसमान जैसी कि जिसके साये में फरिशते रहते हैं।
- \* बाज़ के नज़दीक आलमे इम्कान की हद्दे नज़र है।

3. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से आयते वसेअ कुसिय्मोहु स्समावाते वल्अर्ज के मुताल्लिक पूछा। फ़रमाया ऐ फुज़ैले कुर्सी में हर शै है आसमान व ज़मीन हर शै कुरसी में है।

4. रावी कहता है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा वसेअ कुर्सियो (अलख़) के मुताल्लिक क्या आसमानों और ज़मीन में कुर्सी की गुन्जाइश है या कुर्सी में आसमान व ज़मीन के समाने की। फ़रमाया कुर्सी में गुन्जाइश है आसमान व ज़मीन व अर्श के समाने की उस में गुन्जाइश है।

5. जुरारा बिन आयुन ने अबू अब्दिल्लाह अलैहिस्सलाम से आयत वसेअ कुर्सियो (अलख़) के बारे में मालूम

किया कि क्या ज़मीन व आसमान में कुर्सी समा सकती है या कुर्सी में ज़मीन व आसमान समा सकते हैं। आप ने फ़रमाया बल्कि कुर्सी में समावात, ज़मीन व अर्श और अर शय समा सकती है। कुर्सी में हर शै के समाने की गुन्ज़ाईश है। (उससे मुराद खुदा है।)

6. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि हामिलाने अर्श (अर्श से मुराद इल्म है) आठ है चार हम में से हैं और चार वह हैं जिनको अल्लाह ने चाहा। तफ़सीरे कुम्मी में है कि पहले चार से मुराद मोहम्मद स० अली अ० हसन अ० व हुसैन अ० हैं और आख़िर चार से मुराद नूह अ० व इब्राहीम अ० मूसा अ०, व ईसा अ० हैं यानी रोज़े क़यामत इल्मे इलाही के हामिल आठ शख्स होंगे उन्हीं के इल्म के मुताबिक़ लोगों की जांच पड़ताल होगी।

7. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा इस आयत का क्या मतलब है काना अर्शहू अलल्माऊ फ़रमाया लोग क्या कहते हैं मैंने कहा उनका कहना यह है कि अर्श खुदा पानी पर था और खुदा उस पर बैठा था। फ़रमाया झूठे हैं जिस ने ऐसा गुमान किया उसने खुदा को महमूल (उठाया हुआ) क़रार दिया और मख़लूक की सिफ़त से खुदा को मौसूफ़ किया और यह लाज़िम क़रार दिया कि जो चीज़ उठाई जाती है उठाने वाला उससे क़वी होता है मैंने फिर कहा इसका मतलब आप अ० बयान फ़रमायें। फ़रमाया खुदा ने अपने दीन और इल्म को पानी पर बार किया (उससे मालूम हुआ कि मादिदयत में अव्वल मख़लूक पानी है

सब से पहले इल्म और कुदरते इलाही का उसी से ताल्लुक हुआ) कब्ल इसके कि ज़मीन व आसमान या जिन व इन्स या चान्द सूरज को पैदा करे। पस जब खुदा ने अपनी मख़लूक को पैदा करने का इरादा किया तो उनको अपने सामने हाज़िर करके पूछा कि बताओ तुम्हारा रब कौन है? पस सबसे पहले रसूलल्लाह स० गोया हुए फिर अमीरुल मोमिनीन और दीगर अइम्मा अलैहिमुस्सलाम ने कहा। तू हमारा रब है खुदा ने उनको हामिल करार दिया अपने इल्म व दीन का फिर मलाएका से फ़रमाया। यह लोग मेरे इल्म और मेरे दीन के हामिल हैं और मेरी मख़लूक है मेरी तरफ़ से अमीन हैं और उनसे सवाल किया जायेगा। फिर बनी आदम से फ़रमाया। अल्लाह की रूबूबियत का इक़रार करो और इन लोगों की विलायत और इताअत का उन्हीं ने कहा ठीक है ऐ हमारे रब हमने इक़रार किया। खुदा ने मलाएका से फ़रमाया तुम इन पर गवाह हो मलाएका ने कहा हम गवाह हैं तार्किं यह लोग कल को यह न कहें कि हम उनसे ग़ाफ़िल थे या यह कह दे कि उससे पहले हमारे आबा व अजदाद ने शिर्क किया था और उनके बाद हम उनकी औलाद करार पाये तो क्या बातिल परस्तों के जुर्म में तू हम को हलाक करेगा। ऐ दाऊद (रावी) हमारी विलायत बहुत ज़्यादा ताकीद के साथ थी।

**इक्कीसवां बाब**

**बयाने रूह**

1. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक

अलैहिस्सलाम से रूहे आदम के मुताल्लिक पूछा जिसके लिये खुदा ने फ़रमाया नफ़ख़्तो फ़ीहे मिन रूही यह रूह भी मख़लूक है और वह रूह भी जो ईसा अलैहिस्सलाम में थी।

2. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा रूहुम्मिन्हो (हज़रत ईसा अ0) के मुताल्लिक फ़रमाया वह रूह मख़लूक है जिसको अल्लाह ने आदम व ईसा में पैदा किया।

3. मोहम्मद बिन मुस्लिम से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से इस आयत के मानी पूछे कि नफ़ख़्तो फ़ीहे मिन रूही मैंने जो नफ़ख़ का ज़िक्र है वह नफ़ख़ क्योंकर हुआ। फ़रमाया रूहे हव्वा की तरह मुतहर्रिक है इस लिये उसका नाम रूह रखा गया है क्योंकि वह रीह से मुशतक है और यह इस लिये कि अरवाह रीह की हम जिन्स हैं और रूह को अपने नफ़्स की तरफ़ निसबत दी है क्योंकि उस का इस्तेफ़ा (इन्तेखाब) किया है तमाम अरवाह में जैसे कि घरों में से एक घर को रसूलों में से एक रसूल को अपना घर और अपना ख़लील और उसकी मिसल और भी हैं लेकिन यह सब मख़लूक हैं हादिस हैं परवरिश किये हुए हैं और उनमें किस मुदब्बिर की तदबीर का असर है।

4. मोहम्मद बिन मुस्लिम से मरवी है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा कि लोग कहते हैं खुदा ने आदम को अपनी सूरत पर पैदा किया। इस का क्या मतलब है फ़रमाया खुदा ने आदम को हादिस मख़लूक बनाया है और उनकी सूरत को इन्तेखाब किया है तमाम

मुख्तलिफ सूरतों में से और फिर उसकी निस्बत अपनी तरफ़ दी जैसे कि काबे को अपनी तरफ़ निस्बत दी और फ़रमाया मेरा घर। उसी तरह फ़रमाया मैंने उस में अपनी रूह को फूँका

**बाइसवां बाब**

**जवामेउत्तौहीद**

1. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से मरवी है कि अमीरूल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने दूसरी बार (बादे जंगे सिफ़ीन) लोगों को माविया से लड़ने के लिये उभारना चाहा तो लोगों को जमा करके फ़रमाया। हम्द है उस खुदा की जो वाहिद व यगाना और बे-नयाज़ व तन्हा है वह न किसी चीज़ से बना है और न किसी माददे से ख़ल्क हुआ है वह कुदरते महज़ है वह अशिया से अलग ज़ात है और अशिया उस से अलग हैं उसकी सिफ़त का इदराक नहीं होता न कोई ऐसी तारीफ़ है कि उसकी मिसाल बयान की जाये। थक कर रह गयी हैं उसकी सिफ़ात के बयान में अहले ज़बान की ताक़ते लेसानी और गुम हो गयी अल्लाह के बारे में उन सिफ़ात के खुसूसियात व अक़साम जो लोगों के अज़हान में हैं और हैरान हो कर रह गयी उसकी कुदरत के बारे में ग़ौर व फ़िक्र की गहराइयां (यानी कुदरते बारी के अक़साम पर ग़ौर करने से ऐसे हैरान व सरग़रदां हुए कि आख़िर गुमराह हो कर मुनकिरे कुदरत हो गये) और उसके इल्म के बारे में वह तमाम सिफ़ात आजिज़ व दरमान्दा हो गये जो बड़े वसीउल मानी थे। और उसके छिपे हुए असरार

तक ग़ैब के बहुत परदे हाएल हैं यानी उसके राज़हाये कुदरत को इन्सानी उकूल पा नहीं सकतीं और उसके लतीफ़ व नाजुक उमूर के दरयाफ़्त करने में दूर रस उकूल हैरान हो कर रह गये।

पाक है वह अल्लाह कि हिम्मतों की दूरियां उस तक नहीं पहुंच सकतीं और अक़ल व शऊर की गह्राइयां उसको पा नहीं सकतीं साहबे अज़मत व बुजुर्गी है वह ज़ात जिस के लिये न शुमार में आने वाला वक़्त है और न कोई लम्बी मुद्दत उसके सिफ़ात बग़ैर अम्बिया के बताये कोई बता नहीं सकता। वह ऐसा अव्वल है कि उससे पहले कुछ नहीं वह ऐसा आख़िर है कि उससे आख़िर कोई नहीं वह पाक ज़ात वैसी ही है जैसी उसने अपने नफ़्स की तारीफ़ खुद की है वरना तारीफ़ करने वाले उसकी तारीफ़ को पा नहीं सकते। तमाम अशिया की हद उस तक ख़त्म हो जाती है वह उन सब से जुदा है और उन में हुलूल किये हुए नहीं कि कहा जाये कि वह फ़लां शै के अन्दर है और न दूर है कि कहा जाये वह उन से जुदा है कोई जगह उस से ख़ाली नहीं कि कहा जाये कि वह वहां है बल्कि उस पाक ज़ात का इल्म हर शै का एहाता किये हुए है और उस की सिफ़त को मज़बूत बनाये हुए है और उसका हिफ़ज़ उनका एहसा किये हुए है कुरहे हवा की बारीक से बारीक पोशीदगियां उस पर पोशीदा नहीं और तारीक रातों की हर शै उस पर ज़ाहिर है आसमानों की बलन्दियों से ले कर ज़मीन की निचाई तक वह हर शै का हाफ़िज़ व निगेहबान है उस का इल्म हर शै का एहाता किये हुए है वह वाहिद



व अहद व समद है। ज़मानों की गरदिश उस में कोई तगय्युर पैदा नहीं करती और न किसी शै की सनअत उसे थकाती है वह किसी शै को खल्क करना चाहता है तो कहता है हो जा पस हो जाती है और उसने बगैर किसी साबिक मिसाल के हर शै को ईजाद किया और न उसे कोई तकान महसूस हुई और न रंज पहुंचा। उसके सिवा हर सानेअ जो कुछ बनाता है वह किसी सनअत को पेशे नज़र रख कर बनाता है और हर आलिम जिहालत के बाद आलिम होता है और अल्लाह कभी जाहिल न था और न कभी हुसूले इल्म का मोहताज हुआ उसका इल्म हर शै का एहाता किये हुए है अशिया के पैदा होने से पहले वह उन का आलिम है उनके पैदा होने से उस के इल्म में कोई इज़ाफ़ा नहीं होता। उसका इल्म कब्ले तकवीन भी वैसा ही है जैसा कि उन की अशिया की तकवीन के बाद उसने चीज़ों को पैदा नहीं किया। अपनी सलतनत को मज़बूत बनाने के लिये न खौफ़े ज़वाल व नुक़सान से उसे किसी हमला आवर दुश्मन के मुकाबले मदद की ज़रूरत नहीं और न किसी साथी और शरीक की। तमाम मख़लूक का रब वही है और सब उसके सामने ज़लील व हकीर हैं।

पाक व मुनज़्ज़ा है वह ज़ात जिसे नहीं थकाता इब्तदाअन किसी चीज़ का पैदा करना और न तदबीर करना उस मख़लूक की जिस को पैदा किया है और जो कुछ उसने खल्क किया न उसमें इज्ज को दख़ल है न सुस्ती को जो उसने पैदा किया उस का इल्म रखता है और जो इल्म रखता है उस को पैदा किया इल्मे हादिस

में उसे फ़िक्र की ज़रूरत नहीं जो पैदा किया उसमें न ग़लती का इमकान है न शुबहे की गुन्जाइश जो कुछ उसका हुक्म है अग्रे लाज़िम है इल्मे मोहकम और अग्रे मुत्तफ़िक है वह अकेला रब है उस ने अपने नफ़्स को वहदानियत से ख़ालिस किया है और मजद व सना को अपने लिये रखा है वह यकता व यगाना है तौहीद व बुजुर्गी व शान में वह वाहिद है हम्द करने के साथ बुजुर्ग है अपनी अज़मत के साथ वह बुजुर्ग व बरतर है कि उसके औलाद हो वह पाक व पाकीज़ा है उससे कि उससे औरतों की मूजामेअत हो या शरकार की मुसाबेहत हो। न कोई उसकी ज़िद है न कोई उसकी मिस्ल है उसके मुल्क में कोई उसका साझी नहीं। वह वाहिद व यगाना है बे नयाज़ है हमेशा से है और हमेशा रहेगा। यकताई वाला है अज़ली है ज़मानों की इब्तेदा से क़ब्ल है और उमूरे दुनिया की गरदिश के बाद है वह न हलाक होने वाला है न ख़त्म होने वाला उसके सिवां कोई माबूद नहीं। उसकी शान सबसे अज़ीम है वह बड़ा जलीलुशान है और सबसे ज़्यादा अज़ीज़ है ज़ालिम लोग जो कुछ उसके मुताल्लिक कहते हैं वह उससे पाक व पाकीज़ा है।

यह जनाबे अमीर अलैहिस्सलाम के ख़ुतबों में से एक ख़ुतबा है यहां तक कि दुश्मनों ने उसे हिक़ारत की नज़र से देखा है हालें कि वह काफी है उस शख़्स के लिये जो इल्मे तौहीद का तालिब हो बशर्ते कि उस में ग़ौर व फ़िक्र करे और उसके मानी व मतालिब को समझे। अगर नबी स० को छोड़ कर दुनिया के तमाम ज़िन व इन्स जमा हो कर मसाएले तौहीद बयान करे तो

ऐसा वाज़ेह और मुकम्मल बयान करने पर हरगिज़ क़ादिर न होंगे। अगर अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम उन मसाएल को बयान न फ़रमाते तो लोग जानते ही नहीं कि तौहीद का रास्ता क्या है तुमने हज़रत के उस क़ौल पर ग़ौर नहीं किया कि वह किसी चीज़ से पैदा नहीं हुआ और न उसको पैदा करने के लिये किसी माददे की पहले से होने की ज़रूरत थी इस क़ौल से साबित हुआ कि ज़ाते बारीए तआला हादिस नहीं बल्कि क़दीम है और उसके सिवा जितनी मख़लूक़ हैं वह सब हादिस है खुदा की तमाम इजादात बग़ैर किसी नमूने को सामने रखे हुए हैं अमीरुल मोमिनीन के उस क़ौल से नफ़ी हुई इस अक़ीदे की कि अशयाए आलम में एक चीज़ ने दूसरी चीज़ को पैदा किया है और इबताल है दो खुदा होने के अक़ीदे का जिन्होंने यह गुमान किया है कि कोई चीज़ हनीं पैदा होती मगर किसी असल से और नहीं तदबीर की जाती उस में मगर जब कि उसके मुक़बिल कोई मिसाल हो। पस हज़रत के इस इरशाद ने ला मिन शैइन ख़लका मा काना सनविया (दो खुदा मानने वालों) की तमाम दलीलों को बातिल कर दिया क्यों कि दुदेसे आलम में अकसर सनाविया फ़िर्क़े वाले इस अक़ीदा के हैं कि ख़ालिक के लिये ज़रूरी है ख़ल्क़े अशिया किसी शै से करे (यानी माददा उसकी ज़ात के साथ होना चाहिये) या किसी ऐसी चीज़ से जो ला-शै है पस उनका मिन शै (किसी चीज़ से पैदा करना) कहना ग़लती है और मिन ला शै से नफ़ी लाज़िम आयेगी अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने निहायत बलीग़ अलफ़ाज़ में इस अक़ीदे का इबताल किया बई तौर कि फ़रमाया ला मिन शैइन

खलका मा काना पस उस से नफी हुई सनविया के उस अकीदे की कि खुदा ने हर शै को एक माददे से पैदा किया है जो उसकी ज़ात के साथ कदीम व काएम है फिर हज़रत अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया इस के लिये कोई सिफ़त ऐसी नहीं कि उकूल पा लें और न कोई ऐसी हद है कि उसकी मिसाल दी जाये। उसकी सिफ़ात के मामले में लोगों की ज़बानें कासिर हैं हज़रत ने नफी की है मुशब्बह के अक़वाल की जबकि उन्होंने ने तशबीह दी है खुदा को पिघली हुई चांदी और बल्लूरा वगैरा से और रद किया उनकी बातों को खुदा के तूल व अर्ज के मुताल्लिक और तदीद की उनके उस कौल की कि जब तक कुलूब इन्सानी की वाबस्तगी खुदा की किसी कैफ़ियत और इस्बाते हैअत से न होगी वुजूदे सानेअ साबित न हागा। अमीरुल मोमिनीन ने बयान फ़रमाया कि वह वाहिद है बग़ैर किसी कैफ़ियत के और कुलूब उसको बग़ैर किसी सूरत और हद के पहचानते हैं।

फिर अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह वह है कि बलन्द से बलन्द हिम्मतें उस तक नहीं पहुच सकतीं और न अक़ल व फ़हम की गहराइयां उसको पा सकती हैं उसके लिये शुमार किया हुआ कोई वक़्त है और न कोई सिफ़त मुअय्यन है यानी उसकी ज़ात के साथ कोई सिफ़त महदूद सूरत में नहीं है फिर फ़रमाया वह अशिया में हुलूल किये हुए नहीं। इस लिये उसके लिये यह नहीं कहा जाता कि वह फुलां शै के अन्दर है और न वह अशिया से दूर है पस उसके लिये यह नहीं कहा जाता कि वह फंला शै से जुदा है।

अमीरूल मोमिनीन अ० ने इन दो कलमों से उस से एराज व अजसाम की नफी करदी। क्योंकि अजसाम की सिफ़त एक दूसरे से दूर होना और अलग रहना है और एराज की सिफ़त है कि अजसाम के अन्दर हुलूल किए हुवे हों और अजसाम से अलग न हों फिर हज़रत ने फ़रमाया कि उसका इल्म तमाम चीज़ों को घेरे हुए है और उसकी सनअत ने हर शै को मज़बूत किया है अशिया में एहाता व तदबीर से पाया जाता है न कि उनसे मुत्तसिल होकर।

2. इमाम जाफ़रे सदिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि अल्लाह तआला का नाम मुबारक है उसका ज़िक्र बलन्द है और उसकी सना बुजुर्ग है वह लाएके तसबीह व तकदीस है वाहिद व यगाना है। हमेशा से है हमेशा रहेगा वह अव्वल है वह आख़िर है वह ज़ाहिर है वह बातिन है वह अव्वल है मगर उसकी अव्वलियत की इब्तेदा नहीं, वह अपने मरतबे में सबसे बलन्द है बलन्द अरकान और बलन्द बुनयाद और अज़ीम कुव्वत वाला नेमतों का आम करने वाला, तारीफ़ करने वाले उसकी सिफ़त की हकीक़त बयान करने में आजिज़ हैं और उसकी उलूहियत की मारेफ़त को उठाने की ताक़त नहीं रखते। उसके अख़्तियार को महदूद नहीं कर सकते क्योंकि कैफ़ियत (तग़य्युर व तबददुल) का उससे ताल्लुक नहीं।

3. फ़तह बिन यज़ीद जोजानी से मनकूल है कि जब मैं मक्के से ख़ुरासान वापस हो रहा था तो इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से राह में मुलाकात हुई मैंने हज़रत से

सुना जो अल्लाह से डरता है लोग उससे डरते हैं और जो अल्लाह की इताअत करता है लोग उसकी इताअत करते हैं मैंने चूँकि पूरा मतलब नहीं समझा था लेहाजा दूसरे वक़्त हज़रत की ख़िदमत में हाज़िर हुआ और सलाम किया। आप ने जवाब दे कर फ़रमाया ऐ फ़तह जो खुदा को राज़ी रखता है मख़लूक की नाराज़गी की परवाह नहीं करता और जिसने ख़ालिक को नाराज़ किया तो खुदा नाराज़ मख़लूक को उस पर मुसल्लत करता है ख़ालिक की तारीफ़ वैसी ही करनी चाहिये जैसी खुद उसने अपनी तारीफ़ की है कहा तारीफ़ हो सकती है उस ज़ात की जिस के इदराक से हवास आजिज़ हैं और औहाम उसको पा नहीं सकते ख़तराते कल्बी उसकी हद बन्दी कर नहीं सकते बीनाइयां उसको देखने से कासिर हैं तारीफ़ करने वाले जितनी उसकी तारीफ़ करते हैं उसकी शान उस से कहीं बलन्द व बरतर है वह बा-वजूद करीब होने के दूर है और बा-वजूद दूर होने के करीब है दूरी में कुरबत और कुरबत में दूरी है वह कैफ़ियतों का पैदा करने वाला है पस किसी कैफ़ियत से उसका क्या ताल्लुक? वह जगह का पैदा करने वाला है पस वह किसी जगह में क्यों हो उसके लिये न कैफ़ियत है न मकानियत।

4. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया एक रोज़ अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम मिम्बरे कूफ़ा पर खुत्बा बयान फ़रमा रहे थे कि ज़ालब नामी जो एक मर्दे बलीग़ और दिलेर था खड़े होकर कहने लगा। ऐ अमीरुल मोमिनीन क्या आप ने अपने रब को देखा है

फ़रमाया वाये हो तुझ पर मैं बिन देखे की इबादत कैसे करता। उसने पूछा फिर आप ने उसको कैसा देखा। फ़रमाया ऐ ज़ालब उसको उन आँखों से नहीं देखा जाता। बल्कि उसको क़ल्ब ने हकाएके इमान के साथ देखा है वाये हो तुझ पर ऐ ज़ालब बड़ा लतीफ़ है लेकिन ऐसी लताफ़त नहीं कि बयान में आ सके और बड़ी अज़मत वाला है लेकिन ऐसी अज़मत नहीं जिस का वस्फ़ बयान हो सके वह साहबे किब्र व किबरिया है लेकिन न ऐसा कि उसका तकब्बुर बयान में आ सके वह हर शै से पहले है और हर शै के बाद है लेकिन यह नहीं कहा जाता कि कोई शै उसके बाद है उसने अशिया को खल्क किया लेकिन पाने वाली हिम्मत से नहीं न मक्र व फ़रेब को उसकी मशीयत में राह है वह हर शै में है लेकिन किसी चीज़ से मिला हुआ नहीं और न जुदा है ज़ाहिर है लेकिन इस तरह नहीं जैसे अजसाम ज़ाहिर होते हैं वह रौशन है लेकिन यह रौशनी उस तरह नहीं दिखाई जाती जिस तरह चाँद (हिलाल) को अबरू पर हाथ रख कर देखते हैं वह दूर है मगर ब-लेहाज़े मसाफ़त क़रीब है लेकिन न ब-लेहाज़े जगह लतीफ़ है न ब-लेहाज़े जिस्म मौजूद है लेकिन अदम के बाद नहीं फ़ाएल है लेकिन इज़तेरारी सूरत से नहीं और न इरादे की हरकत से सुनने वाला है लेकिन आले से नहीं देखने वाला है लेकिन किसी अज़ो से नहीं, जगह उसको घेरती नहीं, औकात के तअय्युन का उससे ताल्लुक नहीं, उसकी सिफ़ात की हद नहीं, नींद और पेंग का उससे ताल्लुक नहीं, उसका वजूद औकात से क़ब्ल है और अदम से उसके वजूद का ताल्लुक नहीं वह अज़ली है मशाइर



यानी हवास (चश्म व गोश) उसके खल्क करने से पहचाने गये और यह जाना गया कि इन हवास का उससे ताल्लुक नहीं और जवाहिर (अनासिर वगैरा) उसके पैदा करने से जाहिर हुए वह खुद कोई जौहर नहीं और अशिया के दरमियान तजाद ने बताया कि वह किसी चीज़ के करीन नहीं, जैसे नूर की ज़िद जुलमत है, खुश्क की तर और सख्त की नर्म, सर्द की गर्म, वह ज़िद कुव्वतों को एक दूसरे से मिलाने वाला है और मिली हुई को जुदा करने वाला है और उनका अलग होना उसकी दलील है कि कोई उनका जुदा करने वाला है और उनका मिलाना उसकी दलील है कि कोई उनका मिलाने वाला है फरमाता है और हर शै से हम ने जोड़ा पैदा किया ताकि तुम याद करो, उससे क़ब्ल और बाद में तफ़रीक़ की ताकि लोग जान लें कि न उसके लिये क़ब्ल है न बाद और मुतज़ाद चीज़ों को मिला कर एक मिज़ाजे शख़्सी बनाना उसकी दलील है कि कोई बनाने वाला है और औकाते मुअय्यना का होना दलील है उसकी कि वक़्त और ज़माने का पैदा करने वाला कोई है और बाज़ चीज़ का हिजाब बनना बाज़ के लिये उसकी दलील है कि खुदा और मख़लूक के दरमियान कोई हिजाब नहीं और वह रब था उस वक़्त भी जब कोई मरबूब न था और माबूद था उस वक़्त भी जब कोई इबादत करने वाला न था और आलिम था उस वक़्त भी जब कोई मालूम न था और सुनने वाला था उस वक़्त भी जब कि कोई मसमूअ न था।

5. इस्माईल बिन कुय्यबा से मरवी है कि मैं और ईसा

बिन शलकान हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर हुए। आप अ० ने कलाम की इबतेदा यूँ फ़रमायी कि ताज्जुब है उन लोगों पर जो अमीरुल मोमिनीन के मुताल्लिक़ ऐसे कलाम को मन्सूब करते हैं जो हज़रत ने कभी बयान ही नहीं फ़रमाया। आप अ० ने कूफ़े में लोगों के सामने बयान फ़रमाया कि हम्द है उस ख़ुदा के लिये जिस ने अपने बन्दों के दिलों में अपनी हम्द का इलहाम किया और अपनी रूबूबियत की मारेफ़त पर उनको पैदा किया उसकी मख़लूक़ उस के वजूद की दलील है और उसकी मख़लूक़ का हादिस होना उसको अज़ली होने का सुबूत और मख़लूक़ का बाहम मुशबेह होना उसकी दलील है कि उसकी ज़ात के लिये मुशाबेहत नहीं। उसकी आयात उसकी कुदरत की गवाह हैं सिफ़ात से उसकी ज़ात का पता चलाना ममनूअ है आँखों से उसकी रोयत मुम्किन नहीं। और औहाम उसका एहाता नहीं कर सकते। उसके होने की मुद्दत नहीं। उसकी बका की कोई हद नहीं, हवास उसको पा नहीं सकते, हिजाब उसको रोक नहीं सकते और हिजाब उसके और उसकी मख़लूक़ के दरमियान मख़लूक़ का हादिस होना बताते हैं क्योंकि जिन चीज़ों का इमकान मख़लूक़ में है ख़ालिक़ की तरफ़ उनकी निसबत मना है और सानेअ व मसनूअ और महदूद करने वाले और रब और मरबूब में फ़र्क़ है वह वाहिद है लेकिन अदद जैसा वाहिद नहीं, वह ख़ालिक़ है लेकिन किसी हरकत के साथ नहीं। वह देखने वाला है लेकिन किसी आले व अज़ो से नहीं, वह सुनने वाला है मगर किसी आले के ज़रिये से नहीं वह हाज़िर है लेकिन चीज़ से मस होने

वाला नहीं।

वह बातिन है लेकिन किसी चीज़ के अन्दर छिपा नहीं हां ज़ाहिर के मानी यह हैं कि वह जुदा है लेकिन ब-लेहाजे मसाफत नहीं उसका अज़ली होना अफकार की जौलांगाह से दूर है और उसका दवाम उकूले इन्सानी की दस्तरस से बाहर है दूर रस बीनाइयां उसकी कोहना ज़ात तक पहुंचने से आजिज़ हैं और तेज़ परवाज़ औहाम को उसके वजूद ने बेकार बना दिया है पस जिस ने औसाफ़े मख़लूक से ख़ालिक को मौसूफ़ किया उसने खुदा के लिये हद मुकर्रर कर दी (क्योंकि मख़लूक़े खुदा की हर सिफ़त के लिये एक हद है) और जिसने उसके लिये हद बन्दी की। उसने उसे शुमार में ले लिया (यानी एक खुदा दूसरे मक़ाम तीसरे जेहात चौथे वक़्त वगैरा) और जिस ने उसे शुमार किया उसकी अव्वालियत को बातिल करार दिया। जिस ने कहा कि वह कहां है तो उसने गुमराही अख़्तियार की और एक जगह से दूसरी जगह जाने की ज़हमत को उससे मुताल्लुक़ किया और जिसने कहा कि किस तरह पर है उसने एक जगह को उससे ख़ाली और जिसने कहा किस चीज़ में है उसने उस को किसी चीज़ के बीच में ले लिया।

6. रावी कहता है मैंने इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम से तौहीद के बारे में सवाल किया हज़रत ने अपने क़लम से जवाब लिखा। सज़ावारे हम्द है वह ज़ात जिस ने अपने बन्दों को अपनी हम्द का इलहाम फ़रमाया। फिर फ़रमाया उसके वजूद ने उकूल और औहाम की जौलानियों को बेकार बना दिया है फिर फ़रमाया दीन में सब से

पहली चीज़ खुदा की मारेफ़त है और उसकी मारेफ़त का कमाल उसकी तौहीद है और कमाले तौहीद सिफ़ाते मख़लूक की उस से नफ़ी है हर सिफ़त उस पर गवाह है कि वह मौसूफ़ से अलाहिदा है और यह दोनों उस पर गवाह हैं कि अज़ली नहीं जिस ने कैफ़ियात से खुदा की तारीफ़ की उसने खुदा के लिये हद बन्दी करदी और जिस ने उसे महदूद किया उसने गोया उसे गिन लिया और जिसने शुमार किया उसने अज़ली होने को बातिल करार दिया। जिस ने उसके मुताल्लिक क्योकर है से सवाल किया उसने मख़लूक के औसाफ़ से उसे मौसूफ़ किया जिस ने कहा किस चीज़ में है उसने उस को बीच में ले लिया। और जिसने कहा किस चीज़ पर है वह उससे जाहिल रहा और जिसने कहा वह कहां है उसने एक जगह को उससे ख़ाली करार दिया जिसने कहा वह क्या है उसने उसकी तारीफ़ करनी चाही और जिसने कहा कहां तक है उसने हद काएम की वह आलिम था जबकि कोई मालूम न था वह ख़ालिक था जबकि कोई मख़लूक न थी और वह उस वक़्त भी रब था जब कोई मरबूब न था इस तरह हमारे रब का वस्फ़ बयान होता है उस की ज़ात व सिफ़त बयान करने वालों के वस्फ़ से बालातर है।

7. हारिस आवर से मरवी है कि अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने बाद अस्र खुतबा पढ़ा लोगों ने उसकी हुस्ने सिफ़त पर ताज्जुब किया और खुदा वन्दे आलम की अज़मत व जबरुत के मुताल्लिक जो बयान फ़रमाया लोग उससे हैरत में आ गये। अबू इसहाक़ कहते हैं मैंने

हारिस से कहा क्या तुम ने हज़रत के खुत्बे को याद कर लिया है उस ने कहा मैंने लिख लिया है पस उसने हमें भी लिखवा दिया। वह खुत्बा यह है : हम्द है उस खुदा के लिये जिस के लिये मौत नहीं और जिस की कुदरत के अजाएबात खत्म होने वाले नहीं इस लिये कि वह हर रोज़ एक नई ईजाद करता है वह किसी को पैदा करने वाला नहीं। यानी उसका कोई बेटा नहीं कि इज्जत में उस का शरीक हो कि न उसका कोई बाप है कि उसकी मीरास का मालिक हो औहाम का उसकी साख्त जलाल तक ज़िक्र ही नहीं कि उसके मुताल्लिक कोई हलका सा अन्दाज़ भी हो सके न उसकी अव्वलियत की कोई हद है और न उसकी आखेरत की। वक़्त ने उस पर सबक़त नहीं की और न ज़माना उससे मुक़ददम हुआ और ज़्यादती और नुक़सान का उस से तअल्लुक नहीं उसका वस्फ़ यूँ नहीं किया जाता कि वह कहां है और कैसे है और उसकी कोहना ज़ात बारीक से बारीक चीज़ से ज़्यादा मख़्फ़ी है और उसकी तदबीर की अलामतें जो मख़लूक में हैं उकूले इन्सानि उन्हीं की मारेफ़त हासिल करती हैं यही उसकी कुदरत के असरार हैं जिन के मुताल्लिक अम्बिया से भी सवाल किया जायेगा पस उस की तारीफ़ न हद के साथ होती है न बाज़ियत के साथ बल्कि उसके फ़ैल की तारीफ़ की जाती है और उसकी आयात उसके कमाले कुदरत की दलील हैं जिन का इन्कार करने वालों की अक्लें इन्कार कर नहीं सकतीं क्योंकि आसमान और ज़मीन और जो कुछ उनके दरमियान या उनके ऊपर है सब उसी की सनअत है किस की

ताक़त है कि उसकी कुदरत के अमल को दफ़ा कर सके खुदा अपनी मख़लूक से अलग है कोई शै उसकी मिस्ल नहीं। उसने अपनी मख़लूक को अपनी इबादत के लिये पैदा किया है और अपनी इताअत पर उनको कुदरत दी है और अपने अम्बिया व मुरसलीन को भेज कर अपनी हुज्जत बन्दों पर तमाम कर दी पस जिसको हलाक होना था वह नाफ़रमानी करके हलाक हुआ और खुदा के एहसान के साथ जिस को नजात पानी थी नजात पा गया खुदा के लिये फ़ज़ल व बुजुर्गी है अव्वल में और आख़िर में बेशक अल्लाह वह है जिसने अपने नफ़्स के लिये हम्द की इब्तेदा की और अपनी हम्द पर दुनिया का ख़ातमा किया और हक़ के साथ लोगों का फैसला किया और हम्द है रब्बुल-आलमीन के लिये।

और हम्द है उस अल्लाह के लिये जिसने क़िब्र का लेबास बे जिस्म के पहना, जिसने जलाल की रिदा बग़ैर किसी पैकर के ओढ़ी जो अर्श पर ग़ालिब आया। बग़ैर किसी तग़य्युर और किसी ज़वाल के वह अपनी मख़लूक से बलन्द व बरतर है बग़ैर उनसे दूरी के और उसका मख़लूक से कोई इत्तेसाल नहीं, उसके लिये कोई हद नहीं जो किसी जा पहुच कर ख़त्म हो न उसकी मिस्ल व मानिन्द कोई है कि वह उसके ज़रिये से पहचाना जाये ज़लील हुआ जिसने उसके ग़ैर की कुव्वत को तसलीम किया और हकीर हुआ जिसने उसके ग़ैर को बड़ा जाना उसकी अज़मत के सामने हर शै का सर झुका हुआ है और उसकी इज़्ज़त और कुव्वत के सामने हर शै ने अपनी इताअत का इज़हार किया है आँखें

उसके इदराक से थक गयी हैं और ख़लाएक की उकूल उसकी सिफ़त की इन्तेहा तक पहुंचने से कासिर हैं वह अव्वल है यानी शै से पहले है कोई उससे पहले नहीं है हर शै के बाद है कोई उसके बाद नहीं। वह अपनी कुव्वत से हर शै पर ज़ाहिर से तमाम मक़ामात पर मौजूद है बग़ैर इसके कि किसी जगह की तरफ़ मुन्तक़िल हो छूने वाली कोई चीज़ उसे छू नहीं सकती और कोई हास्सा उसका इदराक नहीं कर सकता और आसमान में भी मौजूद है और ज़मीन में भी। वह बड़ी हिकमत वाला है और बड़ा जानने वाला है उसने जिस चीज़ के बनाने का इरादा किया तो उसे बना दिया। बग़ैर किसी नमूने को सामने रखे और किसी किस्म की थकावट का ताल्लुक उससे नहीं होता उसने जिस चीज़ की इब्तेदा का इरादा किया तो कर दिखाया और जिन व इन्स में से जिस चीज़ को ईजाद करना चाहा उसे बे रोक टोक पैदा कर दिया ताकि लोग उसकी रूबूबियत को पहचानें और उसकी इताअत पर कुदरत रखें।

और हम खुदा की हम्द करते हैं उसके तमाम महामिद के साथ और उसकी तमाम नेमतों का शुक्रिया अदा करते हैं और नेक उमूर में उससे हिदायत चाहते हैं और बद आमालियों से उसकी पनाह चाहते हैं और जो गुनाह हम से पहले हो चुके हैं उन की माफ़ी चाहते हैं और इसकी गवाही देते हैं कि उसके सिवा कोई माबूद नहीं और मोहम्मद उसके अब्द उसके रसूल स० हैं उसने उन को हक़ के साथ रसूल स० बना कर भेजा है जो हक़ की तरफ़ दलालत करता है और हक़ की तरफ़



हिदायत करने वाला है पस आं हज़रत स० की वजह से ज़लालत से बचे और जेहालत से महफूज़ रहे जिसने अल्लाह और उसके रसूल की उसने पूरी कामयाबी हासिल की और बड़ा सवाब हासिल किया और जिसने खुदा और रसूल स० की नाफ़रमानी की वह खुले ख़सारे में मुबतेला हुआ और दर्दनाक अज़ाब का मुस्तहक़ हुआ। पस फ़लाह हासिल करो इस तरह कि जो हक़ तुम पर काएम किया गया है उसे खुशी से कुबूल करो और सच्चे दिल से नसीहत को मानो और एक दूसरे की अच्छी तरह मदद करो और सिराते मुस्तकीम पर काएम रह कर अपने नफ़्सों की मदद करो और उमूरे मक्र को छोड़ो और अपने दरमियान हक़ का लेहाज़ रखे और एक दूसरे की मदद करो और जाहिल ज़ालिम के हाथों से बचाओ और नेक बातों का हुक्म दो और बुरी बातों से रोको और साहेबाने फ़ज़ीलत की फ़ज़ीलत को पहचानों, खुदा हम को और तुम को हिदायत की पनाह में रखे और तक़वे पर हम को और तुम को साबित क़दम रखे और मैं खुदा से इस्तिग़फ़ार करता हूँ तुम्हारे और अपने लिये।

तेइसवां बाब

**बाबुन्नवादिर**

1. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से सवाल किया गया। इस कौले खुदा के मुताल्लिक़ हर शै हलाक़ होने वाली है मगर वह और उसकी वजह, हज़रत ने पूछा। लोग क्या कहते हैं रावी ने कहा वह कहते हैं हर शै हलाक़ होने वाली है सिवाये रूए अल्लाह के। फ़रमाया

पाक है अल्लाह उससे उन्होंने बहुत बुरी बात कही है अगर चेहरा माना जाये तो जिस्म भी मानना होगा इससे मुराद वह रास्ता है जो खुदा की तरफ़ ले जाने वाला है।

2. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से मरवी है कि *कुल्ला शैइन हालेकुन इल्ला वज्हुहू* के मुताल्लिक़ फ़रमाया कि मुराद वह रास्ता है जिस से खुदा की तरफ़ आयें और वह इताअते मोहम्मद है वही वजहुल्लाह है जिस को हलाकत नहीं और वही मुराद है जिस ने अल्लाह के रसूल की इताअत की उसने अल्लाह की इताअत की।

3. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से मरवी है हम में वह मसानी (दो बार नाज़िल होने वाली सूरत हम्द) जो अल्लाह ने अपने नबी स० को दी। हम वजहुल्लाह हैं यानी अल्लाह की तरफ़ तवज्जेह की जाती है हम तुम्हारे रू-ब-रू रूए ज़मीन पर आमदोरफ़त रखते हैं और ऐनुल्लाह हैं खुदा की मख़लूक़ पर, हम बन्दों पर रहमत के लिये खुदा से खुला हुआ हाथ है जिस ने पहचाना उसने हमें पहचाना, जो हम से जाहिल रहा वह जाहिल रहा, हम मुत्तकियों के इमाम हैं

4. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने आयत *लिलाहिल्अस्माउल हुसना* के मुताल्लिक़ फ़रमाया हम हैं अल्लाह के असमाए हुस्ना बग़ैर हमारी मारेफ़त के बन्दों का कोई अमल कुबूल न होगा।

5. फ़रमाया अबू अब्दिल्लाह अ० ने, अल्लाह तआला ने हक़ को पैदा किया और बेहतरीन सूरत दी और हम को अपने बन्दों में अपनी आँख करार दिया और अपनी मख़लूक़ पर लेसाने नातिक़ बनाया और बन्दों पर हम को

दस्त कुशादा करार दिया, मेहरबानी और रहमत के लिये अपना "वजह" बनाया। जिस से इस की तरफ़ तवज्जेह की जाती है और हमें अपना दरवाज़ा करार दिया जिससे उसकी तरफ़ पहुंचना होता है हम ज़मीन व आसमान में उस के ख़ज़ाना हैं हमारी वजह से दरख़त फल लाते हैं। हमारी वजह से फल पकते हैं और अनहार जारी होते हैं और हमारी वजह से बादल बरसते हैं और ज़मीन घास उगाती है हमारी इबादत की वजह से खुदा की इबादत हुई। अगर हम न होते तो अल्लाह की इबादत न होती।

6. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने इस आयत के मुताल्लिक़ फ़लम्मा आसफून फ़रमाया कि खुदाए अज़्ज़ व जल्ल का अफ़सोस हमारा अफ़सोस। मगर हमारा जैसा नहीं उस ने अपने कुछ औलिया को ख़ल्क़ फ़रमाया है जो नाराज़ होते हैं और राज़ी होते हैं वह खुदा की मख़लूक़ और मरबूब हैं उसने उनकी मर्ज़ी को अपनी मर्ज़ी और उनके गुस्से को अपना गुस्सा करार दिया है क्योंकि वह लोगों को उस की तरफ़ बुलाने वाले हैं और गुमराहों को इस तरह हिदायत करने वाले हैं उसी वजह से वह ऐसे करार दिये गये। खुदा अपनी मख़लूक़ से जो इत्तेसाल रखता है वह उसी मानी से है इसी लिये उसने (हदीसे कुदसी में) जिसने मेरे वली की एहानत की उसने मुझ से जंग की और मुझे जंग की तरफ़ बुलाया। खुद फ़रमाता है जिस ने रसूल की इताअत की उसने अल्लाह की इताअत की और फ़रमाया जो लोग ऐ रसूल तुम्हारी बैअत करते हैं वह अल्लाह से बैअत करते हैं और फ़रमाया अल्लाह उनके हाथ के

ऊपर है पस और उस जैसी दूसरी आयत से यही मुराद है कि औलिया के काम को खुदा ने अपना काम करार दिया है पस ऐसे ही रिज़ा व ग़ज़ब वगैरा को समझो अगर रंज और दिल तंगी का ताल्लुक़ खुदा से होता तो उसकी ज़ात में तग़य्युर लाहिक़ होता तो फिर उसके लिये हलाक़त भी होती और पैदा करने वाले और पैदा होने वाले में कोई फ़र्क़ न रहता। और कादिर व मक़दूर अलैह और ख़ालिक़ व सादिक़ यकसां हो जाते। खुदा उन बातों से बालातर है वह तमाम अशिया का बगैर किसी हाजत के ख़ालिक़ है और जब उस के लिये हाजत नहीं तो हददे कैफ़ियत भी नहीं पस समझो अल्लाह तआला को।

7. इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया हम हुज्जतुल्लाह हैं, हम बाबुल्लाह हैं, हम लेसानुल्लाह हैं, हम वजहुल्लाह हैं, हम उसकी मख़लूक़ हैं हम ऐनुल्लाह हैं, हम उसके बन्दों में उलिल अम्र हैं।

8. अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया मैं ऐनुल्लाह हूँ मैं जम्बुल्लाह हूँ मैं बाबुल्लाह हूँ।

9. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने आयत या हसरता अलामा फरत्तो के मुताल्लिक़ फरमाया जम्बुल्लाह से मुराद अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम हैं और उसी तरह उनके बाद में होने वाले औसिया और यह अम्र उनके आख़िर (हज़रत हुज्जत अ0 पर) ख़त्म होगा।

10. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने अल्लाह की इबादत (तमाम मख़लूक़ में) की गयी, हम से

अल्लाह की मारेफ़त हुई हम से अल्लाह की वहदानियत काएम हुई और मोहम्मद स० अल्लाह के हिजाब हैं।

11. फ़रमाया इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम ने आयत व मा ज़लमूना के मुताल्लिक़ कि जाते बारीए तआला बहुत ज़्यादा बुजुर्ग व बरतर और अजल्ल व अरफ़ाअ है उससे कि उस पर जुल्म किया जाये बल्कि उसने अपने नुफ़ूस से मुराद हमारे नफ़स लिये हैं उसने हमारे ऊपर जुल्म को अपना जुल्म करार दिया है और हमारी विलायत को अपनी विलायत बताया है जैसा कि फ़रमाता है इन्नमा वलीयोकुमुल्लाहो व रसूलोहू वल्लज़ीना आमनू यानी वह इमाम जो हम में से हैं दूसरे मौके पर फ़रमाया वमा ज़लमूना व ला किन कानू अन्फोसाहुम मज़लेमून

### चौबीसवां बाब

#### बाबुल्बदाअ

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने खुदा की इबादत बदअ की बराबर और किसी चीज़ ने नहीं की गयी और बरादियत हश्शाम बिन सालिम, हज़रत ने फ़रमाया बदअ की बराबर अज़मते इलाही का इज़हार और किसी चीज़ से नहीं हुआ।

2. रावी ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से इस आयत का मतलब पूछा यमहुल्लाहा मा यशाओ व मुसबेतो फ़रमाया महो हो गयी वही चीज़ जो पहले साबित हो और नहीं साबित मगर वही चीज़ जो पहले न हो।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने, खुदा ने किसी को नबी नहीं बनाया जब तक तीन बातों का अहद नहीं ले लिया अब्बल इसका इकरार कि वह अल्लाह का बन्दा है दूसरे खुदा का कोई शरीक नहीं और तीसरे खुदा जिसको चाहता है मुक़द्दम करता है और जिसको चाहता है मोअख़्खर करता है।

4. रावी कहता है मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से सूरए अनआम की इस आयत के मुताल्लिक पूछा *व कज़ा अजलन व अजलुन मुसम्मा* फ़रमाया मौत दो किस्म की होती है एक अजले महतूम यानी जिसका इल्म खुदा के बाज़ बन्दों को हो जैसे अम्बिया को बाज़ लोगों की मौत का वक़्त बता दिया जाता है दोम अजले मौकूफ़ जिसका इल्म खुदा के सिवा दूसरे को नहीं होता।

5. रावी ने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से सूरए मरयम की इस आयत के मुताल्लिक, हमने इन्सान को मिट्टी से पैदा किया पहले दर आं हालेंकि वह कुछ न था। हज़रत ने फ़रमाया न उसकी कोई सूरत थी न रहम और न इसतिक़रार, फिर मैंने सूरए दहर की इस आयत के मुताल्लिक पूछा क्या इन्सान पर ऐसा वक़्त नहीं आया कि वह कोई ज़िक्र की हुई चीज़ न था फ़रमाया इल्मे इलाही में था ख़ारिज में कोई वजूद न था।

6. रावी कहता है कि मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम को फ़रमाते हुए सुना कि इल्म की दो किस्में हैं एक इल्म तो वह है जो खुदा के पास है और

किसी दूसरे को उस पर इत्तेला नहीं और एक इल्म वह है जो उसने मलाएका और मुरसलीन को दिया है और जो उसने फ़रिशतों और रसूलों को इल्म दिया है तो उसमें न वह अपने नफ़्स की तकज़ीब करता है और न अपने मलाएका और मुरसलीन की और जो इल्म उसके पास महफूज़ है उस में वह जिस चीज़ को चाहता है मुक़द्दम कर देता है और जिसे चाहता है मोअख़्ख़र करता है और जिसे चाहता है साबित करता है।

7. रावी कहता है मैंने इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना कुछ उमूर ऐसे हैं जिन का इल्म सिर्फ़ अल्लाह को है वह जिसे चाहता है मुक़द्दम करता है और जिसे चाहता है मोअख़्ख़र करता है।

8. रावी कहता है फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने अल्लाह के इल्म की दो किस्में हैं एक इल्मे मकनून व मख़जून है ख़ुदा के सिवा उसको कोई नहीं जानता और उसी से बदाअ का ताल्लुक है और एक वह इल्म है जो उसने अपने मलाएका और मुरसलीन व अम्बिया को दिया है हमारे इल्म का ताल्लुक इसी से हैं।

9. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि किसी चीज़ में अल्लाह के लिये बदाअ वाक़े नहीं हुआ मगर यह कि उस के ज़ाहिर होने से पहले वह उसके इल्म में था।

10. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि ख़ुदा को जिहालत से कभी बदाअ वाक़े नहीं हुआ।

11. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक



अलैहिस्सलाम से पूछा क्या कोई अम्र आज ऐसा है जिसका इल्म एक दिन पहले खुदा को न हो। फ़रमाया नहीं जो ऐसा कहे खुदा उसको ज़लील करेगा। मैंने कहा क्या जो कुछ हो चुका है और जो क़यामत तक होने वाला है वह सब इल्मे इलाही में है फ़रमाया बेशक मख़लूक़ के पैदा करने से पहले हर बात का उसको इल्म था।

12. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने अगर लोग जानते कि इक़रारे बदाअ में कितना सवाबे अज़ीम है तो वह उसके मुताल्लिक़ गुफ़तुगू करने से रूगरदानी न करते (क्योंकि वह ईमान बिल ग़ैब है)

13. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि कोई नबी, नबी नहीं बनाया गया मगर पाँच चीज़ों का इक़रार करने के बाद बदाअ, मशीयत, सजदा, बन्दगी और इताअत।

14. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने खुदा ने आगाह किया हज़रत रसूले खुदा स० को, जब से दुनिया बनी और जब तक ख़त्म न होगी तमाम बातों से और ख़बर दी वक़्ते मोअय्यन पर होने वाली चीज़ों से और मुसतसना किया मा-सिवा को यानी कुछ बातें ऐसी थीं कि जिनका इल्म हज़रत को न दिया गया।

15. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम को फ़रमाते सुना, खुदा ने नहीं मबऊस किया किसी नबी को मगर यह कि उस पर शराब को हराम किया और बदाअ का उससे इक़रार लिया।

16. रावी ने पूछा क्योंकर जाना अल्लाह ने निज़ामे

मखलूक़ात को आया इजाद से क़ब्ल इल्म था कि बाद में हुआ। फ़रमाया उसने जाना, इरादा किया, अन्दाज़ा किया, हुक्म दिया, उस को जारी किया, पस जारी किया, जिस का हुक्म दिया और जो हुक्म दिया, उस का अन्दाज़ा किया और जो अन्दाज़ा किया वह इरादा किया। पस इल्म के साथ उस की मशीयत है और मशीयत के साथ इरादा है और इरादे के साथ अन्दाज़ा है अन्दाज़े के साथ हुक्म है और हुक्म के साथ इजरा है पस इल्म मुक़द्दम है मशीयत पर, मशीयत का नम्बर दूसरा है और इरादे का तीसरा, और तक़दीर यानी अन्दाज़ा वाक़े होता है हुक्म बिल इजरा पर पस खुदा के लिये बदाअ है इल्म में जबकि उसकी मशीयत हो और उसमें इरादा किया चीज़ों के अन्दाज़ के लेहाज़ से। पस जब क़ज़ा बग़ैर इमज़ा हो तो उस में बदाअ नहीं। पस मालूम का इल्म उस के होने से पहले है मशीयत मन्शा में क़ब्ल उसके वजूद के है। और इरादा मुराद में क़ब्ल उसके क़याम के है और तक़दीर उन मालूमात में क़ब्ल तफ़सील के है और क़ब्ल अजज़ा के मिलने के ज़ाहिरन और ब-लेहाज़े वक़्त और जो क़ज़ा इमज़ा के साथ हो वह मुसतहक़म है उनके दूसरे उमूर से जो उन साहेबाने जिस्म से मुताल्लिक़ हों जो हवास से महसूस होते हैं और जो साहेबे वज़न व रंग व नाप हैं और उनमें दाख़ेला है इन्स व जिन, परिन्दों और दरिन्दों वग़ैरा का जो हवास से उनका इदराक़ होता है तो अल्लाह के लिये उनमें बदाअ होता है जिन का वजूद नहीं और जब ग़ैरे मफ़हूम मुदरिक् ब-हवास हो तो बदाअ नहीं। खुदा जो

चाहता है वह करता है पस अपने इल्म से उसने अशिया को जाना उनके पैदा होने से कब्ल और मशीयत से उनकी सिफ़ात को पहचाना और उनके हुदूद व इन्शा को कब्ल उनके ज़ाहिर करने के और इरादे से जुदा किया उनके नफ़्सों को उनके ऐवान से और सिफ़ात से और तकदीर से अन्दाज़ा किया। उनकी रोज़ियों का और पहचाना गया उनका अव्वल उनके आख़िर से और कज़ा से जुदा किया उन लोगों को उनके अमाकिन से और उनकी तरफ़ हिदायत की और इमज़ा से उनके असबाब की शरह की और उनके अम्र को ज़ाहिर किया यह है अज़ीज़ व हकीम खुदा की तकदीर।

**तौज़ीह :** कब्ल इसके कि हम मसअलए बदाअ पर थोड़ी सी रौशनी डालें इन इस्तेलाहों का मफ़हूम बयान करना ज़रूरी है जो मज़कूर बाला अहादीस में मज़कूर है ईजादे काएनात से ताल्लुक रखने वाली छः चीज़ें हैं।

**अव्वल :** इल्म यानी इल्मे इलाही है हर शै अपनी ख़िलक़त से कब्ल थी इल्मे इलाही बिज़्ज़ात में नक्स और ज़्यादती से उसका ताल्लुक नहीं मलाएक और मख़सूस बन्दों को बाज़ का इल्म दिया गया बाज़ का नहीं ताकि वह इल्म में उसके मोहताज रहें।

**दूसरे :** मशीयत यानी ख़्वाहिशे निज़ामे आलम मसलन उसने पहले पानी ईजाद किया जो तमाम अजसाम का मादा है जैसा कि फ़रमाता है *व जअल्ना मिनल्माए कुल्ला शैइन हई* और अजसामे मादिदया से अशियाए काएनात को इजाद किया।

**तीसरे :** इरादे और मशीयत के बाद उस पानी से किसी दूसरे अम्र के अमल में लाने का क़स्द है मसलन उस पानी को खुशगवार बनाया ताकि उससे एहले जन्नत और अहले इताअत को बनाये और बाज़ पानी खारी बनाया कि उससे अहले जहन्नम और एहले मासियत को बनाये ।

**चौथे :** तक्दीर यानी इरादे की ताकीद फ़ेले दीगर के लिये ताकि निज़ामे काएनात की बुनियाद काएम हो मसलन ज़मीन व आसमान का इस तरह ईजाद करना कि उन से रात और दिन पैदा हों और उनमें छः माह के दिन साल में रातों से बड़े हों और छः माह की रातों से छोटे और उनसे चार फ़स्लें बनें ताकि उनसे लोगों को रिज़क हासिल हो यह है अन्दाज़े इलाही जिस पर अमल हो रहा है ।

**पाँचवें :** क़ज़ा और उसका ताल्लुक़ निज़ामे आलम की बक़िया तमाम चीज़ों से है यानी इन्सान का मुक़ल्लफ़ बनाना, अम्बिया की बेअसत किताबों का नाज़िल करना वग़ैरा ।

**छटे :** इमज़ा यानी निज़ामे आलम का बाकी रखना उस वक़्त तक कि उसका फ़ाएदा मुरत्तब हो ।

**ख़ुलासा :** यह है कि अव्वल इल्मे इलाही है दूसरे मशीयत, तीसरे इरादा, चौथे तक्दीर, पाँचवे क़ज़ा, छटे इमज़ा यानी इस आलिम कौन व फ़साद में जो उमूर वाक़े हो रहे हैं वह मज़क़ूरा बाला चीज़ों के तहत हैं उनमें बाज़ का इल्म खुदा ने अपने बन्दों को दिया है

बाज़ का नहीं। पस जो अम्र बन्दों के इल्म व गुमान के ख़िलाफ़ ज़हूर में आये उसको बदाअ कहते हैं।

**मसलाए बदाअ :** यहूदियों का अक़ीदा यह है कि दुनिया को एक बार ईजाद करने के बाद ख़ुदा मोअत्तल हो गया अब वह कुछ नहीं करता। कुरआन उसकी हिकायत यूँ करता है यहूदियों ने कहा *यदुल्लाहे मग़लूलह* (ख़ुदा के हाथ बन्धे हुए हैं) जवाब में फ़रमाता है उन्हीं के हाथ बन्धें, उनकी उस गुफ़तार पर लानत "बल यदा मब्सूततान" (बल्कि ख़ुदा के हाथ तो खुले हुए हैं) "कुल्ला यौमिन होवा फी शान" (हर रोज़ उसकी एक नई शान) फलासेफ़ा का अक़ीदा यह है कि ख़ुदा ने सब से पहले अक़ल को पैदा किया, अक़ले अव्वल ने अक़ले दोम को इसी तरह उक़ले अशरा की ख़िलक़त हुई और वही दुनिया का कारोबार चलाने वाले हैं। ख़ुदा का अब किसी काम से ताल्लुक़ नहीं। इस्लाम के नज़दीक यह दोनों अक़ीदे बातिल हैं हकीक़त यह है कि जो अफ़आल इन्सान के इरादे व अख़्तियार से मुताल्लिक़ हैं ख़ुदा का उन से कोई ताल्लुक़ नहीं अलबत्ता अच्छे और बुरे अफ़आल की जज़ा और सज़ा का ताल्लुक़ उस से है नीज़ यह कि ऐसे ही उमूर में बदाअ वाक़ेयअ होता है यानी जो बात बन्दों के वहम व गुमान में नहीं होती, ख़ुदा की तरफ़ से वह ज़ाहिर की जाती है। इल्मे इलाही की दो सूरतें हैं एक का नाम लौहे महफूज़ है यानी वह उमूर जिन का इल्म ख़ुदा के सिवा किसी को है ही नहीं दूसरे लौहे महो व इस्बात ("*यम्हुल्लाह मा यशाओ व मुस्बेतो व इन्दहू उम्मुल्किताब*") है। फ़रिशतों और अम्बिया का इल्म उसी

से मुताल्लिक है उसमें कमी बेशी होती रहती है लेकिन उस का इल्म खुदा के सिवा किसी दूसरे को नहीं होता यह तबदीली किसी खास मसलेहत की बिना पर किसी शर्त के तहत वाक़े होती है इस शर्त का इल्म अम्बिया और मलाएका को नहीं होता। मसलन लौहे महो व इस्बात में एक शख्स की उम्र पचास साल है अम्बिया के इल्म का ताल्लुक चूंकि इसी लौह से है लेहाज़ा एक नबी उसी इल्म की बिना पर किसी को यह ख़बर देता है कि वह फ़लां वक़्त मर जायेगा लेकिन वह नहीं मरता जिस की वजह यह है कि उस मर्ग के साथ इल्मे इलाही में एक शर्त थी जिसका इल्म खुदा के सिवा किसी को न था और वह शर्त यह थी कि अगर वह शख्स सदाका देगा तो यह बला हट जायेगी यह सिले रहम करेगा तो उसकी उम्र इतने साल बढ़ जायेगी चुनानचें जब यह सूरत पेश आती है तो उसको बदाअ कहते हैं उससे एक तो यह मालूम होता है कि खुदा मोअत्तल नहीं वह अपने इल्म बिज्ज़ात का इज़हार करता रहता है दूसरे यह पता चले कि अल्लाह और बन्दों के इल्म में क्या फ़र्क़ है तीसरे जिस मसलेहत की बिना पर बदाअ हुआ है लोगों को उससे फ़ाएदा पहुंचे। चौथे अम्बिया उसकी तरफ़ अपने इल्म में मौहताज रहें और यह कहते रहें रब्बे जिदनी इल्मा।

बदाअ से न खुदा का इल्म लाज़िम आता है न पहले अमल पर पछताना या अपनी ग़लती का एहसास करके उसकी इसलाह करना जैसे कि हज़रात एहले सुन्नत ने बदाअ का ग़लत मफ़हूम समझ कर हम पर

एतेराज किया है। माज़अल्लाह बदाअ की यह सूरत हो तो ज़रा बतायें कि शरीअतों का मन्सूख करना क्या माज़अल्लाह उस बिना पर था कि खुदा ने पहले अहकाम में ग़लती की थी और उनकी इसलाह के लिये दूसरी शरीयत भेजी। पस जो मसलेहत नसखे शरअए में होती है उसी तरह की कोई मसलेहत बदाअ में होती है बदा की बहुत सी मिसालें कुरआन में मौजूद हैं जैसे मूसा अ० से तीस रात के वादे के बाद चालीस रात करना, कौमे यूनूस पर अज़ाब की ख़बर दे कर फिर अज़ाब न लाना, जिब्हे इसमाईल को ख़वाब में दिखाना फिर बचा लेना वगैरा। बदाअ की मुकम्मल बहस, हमारे रिसाले "मसलए बदाअ व इसमते अम्बिया" में देखो।

### पच्चीसवां बाब

**सात चीज़ों के बग़ैर आसमान व ज़मीन में कुछ पैदा नहीं हो सकता**

1. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया, आसमान व ज़मीन में कोई शै बग़ैर उन सात ख़सलतों के हो नहीं सकती, मशीयत, इरादा कुदरत, कज़ा इज़न, किताब, अजल, जिन का गुमान यह हो कि उन में से किसी एक को तोड़ दे गा तो उसने कुफ़्र किया।

**तौज़ीह :** हदीस में मज़कूर का मतलब यह है कि बन्दों का कोई फ़ेल ख़्वाह ज़मीन में हो या आसमान में नहीं होता मगर उन सात सिफ़तों से।



**अव्वल :** मशीयत यानी हर अम्रे हादिस के मुताल्लिक तदबीर उन में बन्दों का फ़ेल या तर्क़े फ़ेल भी दाख़िल है। पस सब से पहले मशीयते बारी का ताल्लुक ख़िलक़ते आब से हुआ। यह मादा है सब से पहली चीज़ है।

**दूसरे :** इरादा यह कि एक के बाद दूसरी तदबीर है जो माददे से किसी चीज़ को पैदा करने में मशीयत की मददगार हो यानी बन्दों के दिल में फ़ेल या तर्क़े की तहरीक़ पैदा होना यानी पहले किसी अम्र की ख़्वाहिश होना फिर उस फ़ेल का इरादा।

**तीसरे :** क़द्र यानी सुदूरे फ़ेल से पहले अन्दाज़ा करना कमी या ज़्यादती का।

**चौथे :** क़ज़ा यानी जिस का इरादा किया है उसे पूरा करना।

**पाँचवें :** इज़्न यानी बन्दों को अफ़आल पर कुदरत देना।

**छटे और सातवें :** किताब व अजल यानी कुरआन व क़यामत यानी कुरआनी अहकाम के मुताबिक़ अमल और अमल की जज़ा व सज़ा क़यामत।

2. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कोई चीज़ आसमानों और ज़मीन में नहीं हुई मगर सात चीज़ों से क़ज़ा व क़द्र व इरादा व मशीयत और किताब व अजल व इज़्न, जो इसके ख़िलाफ़ समझने वाला है उसने अल्लाह पर झूठ बोला या कौले खुदा को रद करने वाला बना।

हकीकत यह है कि इलाहियात के मसाएल बहुत दकीक हैं अवाम का क्या जिक्र खवास के लिये भी समझना मुशकिल है मजकूरा बाला अहादीस में जो सात बातें बयान की गयी हैं उनके दरमियान बहुत बारीक फर्क है जिसको समझाने के लिये बहुत से औरक दरकार हैं। हम ने चूकि तरजुमे की जिम्मादारी ली है न कि शरह की। लेहाज़ा जहां जहां ज़्यादा ज़रूरतें तौज़ीह होती है वहां मुख़तसर वज़ाहत ज़रूर कर देते हैं इस मक़ाम पर इतनी बात ज़रूर समझ लेनी चाहिये कि फ़िलासेफ़ा और ज़नादेक़ा का अकीदा यह है कि माददा अपने अजज़ा, खुद फ़राहम करके चीज़ों को हैअते तरकीबी देता चला जाता है न उसको किसी के अम्र व इरादे की ज़रूरत है न कज़ा व क़द्र की। लेहाज़ा उन अहादीस में यह वाज़ेह किया गया है कि दुनिया की हर चीज़ यह बताती है कि उस में किसी साहबे कुदरत फ़ाएल के इरादे, हुकम के अन्दाज़ा और ख़्वाहिश वगैरा को दख़ल है।

### छब्बीसवां बाब

#### बाबे मशीयत व इरादा

1. इमाम मूसा काज़िम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कोई शै नहीं हुई मगर जब अल्लाह ने चाहा, इरादा किया, अन्दाज़ा किया और वजूद में लाया, रावी कहता है मैंने पूछा मशीयत के क्या मानी हैं फ़रमाया आगाज़े फ़ेल यानी तदबीर हर हादिस है वक्ते एहदास मैंने कहा इरादा के क्या मानी है? फ़रमाया वह बाकी रहता है

किसी चीज़ के एहदासे फ़ेल पर, मैंने कहा तकदीर क्या है फ़रमाया अन्दाज़ा करना किसी चीज़ के तूल व अज़ वग़ैरा का फिर मैंने पूछा क़ज़ा के क्या मानी हैं वह तै करता है किसी चीज़ के पेदा करने को।

2. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा कि बन्दों से जो अफ़आल सरज़द होते हैं क्या उन में खुदा की मशीयत, इरादा, और क़ज़ा व क़द्र को दख़्ल है और आया वह उस को दोस्त भी रखता है फ़रमाया नहीं रावी ने कहा। जब वह दोस्त ही नहीं रखता तो फिर मशीयत और इरादे का ताल्लुक क्यों है फ़रमाया हम पर ऐसा ही ज़ाहिर हुआ है।

कुरआन में बहुत सी आयत हैं जिन से ज़ाहिर होता है कि अफ़आले इन्सानि हत्ता कि मआसी से भी मशीयत व इरादा का ताल्लुक है जैसे आयत व लौ शाअल्लहो मक़ततलू 2/253 अगर अल्लाह चाहता तो वह क़िताल नहीं करते (अल बक़रा) और सूरए हूद में फ़रमाता है (अगर अल्लाह गुमराह करना तुमको चाहे तो मेरी नसीहत तुम्हारे लिये मुफीद नहीं हो सकती और सूरए दहर और तकवीर में फ़रमाया व मा तशाऊना इल्ला अन यशाअल्लाह (तुम नहीं चाहते मगर वही जो अल्लाह चाहता है) लेकिन मआसी को वह दोस्त नहीं रखता जैसा कि फ़रमाता है ला युहिबुल्हाहुल्जहरा बिस्सू (ख़ुदा बुराई के इज़हार को दोस्त नहीं रखता) और फ़रमाता है इन्नल्लाहा मुहिबुत्तव्वाबीन ख़ुदा तौबा करने वालों को दोस्त रखता है।

3. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया

अल्लाह ने हुक्म दिया, मगर चाहा नहीं और कहीं चाहा है और हुक्म नहीं दिया जैसे इबलीस को सजदए आदम अ० का हुक्म तो दिया और चाहा यह कि वह सजदा न करे अगर चाहता कि सजदा करे तो ज़रूर करता और आदम अ० को दरख़्ते मन्नुआ खाने से मना किया और चाहा कि यह आदम अ० खा लें अगर न चाहता तो आदम हर गिज़ न खाते।

**तौज़ीह :** मशीयत का ताल्लुक हर उस चीज़ से है जो वाक़ेअ हो और अम्र का ताल्लुक है ताक़त से है ख़्वाह वाक़ेअ हो या न हो। ब—लेहाज़े दीगर खुदा ने इबलीस को सजदे का हुक्म दिया वह बजा न लाया और गुनाहगार रहा लेकिन मशीयते ईज़दी में गुज़र चुका था कि वह सजदा न करेगा लेकिन अगर वह चाहता कि इबलीस सजदा ज़रूर करे तो इबलीस की क्या ताक़त थी कि वह सजदा न करता उसी तरह आदम अ० को मना किया समरे दरख़्त न खाने से और बे शुमार मसालेह की बिना पर चाहा कि खा ले चुनान्चें खा लिया अगर वह चाहता कि न खायें तो आदम खा न सकते।

4. रवायत है कि इमाम अली नकी अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि खुदा के दो इरादे और दो मशीयतें हैं इरादा ख़त्म और इरादा अज़म। वह एक अम्र को मना करता है दर आं—हालेकि उसकी मशीयत होती है और वह हुक्म देता है दर आं—हालेकि मशीयत नहीं होती। क्या तुमने ग़ौर नहीं किया कि उसने आदम अ० व हव्वा को दरख़्त का समर खाने से मना किया दर आं हालेकि उसकी मशीयत थी अगर न होती तो वह न खाते क्योंकि

उनकी मशीयत, मशीयते खुदा पर ग़ालिब न आ सकती थी इसी तरह इब्राहीम अ० को ज़िब्हे इसहाक का हुक्म दिया गया लेकिन उनके ज़िब्ह करने में मशीयत न थी अगर मशीयत होती तो मशीयते इब्राहीम मशीयते खुदा पर ग़ालिब नहीं आ सकती थी।

इरादा व मशीयत मुतलाज़िम हैं लेहाज़ा इस हदीस में एक बयान पर इकतेफ़ा की गयी।

**तौज़ीह :** इरादा हतमी से मुराद यह है कि बन्दों को उसके मुराद की ज़िद पर कुदरत न हो और इरादए अज़म वह है कि बन्दों को ज़िदे मुराद पर कुदरत हो *यन्ही व होवा यशाअ* मिसाले मशीयत अज़म है क्योंकि ताल्लुक़ ख़तमे इलाही का *मन्ही अन्हो* से मुहाल है और *यामुरु ला यशाओ* मिसाले मशीयत ख़त्म की है इस लिये ला यशा के मानी यह होंगे यशाए अदमा (वह उसका अदम चाहता है और अल्लाह की जानिब से मामूर बिही के अदम की मशीयत दो किस्म पर है और मशीयते हतम और मशीयते अज़म यहां मुराद किस्मे अव्वल और अदमे मामूर बिही से हतम इलाही का ताल्लुक़ मुम्किन है यानी ज़िब्ह के मानी है रगे गरदन का काट देना, पस ज़िब्हा उस हैसियत से मामूर बिही है और ग़ैर मामूर बिही है दूसरी हैसियत से और अदमे ज़िब्ह की सूरत में मशीयते हतमिया इलाही का ताल्लुक़ है दूसरी हैसियत से मुम्किन है लेहाज़ा अग्रे ज़िब्हा मन्सूख़ नहीं हुआ और इब्राहीम अ० का जो ज़िब्ह का मामूर बिही था उस को बजा लाये और उनकी मशीयत, मशीयते इलाही पर ग़ालिब न हुई उसकी सूरत यह है कि इब्राहीम अपने दिल में चाहते थे

कि बेटे का गला न कटे और इब्ने बाब्बैह ने किताब अल ख़ेसाल में लिखा है कि ज़िब्ह करना चाहते थे ताकि उस मुसीबत पर सब्र का अज़्र मिले, इब्राहीम को खुदा ने ज़िब्ह का हुक्म दिया और मशीयत अज़मे ज़िब्ह के लिये न हुई यानी मशीयत थी अदमे ज़िब्ह पर अगर मशीयत का अज़म ज़िब्ह कराना होता तो मशीयते इब्राहीम, मशीयते खुदा पर ग़ालिब न आ सकती थी।

**तौज़ीह नम्बर-2 :** इस हदीस से ऐसा मालूम होता है कि इब्राहीम अलैहिस्सलाम ने ग़लती की, क्योंकि वह मामूर हुए ज़िब्हे इसहाक़ पर और उन्होंने ने आगाज़ किया ज़िब्हे इसमाईल से इस तावील की बिना पर कि उन्होंने ख़वाब में इसमाईल को ज़िब्ह करते देखा है हालां कि ज़िब्हे इसहाक़ अ0 से रूगरदानी करना उनकी वालिदा सारा के ख़ौफ़ से था इस एतराज़ का दफ़ा यूं होगा कि ज़िब्ह का हुक्म सराहतन इसहाक़ के लिये न होगा बल्कि ज़िब्हे फ़रज़न्द के लिये मामूर होंगे ख़्वाह वह हो जो मौजूद हो या वह हो जो मौजूद नहीं है यानी अभी पैदा नहीं हुआ। (इसहाक़) मुवाफ़िके अदब यह होना चाहिये था कि इस हुक्म की सूरत में इब्राहीम अ0 मामूर बिही-फ़रज़न्द के तअय्युन का इन्तेज़ार करते लेकिन इब्राहीम ने ऐसा न किया और महज़ ख़्वाब की बिना पर इसमाईल का ज़िब्ह शुरू कर दिया। लेहाज़ा इस की सूरत यह होगी कि मामूर हुए ज़िब्हे इसहाक़ अ0 पर लेकिन उसको तर्क कर दिया हो। पस इस सूरत में ज़िब्हे इसहाक़ के हुक्म का इसतेमाल बतौर मजाज़ होगा इस बिना पर सूरए साफ़ात में इसमाईल का यह

कौल या अबतिफ़अल मा तूमर (ऐ पदर जो हुक्म आप को दिया गया है वही बजा लायें) इस अम्र का इज़हार होगा कि जिन तलब के साथ अपने को बचाना चाहो यानी जिस के (इसहाक) ज़िब्ह का हुक्म हो। वही कीजिये लेकिन यह तावील ग़लत है क्योंकि आयत में साफ़ अज़बहोका मैं तुझ को ज़िब्ह करता हूँ मौजूद है। खुलासा यह है कि इस बारे में रवायात मुख़तलिफ़ हैं कि ज़िब्ह का ताल्लुक़ इसहाक़ से था या इसमाईल से। लेहाज़ा मुसन्निफ़े काफी ने ज़िब्हे इसहाक़ वाली रवायत को तरज़ीह दी।

खुलासा इस बहस का यह है कि खुदा वन्दे आलम बिना बर किसी मसलेहत के एक अम्र का हुक्म देता है लेकिन उसकी मशीयत उसके वुकूअ से मुताल्लिक़ नहीं होती। मसलन उसने इब्राहीम अ० ज़िब्हे फ़रज़न्द का हुक्म तो दिया लेकिन ज़िब्ह होना चाहा नहीं लेहाज़ा ज़िब्ह की सूरत गो सादिक् आ गयी यानी गरदन पर छुरी तो चली मगर हकीक़तन ज़िब्ह वाक़े न हुआ क्योंकि मशीयते इज़दी उस से मुताल्लिक़ न थी इब्राहीम झूठे भी करार न पाये क्योंकि ख़्वाब की तसदीक़ उन्होंने की है लेकिन चूँकि खुदा की मशीयत पर उनकी मशीयत ग़ालिब न आ सकी थी लेहाज़ा वही हुआ जो खुदा ने चाहा।

5. इमाम जाफ़रे सादिक् अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया खुदा ने चाहा और इरादा किया हर चीज़ के वुकूअ का लेकिन बाज़ को दोस्त न रखा और बाज़ से राज़ी न हुआ। शाअ के मानी यह हैं कि कोई शै नहीं होती।



मगर उसके इल्म व इरादा से और वह दोस्त नहीं रखता इस बात को कि कहा जाये कि वह तीन में तीसरा है जैसा कि नसारा कहते हैं क्योंकि वह अपने बंदों के कुर्फ पर राजी नहीं।

6. इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि खुदा वन्दे आलम ने हदीसे कुदसी में कहा ऐ इब्ने आदम अ0 मेरी मशीयत से तू इस काबिल बना कि अपने नफ़्स के लिये जो चाहता है कर लेता है मेरे कुव्वत देने से तूने अपने फ़राएज़ को अन्जाम दिया और मेरी नेमतों की वजह से तू मेरी ना-फ़रमानी पर क़वी दिल बना। मैंने तुझे सुनने वाला और देखने वाला और कुव्वत वाला बनाया। जो अच्छाइयां तुझ को हासिल हुई वह अल्लाह की तरफ़ से जान और जो बुराईयां तुझ से मुताल्लिक हुई उनको अपने नफ़्स की तरफ़ से समझ, तेरी नेकियों का मैं तुझ से ज़्यादा हक़दार हूँ तू अपने गुनाहों का मुझ से ज़्यादा हक़दार है मैं जो कुछ करता हूँ मुझ से पूछ गछ नहीं हो सकती अलबत्ता बन्दों से सवाल होगा।

### सत्ताइसवां बाब

#### इब्लेला व अख़्तियार

1. फ़रमाया सादिके आले मोहम्मद स0 ने किसी का हुक्म बजा ना लाना और किसी नहीं का बजा लाना मगर यह कि उस में मशीयत और क़ज़ा व इब्लेलाए इलाही को दख़ल है (लेकिन न वह इसियां पर किसी को मजबूर करता है और न इसियां से राज़ी होता है चूँकि

उसने बन्दे को फाएले मुखतार बनाया है जैसा जो कुछ वह करना चाहता है उसे वह रोकता नहीं वरना जबर हो जाये।)

2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि हुक्मे खुदा और नबीए खुदा के मुताल्लिक़ जो अफ़आल बजा लाये जाते हैं उनमें इब्तेला और कज़ाए इलाही को दख़ल है।

### अटठाइसवां बाब

#### सआदत व शकावत

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने खुदा ने अपनी मख़लूक़ को पैदा करने से पहले सआदत (आफ़ियत ब-ख़ैर) व शकावत (आफ़ियत ब-ख़ैर न होना) को पैदा किया। जिस को सईद पैदा किया उस से कभी दुश्मनी न की अगर चे उस ने कोई बुरा काम किया उसके अमल से बुग़ज़ रखा उसकी ज़ात से नहीं और जिसको शकी पैदा किया उसकी ज़ात को महबूब न रखा अगर उसने अच्छा काम किया तो उसके काम को तो पसन्द किया लेकिन उसकी ज़ात से दुश्मनी रखी। खुदा जब किसी शै को दोस्त रखता है तो फिर उस से दुश्मनी नहीं करता और जिस से दुश्मनी रखता है उसे कभी दोस्त नहीं रखता उसे कभी दोस्त नहीं बनाता जब तक कि वह अपनी हालत को न बदले मसलन काफ़िर को वह दुश्मन रखता है पस बहालते कुफ़्र वह कभी उसको दोस्त न रखेगा चाहे वह कैसा नेक काम क्यों न करे। हां

अगर इस्लाम कुबूल करले गा तो अदावत मोहब्बत में बदल जायेगी।

2. रावी कहता है इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम की ख़िदमत में हाज़िर था कि एक शख्स ने सवाल किया यबना रसूलिल्लाह अहले मासियत को शकावत लाहिक कहां से हुई कि खुदा ने अपने इल्म में उन के लिये बद आमाली पर अज़ाब का हुक्म दिया। हज़रत ने फ़रमाया ऐ साएल हुक्मे खुदा किसी को उस का हक़ अदा करने पर मजबूर नहीं करता जब हुक्म देता है तो अपने मोहब्बत वालों को अपनी मारेफ़त के लिये कुव्वत देता है और सख़्त आमाल को उनसे हटा लेता है और उनको काबिलियत के लेहाज़ से तकलीफ़ देता है और अहले मासियत को कुव्वत देता है ताकि जो साबिक में उसके इल्म में गुज़र चुका है वह सहीह हो और न दी उन को इसतेताअते कबूल या तौफीके सब्र, पस उन का अमल मुवाफ़िक़ हुआ उस इल्मे इलाही के जो साबिक में उनके मुताल्लिक़ हो चुका था और वह ऐसे हालात पैदा करने पर कादिर न हुए जो अज़ाबे खुदा से उनको नजात दे देते कि इल्मे इलाही औला है हकीकत तसदीक़ के लिये और निशाने अहले मोहब्बत व अहले मासियत के लिये क्यों करार दिये हैं यह अल्लाह का राज़ है जिस को उसके सिवा कोई नहीं जानता।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कभी मर्दे सईद अशक़िया की राह पर गामज़न होता है और लोग कहने लगते हैं यह उन से किस कदर मुशाबे है बल्कि उन ही में से है फिर उस को सआदत पा लेती

है और शकावत उससे बरतरफ़ हो जाती है पस जिस को अल्लाह ने सईद करार दे दिया है उस का खातमा सआदत पर होगा अगर चे दुनिया की मुद्दत इतनी कम रह जाये जितनी एक उटनी की दूध दोहने की होती है।

**तौजीह :** इस हदीस से यह न समझा जाये कि सईद व शकी खुदा बनाता है वरना इस सूरत में बन्दा मजबूरे महज हो जायेगा बल्कि सूरत उसकी यह है कि जिस तरह किसी शख्स के गुज़िशता वाक़ेआत पर नज़र रख कर किसी को सईद और किसी को शकी कहते हैं उसी तरह अल्लाह तआला अपने इल्म से हर शख्स के उन अफ़आल को जान लेता है जो वह ज़िन्दगी में करने वाला है लेहाज़ा उसी इल्म के लेहाज़ से उस को शकी व सईद कहा जाता है इस इल्मे इलाही के खिलाफ़ नहीं हो सकता लेकिन यह न समझना चाहिये कि इल्मे इलाही में गुज़र जाने के बाएस बन्दा उन अफ़आल पर मजबूर होता है इल्म तो उस के तमाम अफ़आल का फोटो है जिस तरह हमारा इल्म किसी के गुज़िशता अफ़आल बजा लाने का सबब करार नहीं पाता उसी तरह इल्मे इलाही बन्दें को उस के नेक व बद अफ़आल पर मजबूर नहीं करता।

**उन्तीसवां बाब**

**छौर व शर**

1. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया खुदा ने मूसा अलैहिस्सलाम की तरफ़ वही की

और तौरैत में नाज़िल भी फ़रमाया कि मैं अल्लाह हूँ मेरे सिवा कोई माबूद नहीं। मैंने मख़लूक को पैदा किया और ख़ैर को पैदा किया और उस को जारी किया उस शख्स के हाथों पर जिस को मैं दोस्त रखता हूँ पस बशारत हो उस के लिये जिस के हाथों से ख़ैर जारी हो।

2. हज़रत इमाम बाकिर अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया कि खुदा ने अपनी किताबों में नाज़िल फ़रमाया कोई माबूद नहीं मेरे सिवा मैंने ख़ैर को पैदा किया और मैंने शर को पैदा किया पस खुशख़बरी हो उसके लिये जिसके हाथों पर मैं ने ख़ैर को जारी किया और वाये हो उस पर जिसके हाथों पर मैंने शर को जारी किया और वाये हो उस पर जो कहे ऐसा क्यों हुआ और वैसा क्यों हुआ।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि खुदा ए अज़्ज़ व जल्ल ने फ़रमाया मैं अल्लाह हूँ मेरे सिवा कोई माबूद नहीं, मैं ख़ालिके ख़ैर व शर हूँ, वाये हो उस पर जिस के हाथों में शर जारी करूँ और वाये हो उस पर जो उस मामले में चूँ चरा करे।

यूनुस ने कहा : ऊपर की हदीस से जो इन्कार करे वह ब-तकल्लुफ़ अक्लमन्द बनता है अस्ल में अक्लमन्द नहीं।

तौज़ीह : मज़कूरा बाला अहादीस से यह शुब्हा पैदा होता है कि शर का पैदा करने वाला और जारी करने वाला जब खुदा है तो फिर बन्दा मजबूर करार पाया इस किस्म के वसवास शैतानी हैं अल्लाह तआला ने तमाम बुराइयों की जड़ शैतान को पैदा किया। लेकिन अपने

बन्दों को उस की शरारतों से बचने का हुक्म दिया जिस से मालूम हुआ कि वह शर पसन्द करने वाला नहीं इन्सान को अगवाए शैतानी के दफ़ा करने के लिये अक्ल भी दी जो उसका सुबूत है कि शर उसकी तरफ़ से नहीं उसने शैतान को शैतान बनाया नहीं बल्कि अपनी ना-फ़रमानी और बद आमाली से वह खुद शैतान बना। अल्लाह तआला ने दुनिया में जितनी चीज़ें पैदा की हैं वह सब ख़ैर हैं लेकिन उनका ग़लत इसतेमाल और किसी चीज़ के ख़्वास से ना-वाकिफ़ होना उसके नुक़सान का बाएस हो जाता है और उसको शर कहा जाने लगता है मसलन अंगूर इन्सान के लिये बेहतरीन ग़िज़ा है लेकिन अगर इन्सान उसको शराब की शक़ल में ले आये तो यह ख़ैर को शर बनाना इन्सान का काम है चूँकि बिल-वास्ता हर शै का ताल्लुक़ कुदरते इलाही से है लेहाज़ा खुदा ने तख़लीक़ व अजज़ाए शर को अपनी ज़ात की तरफ़ निसबत दे दी। ख़िलक़ते शर ब-लेहाज़ बन्दों की इस्लाह के लिये है वरना खुदा ने शर वाली कोई चीज़ पैदा ही नहीं की, ज़हर हज़ार बीमारियों का इलाज है इस लिये वह ख़ैर है लेकिन उस का ग़लत इसतेमाल शर है लेकिन चूँकि ज़हर का ख़ालिक़ खुदा है लेहाज़ा एक दूर की निसबत शर को उससे हो जाती है अगर खुदा शर पसन्द होता तो शर की मज़म्मत क्यों करता और उस के बजा लाने वाले को मुसतहक़े अज़ाब क्यों करार देता।



## तीसवां बाब

**अलजब वलकद्र व अम्र बैनलअमरैन**

1. अमीरूल मोमिनीन अलैहिस्सलाम जंगें सिफ्फीन से वापसी पर एक रोज़ कूफ़े में बैठे थे कि एक शख्स आप अ० की खिदमत में आया और आप अ० के सामने बैठ कर कहने लगा। ऐ अमीरूल मोमिनीन अ०! मुझे बतायें कि अहले शाम से मुकाबले के लिये हमारा जाना आया कज़ा व कद्रे इलाही से था। हज़रत ने फ़रमाया हां ऐ शख्स हमने तय नहीं की कोई बलन्दी और न कोई पस्ती मगर कज़ा व कद्रे इलाही से। शेख़ ने कहा तो ऐ अमीरूल मोमिनीन अ० मेरी उस तकलीफ़ का खुदा से अज़्र मिलेगा। फ़रमाया सुन ऐ शेख़, ब-ख़ुदा अल्लाह तआला ने बड़ा सवाब रखा है। तुम्हारे चलने में जबकि तुम राहे खुदा में जेहाद के इरादे से चलने वाले थे और तुम्हारे क़ियाम में जबकि तुम दुश्मन के सामने खड़े होने वाले थे और तुम्हारे बाज़ ग़शत में जब कि तुम ईमान के साथ लौटने वाले थे और तुम अपने उन तमाम हालात में किसी वक़्त कराहत करने वाले थे और न इज़तेराब ज़ाहिर करने वाले थे तो तुम्हारा यह जाना लड़ना और लौटना सब कज़ा व कद्रे इलाही से था। शेख़ ने कहा चूँकि यह सब खुदा ही की तरफ़ से था और हम उस फ़ेल पर मजबूर थे और फ़ेल अख़्तियारी न था तो हम क्यों होते इन हालात में किसी हाल में कराहत करने वाले और इज़तेराब करने वाले जबकि यह सब तहते कज़ा व कद्रे इलाही था ख़्वाह चलना हो या ठहरना या



वापस आना। हज़रत ने फ़रमाया तो क्या और तेरा ख़याल यह है कि कज़ा के मानी यह हैं कि बन्दों को उनके अफ़आल पर मजबूर कर दिया जाये और क़द्रे लाज़िम जाते बारी हो जिस का करना खुदा के ..... तो सवाब व अज़ाब और अम्र व नही और खुदा की तरफ़ से ज़जर सब अबस और वादा वईद सब साक़ित और फिर गुनहगार के लिये मलामत कैसी और नेकी करने वाले के लिये तारीफ़ कैसी बल्कि गुनाहगार नेकूकार से ज़्यादा एहसान का मुसतहक़ होगा और नेकूकार गुनाहगार से ज़्यादा अज़ाब का मुसतहक़ होगा (क्योंकि जब कोई फेल बन्दों के इख़्तियार में नहीं तो बद से बद कराने वाला खुदा हुआ। लेहाज़ा इस बदी में जो तकलीफ़ें दुनिया में उसे पहुंचीं आख़िरत में उस का अच्छा बदला मिलना चाहिये। इसी तरह नेकूकारों को सज़ा मिलनी चाहिये।

यानी जब्र का काएल होना बरादराने मुफ़व्वुज़ा का अक़ीदा है और यह मुफ़व्वेज़ा बुत परस्त हैं और दुशमनाने खुदा हैं और शैतानी गिरोह हैं और क़दरिया उस उम्मत के मजूस हैं।

**तौज़ीह :** ज़बरिया फिरके का अक़ीदा यह है कि बन्दा अपने हर फेल में मर्ज़ीए इलाही से मजबूर है खुदा जो चाहता है बन्दा वही करता है मीर तकी मीर ने इसी की तरज़ुमानी ज़ेल के शेर में की है।

ना हक़ हम मजबूरों पर यह तोहमत है मुख़्तारी की। चाहते हैं सो आप करें हम को अबस बदनाम किया।।

मुफ़व्वेज़ा फिरके का अक़ीदा है कि खुदा ने काफ़िर

से इताअत को चाहा और शैतान ने मअसियत को। पस जो शैतान ने चाहा वह हुआ और वह गालिब रहा। मुफ़व्वेज़ा का यह भी अकीदा है कि खुदा ने चन्द लोगों के सिपुर्द अपना काम करके मोअत्तल हो बैठा।

कादरिया फिरका हर किस्म की कुदरत व तदबीर को अपनी तरफ़ निसबत देते हैं खुदा को किसी काम में दख़ल नहीं।

कादरिया फिरके के मुताल्लिक़ रसूलुल्लाह सलल्ल लाहो अलैहि व आलेही वसल्लम ने फ़रमाया अल्क़दरिया मजूसुन हाज़ेहिलउम्मत फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि क़दरिया इस उम्मत के मजूस हैं यही वह हैं जिन्होंने अदल के साथ खुदा की तारीफ़ का इशारा किया। मगर उसकी सलतनत से उसको ख़ारिज़ कर दिया इन्हीं के बारे में यह आयत है रोज़े क़यामत उनको जहन्नम की तरफ़ मुंह के बल ख़ींचा जायेगा और कहा जाये गा। जहन्नम का जाएका चख़ो हमने हर शै को सही अन्दाज़ पर पैदा किया है।

बेशक अल्लाह ने मोकल्लफ़ बनाया है इन्सान को फ़ाएले मुख़तार की सूरत में और डरा कर बुरी बातों से रोका है और क़लील अमल पर कसीर सवाब दिया है और उसकी नाफ़रमानी इस लिये नहीं की गयी कि वह मग़लूब है और न उसकी इताअत जबरन कराई गयी है और न उस ने अपनी हुकूमत दूसरों के सिपुर्द की है और न उसने आसमानों और ज़मीन को और जो कुछ उन दोनों के दरमियान है ग़लत पैदा किया है और न अम्बिया को जो बशारत देने वाले थे बेकार भेजा।

काफ़िरों ने ग़लत खयाल किया है पस वाये हो उन पर जिन्हो ने कुफ़्र किया। जहन्नम उनके लिये है पस उस शेख़ ने यह दो शेर पढ़े।

आप अ० इमाम हैं हम रोज़े क़यामत आप अ० की इताअत। की वजह से मग़फ़िरते इलाही की उम्मीद रखते हैं॥

आप अ० ने हमारे तमाम शुबहात दूर कर दिये। खुदा आप अ० को जज़ा दे एहसान का बदला एहसान ही होता है॥

**रफ़र इशतेबाह :** इस सफ़े के शुरू में जो मज़मूने हदीस नक़ल किया गया है यह किताब "साफी" शरहे उसूले काफी में है जो न मालूम किस वजह से असल हदीसे अमीरुल मोमिनीन अलैहिस्सलाम और शेख़ के दरमियान दाख़िल किया गया जो बिलकुल ग़ैर मरबूता है और जिसने हदीसे साबिक़ का सिलसिला क़ता कर दिया है।

2. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने जिस ने गुमान किया कि अल्लाह बुराइयों का हुक्म देता है तो उसने अल्लाह पर झूठ बोला और जिसने यह गुमान किया कि ख़ैर व शर खुदा की तरफ़ से है उसने खुदा पर झूठ बोला।

3. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से पूछा क्या खुदा ने तमाम मामलात को बन्दों के सिपुर्द कर दिया है फ़रमाया खुदा की शान उस से बलन्द है मैंने कहा तो फिर क्या उसने बन्दों को गुनाहों पर मजबूर किया है। फ़रमाया वह इस से बढ़ कर इन्साफ़ करने वाला और हुक्म करने वाला है। फिर फ़रमाता

खुदा फ़रमाया है (हदीसे कुदसी) ऐ इब्ने आदम मैं तेरी नेकियों का तुझ से ज़्यादा मुसतहक हूँ और तू अपनी बुराइयों के हक़ को मुझ से ज़ियादा हक़दार है क्योंकि तूने उस कुव्वत की वजह से गुनाह किये जो मैंने तेरे अन्दर करार दी है।

4. यूनुस बिन अब्दुर्रहमान ने कहा कि फ़रमाया इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम ने ऐ यूनुस क़दरिया का कौल न कहो क्योंकि उन्होंने न तो अहले जन्नत की सी बात कही और न अहले दोज़ख की सी और न इबलीस की सी, अहले जन्नत ने कहा "हम्द है उस ज़ात के लिये जिसने हम को अपने दीन की तरफ़ हिदायत की और अगर वह हम को हिदायत न करता तो हम हिदायत पाते ही नहीं और अहले नार ने कहा : ऐ हमारे रब हम पर बदबख़ती ग़ालिब आई थी और हम गुमराह कौम से हो गये और इबलीस ने कहा ऐ पालने वाले तूने तो गुमराही में छोड़ा ही है----- मैंने कहा मैं उनके कौल का काएल तो नही यानी मोतज़ेला की तरह तफ़वीज़ का काएल नहीं लेकिन यह कहना चाहता हूँ कि जो कुछ होता है अल्लाह की मशीयत और इरादे और क़ज़ा व क़द्र के तहत होता है फ़रमाया ऐ यूनुस ऐसा नहीं है। नहीं होती कोई चीज़ मगर उसकी मशीयत और इरादे और उसके क़ज़ा व क़द्र से।

**तौज़ीह :** इमाम अलैहिस्सलाम ने यह ज़ाहिर फ़रमाया कि मशीयत व इरादा और क़ज़ा व क़द्रे इलाही का ताल्लुक़ उमूरे ख़ैर से है नीज़ यह कि मशीयते इलाही बन्दों जैसी मशीयत नही है कि उस का ताल्लुक़ मआसी

से हो मआसी से ताल्लुक होना मनाफ़ीए अदालत हैं

फ़रमाया ऐ यूनस तुम जानते हो, मशीयत क्या है? मैंने कहा नहीं। फ़रमाया मशीयते इलाही तदबीरे अव्वल है फिर फ़रमाया तुम जानते हो इरादा क्या है।? फ़रमाया वह बाकी रहना है उस ख़्वाहिश पर जिसे चाहा है तुम जानते हो क़द्र क्या है? मैंने कहा नहीं। फ़रमाया वह तदबीरे इलाही है मअय्यन करने में हरकात व अतराफ़ को अपने बन्दों के और उसके हुदूद व बका व फ़ना का तईन, इसके बाद फ़रमाया क़ज़ा का ताल्लुक फ़ेल बन्दा की उस्तवारी और अपने किसी फ़ेल की ईजाद है।

5. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह ने मख़लूक़ को पैदा किया है और वह जानता था कि उन की बाज़ग़शत उसी की तरफ़ होगी उसने उन को बाज़ चीज़ों के करने का हुक्म दिया है और बाज़ के करने से रोका है और जिस चीज़ के बजा लाने का उन को हुक्म दिया है इस के तर्क करने का रास्ता भी उन के लिये क़रार दिया (ताकि फ़ेले इख़्तियारी रहे वरना एक ही सूरत में मजबूरी लाज़िम आती और जो कुछ करने वाले हैं। या नहीं करने वाले हैं वह तहत कुदरते इलाहिया हैं ऐसा नहीं कि हर अम्र बन्दों को तफ़वीज़ करके खुद मोअत्तल हो बैठा। अगर वह चाहे तो हर बुरे अम्र से रोक सकता है लेकिन चूंकि बन्दा को फ़ाएले मुख़्तार बना दिया है लेहाज़ा रोकता नहीं यही इज़्ने इलाही है।

6. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से मरवी है कि हज़रत रसूले ख़ुदा (स०) ने फ़रमाया जिस ने यह

गुमान किया कि अल्लाह बुराई और बदकारी का हुक्म देता है उस ने अल्लाह पर झूठ बोला और जिसने यह गुमान किया कि ख़ैर व शर बग़ैर मशीयते खुदा है उसने अल्लाह को उसकी सलतनत से अलाहेदा कर दिया और जिसने गुमान किया मआसी बग़ैर खुदा की दी हुई कुव्वत के बजा लाता है उसने खुदा पर झूठ बोला और ऐसे का ठिकाना जहन्नम है।

7. रावी कहता है मस्जिदे मदीना में एक शख्स कज़ा व क़द्र के बारे में कलाम कर रहा था और लोग उसके पास जमा थे। मैं ने कहा ऐ शख्स मैं तुझसे कुछ पूछना चाहता हूँ उसने कहा पूछ। मैंने कहा मुल्के खुदा में कोई अम्र ऐसा भी हो सकता है जिस को वह न चाहता हो (यानी यह कि उस की कुदरत से बाहर हो) उसने अपना सर झुका लिया और फिर सर उठाया और कहा अगर मैं कहता हूँ कि उसके मुल्क में वह होता है जिस को वह नहीं चाहता तो वह मग़लूब व मकहूर क़रार पाता है और अगर यह कहता हूँ कि उसके मुल्क में वही होता है जिसका वह इरादा करे तो मैंने तेरे मआसी का इक़रार कर लिया। रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से बयान किया कि मैंने उस क़दरिया से यह सवाल किया। पस उसने ऐसा ऐसा जवाब दिया। फ़रमाया उसने अपने नफ़्स पर ग़ौर किया अगर वह उसके ख़िलाफ़ कहता तो मुसतहक़े जहन्नम होता।

8. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से रावी ने पूछा क्या मआसी पर खुदा ने अपने बन्दों को मजबूर किया है फ़रमाया नहीं पूछा फिर क्या अपना मामला

उनके सिपुर्द कर दिया है। फ़रमाया यह भी नहीं पूछा फिर क्या है? फ़रमाया खुदा का लुत्फ़ है उन दोनों के दरमियान यानी इन्सान मजबूर है न मुख्तारे कुल बल्कि उनके दरमियान एक मन्ज़िल है वह अपने फ़ेल का मुख्तार है लेकिन असबाबे फ़ेल मोहय्या करना उसके अख़्तियार में नहीं वह अपने काले रंग को गोरा नहीं बना सकता, अपने लम्बे क़द को छोटा नहीं कर सकता।

9. इमाम मोहम्मद बाकिर और इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया खुदा इस से ज़्यादा मेहरबान है कि वह अपनी मख़लूक को गुनाहों पर मजबूर करे और फिर उस पर उनको सज़ा भी दे और खुदा ज़्यादा इज़्ज़त व बुजुर्गी वाला है इससे कि वह किसी अम्र का इरादा करे और वह न हो। पूछा गया क्या ज़ब्र व क़द्र के दरमियान कोई तीसरी मन्ज़िल और है फ़रमाया है वह आसमान और ज़मीन की वुसअत से ज़्यादा है।

10. किसी ने हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से ज़ब्र व क़द्र के मुताल्लिक पूछा। फ़रमाया न ज़ब्र है न क़द्र है बल्कि उन दोनों के दरमियान एक मन्ज़िलत है और वही हक़ है नहीं जानता उसको मगर आलिम या वह जिसे आलिम ने तालीम दी हो।

11. इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से किसी ने पूछा क्या खुदा ने अपने बन्दों को गुनाहों पर मजबूर किया है फ़रमाया जबकि खुदा आदिल है तो यह कैसे मुम्किन है कि वह अपने बन्दों को मआसी पर भी मजबूर करे और फिर अपना अज़ाब भी नाज़िल करे। रावी ने कहा तो क्या खुदा ने हर मामले को बन्दों के सिपुर्द कर



दिया है फ़रमाया अगर सिपुर्द कर दिया जाता तो उनके लिये अम्र व नही के बताने की क्या ज़रूरत थी, रावी ने फिर कहा । उनके लिये तीसरी मन्ज़िल है । फ़रमाया वह ज़मीन व आसमान से ज़्यादा वसीअ है ।

12. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से कहा कि हमारे बाज़ असहाब ज़ब्र के काएल हैं और बाज़ इसतेताअत के । हज़रत ने मुझ से फ़रमाया लिखो *बिसमिल्लाहिर्रहमानिर्रहीम* फ़रमाया इमाम जैनुल आबिदीन अलैहिस्सलाम ने कहा कि खुदा ने फ़रमाया ऐ इब्ने आदम मेरी मशीयत से तूने कोई चीज़ चाही और मेरी दी हुई कुव्वत से तूने मेरे फ़राएज़ अन्जाम दिये और मेरी नेमत की वजह से तू मेरी मासियत पर क़वी दिल हुआ । मैंने तुझ को सुनने वाला और देखने वाला बनाया पस जो नेकी तुझ से होती है वह अल्लाह की तरफ़ से है और जो बुराई होती है वह तेरे नफ़्स की तरफ़ से है ग़ौर कर तेरी नेकियों का मैं तुझ से ज़्यादा हक़दार हूँ और बुराइयों का मुझसे ज़्यादा तू । मुझ से सवाल का किसी को हक़ नहीं और बन्दों से सवाल होगा जिस बात को तू इरादा करता है उस का इन्तेज़ाम मैं करता हूँ ।

13. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया न ज़ब्र न तफ़वीज़ है बल्कि एक अम्र है उन दोनों अम्रों के दरमियान, रावी ने पूछा वह क्या है फ़रमाया उसकी मसल है कि एक शख़्स मसीयत पर आमादा तुम्हारे पास आया । तुमने उसको बाज़ रखना चाहा । वह बाज़ नहीं आया तुम ने उसे छोड़ दिया । उस ने हर बुराई कर डाली और तुम्हारी बात न सुनी तो क्या

उस सूरत में यह कहा जायेगा कि तुमने उसे मअसीयत का हुक्म दिया। मुराद यह है कि अल्लाह तो अपने अहकाम के ज़रिये से बुरे कामों से रोकना चाहता है लेकिन ज़ब्र से नहीं पस जो बन्दा गुनाह से बाज़ नहीं आता तो उसका इलज़ाम खुदा पर क्या?

14. हज़रत इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया अल्लाह की शान इससे बुजुर्ग़ है कि वह लोगों को ऐसे उमूर की तकलीफ़ दे जिस की वह ताक़त नहीं रखते और यह अम्र इज़्ज़ते बारीए तआला के ख़िलाफ़ है कि उसकी हुकूमत में कोई ऐसा काम हो जिस को वह नहीं चाहता।

### इकतीसवां बाब

#### अल इस्तेताअत

1. रावी कहता है मैंने इमाम रिज़ा अलैहिस्सलाम से पूछा इसतेताअत से क्या मुराद है फ़रमाया बन्दा चार ख़सलतों से मुसततीअ होता है अव्वल राहे अमल मुज़ाहेमत से ख़ाली हो या दूसरे उसका बदन ऐब से ख़ाली हो। जैसे बीमारी की हालत में आदमी पूरा काम नहीं कर सकता तीसरे असबाब व आलात में कमी न हो (जैसे माल वग़ैरा का कम होना) चौथे मशीयते इलाही का उससे ताल्लुक़ होना।

रावी ने कहा मैं आप अ0 पर फ़िदा हूँ इसकी तौज़ीह कीजिये फ़रमाया अगर कोई बन्दा बग़ैर मुज़ाहेमत के हो, सहीह जिस्म हो और आज़ा दुरुस्त हो और वह

ज़िना का इरादा करे मगर औरत न मिले फिर अगर मिल जाये तो उसका नफ़स अपने को बचाने की तरफ़ मुतवज्जेह हो पस वह रुक जाये जैसे यूनुस अ० रुक गये थे या उसके और उसके इरादे के दरमियान खलल पैदा हो जाये यानी तौफीके इलाही और मशीयते ईज़दी उस के साथ न हो और ज़िना करे तो उसको ज़ानी कहा जायेगा। दर सूरत अपने को बचाने के लिये उसने इताअते खुदा पर मजबूर हो कर नहीं की और दर सूरते मअसीयत उसने खुदा पर ग़लबा नहीं पा लिया।

2. अली बिन हकम और अब्दुल्लाह बिन यज़ीद से बसरे के एक शख्स ने कहा मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से कहा कि इसतेताअत से क्या मुराद है इमाम अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया क्या तू इस पर कुदरत रखता है कि वह इबादत ब—सूरते अदा बजा लाये जो ज़मानए माज़ी में तुझसे कज़ा हो गयी है उसने कहा नहीं हज़रत ने फ़रमाया क्या तू कुदरत रखता है इस बात पर कि अपने को बाज़ रखे उस मअसीयत से जो तू कर चुका है ज़मानए माज़ी में और दूर करदे ज़मानए माज़ी की मअसीयत को उस ने कहा नहीं फिर फ़रमाया तुझे कुदरत कब हासिल हुई उस ने कहा नहीं जानता।

फ़रमया हज़रत ने कि खुदा ने जिन लोगों को मुकल्लफ़ बनाया है तो आलाते इसतेताअत भी दिये हैं ताकि वह फ़ेल अमल में ला सके जिसका मुकल्लफ़ बनाया गया है यह इसतेताअते वक़्त फ़ेल से मुताल्लिक़ है न कि उस को कुल्ली इख़्तियार सिपुर्द कर दिये गये हों पस लोग कुदरत रखते हैं वक़्त फ़ेल जबकि वह फ़ेल

अमल में लाया जाये। (न कब्ले फ़ेल न बादे फ़ेल। बल्कि यह इसतेताअत सिर्फ़ वुकूएं फ़ेल के वक़्त है।)

पस अगर अम्र मुकल्लफ़ बिही को बजा न लाये तो वह साहेबे इसतेताअत न कहा जायेगा क्योंकि फ़ेल का इज़हार न हो पाया जैसा कि मूसा से ख़िज़्र ने कहा "लन तस्ततीआ तएया सब्रो" क्योंकि सब्र का वक़्त वुकूएं फ़ेल इज़हार न हुआ। और अल्लाह तआला बलन्द व बरतर है उस से कि मुल्क में कोई ज़िद बन कर रहे यानी जिस को वह न चाहे वह अम्र वाक़े हो इस सूरत में उस की सलतनत ज़ईफ़ हो जायेगी।

बसरी ने कहा कि इस सूरत में तो लोगों का मजबूर होना लाज़िम आयेगा। फ़रमाया अगर मजबूर क़रार दिये गये तो फिर वह क़ाबिले माफ़ी होने चाहिये। उस ने कहा अगर मजबूर नहीं तो फिर तफ़वीज़ है। फ़रमाया ऐसा भी नहीं कि खुदा अपने अख़्तियार खो बैठा हो। उसने कहा तो लोगों के लिये क्या सूरत होगी जबकि न ज़ब्र है न तफ़वीज़। फ़रमाया खुदा के इल्म में यह बात थी कि फ़लां शख़्स अमल करेगा लेहाज़ा खुदा ने लोगों के लिये अमल करने का सामान फ़राहम कर दिया पस अगर उन्होंने कोई काम करना चाहा तो उसकी इसतेताअत उन में मौजूद थी बसरी ने कहा कि यह हक़ है और मैं गवाही देता हूँ कि आप अहलेबैते नबूवत व रिसालत से हैं।

3. सालेह नैली ने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा क्या बन्दों में कोई काम करने की इसतेताअत है फ़रमाया जब वह कोई काम करते हैं तो वह उसके करने

पर कुदरत रखते हैं और यह खुदा की दी हुई ताक़त होती है उनके अन्दर। मैंने कहा उस की सूरत क्या है। फ़रमाया ज़िना की तरह है जब कोई ज़िना पर आमादा हो तो ज़िना के वक़्त उस में कुदरते ज़िना होती है और अगर वह ज़िना तर्क करे तो उसके तर्क की भी कुदरत होती है (लेकिन न वह मजबूरे महज़ है और न बिलकुल मुख़्तार)।

फिर फ़रमाया क़ब्ले फ़ेल किसी को कुदरत हासिल नहीं होती है चाहे वह काम कम हो या ज़्यादा लेकिन फ़ेल के फ़ाएल या त़ारिक होने की सूरत में इसतेताअत होती है कुल्लिया हर हालत में नहीं न क़ब्ल न बाद जो कुछ है वह तहत मशीयते इलाही है उस के दाएरे कुदरत से बाहर नहीं।

मैंने कहा जब बन्दे को अख़्तियारात और कुदरत ही नहीं तो खुदा अज़ाब क्यों देता है इसलिये कि उसने अम्बिया व मुरसलीन के ज़रिये हर नेक व बद को समझा दिया उनको गुनाह व तर्के गुनाह पर कुदरत भी दे दी और मअसीयत पर किसी को मजबूर भी नहीं क्या। खुदा के इल्म व इरादे में यह बात आ चुकी है कि फ़लां फ़लां लोग ख़ैर की तरफ़ आने वाले नहीं हैं मैंने कहा तो खुदा ने उनके कुफ़्र का इरादा किया। फ़रमाया मैं यही हों कि यह बात उस के इल्म में थी कि फ़ला लोग कुफ़्र करेंगे तो उसने अपने इस इल्म की तजह से अपने इरादे को उनके कुफ़्र से मुताल्लिक़ किया। लेकिन यह इरादा हतमी नहीं बल्कि अख़्तियारी है यानी उसने कुफ़्र को उन पर लाज़िम नहीं करार दिया बल्कि कुफ़्र अख़्तियार

करना या न करना लोगों के अख़्तियार में था पस जो बात उसके इल्म में आ चुकी थी उसके मुताबिक़ उस का इरादा हुआ।

4. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से पूछा। इसतेताअत क्या है हज़रत ने जवाब न दिया मैं दूसरी बार फिर हाज़िरे ख़िदमत हुआ और कहा अल्लाह तआला आप को हिफ़ज़ व अमान में रखे। मेरे दिल में एक ख़याल है जो उस वक़्त तक दिल से दूर न होगा जब तक आप से जवाब न सुन लूँ। फ़रमाया जो वसवसा तेरे दिल में है तुझे ज़रूर न पहुंचाये गा। मैंने कहा मैं कहता हूँ कि खुदा ने अपने बन्दों को तकलीफ़ नहीं दी उस अम्र की जिस पर वह कुदरत नहीं रखते और नहीं तकलीफ़ दी मगर उसी चीज़ की जिस की वह ताक़त रखते हैं और यह कि वह नहीं करते वही मगर वही जो अल्लाह करता है इरादा और उसकी मशीयत होती है और क़ज़ा व कुदरत हो फ़रमाया यही अल्लाह का दीन है जिस पर मैं भी हूँ और मेरे आबा भी थे।

**तौज़ीह :** अल्लाह तआला ने इन्सान को उस के अफ़आल में मुख़्तार बनाया है पस जो कुछ वह करना चाहता है या नहीं करना चाहता खुदा उस को फ़ेल या तर्क़े फ़ेल पर कुदरत देता है ताकि वह इरादी से बजा ला सके वरना बन्दे को अपनी मजबूरियों का उज़्र होगा लेकिन यह अख़्तियार इन्सान को वक़ते फ़ेल दिया जाता है न क़ब्ल न बाद जो पहले हो चुका वह उसको आगे नहीं ला सकता और जो आगे होने वाला है उसको हाल में कर दिखाने की उस में ताक़त नहीं। उस के हर अमल

से इरादाए इलाही का ताल्लुक इस बिना पर हो जाता है कि अगर वह किसी अमल के लिये उसके असबाब फ़राहम न करे तो बन्दा मजबूर होकर रह जाये लेकिन उस से शिरकत फ़िल अमल लाज़िम नहीं आयी।

### बत्तीसवां बाब

#### बयान व तारीफ़ व लुज़ूमे हुज्जत

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि खुदा ने अपने बन्दों पर हुज्जत तमाम की है दो चीज़ों से अव्वल अपनी नेमतें जो उसको दी हैं और दूसरे अपने अम्बिया व मुरसलीन के ज़रिये हिदायत करा के।
2. रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से पूछा मारेफ़त (अल्लाह रसूल व इमाम) का ताल्लुक किस की तदबीर से है फ़रमाया तदबीरे इलाही से है बन्दों से ताल्लुक नहीं, यानी असबाबे मारेफ़त वह मोहय्या करता है अपनी आयात से अम्बिया और मुरसलीन की बेसत से उस के बाद बन्दों का फ़र्ज है कि वह मारेफ़त हासिल करें।
3. सालबा बिन मैमून ने हमज़ा बिन मोहम्मद तय्यार से और उन्होंने ने पूछा इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से उस कौले खुदा के बारे में अल्लाह किसी कौम को उसकी हिदायत के बाद गुमराह नहीं करता हत्ता कि वह उन्हें उन चीज़ों को बता दे जिन से वह परहेज़ करे। यहां तक कि खुदा मारेफ़त करा देता है उन चीज़ों की जिन से वह राज़ी होता है और जिन से नाराज़ होता है।



और फरमाया (आयत) पस इलहाम कर दिया उसने नफ़स पर उस फुजूर व तक़वे को, फरमाया जाहिर कर दिया कि उसे करना है और कैसा छोड़ना है।

और फरमाया (आयत) हमने हिदायत की उसे राहे दीन की, वह चाहे शुक्रगुज़ार हो चाहे कुफ़र करे फरमाया उसके मानी यह हैं कि हमने उसे मारेफ़त करा दी उस चीज़ की जिसे लेने वाला है और जिसे छोड़ने वाला है।

और इस आयत के मुताल्लिक़ समूद को हमने हिदायत की। पस उन्होंने ने हिदायत पर गुमराही को दोस्त रखा इसके मानी यह हैं कि हमने उन को मारेफ़त करा दी थी लेकिन हिदायत को छोड़ कर गुमराही अख़्तियार की। दर आं हाले कि वह हिदायत की मारेफ़त हासिल कर चुके थे।

4. फरमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने (आयत) हम ने दोनों रास्ते दिखा दिये यानी ख़ैर व शर।

5. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा खुदा आप अ० की मुहाफ़िज़त करे क्या खुदा ने आदमियों में से ऐसे आलात व असबाब पैदा किये हैं कि वह उनसे मारेफ़त हासिल करे फरमाया नहीं। मैंने कहा फिर तकलीफ़े मारेफ़त क्यों दी गयी। फरमाया अल्लाह पर उमूरे मारेफ़त का बयान लाज़िम है वह किसी नफ़स को उसकी ताक़त से ज़्यादा तकलीफ़ नहीं देता बल्कि उतनी ही देता है जिस को बरदाश्त कर सके।

रावी कहता है मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से इस आयत के मुताल्लिक़ पूछा। अल्लाह हिदायत के बाद किसी कौम पर जुल्म नहीं करता।

फ़रमाया वह उन को मारेफ़त करा देता है इस बात की कि क्या इस अम्र की रिज़ा का बाएस है।

6. फ़रमाया इमाम अलैहिस्सलाम ने अगर खुदा अपने बन्दों को नेमत देता है तो उस पर अपनी हुज्जत तमाम करता है ताकि वह सहीह तरीक़े से इसतेमाल करे। पस जिस को उस ने अपने एहसान से क़वी बनाया तो उस पर लाज़िम क़रार दिया कि वह अपने से कम ताक़त वाले और ज़ईफ़ का बोझ उठाले, और जिसको मालदार बनाया उस पर लाज़िम क़रार दिया कि वह फुक़रा की मदद करे और जिसको अपने एहसान से उसके ख़ानदान को इज़्ज़त वाला बनाया। अच्छी सूरत अता की तो उस के लिये लाज़िम हुआ कि उस पर खुदा की हम्द करे और किसी पर जुल्म न करे कमज़ोरों के हक़ को रोके नहीं। अपने शरफ़ व जमाल के वक़्त।

### तेतीसवां बाब

#### ततिम्मा बाबे साबिक

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि छः चीज़ें हैं जिन में बन्दों की तदबीर को दख़ल नहीं, मारेफ़त, जेहालत, रिज़ा, ग़ज़ब, सोना और जागना।

### चौतीसवां बाब

#### मख़लूक़ पर खुदा की हुज्जतें

1. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने कि मख़लूक़े खुदा के लिये नहीं है यह बात कि वह

खुदा को पहचानें बल्कि खुदा पर लाज़िम है कि वह पहचनवाये और मख़लूक पर लाज़िम है कि जब खुदा मारेफ़त करा दे तो उस को कुबूल करे।

2. मैंने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने सूछा। अगर कोई मारेफ़ते बारीए तआला को पहचानने का ज़रिया न रखता हो तो उस पर कोई इलज़ाम होगा। फ़रमाया नहीं।

3. फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने कि खुदा ने अपने कमज़ोर (ज़ईफ़ुल अक्ल) बन्दों से दलाएले रूबूबियत से जो पोशीदा रखा है तो उन से तकलीफ़ बर तरफ़ है।

4. हम्ज़ा बिन तय्यार ने इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम से रवायत की है कि आप ने फ़रमाया। हमारा यह कौल लिखो कि अल्लाह तआला ने अपनी नेमतें दे कर अपने बन्दों पर हुज्जत तमाम की है और उनको अपनी मारेफ़त कराई है फिर उन की तरफ़ अपने रसूल को भेजा और उन पर किताब नाज़िल की और उसमें अम्र व नही का ज़िक्र किया, हुक्म दिया नमाज़ का रोज़े का, रसूले वक्ते सुब्ह ख़्वाब में थे। खुदा ने कहा मैं ही तुझे सुलाता हूँ मैं ही तुझे जगाता हूँ मैं ही बीमार डालता हूँ (जो रोज़ा ब-हालते बीमारी तर्क हो गया हो) उसे बाद में अदा करो।

फिर हज़रत ने फ़रमाया उसी तरह जब तुम नज़र करो गे तमाम अशिया में तो तुम किसी को दिल तंगी में न पाओगे (क्योंकि अहकामे शरअ तकलीफ़े माला मुताक़

नहीं) और किसी को न पाओगे उस पर खुदा की हुज्जत तमाम न हुई हो। और अल्लाह की इसमें मशीयत न हो और मैं यह नहीं कहता कि लोग जो चाहें वह कर गुज़रें बेशक अल्लाह जिसे चाहता है हिदायत करता है और जिसे चाहता है गुमराही में छोड़ देता है।

और फ़रमाया लोगों को हुक्म नहीं दिया गया। मगर उनकी ताक़त से कम और जिस काम का हुक्म दिया गया है वह उसकी ताक़त रखते हैं और जिस की ताक़त नहीं रखते उसकी तकलीफ़ नहीं दी गयी। लेकिन वह ख़ैर वाले लोग फिर फ़रमाया कमज़ोरों और बीमारों को तकलीफ़ नहीं दी गयी और न उन लोगों को जो राहे खुदा में ख़र्च करने के लिये कुछ नहीं रखते फिर फ़रमाया नेकी करने वालों पर कोई इलज़ाम नहीं अल्लाह बख़्शाने वाला है और रहम करने वाला है और उन लोगों पर जो तुम्हारे पास इस लिये आते हैं कि तुम उन को सवारी दो। फ़रमाया उन से तकलीफ़ हटा ली गयी, क्योंकि उनके पास कुछ नहीं।

**पैतीसवां बाब**

**हिदायत भिन जानिब अल्लाह है**

1. साबित इब्ने सईद से मरवी है कि इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया ऐ साबित तुम हमारे दुश्मनों से क्यों मिलते हो। उन के इख़तेलाफ़ से बाज़ रहो और उनमें से किसी को अपने मज़हब की तरफ़ न बुलाओ। खुदा की क़सम अगर तमाम अहले ज़मीन और

आसमान उस बन्दे की हिदायत करना चाहें जिसे खुदा ने गुमराही में छोड़ने का इरादा कर लिया है तो वह उसकी हिदायत पर कुदरत न रख सकें गें। अगर तमाम अहले आसमान व ज़मीन उस शख्स को गुमराह करना चाहें खुदा जिसकी हिदायत का इरादा रखता हो तो उनकी ताक़त से बाहर है।

लोगों (हमारे दुश्मनों) से बाज़ रहो और कोई यह न कहे कि यह मेरा चचा है मेरा भाई है यह मेरा चचेरा भाई है यह मेरा पड़ोसी है क्योंकि अल्लाह तआला जिस बन्दे के लिये नेकी का इरादा करता है उसकी रूह को पाक करता है पस वह अच्छी बात को कुबूल करता है और बुरी बात से नफ़रत करता है खुदा उसके दिल में ऐसा कलमा डाल देता है कि उसके ईमान के तमाम अजज़ा जमा हो जाते हैं।

2. इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम ने फ़रमाया, जब खुदा किसी से नेकी का इरादा रखता है तो उसके दिल में एक नूर का नुक्ता लगा देता है और दिल के मसामात को खोल देता है और एक फरिशते को मुक़र्रर करता है ताकि वह उसकी बुराई को रोक दे और जिस किसी के लिये बुराई चाहता है उसके दिल में सियाह नुक्ता पैदा कर देता है और उसके दिल तक आवाज़ पहुंचने को बन्द कर देता है और शैतान को उस पर मुक़र्रर करता है ताकि वह उसको गुमराह करदे फिर यह आयत तिलावत की। खुदा जिसको हिदायत करना चाहता है इसलाम के लिये उसका सीना कुशादा कर देता है और जिसको गुमराही में छोड़ना चाहता है उसके

सीने को तंग बना देता है इसके लिये कुबूले इस्लाम गोया आसमान पर चढ़ना हो जाता है।

**तौजीह :** इस हदीस से बज़ाहिर ऐसा मालूम होता है बन्दा मजबूर है खुदा जिसको चाहता है बद कर देता है लेकिन अगर ऐसा हो तो जज़ा और सज़ा सब बेकार, हकीकत यह है कि हदीसे मज़कूर में जो कुछ बयान हुआ है उसका ताल्लुक खुदा की तौफीक और तफ़्ज़ुल से है जब उसके इल्म में यह बात होती है कि फंला शख्स ख़ैर पसन्द और नेकूकार होगा तो उसकी तौफीक व तफ़्ज़ुल का ताल्लुक आलमें वुजूद में आने के बाद उससे हो जाता है वरना नहीं।

फ़रमाया इमाम जाफ़रे सादिक अलैहिस्सलाम ने जो कलाम करो अल्लाह के लिये करो बन्दों की खुशी के लिये न करो जो काम अल्लाह के लिये होता है वह अल्लाह ही के लिये होता है और जो काम बन्दों के लिये होता है वह अल्लाह तक पहुंचता नहीं और दीन के मामले में अल्लाह से झगड़ा न करो क्यों कि उस से दिल मुबतिलाये आफ़त हो जाता है।

खुदा ने अपने नबी स० से फ़रमाया तुम जिस को दोस्त रखते हो उसे मतलूब तक नहीं पहुंचा सकते (सिर्फ़ इरादतुत्तरीक़ कर सकते हो) लेकिन अल्लाह जिसे चाहता है मतलूब तक पहुंचा देता है और यह भी फ़रमाया, तुम्हें यह बात ना-गवार गुज़रती है कि सब लोग मोमिन क्यों नहीं हो जाते। (रावी से) तुम लोगों को छोड़ो, क्योंकि उन्होंने जो हासिल किया है लोगों से हासिल किया है और तुम ने जो कुछ लिया है वह रसूलुल्लाह स० से लिया है।

मैंने अपने पदरे बुजुर्गवार हज़रत इमाम मोहम्मद बाकिर अलैहिस्सलाम से सुना है कि जब खुदा लिख देता है किसी बन्दे के लिये कि वह तसदीक़े इमामत में दाख़िल हो तो उसकी तरफ़ तेज़ी से बढ़ता है जैसे ताएर अपने आशियां की तरफ़।

फुजैल बिन यसार से मरवी है कि मैंने इमाम जाफ़रे सादिक़ अलैहिस्सलाम से कहा। हम लोगों को अग्रे इमामत की तरफ़ बुलायें। फ़रमाया नहीं। ऐ फुजैल नहीं। जब खुदा किसी बन्दे से नेकी का इरादा करता है तो फ़रिशते को हुक्म देता है वह उसकी गरदन पकड़ कर इस अम्र की तरफ़ मुतवज्जेह कर देता है चाहे वह खुश हो या ना खुश।

**तौजीह :** चूंकि हर ज़माने में हुकूमतें हमारे अइम्मा के खिलाफ़ रही हैं लेहाज़ा उन्होंने ने खुल्लम खुल्ला इमामत की तरफ़ बुलाने से रोका है और इस मामले को तौफीक़े इलाही के सिपुर्द किया।

बिहम्दिಲ್ಲाह किताब उसूले काफी का पहला हिस्सा जिस में किताबुल अक्ल वल जेहल और किताबुत्तौहीद शामिल है ब-ख़ैर व ख़ूबी ख़त्म हो गया। अब हम खुदा से मदद के ख़्वासतगार हो कर किताबे हुज्जत शुरू करते हैं।

**जिल्द अव्वल तमाम**

★★★★★★



# अब्बास बुक एजेन्सी

की हिन्दी में प्रकाशित होने वाली पुस्तकें

No.	Writer / Translated by	Price
अनवार	मौलाना अदीब-उल-हिन्दी	12/-
इस्लाम के पथप्रदर्शक	आयतुल्ला-हिल-उज्मा सैय्यद अली नकी	25/-
बोहलोल दाना	सैय्यदा आबिदा नर्जिस	20/-
खुर्रुजे मुख्तार	सैय्यद मोहम्मद अली इफ्ज़ाई	10/-
आदाबे जिन्दगी	हज़रत अली अ० की नज़र में	10/-
इस्लाम और सेक्स	डॉ० मोहम्मद तकी अली आबिदी	35/-
इस्लाम और पर्दा	अल्लामा सैय्यद जीशान हैदर जवादी	12/-
मुस्लिम पर्सनल लॉ	आयतुल्लाह-हिल-उज्मा सै० अली नकी नकवी	8/-
क्यामते सुगरा	सैय्यद मो० अब्बास कमर जैदी	35/-
जंजीर-ए-बार्मुदा	सैय्यद मो० अब्बास कमर जैदी	30/-
मरने के बाद क्या होगा	(शेख अब्बास कुम्मी) अनुवाद बी०एस० नकवी	40/-
उठो खूने हुसैन का इन्तिकाम लो	सैय्यदा आबिदा नर्जिस	38/-
इस्लामी तालीम	(मुख्तसर तर्जुमा तहजीबुल इस्लाम) अल्लामा मजलिसी	20/-
एलिया	हकीम सैय्यद महमूद गीलानी	12/-
ओम और अली	हकीम सैय्यद महमूद गीलानी	10/-
जनाबे फिज्ज़ा	राहत हुसैन नासरी	12/-
कुरआन और साइंस	डॉ० कल्बे सादिक साहब (बारह मजलिस अमेरिका)	45/-
नहज़ुल बलागह	(कलामे हज़रत अली अ०) सै० हामिद रिज़वी करारवी	170/-
सच्ची कहानियां भाग - 1-2	अल्लामा मुर्तज़ा मुतहरी	75/-
तौजीहुल मसाएल	आयतुल्लाह सय्यद अली सीस्तानी	50/-
नज़म-उल-अज़ा (तारीखवार नौहे)	बदरुन्निसां	35/-
हज़रत आयशा की तारीखी हैसियत	फ़रोग काज़मी	45/-
तफसीरे करबला	फ़रोग काज़मी	70/-
उसूले तरबियत	अल्लामा सै० इब्ने हसन नज़फ़ी, अनु० बी०एस० नकवी	25/-
जिन्दगी मौत के बाद	इस्तिआज़ हैदर प्रतापगढ़ी	35/-
मजालिसे ख्वातीन	मौलाना सै० ज़फ़र हसन अमरोही	45/-
मुझे रास्ता मिल गया	डॉ० मो० तीजानी समावी	50/-
आलमे बरज़ख	दसतगैब शीराज़ी, अनु० अब्बास इरशाद नकवी	25/-
इमाम जाफ़र-ए-सादिक अ० और वैज्ञानिक अविष्कार	अनु० बी०एस० नकवी	50/-
उसूल नमाज़ रंगीन आर्ट पेपर	मौलाना सै० ज़वाद हैदर साहिब	12/-
100 तरीखी कहानियां	अनुवाद-अब्बास इरशाद नकवी	40/-
हज़रत अली अ० के फैसले	उर्दू अनुवाद-सैय्यद मो० बाकर नकवी	60/-
इस्लाम का आर्थिक विधान	सै० मो० रज़ी जंगीपुरी तर्जुमा सदफ़ ज़ीनपुरी	35/-
तारीखे इस्लाम - भाग-1 (नबियों के हालात)	फ़रोग काज़मी हिन्दी अनु०-फेथ पब्लिशिंग सर्विसेज़	60/-
तारीखे इस्लाम - भाग-2	फ़रोग काज़मी हिन्दी अनु०-फेथ पब्लिशिंग सर्विसेज़	90/-
(हज़रत मो० स०अ० के हालात)		
तारीखे इस्लाम - भाग-3	फ़रोग काज़मी हिन्दी अनु०-फेथ पब्लिशिंग सर्विसेज़	55/-
(तारीखे खिलाफ़त के तीन दौर)		
तारीखे इस्लाम - भाग-4	फ़रोग काज़मी हिन्दी अनु०-फेथ पब्लिशिंग सर्विसेज़	90/-
(हज़रत अली अ० जुहूर इमाम तक के हालात)		
चौदह सितारे (हालात चौदह मासूमीन)	मौलाना नज़मुल हसन करारवी अनु०	150/-
तोहफतुल अवाम (ज़रूरी मालूमात के साथ)	डॉ० मो० तकी अली आबिदी	100/-
कुरआने मजीद	(तर्जुमा मो० फ़रमान अली) अनु०-सै० अ०इ० जैदी	160/-
तहज़ीबुल इस्लाम	अल्लामा मजलिसी	120/-
ताजदार वफ़ा (हालात हज़रत अब्बास अ०स०)	हसन लखनवी	20/-
इरफ़ान-ए-इमामत (ज़रूरी मालूमात के साथ)	ज़फ़र अब्बास कश्मीरी	70/-
मौत से क्यामत तक	सै० सईद अख़्ज़ार रिज़वी	35/-
हज़रत अली अ० का जीवन परिचय	अनीस फ़ात्मा	20/-
मजालिसे अज़ीम	मौलाना कल्बे आबिद साहब	35/-
बदरुल अज़ा	तारीखवार नौहे	45/-
दोस्ती और दोस्त	आयतुल्लाह हिल उज्मा सै० मो० हुसैन फ़ज़लुल्लाह	30/-
नमाज़ व दीनियात	मो० सै० फ़रमान अली साहब	7/-
कुरआनी किस्से	अनीस फ़ातिमा	25/-

The Holy Qur'an : 500/- By : M.M.M. Pooya Yazdi & S.V. Mir Ahmad Ali (2) Nahj-al-Balaghah : 0/- By : Amiral-Mu'Minin, Ali ibn Abi Talib (a.s.) (3) Tohfatul Awam : 50/- By : Allama Ghulam-e-Ali ji Naji (4) Abu Dhar Ghafari in Islamic History : 30/- By : S.M. Jaffar (5) Al-Muraja'at : 150/- By yed Abdul Husain Sharfuddin-al-Musavi (6) The Caliphate : 120/- By : Agha Muhammad Sultan Mirza ) 40 Hadith By : Ayatullah Khumaini (8) Shaheed-e-Insaniyat, 120/- By : Allama Ali Naqi Naqvi

लने का पता : अब्बास बुक एजेन्सी रुस्तम नगर, लखनऊ। फोन 647590, 501816 फैक्स - 647910